ملتقى الجزائر الدولي 13-11 يونيو فرص الأعمال والإستثمار Al-Ikti'ssad Wal-Aamal Arab Business Magazine

Issue 245 / Year 22 / May 2000

ايار / مايو 2000 / السنة الثانية و المشوور / العدد 245





For anyone with the remotest need for a mobile office.

Mobile office.

The beaten track. You're way off that now. But work is work. And that means telephone, fax, voicemail and e-mail. A modern office, well beyond the reach of cellular and fixed communications. Stay connected wherever you are via inmarsat. Over 21 years of proven mobile telecommunications and over 98% global land coverage. All brought together in a lightweight, notebook-sized mobile unit. Reckon it could take you further? Start with a visit to the website below.

INMARSAT

COMMUNICATION IS EVERYTHING

General Organization Of the Alexan-

الوضوعان الرئيسيان أن مأنا أكماك أكل المتحافظ الواقعة ألى تحلقان باكبر دولة في الطرب العربي يتجهان نحو هنتج فتصادهما للاسكال المتحافظ ال

لننظر ميا أي الوضوع السودية لتي حياها الله بربع ثروة النقط العالية ولتي تعتبر من يزين الدول الفندية في العالم اسبحت اليوم من أكثر الدول حماساً لاجتذاب الاستثمارات الأحيابية برل هي تعيد النقش (سياساتها ونظائها الاقتصادي الهند الرئيسي هو تغيير الناخ الأفضل لاجتذاب هذه الاستثمارات على الجانب الأحر من الأطلس متعدد الجزئر لاتخذا خطوات مماثلة ولي تعالى اليوم على المنافز على المنافز المؤلفة المنافز المنافز

لهم في القرار أن ريا الانفتاح على الاستثمارات القدس على السعودية والبراتر وسوريا الأنها لهين في كل سكان ولا يوم بلدا مربي واحد لا يشغله مابياً هم التعامل مع قدولة، ومع الاعتماد الدنوية الاقتصادت العالم كافة على التجارة مع الفارع استثمارات القدسة المنافقة المتنافقة المستثمارات القدسة المنافقة المتنافقة المتنافقة المنافقة المن

خلال آخر السبعينات والثمانينات كان الفهوم السائد للتنمية هو اجتلاب تنطقات الأموال (وليس الاستثمارات)، وكانت هذه الأموال تتوفر عادة كقروض مصرفية مشتركة للحكومات أو للمصالح الحكومية، أو كقروض من صندوق النقد الدولي لننعم موازين المقوعات في الدول النامية أو من البنك الدولي لشاريع البنية التحتية وغيرها. وكانت النظرة إلى الدول النامية تجعل منها دولا "قاصرة" في حاجة إلى معونات مباشرة. أما اليوم فقد جفت الصادر القديمة أو تكاد لأن العالم تفق أخيراً على أن الدول الدامية تتحمل هي أيضاً مسؤولية كبيرة في أمر تنميتها ورخاء شعوبها، وإن التخلف المشكو منه ليس دائماً نتيجة للمرحلة الاستعمارية، بل أن الكثير منه حصل للأسف في ظل الحكومات الاستقلالية التي كثيراً ما فرّطت بدّروت البلاد وأساءت إداراتها أو هدرتها في بالوعة الفساد أو في حروب عقيمة أو في استعراضات البهرجة والقوة. ولهذا فقد وجد أكثر فأكثر أن الخطوات الأولى في قهر التخلف وتحقيق التدمية؛ تبدأ بترتيب البيت من الداخل من خلال الإصلاحات والحريات السياسية والاقتصادية وإيجاد حكم القانون واحترام الإنسان فإذا حققت الحكومة، أي حكومة، هذه الإصلاحات فإنها لن تحتاج بعدها إلى القروض ولا إلى الساعدة... لأن الستثمرين سيتدقّقون عليها ويقيمون الشاريع التي أصبحت هي عاجزة، بسبب محدودية مواردها، عن إقامتها، وعندما تأتي الشركات اليوم باستثمارتها إلى قطاعات الاقتصاد النتجة فإنها لا تأتى فقط بالأموال لأن للشاريع التى تُقيمها تحنث قرصاً للعمل كما تساهم في تكوين القاعدة العرفية والتكنولوجية للبلد، وهي عن هذا الطريق تساهم في تعزيز التنويب وتطوير برامح التعليم. باختصار فإن الاستثمار الوارد من الخارج مهما كانت جنسيته يمثّل عملية تلقيح تكنولوجية واقتصادية بالغة الأهمية، حتى أصبح ممكناً القول إنه اصبح مرادها لتعبير التنمية بالذات. فلا تنمية من دون استثمار. تلك هي القاعدة الذهبية لمطلع القرن الواحد والعشرين. لهذا فإننا نجد العالم كله يخوض البوم سباقا للغوز بأكبر قدر ممكن من تنفّقات الاستثمار، وفي هذا السباق لم يعد يكفي إصدار القوادين من دون السعى لتطبيقها، ولا إعطاء الضمانات التي لا تسمن ولا تحمى الستثمر من البير وقراطية والوظفين الفاسدين. لأن الستثمر أصبحت له الخبرة في تقييم مدى ملاءة كل بلد للاستثمار، وكل حادثة سلبية بتناقلها للستثمرون وتنتشر في أوساطهم، فلا شيء يخفي اليوم. وأهم ما يحتاجه السنثمرون ويطلبونه، إضافة إلى الانفتاح الناخ السياسي الصحي والحكومة النظيفة والقضاء السنقل.

رؤوف أبو زكى

المدتويات



وتبرة الإصلاح والتعرق إلى الملكة العربية السعودية العربي عبدالله إلى عبدالله إلى العبد عبدالله إلى تأخير الإستظمار المتالة الى نظام الكفالة مروراً بالكفض على الأرباح عتى العتري لا المتالة العقري للخارية العقري للخارية

• حقيبة الأعمال

°من شهر لشهر

التشريف، العويلة والتقنيات الحديثة، للحاور الأساسية لؤشر الاتحاد العام العربي للتأمين في أبو ظبي، تغطية شاملة ومقابلة مع رئيس الاتحاد عبد الرحمن الغوير الذي أعلن أن "20 شركة تامين تكفي العالم العربي كلة. ص: 116



*مقال: الحوار بانتظار القرار	50
*اقتصاد عربي	
~ البحرين: إجراءات تتنشيط استثمارات القطاع الخاص	52
 سوريا: النيزانية شفافة والعجز "مغطى" 	54
– فلسطين: العملة الجديدة والعلَّة القديمة	56
°تعاون عربي	
- منطقة تجارة جرّة كاملة بين الإمارات ولبنان وسوريا	58
- الاجتماعات لنشتركة للهيئات المالية العربية: الإقتراب أكثر من القطاع الخاص	60
bali*	
- قراءة في اجتماع أوبك: الانتخابات الأميركية كانت هناك	62

الشركة العربية للصحافة والنشر والأعلام البيكو ش.م.ل.

الاقتصال والاعمال

رثيس التحرير: رؤوف أبو زكي المدير المسؤول: اميل خوري

The Arab Press for publishing and Inf. Co. APPICO S.A.L. Publishes

Al-Iktissad Wal-Aamal

Arab Business Magazine

Editor - in - Chief: RAOUF ABOU ZAKI

ADDRESS

Lebanon: Beirut, Minkara Center P.O.Box: 113/6194

Tel: 740173/4 - 353577/8/9 Fax: 00 961 1 354952 Email: aiwa@aiwa.com.lb

SAUDI ARABIA:

P.O.Box: 26627 Riyadh 11496 Tel: 4778624 - Fax: 4784946 Email: aiwaksa@nesma.net.sa

U.A.E.

P.O.Box: 55034 Dubai Tel: (971-4) 2941441 Fax: (971-4) 2941035

Email: aiwa@emirates.net.se.

FRANCE: 22 Rue La Boetie 75008 Paris Tel: (33-1) 42 66 92 71 Fax: (33-1) 42 66 92 75

Visit Al-Iktissad Wal-Aamal Web site:

سعر العدد

أبدنان 6000 أيان * سوريا 50 أنس * الأودن 3 ديدار
 أمراق 4 ديدار * أسمودية 25 ريالا * الكويت 2 ديدار
 ألبوين 2 ديدار * شفر 25 ريالا * المرات 25 ديما
 ألبوين 2 ديدار * شفر 25 ريالا * المرات 25 ديما
 مسان 2 ريال * قيدن 500 ريالا * سمر 8 جنيبات
 أسبول 3 وجنيف * أيبيا ك دكتر * ويس 2 ديدار

CYPRUS 3BC • AUSTRALIA 10 Aus. \$
U.K. 3B • CANADA 8C\$ • FRANCE 30 F.F.
GERMANY 14 D.M. • GREECE 400 Dractions
TTALY 10000 Lir • SPAIN 1000 Peenta
TTALY 10000 Lir • SPAIN 1000 Peenta

القاب 50 دوما

• SWITZERLAND 14 F.S. • U.S.Á. 78. الاشتراك السنوي 100 دولار اميركي



التوزيع الشركة اللبنانية لتوزيع الصحف والطبوعات

(21-8)

24

لاقتصال والاعمال ____ العدد 245 - أيار/مايو 2000

رئيس الوزراء الجزائري أحمدبن بيتورقحديث شامل حول خطة الحكومسة الاقتصادية، النصنية معالجة المديونية وبرنامج الإصلاح الاست في مسارات بمناسبة "ملتقى الحزائير الأول: فحرص الأعتميال

> والاستثمار". ص: 36



شهدت العاصمة الجزائرية منتصف الشهر الماضي إطلاق الإستعداد لعقد ملتقي الجزائر الدولي حول فرص الأعمال والاستثمار، في ندوة صحفية عقدت في غرفة التجارة والصَّناعة، شارك فيها بعض الوزراء، ممثلو الإدارات المفتصة ووفد مجموعة "الاقتصاد والأعمال". ص: 42



64				دولفين الغاز" يستعدُ للسباحة في مياه الخليج	
66				ظَمَي أوجي في تونس: مصفاة بـ 700 مليون دولار	
(104	1-67)			. مرفية	
(114	L-105)			مبيوتر واتصالات	
				مين .	
128			'	لسعودية: الشركات تترقّب صدور التنظيم الجديد	
129		1		لغرب: تبدَّل في مراتب الشركات	
				مارش -	
132			عرض جنيف للمخترعين: 20 بلداً و65 الف زائر		
(142	2 - 134)		سياحة		
				يارات	





كان العام 1999 عام الإرهاصات الكبرى

د، يوسف بطرس غالى

الجهاز الصرق الصرى يمر بنقطة تمؤل فاصلة، والساحة قد تشهد قريباً تغييرات بالجملة في المواقع القيادية للبنوك المصرية، عبر الدفع بعناصر تنتمي فكرياً ومهنياً للمدرسة المصرفية الأميركية، فما هي ملامح الرحلة القيلة؟ ص: 12

143

تغيّرات ثورية: تويوتا الهجيئة وهوندا الخلابة

تحية طيبة و بعد...

قطاع التأمين في الكويت

السادة مجلة "الاقتصاد والأعمال" تحدة،

نؤد أن نلفت نظركم إلى أن للعلومات التي نشرت في عدد "الاقتصاد والأعمال" الخاص باسراق التأمين العربية (في شهر آلفريه) (في شهر آلفريه) (في شهر آلفريه) الكوريت للأوراق المالية على هذه السوق، لم يكن وافيا، خالسعب الرئيسي والمباشر الذي ادى الى تداعي رفيوط مسترى قطاع التأمين في العام 1999 في الكوريت ليس ألقط، وأنه الكورية للأوراق المالية وهبوط أسمار الأسهم تقطاء وأنما أيضاً كارة همؤول الأعمال الغزيرة التي الذي إلى المالية وجود تحمل المنافرة على المالية والانهاء وحرت تغطية الخطائية الذاتان الوطنية، وجرت تغطية الخليس من خلال شركات إعادة الثامن العلية، وجرت تغطية الخليس من خلال شركات إعادة الثامن العلية، وجرت تغطية

أحمد شعلان البحر ناثب مدير عام شركة الكويت للتأمين

-"الاقتصاد والأعمال" يهمها التوضيح بأنها التزمت في التقرير بنصوص للقابلات كاملة، و نشكر السيد احمد البحر على المعلومات الاضافية الواردة في الرسالة

إقتراح زاوية ثقافية في "الاقتصاد والأعمال"

انتي من قرّاء مجلتكم الدائمين، واطلع من خلالها على أحدث المعلومات من اقتصاد الدول العربية، حيث أنني أعمل في مؤسسة تجارية، واتمنى أن تخصصوا زاوية ثقافية — فكرة

لمياء الهلالي - الجزائر

- تهتم "الاقتصاد والأعمال" بمواضيع اللكية الفكرية، وعندما يكون هناك حدث ثقاق له صلة ولو غير مباشرة بالاقتصاد الادارة سوف تعطيه الإهتمام المطلوب، شاكرين إقتر احكم.

شكرأ

إطلعت على العدد الأخير رقم 243 لشهر آذار/مارس 2000 من مجلتنا الغالية "الاتصاد والأعمال"، وسررت كثيراً لهذا التطرّز الكبير حيث أصبحت هذه الجلة بنشاطها الإقتصادي وما بها من جديد ومثير مرجعاً للقاريء العربي

ورجال الأعمال والمال والمستثمرين.

ريسترتي أن أمنتكم وأسرة تصريد مجلة "الإقتصاد والأعمال من أعمان تلبي على هذا التطور العملاق، لما لكم م متابحة دقيقة وصادقة للتطؤرات المالية والاقتصادية والإستثمارية بالإضافة إلى للواضيع الأخرى التي تمال بصدق على إهتمامكم بالقارىء ورجل الأعمال والاقتصاد العربي.

مرهون ناصر العولي مدير عام مؤسسة مرهون ناصر للمزاد العلني الخير – الملكة العربية السعودية

"الاقتصاد الجديد" العربي

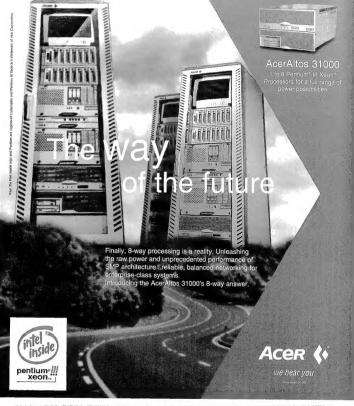
اقترح على "الاقتصاد والاعمال" التوسع في البحث في صناعة تعلية مياه البحر خصوصاً أن براسات الشركات أميركية جزمت بأن تحلية مياه البحر ستكون الصناعة العربية الرئيسية في القرن الحادى والعشرين.

إذا كان صحيحاً أن كلفة التجلية انخفضت خلال الشرين ماء أللضية المحدد 10 دو لار لمتر الله الكعب المشرية ماء أللضية المحدد 1000 أو المشرية أخيرا أن مدر الار لمتر الكعب كما يقول الأميركيون فأعقد أن أومة نقص مهاء الشمة في كثير من المدن العربية الساحلية ستنفرج بندرجة أو باخرى، وبالتالي قد يكون في هذا الخل ما يوقف سحب المياه من الريت إلى المدن، ما يحفظ لقطاعات الزراعية ما تبقى لها من ما ...

تحلية مياه البحر، واقتصاداتها، مسألة في غاية الأهمية للدول العربية، وصناعة مستقبلية عملاقة، ومجال أحب لاستثمارات القطاعات الخاصة، فالرجاء ان تتابع "الاقتصاد والأعمال تطوّرات هذه الصناعة التي تشكل بالنسبة للدول العربية "الاقتصاد الحديث."

بشارة ب. بشارة لبناني مقيم في لوس انجلوس







"تسهيلات" البحرين تؤسس شركة في قطر

اعلنت شركة البحرين للتسهيلات التجارية في البحرين انها انققت مع رجال اعمال قطرين على تاسيس شركة في مجال التمويل الشخصي يكون مقرما النوحة بحيث يكون رأس مالها الذي يبلغ 50 مليون ريال قطري ملاصفة بين الطرفين.

ومن المؤمل أن تقراوح مساهمة التسهيلات في الشركة الجديدة ما يرى 30 إلى 38 إلى 18 ينافق على أن تقرله النسبة المتيقية من الحصة البحرينية للمستثمرين البحرينيين، كما يقوقع أن قرى الشركة الفرز خلال فقر قريبة.

شركة مصرية للإختراعات

تقرّر تأسيس شركة مساهمة مصرية متخصصة في تبنّي الإختراعات الصرية، يُقتح باب الساهمة فيها للجمهور، وهدفها توظيف هذه الإختراعات والإبتكارات وتصنيعها وتسويقها،

الجزائر؛ مصنع للأدوية برأس مال عربي جزائري

تمّ مؤخراً في الجزائر تأسيس مركز لصناعة الدواء براس مال قدره 40 مليون دولار أميركي،

واستقطبت الشركة مساهمات عربية وتحديداً سعودية وأردنية بحيث توزعت الحصص كالآتي:

ورات الله المالة للجائب الجزائري ممثلاً بشركة "سيدال"، 25 في الله للشركة العربية المستاعات الدوائية "أكديما" التي مقرها الأردن، 20 في الملكة الشركة "الدوائية" السعودية، و10 في الملكة للشركة الدوائية" السعودية، و10 في الملكة المالة الهادة الدوائية" السعودية، و10 في الملكة المالة ال

هندسة عربية لشروع "سوليديري"

مقابل مصرف لبنان والهجر في شارع العرض المتفزع من ساحة رياض الصلح في منطقة سوليدير في بيروت يجري ترميم مشروع 201 المكون من مبنيين منفصلين متصلين بباقة صغيرة مغطاة بالزجاج من جهة السطح.

يمتاز أنشروع الذي تملكه شركة سوليدير بهندسة عربية مضيرة، ويتالف من صالة تحت الأرض عساحة 600 شر مركم، طيقة أرضية مساحة 500 متر مرتع بمثابة محلات تجارية، بالإضافة إلى أربع طيقات خصصت كمكاتب (مساحة الطيقة الواحدة 500 متر مريع)، وروف مساحة 21 متر مريع،

كلفة المشروع قاريت الـ 5,5 مليون دولار أميركي، وينتهي العمل به بعد 6 اشهر.

شركة استشارات كبرى في سوريا

يدرس بعض رجال الأعمال السوريين إمكانية تأسيس شركة غيري للإستشارات والخيرات الإدارية بحجم الليمي، تدولى تنظيم الأوسسات والدوائر في القطاعين العام والخاص في سور يا والباذر العربية.

يُدكر أن فكرة الشركات الاستشارية لم تتبلور بعد بالشكل للطلوب اللائم لحجم الإدارات بدليل استقدام وزارة الاقتصاد خبيراً مصرياً لتنظيم وتطوير مديرية التجارة الخارجية في الوزارة مقابل 150 ألف دولار.

الشركة العربية الدولية للمقاولات

الشرحة المريبة المولية للمقاولات – اسرع شرعات البناء والتشييد نمو أن صر – استحدث قسماً جديدا بختص بطعاء النظم والغاز و عبدت بإدارته للمهندس طامر شحاته الذي يطلك خررة نزيد عن 30 أما أن إعمال النظم والغاز أن الكويت. ويعد أن حققت خبرة واسعة إن المهارات النيدائية المتعقة باستخراج الغطى عشرية كوروميا التي متلك غيرات تقنية باستخراج الغطى المال اللحاء الأرغوني، أكدت الشركة أن القسم الحيد سيقم حلولاً لغتالة ومقاسية مع معايير حماية البيئة في شاريع اللغطى النشطة.

وقال شحاته: "يعتبر اللحام الأرغوني طريقة فعَالة بالضغط العالي لقاومة درجات الحرارة المرتفعة والبخار الخارجي الصادر من الغلايات في محطات الطاقة".

رخصتا خليوي بسعر واحدة في تركيا

صحَ القول المُألوف "يضحك كثيراً من يضحك أخيراً" في عملية بيع رخصتين جديدتين للهاتف الخليوي في تركيا مؤخراً، حيث تتمكُّم بالقطاع لغاية الآن شركتا تركسل وتلسيم، فقد طرحت الحكومة التركية رخصتان جديدتان في عملية إستدراج عروض دولية قارت بالاولى منها "تليكوم ايطاليا" وشريكها مصرف Isbank التركي بسعر 2،52 مليار دولار هو ضعف البلغ الذي عرضته الشركة الثانية في ترتيب العروض، وظنّ الجميع حينها أن الشركة الإيطالية تسرّعت في طرح سعرها وأساءت تقييم السوق، لكن ما حصل لاحقاً أظهر عكس ذلك إذ سحبت كل الشركات عروضها لشراء الرخصة الرابعة الباقية للخليوى بعد أن حُدُد سعر الرخصة الثالثة أرضية التسعير الجديدة، وهكذا قضت "تليكوم ايطاليا" على النافسة في مهدها وكأنها اشترت الرخصة الرابعة مجاناً، وحصلت على حق استغلال الإستثمار لفترة 25 عاماً في سوق تتسم بالنمو الذهل ق الطلب على خدمات الخليوي، ويبدو أنَّ العمل فيها سيقتصر على 3 مؤسسات تشغيل في المدى المنظور.

ROBERGÉ



Andromède RS Chronograph

أندروميد آر-أس كرونوغراف

حسدة:

طريق المدينة ، هاتف : ٦٥١٩٧٠٠

شارع الستين ، هاتف : ۲۷۸۲۹۰ العليا ، هاتف : ٢٠٠٠٤

مجمع الراشد ، هاتف : ۱۹٤٥٧٤٧



تــويــن تـــاورز ، هــاتــف : ۲۲۲۷۲۹۹

مجمّع الخميس بلازا ، هـاتـف : ٥٦٠٩٤٥

بوتینک روبرجیه ، هاتف :۹۰۰۵۰۵-۹۰

جدة - مج وه رات الثبيتي : ٦٦١٢٨٢٨ المدينة المنورة - مجوهرات النسسال: ٨٢١٠٥٤٩



برعاية الحص وحضور 600 مشارك عبيد ضيف شرف مؤتمر أسواق رأس المال العربية

تشهد بيروت في 18 أيار/مايو الجاري إفتتاح المؤتمر السنوي السادس للإستثمار وأسواق رأس المال العربية الذي تنظمه مجموعة "الاقتصاد والأعمال"، وينعقد برعاية وحضور رئيس مجلس الوزراء د. سيم الحص.

ويشارك في للؤتمر كضيف شرف رئيس مجلس الوزراء في جمهورية مصر العربية د. عاطف عبيد.

وكان الرئيس **سليم المحص** وبحه دعوة إلى نظيره للصري، وقام سفير مصر في لبنان السيد عادل الخضري بنقل رسالة جوابية بالموافقة على الدعوة.

والدكتور عبيد ليس جديداً على مؤتمر أسواق راس المال العربية إذ شارك فيه وفي دورتين مثناليتين حيث كان وزيراً لقطاع الأعمال

إئى ذلك فيان عبداً من وزراء الحال ومحافظي الصارف للركزية العرب أكدوا أيضاً مشاركتهم في المؤتمر الذي تحول إلى منتدى غربي – دولي سنوي حول شؤون الإستثمار وشجوته فالعالم العربي والسوق الدولية، ويتوقع أن يصل عدد المشاركين والمتحدثين إلى 600 مشارك يمثلون مؤسسات مالية عربية ودولية فضلاً عن المستثمرين الأفراد وكبار رجال الأعمال والمديرين. ويغتنم المسؤولون عن السياسات المالية والإستثمارية في الدول العربية مناسبة للؤتمر لشرح خطط بلادهم وسياساتها فيمجال إجتذاب الإستثمارات، كما يسعون في الناسبة للإستماع إلى وجهات نظر الخبراء والمصرفيين والمستثمرين الأفراد. أما ممثلو المؤسسات المالية والستثمرون فيعتبرون المؤتمر إطارا مهما للإطلاع على إتجاهات الصناعة للالية والإستثمارية وفي الوقت نفسه إقامة صلات عمل وتعارف مع المسؤولين وأهل المال والإستشمار وأصحاب المشاريع.

وترعى المؤتمر كبريات المؤسسات المالية المصرفية والإستثمارية العربية لا سيما المؤسسات السعودية والخليجية



دسليم العص والمصرية واللينانية، ومن بين أسرز الموسعات الراعية للمؤتمر البنك الأهلي السعودي، الأوسسة المربية المصرفية، مؤسسة الملايح للإستثمار بدئك الخليج الدولي، بنك الكريت الوطني، بنك الرياض، شركا إنصالات قطر كيونزان/ المجموعة شركا إنصالات قطر كيونزان/ المجموعة

ويشارك في تضطيم للؤتمر البنك المركزي في لبنان، جمعية المصارف في لبنان، مؤسسة التمويل الدولية التابعة

مجموعة البحر المتوسط للإستثمار.

أبرز المؤسسات الراقية

- البنك الأهلي السعودي - الرسسة العربية الصرفية - وقسة الطليج للإستثمار - بنك الخليج الدولي - بنك الخليوت الوطني - بنك الموريت الوطني - شركة السالات أشار - المجموعة الماللية المصرية - بنك عوده - مجموعة اللجور التوسط

للبنك الدولي، غرفة التجارة الدولية. ويتناول المؤتمر في إنعقاده السنوي

ويتناول بنونمر في المعدادة استسروي السادس مواضيع أساسية على رأسها، أولويات الإصلاح الإقتصادي، اتجاهات الخص خصة والإستخمار الأجنبي في الأسواق المربية، تحرير أسواق الخدمات للالية والدمج وقورة الإنترنت والشجارة الكاكد، نة

وتقرل الهيئات النظمة المؤرسران شركات تكولوجيا للعلومات والاتصالات ستضارات بكافة هذه السنة في المؤرس مشاريعها وحفرهم على الساسة في المؤرس مشاريعها وحفرهم على الساسمة فيها والشاريح الخاصة في حروش بركاته مها في المؤرس الخاصة في حروش بركاته مها في المؤرس الإستثمار لهذا التوزي من المؤرسة والإمسالات التي ستشارك في رعاية المؤرسة والإمسالات التي ستشارك في رعاية المؤرسة في المؤركة المسالات قطر (كيوتال)، وشركة الوساليح في مصرك المرسوكة

ومن القدر أن تقوم الهيئات للنظمة للمؤتمر بتنظيم حفل تكريم لشخصيتين مصرفيتين عربيتين هما: الشيخ همد السياري محافظ مؤسسة النقد العربي السعودي و هجد المجيد شومان رئيس



حكمها سيكون قاسٍ على السيارات الرياضية الأخرى.

٩١١ تيربو الجديدة.



ترشيح عادل اللبان لرئاسة الأهلي أو بنك مصر "الأمركة" ..آخر الدواء للبنوك المصرية



د، يوسف بطرس غائي

أمريكا الدولي بعد أيام قليلة مِن توليه رئاسة بنك القاهرة وذلك خلطأ للدكتور يسرى مصطفى وزير الاقتصاد الأسبق الذي غَادر موقعه في "مصر أمريكا الدولي" إثر خلاف مع وزير الاقتصاد يوسف بطرس غاني حول إجراءات التفاوض التي تجرى لبيم حصة المال العام فرأس مال البنك والتي تعود لبنوك وشركات تأمين

محمود عبد العزيز

وتتزامن هذه الأحداث والتوقعات مع الماديث تتردد بقوة هذه الأيام في الأوساط المصرفية في العاصمة المصرية وتدور حول رغبة وزير الاقتصاد في "أمركة" الجهاز المصرفي عبر الدفع بعناصر عملت مع بنوك أميركية وتنتمى فكريا ومهنيا للمدرسة المصرفية الأميركية وذلك بهدف إحداث نقله نوعية في أداء البنوك المصرية.

ورغم قبول البعض لهذه الرغبة ورفض البعض الآخر لها إلا أن الراهضين يؤكدون أن خطة الوزير بطرس لا تهدف سوى إلى خدمة خطته لإحكام السيطرة على الجهاز المصرفي وتعيين عناصر تدين له بالولاء بدلاً من أن يكون ولاؤها للبنك المركزي. علماً أن خطوة تعيين البودعي رئيسا لبنك القاهرة حظيت بتأييد واسع من الدوائر المصرفية بإعتباره أول رئيس بنك قطاع عام يأتى من خلفية مهنية بعيدة عن القطاع العام.

وأياً كان الإتجاه الذي سوف ينتظر فإن ثمة حالة من المخاض تمر بها البنوك المصرية سوف تسفر عن شيء ما عن قريب.

اللبان الذي ترك موقعه كعضو منتدب في البنك التجاري الدولى قبل عام في مركز رئاسة البنك الأهلى أو بنك مصر - اللذين يحتلان الترتيب الأول والثاني على التوالي فَ قائمة البنوك المصرية. يذكَّر أن رئيسيّ البنكين يتوليان المسؤولية بقرارين محددي المدة ينتهى في 17 كانون الثاني/يناير القبل بالنسبة لرئيس البنك الأهلى وينتهى ي تشرين الثاني/نوهمبر للقبل بالنسبة لبنك مصر. والعروف أن اللبان كان قد ترك البنك التجاري الدولي ليتولى إدارة بنك الكويت المتحد في لندنّ بسبب خلافه مع رئيس البنك الأهلى السابق محمود عبد العزيز.

التكهنات نفسها تحدثت عن وجود اتجاه لاختيار جمال مصرم الذي عمل لسنوات طويلة مع "أمريكان إكسبريس" في مصر وبعض عواصم الشرق الأوسط ليتولى رئاسة بنك الإسكندرية بعدانتهاء عام التجديد الأول لرئيس البنك الحالى محمود عبد السلام عمر في حزيران/يونيو اللقبل.

كما تتداول التكهنات أيضاً أسماء عدة معروفة من بين مصرفيين وخبراء إستثمار عملوا مع "تشايس مانهاتن" و "دويتشه بنك لتولى السؤوليات فيبنوك مصر الدولي الأهلي، سوسيتيه جنرال "الاثتمان الدولي مصر"، "للصري الأمريكي".

وكانت سبقت بعض الإجراءات التي تنصب في ذات الاتجناء خللال النشبهورُ الماضية منها تولى أهمد البردعي رئاسة بنك القاهرة ثم توليه رئاسة بنك مصر

المتأبعون للمشهد الراهن على الساحة المصرفية في مصرية كدون وبثقة أن الجهاز المسرفي المصرى يمر بنقطة تحول فاصلة بدت ملامحها في حركة تغيير هيكلي في قيادات البنوك، وحسب التوقعات فإن هذه الحركة سوف تتلوها مرحلة تحول أخرى جذرية في أساليب العمل وتقنية التشغيل وستراتيجيات وبعض السطرعين السواعسي

والضرورات التي دفعت الحكومة الصريأ للتعجيل بمثل هذًا التحوّل فإن ثمة صراعاً صامتأتدور تفاصيله الأنبين رموز الحرس القديم وأجنحة تبيار التحديث الواقد على البنوك المصرية من مؤسسات مالية دولية وبنوك عالمية أبرزها "أمريكان [كسيرس" سيتي بنك "دويتش بنك" وهو تيار جاء عبر بوابة وزارة الاقتصاد وبدعم سياسي مباشر من الوزير الدكتور يوسف يطرس غَالى.

التعامل مع الستقبل.

الساحة المصرفية قدتشهد قريبا تغييرات بالجملة في المواقع القيادية للبنوك المصرية بما فيها البنكين الرئيسيين البنك الأهلى وبنك مصر. وقويت التكهنات حول الموضوع بعدأن أعلن المكتب الفني لوزير الاقتصاد أن ثمة "خطة لتحديث البنوك المصرية تم الانتهاء من إعدادها وأنها-أي الخطة - حظيت بقبول سياسي لدى الحكومة وأنها سوف تنفذاني مدى زمني لا يتعدى العام ونصف العام".

بين أبرز ألتكهنات التي تتناقلها الأوساط للصرفية احتمال تعيين عادل

12

الاقتصاد والأعمال – أيار/ مايو 2000

أكـــبر مـصـــرف في لــنـــان



لنمو المؤسسات، الإعتبار الأساسي، ثبات الخطوات



راحية البسال



رئيس بنك القاهرة لـ "الاقتصاد والأعمال" تفعيل البنك وتنقية محفظة التسليفات

القاهرة - محمود عبد العظيم:

ي أول اجتماع لجلس إدارة بنتك القاهرة على تولي السيد إحمد البوردغي رئاسة الجلس بعد سنوات طويلة من العمل لدى "سيتي بنك" ثم البنك الحربي الأفريقي الدولي، كشف الرئيس الحديد عن ستراتيجيته الهادفة لتطوير (امر الله البنك العربي البنك وتقية مصطفات وتركيز راس ماك.

وقال السودعي لـ الاقتصاد والأعمال أن هذه الستراتيجية تستهدف التحول التدريجي بدور بنك القاهرة ليصبح بنكا تجاريا شاملاً يضاطب عالم الاستثمار والأعمال بلغة ورؤى وأساليب

سيسة وترتكز هذه الستراتيجية على نمو وترتكز هذه الستراتيجية على نمو سوق التجزئة للصرفية في مصر ودخول شرائح جديدة من العملاء بحاجة إلى خدمات مستحدثة، وهو الأمر الذي سيدهع به بنك القاهرة للسوق خلال المنا القلة.

وأوضى وأوضى البسود عسي أن هذه الستراتيجية تتبكّى خطة لإعادة ترتيب البنك من الداخل والعمل على زيادة القدرة التنافسية له وتحليل محفظة البنك

من القروض والتسليفات.

رتتضين هذه الستراتهجية إلمناً— هسب تصدير ديمس البيثة في رأس مال التخلص من مساهمات البيثة في رأس مال البيثة في المركزات الشتركة خصوصاً من بنك مصر أمريكا المركزي والمصرت الإسلامي التعدية ويناه القاهرة الشرق الأحسى خلال العام العالمي بعد التقدير في مخفقات من التك يسمى إعادة النقل في مخفقات من التك يسمى إعادة النقل في محفقات من ترشيع معلية التوظيف وخلق فرص ترشيع معلية التوظيف وخلق فرص

وفي هذا الإطار طرح البنك قرضاً للإكتتاب بين المؤسسات المالية العالمية بمبلغ 100 مليون دولار - بلغ حجم

التغطية 125 مليون دو لار حتى 30 آذار/ مارس الماضي، وستستخدم حصيلة القرض في دعم مدفظة البنك من النقد الأجنبي ولإحداث توازن بين الأصول

واعتبر البرودعي أن الأوضاع المثلية لبنك القامرة مستقرة إلى حربعيد، مشيراً إلى أن مذا الاستقرار هو السبب الرئيسي وراء تزايد الودائع بعد تنفيذ خطة رقم أسعار الفائدة على هذه الودائع.

سندر التعادية من الاسترد و تذكل البردهي ما الشيم و طرداً عن و ويذك البردهي ما الشيم و طرداً عن من المركد المستود من البنك وبين عربة البنك وبين البنك وبين البنك وبين البنك وبين البنك وأصاف " لدينا مشكلة حقيقية تتملق يتخذي مسترى أجور العاملين. التملي وهذاك العاملين، ومن رواته الفصل بعدف تحسين مناح ومني والمناح القصل بهدفت تحسين مناح ومني والمناح المناح بن البنك وإعادة ترتيب أوضاح الإداري لل لبنك وإعادة ترتيب أوضاح التنافسية للسخلين للسخلين للمناح المناح التنافسية للسخلين المناح التنافسية للسخلين السخلين ال

أزمة ديون "البهوات"

يذكر أن بنك القاهرة كان مسرحاً لأزمة حادة في العام الماضي عند، ما وجد معدوح حسن (الذي خلاد رئيس البناء الأسبق محمد أبو الفقح نفسه أمام محفظة قروض (مهلهلة) — حسبما قبل — ومليئة بالقروض الرديثة وللشكوك في تحصيلها.

و وريدا على نذلك تقدم رئيس البنك وهذائ بقاء الغذائي العام بحري 28 اسما عن كبار عمالاً» يطهل بدوي 28 البرز رجال الإمال المصروبية وطلب إدراع اسمائهم بن كهرف أله المنورية وطائب وريدا والجمهم بالمحصول على قروض بلفت يمتها 4 مليارات جذيه من البنك قبرا التروقف عن سمادها، والت الإنحا إلى وساهمت في إشاعة بيان البنك وملائه وساهمت في إشاعة بلياد إصدافة وكرسة أخ وساهمت في إشاعة بلياد كرسة أخ كرسة أخ



الوليد بن طلال محفظة إنترنت وإلكترونيات بمليار دولار

"لقد كنا نراقب أسواق الأسهم، وعندما وصلت الأسعار إلى الرقم المناسب قمنا بالشراء". بهذه الكلمات المتصر الوليد بن طلال عمليات الشراء التي قامت بها شركته خلال الشهر للاضي.

خلال الشهر للاضي. " وقُتُر هجم الإستثمار الذي شمل أربع من كبرى شركات الإنترنت والإلكترونيات بنمو مليار دولار توزّعت على الشكل التالي:

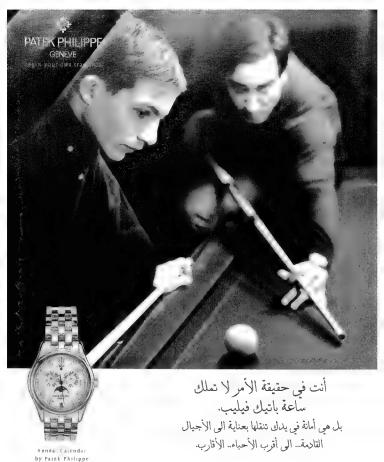
وتضييف الإستثمارات الجديدة إلى لائحة إستثمارات الوليد في تكنولوجيا الإعلام والإتصالات مليار بولار، فتصبح مجتمعة نحو 7 مليارات بولار.



الملتقى الاقتصادي العربي - الألماني

تنظّم غرفة التجارة والصناعة العربية الألمانية الملتقى العربي الألماني الثالث الذي ينعقد في برلين يومي 29 و 30 حزيران/يونيو القا...

ويضتتح المنتقى وزير الاقتصاد والتكنولوجيا الألماني فيرنر موار ويحضره عدد من الوزراء العرب ومسؤولون رسميون من البلدان العربية.



للمزيد من المعلومات: باتيك فيليب إس إيه ص.ب: ٢٦٥٤، ٢٦١١ جنيف ٢، سويسرا هاتف: ٨٤٤٠٠٠ (٤١٢٢) www.patek.com





نمير قيردار الرئيس التنفيذي

رابع استثمار للمجموعة في قطاع الاتصالات خلال ستة أشهر

انفستكورب تصبح مستثمرأ رئيسيأ في تليباسيفيك الأميركية

شراء إحدى أبرز شركات تصنيع أنظمة التعبئة الزجاجية في العالم

دفعت مجموعة إنفستكورب 125 مليون دولار لشراء حصة رئيسية فيرأس مال شركة تلبباسيفيك كوميونيكيشن TelePacific Communications ، التي تمتير إحدى أبرز الشركات المزوّدة بخدمات الاتصالات المتكاملة للشركات وأوساط الأعمال في غرب الولايات المتحدة الأميركية. وتقدم شركة تليباسيفيك كوميونيكيشن التي تعمل من لوس أنجلوس مجموعة من الخدمات تشمل خدمة الاتصالات الهاتفية المعلية أو الدولية وخدمة ثقل البيانات أو التعامل بسرعة كبيرة على شبكة الإنترنت، فضلاً عن استضافة مواقع الشبكة أو تصميمها. وتتكون قاعدة عملاء الشركة بصورة خاصة من قطاع الشركات الصغيرة والتوسطة فضالأعن مجموعة مختارة من الشركات وللؤسسات الكبيرة. وتركَّز الشركة جهودها الآن على استغلال أحدث تقنيات الاتصال بهدف تقديم ما تسميه الشركة "خدمة الاتصالات الأفضل في فئتها" بما في ذلك أحدث تقنيات التحويل.

بالإضافة إلى استثمار انفستكورب تمكنت الشركة من تأمين تمويلات بقيمة 75 مليون دولار أخرى ما يرفع حجم التمويل الذي حصلت عليه خلال الأشهر الـ12 الأخيرة إلى 200 مليون دولار. وتنوى تليباسيفيك استخدام التمويلات الجديدة بهدف دعم توسيع شبكة البنى التحتية والمنطقة الغطاة بخدمات الشركة إلى عدد من المن الرئيسية في الولايات المتحدة خلال الأشهر الـ 12 القبلة. وستتيح الاستثمارات الجديدة لتليبا سيفيك أيضنأ توسيم وحدة الدعم التقنى والتجارى للعملاء، وذلك بهدف الحفاظ على مستوى رفيع من الخدمات، وفي الوقت نفسه تسريع جهود الشركة ف تطوير الحلول الصممة للتعامل على الشبكة والتي تأخذ في الاعتبار الجاجات الخاصة للعملاء

قبل ذلك بشلاشة أسابيح كانت انفستكورب أعلنت عن اتفاق مع مجموعة صناعية المانية يستهدف تملك نسبة 72,96 في اللئة من شركة "غريشايمر غالاس أج." .Gerresheimer Glas AG الألمانية التابعة للمجموعة. والشركة موضوع الاتفاق أحد ابرز المنتجين العالميين لأنواع خاصة من العبوات الزجاجية للستخدمة في أنظمة التعبثة والتعليب وقالت انفستكورب يومها انها تتوقع إنجاز عملية التملك ف منتصف شهر يونيو /حزيران القبل.

وتعتبر غريشايمر غلاس الشركة الأولى في العالم في صناعة الزجاج الأنبوبي وبعض الأنوام الأخرى الخصصة لصناعات التعبئة والتعليب، وهي الشركة الأولى في أوروبا في مجال إنتاج زجاج التعبئة الستذيم من الشركات الدواثية والمغتبرات وصناعة منتجات التجميل. وتتمتم الشركة، ومنذ أمد طويل، بعلاقات مثينة مع أقوى الشركات المصنعة للدواء ومنتجات التجميل في العالم، وذلك بسبب جودة منتجاتها وامتلاكها لأحدث المنشآت وتكنولوجيات التصنيع للتخصصة في

ويعود اهتمام انفستكورب بالشركة الألمائية إلى كونها فيموقع جيدلالإفادة القصوى من النمو الكبير التي تشهده المستاعات الدوائية في العالم، لا تسيما وأن الشركة تنوى الاستمرار في ستراتيجيتها الرامية للتملك الانتقائي لعدد من الشركات الصنعة بما يؤدي إلى مزيد من التنويع في مجموعة منتجاتها وإلى مزيد من التوسم في حضورها الإقليمي. ويشمل ذلك تقديم حلول من المنتجات أو أنَّظمة التعبئة الكاملة، وهو نوع من التخصص يرتدي أهمية متز أيدة بالنسبة للشركات الدوائية الرئيسية في

طرابلسي رئيسأ تنفينيأ لجموعة الصايغ اخوان

حسان طرابلسى

إنضم حسسان عمزت طرابلسي إلى مجموعة الصايغ اخوان في ابو ظبى كرئيس تنفيذي للمجموعة التعددة الخشاطات التي تأسست في العام 1980.

والممموعة التي لها تواجد في دبى، الشارقة، الفَّجيرة، قطر، لبنان والمغرب، تضم أكثر من 400 موظف وتملك عدداً من الإمتيازات المصرية لعدد من الماركات في الامارات وفي بلدان

یذکر ان طرابلسی کان حتی نهاية العام الماضى رئيس لجلس الادارة ومديرا عاما لشركة "البح" للتأمين في بيروت.

المؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الخاص

يتعقد في حزيران/يونيو للقبل ف جنّه الإجتماع الإفتتاحي للجمعية العمومية الاولى للمؤسسة الإسلامية لتنمية القطاع الخاص التابعة البنك الإسلامي للتنمية.

كما ينعقد ف الفترة نفسها مجلس إدارة المؤسسة ويكون ذلك بمثابة إطلاق هذه المؤسسة التي توجه نشاطها نحو القطاع الخآص العريسي والإسلامي وبخلاف نشاطات البنك الأخرى التي تتعاطى مع الحكومات.

يُذكر إن الرَّفسسة أطلقها البنك في إجتماعه الأخير الذي انعقد في جدّه.



يناوية والي سلامتها هلي جساب فخامتها والا مع ٧٦٧ بتسبيبها الهديد، تستحدث طولتو سيارة هاطية باهرة ، تعاقل يؤ مواسفاتها البطر بدرجة رجال الأحدال علي الخلك الج. ولا المكس. فيع V70 المديدة، وشيئة فواقو برا العكس. ولا تأتي قوتها وكفاءتها على حساب تعدّد إستخداماتها، ولا اقعكس. ولا تأتي رحابتها من الداخل على جساب أناب مدالا الزيد من الأداء وفضل محركات بعبارة كعمل بيقص حسبانها جميع إحتياجات البائلة. هيئاك مثلاً الزيد من السلامة يفضل فظام القاهد الواقى شد التعات الإركبائية أ ويريبن أخرة مناك ليشأ الزيد من التعذبية بإ الإستحداد يعلبن التيريو. وهناك الزيد من الضخامة بلا التجهيزات الداخلية، مثل الفرش الهلدي وأجهزة أقراص سيءدي الديمية و فالأمر والسبة الله كما هوايا المبلة كام: المائلة أولا: السات السميمية الشبل مقصداً المغلية يتعلون بغلاث على مخالفة. والرهذا الزمرون على راحاتكم لياس الرياب

www.volvocars.com

ناک مجانی تسور الإمار اشد ۲۲۲۰ - ۸

المكالة العرزية السعودي**ة** مراد الزمد التراديات رااليات

قطن فركة الدومة للمناث السويق ذجاب الموط

ئپقان کرگا: خبریال نیوملک فی-جال

42, Gregory Alcention Avenue, P.O.Bon 40173, CT-6301 , ARNACA, seca: (+057-4) Tel 657278 Fix: 821307 color: (+057-2) Tel 670200 Fix: 870210





تستعد شركة "أوراسكوم للتكنولوجيا" . إحدى شركات مجموعة أوراسكوم المصرية ـ لطرح قرض دولي بمبلغ 200 مليون دولار خلال شهر أيار / مايو الجاري وذلك بين البنوك والمؤسسات المالية العالمية.

قال المهندس تجيب ساويرس الرئيس التنفيذي لـ أوراسكوم للتكنولوجيا" لـ "الإقتصاد والأعمال" أن القرض الذيّ تعتزم الشركة طرحه سيكون متوسط الأجل-مدته ثلاثة أعوام ويتولى كل من "تشايس مانهاتن" و"سيتي بنك" الأميركيين مهمة الترويج وضمان

وأشار إلى أن حصيلة القرض سوف يتم استخدامها في تمويل صفقة شراء "أوراسكوم" لحصة نسبتها 80 في المئة من أسهم شبكة الحمول الأفريقية "تلى سيل" وهي الصفقة البالغ قيمتها 413 مليون

وأوضح ساويرس أن هذه الخطوة تتوازى مع خطوة أخرى يتم بحثها وتتمثل في إمكانية طرح شهادات إيداع دولية (G.D.R) في

بورصة لندن بإسم مجموعة أورآسكوم بمبلغ 400 مليون دولار. ومن القرر في مال إنجاز هذه المعلوة استـ فدام مصيلة شهادات الإيداع في سداد قيمة وأقساط القرض متوسط الأجل واستخدام الجزء المتبقي في تعزيز القدرات التمويلية للمجموعة التي تشهد أنضَطتها توسعًا كبيراً على الستوى الدولي في الأعوام الأخيرة بعد أن بلغ عدد شركاتها 28 شركة.

المؤسسة العربية لضمان الاستثمار

صدر عن المؤسسة العربية اضمان الاستثمار مجلِّد تحت عنو ان "نحو اتفاقية دولية للإستثمار" تضمن أوراق العمل وخلاصة مداولات ندوة نظمتها المؤسسة مع أطراف دولية وإقليمية أخرى في القاهرة بشأن الموضوع في شهر أبيار/مايو 1999.

وتهدف المادة للشمولة في المجلد إلى تعريف الأجهزة الرسمية المختصة والمستثمرين والباحثين العرب بالتطؤرات والمستجدات التشريعية ف مجال الإستثمار لاسيما في ما يتعلق بالباحثات الجارية لإقرار مبادىء وتدابير دولية تحكم إنسياب الإستثمارات تمهيداً لصياغتها في اتفاقية دولية للإستثمار، وضرورة مراعاة هذه المبادىء والتدابير لمسالح الدول العربية باعتبارها جزءاً من مجموعة الدولِ النامية التي قد تتأثر بهذه الترتيبات.

وتغطى الأوراق المتضمنة في المجلد محور السياسات القطرية والدولية ألتى تنظم الاستثمار الأجنبي الباشرء والميادرات الإقليمية، والفأهيم الأساسية المرتبطة باتفاقيات الإستثمار الدولية ومضمونها التنموي، بالإضافة إلى الماخلات الرئيسية في الندوة وخلاصة المداولات.

"تلی سیل"





اول ماركة تجارية تونسية تصدر إلى الخارج

بعد حصولها على شهادة "ايزو 9002" في خدمة ما بعد البيع، تستعد شركة باطام (BATAM) التونسية المتخصصة في تَجِارَةَ الأَدُواتِ المُنزِلِيةَ للمصولِ عَلَى شهادة المواصفاتِ في جميع عملياتها من تخزين وشراء وتسويق، لتحافظ على تميزها كأول مؤسسة في تجارة التجهيزات المنزلية.

وكانت باطام تأسست قبل 12 عاماً وتعود ملكيتها وادارتها إلى مجموعة بن عياد التي سعت الى الامتياز في مجال عملها فتحقق لها ذلك بسرعة قياسية، و حصلت على شهادة المواصفات وأصبحت أول شركة تونسية تصدر ماركة تجارية إلى الخارج بافتتاحها فرعاً في الغرب يعمل تحت الإسم نفسه.

معركة اللنافسة

"باطام" ليست الشركة الوحيدة في مجال عملها في تونس، إلا أنها كانت تسبق الآخرين دائماً وتتركهم يسعون للوصول اليها، في حين تعمل على إطلاق خدمة جديدة لتحقق السبق. فبعد إعتمادها أسلوب البيع بالتقسيط ليتناسب عملها مع إمكانات الزيائن، اتجهت إلى خفض الأسعار والربح القليل مع تضخيم رقم المعاملات ليبقى الفارق قائماً مع منافسيّها.

خدمة ما بعد البيع

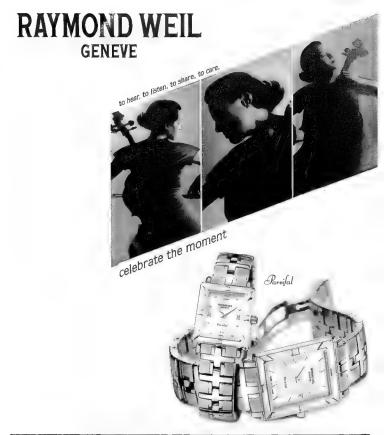
تعتبر خدمة ما بعد البيع أصعب مراحل العمليات التجارية وأدقها، لكن باطامَ تأخذ دوماً أصعب الخيارات، فحصِلت على شهادة ايزو 9002 في هذا المجال وبسرعة قياسية ايضاً، إنطلاقاً من فلسفة تقول: "يجب أن ندوّن ما نفعله ونشجز ما ندونه".

وحرصت باطام على تطبيق هذه المقولة، من خلال إنتقاء موضوعي دقيق للمزؤدين، ومراقبة صارمة للمنتحات وقطع الفيار، وإخضاع جميع للوظفين لبرامج تدريب مكثّفة، والإتصال الدائم بالزبائن وإبلاغهم عن أي تأخير في مواعيد التسليم والصيانة يكون خارجاً عن ارادة الشّركة. وتؤكد الجهة الدولية التي منحت شهادة المواصفات هذه بأن باطام تحترم جميع الشروط الفروضة لمنح مثل هذه الشهادة.

الامتياز الكامل

لم تكن شهادات الايزو هدها في حد ذاته وإنما التزام من الشركة فرضه مسؤولوها على أنفسهم لتحقيق الإمتياز الكامل على مراحل فيصبح أسلوب العمل هذا نهجاً مستمراً، لذلك تسعى الشركة إلى تعميم شهادة الايزو على جميع أنشطتها ومصالحها الأخرى أي التخزين، الشراء والتسويق، فتحافظ يذلك على الأسيقية وتواصل رحلة نموها داخل السوق التونسية، وتعزز ريادتها في أول عملية تصدير لماركة تجارية

18 الاقتصاد والأعمال -- أياز/ مايو 2000



Saudi Arabia: Riyadh, Rashed EB Al-Homaidhi & Bros, Tel: (9661) 411 2114; Jeddah: Ibrahim M. Sirwi, Tel: (9662) 643 8645, Al-Khobar: Badghash Store, Tel: (9665) 864 1118, - Omag: Oman Marketing & Services Co., Tel: (968) 773 3631, - Kuyati: K.A.B.C.O., Tel: (965) 242 4549, - Bahrair, Kata Jewellers, Tel. (973) 533 545.

Qatar: Doha Marketing Services Company W.L.L. Tel: (974) 477 800- U.A.E. Dubal: Al-Futtaim Watches, Tel: (9714) 2224 142, Lebanon: Euroliban S.A.R.L., Tel: (9619) 217 952, Jordan: J.K. & Pty Memory's Giftshop, Tel: (9626) 592 7733,

Syria: Demerjians Sons, Tel: (96321) 22 14 740, Egypt: I.B.G. Majestic – Cairo, Tel: (202) 3543 124 http://www.raymond-weil.com - Tel: +41 (0)22 884 00 55



500 مليون ريال نقداً وسهم منحة لكل 3 أسهم

اقرّ مجلس إدارة الشركة السعودية للصناعات الأساسية (سابك) توزيع مبلغ 500 مليون ديال (133 طيون دولار) على المساهمين وذلك من أربياح الدعام 1999 البالغة 1,9 مليار ريال (1900 ملايين دولار) وثم في القابل توزيع مسهم مجاني عن كل

ثلاثة أسهم، وهي خطوة ساهمت في رفع رأس مال الشركة الأساسي من 10 إلى 13,3 ملبار ريال.

سيورون. ويأتي التوزيع النقدي بمعدل نصف ما تم توزيعه في كل من المامين 1997 و 1998 (مليار ريال) على التوالي، وذلك نثيجة

1998	1999	نسبة التغير %	
74.503	80.678	8	
27.848	29.053	4	
19.613	24.286	24	
2.021	1.909.6	-5	
	74.503 27.848 19.613	80.678 74.503 29.053 27.848 24.286 19.613	8 80.678 74.503 4 29.053 27.848 24 24.286 19.613

تراجع ارباح الشركة بمعدال آكدو من التصف القصائي الشحوة بمقابل المكومين 1999. ويقوم الجركة بشكل الشركة بشكل الشركة بشكل الشركة بشكل الشركة بشكل الشركة بشكل الشيخة الأسيدية من الأشخافات المطلب على من المطلب على أصابة إلى الكور السواق الشركة، إلى الإنتخافات السواق الشركة، إلى الإنتخافات السابة والمسابق الشركة، من المسابق الشابة، وتراجع السابق المسابق المسابق المسابق والمسابق ودول الطبح، منتجات الصابق الطبح، والمسابق ودول الطبح،

واعتبر للراقبون عملية توزيع السهم المجانى لكل ثلاثة أسهم طريقة مناسبة لإرضاء للساهمين الراغبين في الزيد من الأرباح الموزعة، حيث يمكن تسييل السهم في السوق، إضافة إلى كونها توفر الزيد من عمليات التداول على سهم الشركة. وكان سهم سابك قد ارتضع إلى حدود 245 ريالا (65 دو لارأ) بعد إعلان توزيع السهم (صعد بمعدل 15 في المئة) قبل أن يهبط إلى حدود 222 ريالاً (59 دو لارأ). وتعتبر سابك أكبر الشركات السعودية المدرجة في سوق الأسهم السعودية وهي من أكبر الشركات العربية على الإطلاق، وتسيطر على أكثر من 5 في المئة من مبيعات البتروكيميائيات عالمياً، ويتجاوز حجمها السوقى حاليا مستوى الـ 44 مليار ريال (أكثر من 11,5 مليار دولار)، أي نحو 20 ق ألثة من القيمة السوقية الأجمالية لسوق الأسهم السعودية.

يوفر 7 آلاف وظيفة مشروع "درة الخليج" يدخل حيز التنفيذ

بدخل مشروع "درة الخليج" السياحي النمونين حير التنفيذ العملي أدبيا حما وم حكومة المحرون حير التنفيذ العملي أدبيا حم القباد بأممال المفر و الإسلاح للموقع الذي سود ينشأ عابة الشروع، ويبلغ رأس ما لمسرّح بالشركة المذفذة للمشروع 200 مليون دينار بحريثي في حين تم الاكتتاب في كامل إنس المال المسادر والبالغ 100 مليون

رقد تم تأسيس الشركة بالمناهضة بين حكومة درية البحرين من خلال مسامدته بأرض الموقع الذي سيقام عليه الشروع و شركة تما للبركة برأس مال تقدي، ويقح الشروع على السروط البحريية الشرقية للبلاد على مساحة عشرين كيلو متراً مريعاً، وهو عبارة عن إنشاء مدينة عصرية ذات مستوى عال والترفيها، ومن المكن المخيس مراققها الاساسية والترفيها، ومن المكن المخيس

أهم مكويات الشروع في التالي:
صفة لانتجاء الكوباء والماء ومعالجة
الصدود الصدحي وغيرها من الرافق،
الصدود الصدحي وغيرها من الرافق،
ملعيان للغولف، عدد من فنادق الخمس
نجوم، ميناء جدري بجميع مرافقه، اسراق
تجوارية ومطاعرم، مناء تلمفات للمقالات

وسينطلب تنفيذ هذه الكونات خلال مراحل تنفيذ الشروع مبالغ اكثر من راس! مال الشركة الكنتيب و السرح، وتعدّم الشركة تعريلها والأراضي والقسائم والطال التي يتم بناؤها داخل المرين وخارجها والاقتراض الباشر من المرسات التمويل والشاركة مع القطاع الخاصات التمويل والشاركة مع القطاع الخاص في تطوير بحض مراقق المنادة

والتسجيل الصوتي.

يمسورة تقدية أو مينية وكذلك دعوة مساهمين أضافيين للنخول كمساهمين أن الشركة وذاك تمويل الشركة بين المساهمين أن المطلوبية المستوية مساهمين أن المطلوبية مساهمة المحكومة كانت يعدداً أنسراع أن جديد الشروع بالى البصويين وتسميلين المشروة بالى البصويين وتسميلين المشرفة من خلال تقليلي مجمع المقابت من خلال تقليلة مجمع المقابت من خلال معرفة أن جياس الإسارادة.

ور وحدود كلم الكرمورين في السنقيل ومعد وضور اقتصاديات الشروع طرح مصنفها في الشركة على القطاع الخاص السرورية، وتشهير تقديرات شركة نك السركة من والقي خيرجها في الشارعية الشابهة أن يخلق للشروح وبطريق مباشر والمهافي هيئة أنه منافقة من المهافية عن معاشرة مماثلاً لذلك على القائمة عن معاشرة المنافقة إن يخلق عماثلاً المنافقة إن يخلق عماثلاً المنافقة إلى المقادمات السائدة للمدنة

الإسلامية لتأمين الإستثمار وائتمان الصادرات

اصدرت للرُّسسة الإسلامية لتأمين الاستثمار وائتمان الصادرات بوليصة تأمين ائتمان صادرات لصادرات للبنك للصدي لتنتبع الصادرات، لتأمين عمليات التمويل التي يقدمها البنك لعمليات الصادرات للصدية إلى عدد من الدول الأعضاء هي الجزائر، مالي، تركيا، سوريا في درد، دخطة الحمالية تبلة 20 ملت : دو لا أمد ك.

حدود تفطية إجمالية تبلغ 20 مليون دولار أميركي. وستوفر هذه البوليصة التغطية التأمينية للصادرات المصرية التي يتم تمويلها وفق

الشريّمة الإستامية ضَد مخاطر عدم الدهع لتّمكن المسترين والمستّوردينّ في النولُ المُشمّولة بالتقطية الاستفادة من التمويل الذي يوفره البنك المسري لتنمية الصنادرات، ما يساهم بدوره في دعم الصنادرات المسرية إلى الدول الإسلامية الأعضاء في للؤسسة.

وهذه أول بوليصة مصارف تصدرها المؤسسة لصبالح مؤسسة مالية مصرية، وبها يبلغ عدد البوالص التي أصدرتها المؤسسة منذ بداية أعمالها في تموز/ يوليو 1995 ثمان وخمسون

بوليصة، بإجمالي حدود تفطية تأمينية 975,75 مليون دوالا أميركي.

يُذكر أن المؤسَّسة الإسلامية لتأمين الاستثمار والثمان الصادراتُ هي مؤسسة دولية للبنك إلسلامي التمنية تناسست العام 1994 ومقرَما مدينة جدّه، وهي توفّر طدمة التأمين على إثنمان الصادرات ولتأمين على الإستثمارات بين الدول الأعضاء فيها، ويبلغ رأس مالها نحو 10 مليون دولار أميزكي.

... وموريتانيا تنضم

صرّح مصدر مسئوران إلى الأوسسة الإسالامية لتأمين الاستقطارات وإقتصان المساورات (CIEC)) بأن الجمهورية الإسلامية الوريتانية أكمات بجراءات المصاموبا إلى الأوسسة، ويذلك تصبح مؤملة للإستفادة من خدمات التأمين على انتخابات الصادرات والثامين على الاستقمارات التي قدامية الأوسسة، ويبالخسام موروداتيا، بوتقع عدد الدول العربية في المؤسسة أولية تأمين 13 سابق (CIEC) هي مؤسسة دولية تابعة للبنك الإسلامي للتنمية، تأسست العام 1944 ومؤملا جدّه ورأس مالها 195 مليون دولان

إيفل ستار تحصد جوائز عالمية

حصدت شركة إيغل ستار انترناشونال، للتأمين (مقرها الرئيسي منطقة الشرق الأوسط. في دبي) سبع جرائز ستاندره أند ميكروبال لأداء صناديق الإستثمار.

و آخازت صناديق إيفل ستاريلر شيب ودولار بيرفورمانس بالمركز الأول للدة 5 أهوام. كذلك احتل مثان الصندودان المركز الأول لدة 5 أموام متتالية، ويعتبر الغوز لعامين متتالين. بالجائزة نفسها إنجازاً ميزاً في هذا الجال، إضافة إلى أنه الثالث على التوالي الذي تغوز به صناسة، در لاربيو هرمانس حيث فازت بالذكر الأول أن العام 1997.

صناديق دو لار بيرفورمانس حيث فازت بالمركز الاول في العام 1997. محمود نجومي الدير العام لشركة إيغا سنار الشرق الأوسط قال بالناسية "إن هذا الفوز بالدياس الرحية تقدم حاليد الاستخداء أهذ نسبة مع الذكر أكا مدرم بالانزاء في قالهما بال

والنجاح الذي حققته صناديق الاستثمار لفوز يستمق الذكر لكل من عملاتنا وفريق العمل في ريدينغ وإيل أوف مان وكافة خبراء المبيعات في الشركة، خصوصاً عندما يتم تصنيف الصندوقين ضمن فئة الخمس نجوم لمدة 5 أعوام".

من جهته علق ديمين موني خبير تسويق الاستثمار في لندن قائلاً "إنها لأخبار ممتازة بان تستمر صناديقنا الاستثمارية بمصد تلك الجوائز التي تعبّر عن مستوى أدائها الميز، وأننا لنفخر بإبلاغ ذلك لأكبر عدد من العملاء".

"أريج" تتعاقد مع "مستشفى عوالى"

ادخلت شركة اربح للحياة والتأمينات العامة (اربح العناية) "مستشفى عوالي"، أحد أهم ستشفيات البحرين، ضمن شبكة مستشفياتها للعتدة. ويمكن لزبائن "أربح العناية" العلاج على أساس تسوية تكاليفه مباشرة بين للستشفى والشركة. الاتفاقية جزء من توسعة "أربح العناية" شبكة غدماتها الطبية.

يُذكر أن "أربح العناية" أنشئت العام 1996 برأس مال مدهوع 77 مليون دو لار، وتمارس أعمالها من خلال مكتبها الرئيسي في البحرين ومكاتبها الفرعية ووكلائها في السعودية، الكويت، الإمارات، مصر، الأردن ولبنار.

السعودية بعد لبنان فينيكس للتأمين توقف أعمالها

من التوقيع أن تنملن شركة فينيكس للتأمين، التي يراسه سهير بياسيوس، إذالسيها في السيسوا السعوبية، بعد أن قشلت الفاوضات المنافقة بينع محفظتها التأمينية إلى إحدى الشركات العاملة في السوق، وتقتر بقده الحفظة بتدر 12 مليون ريال سعودي.

وكان ترخيص الشركة الغي في لبنان بقرار من الجلس الرطني المضمان غلال 1999 محد تمار ما واستصالة معالجة أوضاعها. وحسب العلو ومات المتوافرة ا "الاقتصاد والأعمال"، تستحد فينيكس — السعودية حاليا لإخطار

"الاقتصاد والأعمال"، تستعد فينيكس - السعودية هالياً لإخطار زبائنها بإلغاء عقودهم. وتباتى هنذه الخطوة في وقت

تستهد سوق التأمين في الملكة لاستقبال قانون التأمين الجديد الذي استدت مهمة إعداده لـ "مؤسسة النقد العربي السعودي" من خلال لجنة إشرافية أنشأتها لتصبح المرجع الرقابي للقطاع، وذلك بهدف إجراء عملية تنظيم وإعادة هيكلة لقطاع التأمين في الملكة والذي يعمل فيه أكثر من 120 شركة من دون ترخيص وقوانين ضابطة لعملها، باستثناء "الشركة الوطنية للتأمين التعاوني"، التي تستفيد من كونها الشركأة الوحيدة المرخص لها لمارسة النشاط التأميني في السوق السعودية. ويتوقع أن يحدد القانون الجديد رأس مال الشركات الراغبة في الحصول على ترخيص بـ 50 مليون ريـال، أو 100 هـسب مـايـشـاع من تقديرات. ويتوقع أن يؤدى إقرار القانون إلى غربلة الشركات ألعاملة

وكانت باكورة عمليات التكتل شراء شركة "ميدغلف"، التي يرأسها لطفي الزين، شركة آرك للتأمين وعمليات مديكال إكسبرس – السعودية اللتين يرأسهما روبير السعودية

لينحصر عددها بما يتراوح ما بين 10

15 شركة.

21



إليكِ أول "مقاعد نخبة" في العالم

ليديكون العشر العنفي لكاديلاك دي في آمر أحد أكثر الأمائل راحة ورفاهيد. فيقاعدها العنفيد الرئيس دس يقعة بشكل يتسح للركاب أفضل رؤية أماسية ويمنحهم الشعور بألهم جالسوت في الفنحة. وهم يوفر لهم تدليكاً بمريطا يمكن البحكم فيه برز كهربالي. أمّا مكيّف الهواء الغلفي فيوفر لهم كتجهيز لياسي إمكانية التحكم السنفل في درجة البرارة. لم حد يعشر مصطباح، الأوح في الشجا وهو يتح الركاب الشهويا البتقد لمر وعول السارة والجروج سبها. هذا ليس سوى دليل أخر على أنّا كاديلاك هي حقاً رائدة التطوير التكويلوجي!

> هادياال F··· DTS الجديدة ساعم النامة في التعنولونيا





خسائر العرب في إرينيوم 600 مليون دولار

قريباً ستبدأ شركة إريديوم إرسال إشارات إلى أقمارها الـ66 الهائمة في الفضاء، وفي لحظات ستنطلق صواريخ دهع ذاتي في كل من هذه الأقمار موجّهة القمر إلى جو الأرض حيث سيحترق ويتناثر قبل سقوطه في مقبرة مهيبة أعدت له في عمق المعيط، لكن الأقمار لن تكون وحدها التي ستحترق لأنها ستحرق معها 600 مليون دولار من الأموال العربية التي استثمرت فيها عندما تم تسويق هذا المشروع "الظلكي" في الأوساط العربية وخصوصا في الخليج، أخر

إحصاء توفرك" الاقتصاد

والأعمال يظهر أن الخسائر توزعت كالتالي:

- 300 مليون دو لار تمثل استثمارات مجموعتي بن لادن والموارد السعوديتين في شركة إريديوم الأم ومقرها في الولايّات المتحدة. - 200 مليون دو لار تمثل الاستثمارات الإضافية التي تكبدتها المجموعتان (تحت اسم "إريديوم ميدل إيست") لإنشاء أأبنية التحتية للاتصالات بواسطة شبكة أقمار إريديوم وإقامة الأبنية والمكاتب

وتجهيزها بشريا وفنيا. - 100 مليون دو لار تمثل الاستثمارات المتفرقة لعدد من شركات الاتصالات الخليجية في الشروع مثل شركة "اتصالات" الإماراتية

يُذكر أن للعرب استثمارات كبيرة مماثلة في عدد من شركات الاتصالات الفضائية التي يواجه بعضها أيضا مستقبلا غير

النصيمة ؛ لنبق على الأرض فهذا افضل!!

ومليارات في انهيار أسهم التكنولوجيا

في البداية سمعنا بالأمر كإشاعات لكن بات في إمكاننا التأكيد بالاستناد إلى عملية "مسح أولى" في أوساط الستثمرين وعددمن المصرفيين العرب من ذوى الاطلاع أن الأخبار غير سارة، وأن

وغيرها.



المستثمرين العرب الذين لحقوا كما يبدو متأخرين بعض الشيء

بموجة الاستثمار في اسهم التكنولوجيا وشركات الإنترنت تكبدوا في الأسبوع الأسود الذي شهد سقوط هذه الأسهم خسائر دفترية ومحققة يقدرها البعض بنحو 4-5 مليارات دولار بينما قدرها بعض المتشائمين بأكثر من ذلك. بعض المصرفيين عقد مقارنة بين الخسائر الكبيرة التي تكبدها العرب في خضم انهيار أسعار الذهب والفضة في

أواخر السبعينات وبين الخسائر التي نجمت عن المضاربات المحمومة على اسبهم شركات التكنولوجيا بعد تَّحو 20 عاماً على ثلك الكارثة. سواء كانت الخسائر 5 مليارات أو أكثر قليلا أو أقل قليلا فالراهن أن الحسابات البنكية لمثات الستثمرين العرب نقصت كثيراً أو أصبح بعضها مكشوفاً. كل ما يمكن قوله في هذا السياق هو: "حظاً أفضل في

نزاع الشقيقين سعاده؛ لغز الصندوق 278

ملكية وإدارة أكبر شركات الملاحة الفرنسية (الشركة الملاحية العامة) أو CGM دخل الشهر الماضي منعطفا مثيرا عندما سرقت في وضح النهار بواسطة أشخاص ملثمين صندوق مليثة بوثائق تعود إلى خصخصة الشركة العام 1996 ففي وقت كان أفراد الشرطة المالية الفرنسية يبحثون في أرشيف الشركة عن الصندوق ذي الرقم 278 المتضمن

نزام الشقيقين سعاده على

وثائق الخصخصة فوجثوا بشخصين ملئمين يسبقانهما إلى للستودع وينتزعان الصندوق ويركنان إلى الفرار. ورغم أن وثائق الشركة الملاحية المتنازع عليها تحتوي على مثات الصناديق فإن اللصوص لم يأخذوا إلا الصندوق للذكور. وأثارت هذه العملية التي لا سابق لها في تاريخ الشرطة المالية الفرنسية ضجة كبيرة في وسائل الإعلام الفرنسية التي أشتمت في الوقت نفسه رائحة فضيحة ومحاولة سافرة من جهات قوية لتعطيل سير العدالة ومنع الكشف عن أسرار عملية الخصخصة المذكورة وربما أيضاً التغطّية على حسابات الشركة في ظل الشقيق جاله سعاده

والتحويلات للالية التي رافقتها ثم تبعت إنجازها.

من الذي سرق الصندوق؟ بالطبع لا أحد يمكنه الجزم. لكن يمكن على الأقل التكهن حول الجهة المستفيدة من سرقة الصندوق الليء بالأسرار. فالمعروف أن جاك سعاده (ممثلاً لشركة الملاحة والشعن CMA) تمكن في ظروف ما زالت غير وأضحة من الفوز بخصخصة الشركة الملاحية العامة CGM (وكانت شركة حكومية برسم البيع) بمبلغ لم يتجاوز 18 مليون فرنك في وقت كانت خزانة الشركة تحتوى على معونات وأموال نقدية منحت من الدولة بقيمة تزيد على مليار فرنك فرنسي. هذه الصفقة التي عقدت في أيام حكومة آلان جوبيه احيطت دوماً بعلامات استفهام خصوصا وأن الرجل الكلف من الحكومة باختيار الفائزين (تريستان فيلجو) كان في الوقت نفسه مستشارا بأجر لدى جاك سعاده (وستتم مكافأة فيلجو بعد ذلك بجعله شريكا بنسبة محددة في الشركة ونائباً لـ هاك سعاده في رئاستها. أما ابنة الوزير المولج بملف خصخصة الشركة برنار بونس، المحامية فريديريك بونس فقد كانت (صدفة أخرى!) تعمل محامية للوبي مصدّري الموز في جزر الأنتيل الذي كان جاك سعاده قد استماله لتأييد العرض القدم من شركة CMA التي يملكها مع شقيقه جوني. بسبب هذه المارقات وغيرها مما هو غير معروف كان رأي الصحافة الفرنسية أن الحزب الديغولي منح الشركة مع المليار فرنك التي ف خزانتها "هدية" لـ جاك سعاده المعروف بصلاته الديغولية

24

الواسعة ويراعته في ترتيب الصفقات لكن رغم أن الصحافة امتلأت بالتكهنات عن وجود فضيحة فإن الأمر بقى غير محسوم لكن أن يقرر قاضى التحقيق الناظر في نزاع الشقيقين جاك وجونى حول الشركة إلقاء نظرة على الملفات الحساسة لخصخصة الشركة المتنازع عليها فإن الموضوع يصبح جديا لدرجة فرضت على جهة ما في مكان ما اتخاذ قرار عاجل بسرقة الصندوق.

رغم ذلك فإن جوني سعاده الذي يخوض نزاعه مع شقيقه جاك حتى النهاية لم يصب بأحباط رغم الخسارة الكبيرة في ضياع اللفات وهو قرر عبر محاميه في باريس إقامة دعوى سرقة ملفات ..على

سليمان الراجعي: تنظيم انتقال الثروة؟؟

بعد أقل من عامين على محاولة التنظيم غير الموفقة التي قام بها صالح عبد العزيز الراجعى لتسهيل انتقال الثروة إلى أبنائه وبناته البالغ تعدادهم 46، قام أخوه وشريكه ن بعض أهم أعماله،



سليمان عبد العزيز الراجحي، بعملية تنظيم مماثلة عبر تأسيس شركة تضم أبنائه وبناته الثلاثين إضافة الى زوجاته الأربع، وتم تحديد رأس مال الشركة بمليوني ريال، وتوزعت الحصص بنسب متفاوتة بين الأبناء والزوجات والبنات.

ويعد تأسيس هذه الشركة عملية ناجحة نسبياً مقارنة مع محاولة صالح الراجحي التي انتهت في المحاكم الشرعية بالرياض، وذلك على خلفية رغبته بالتبرع بقسم كبير من ثروته للأعمال الخيرية، وممانعة بعض من أبنائه لذلك، واختلاف الأبناء في ما بينهم على قيادة الشركة، علماً أن صالح الراجحي أصبح في وضع حرج. وقد نص بيان الشركة، وهي ذات مسؤولية محدودة، على أن أغراضها تتركز على تجارة ألجملة والتجزئة في الشؤون الزراعية وتطوير العقارات والوكالات التجارية، فيما لم يتم ذكر الأعمال المصرفية بشكل واضح وتعتبر شركة الراجحي المصرفية للاستثمار التي يملك غالبية حصصها الأخوان صالح وسليمان الراجحي من أكبر البنوك السعودية واكثرها ربحية وتتوزع ثروة سليمان الراهمي، كما أخوه صالح، على العقارات والأعمال المصرفية والصرافة والنشاطات الزراعية وبعض الاستثمارات الصناعية.

ويمكن القول أن عائلة سليمان الراجحي أقل تعرضاً للأزمات لناحية توزيع الثروة والاضطلاع بمسؤولية إدارة أملاك الوالد المؤسس، وربما أكثر تكتماً على المشاكل الداخلية، وهي تضم مجموعة من الأبناء الذين يديرون، بكفاءة، بعض أملاك العائلة، مثل عبدالله السليمان الراجحي الذي يدير شركة الراجحي المصرفية للاستثمار، وهو بالتالي مرشِّح لأن يصبح عضواً منتدبًّا للشركة م انتقال والده، العضو النَّنتدب الَّحالي الـي رئاسة مجلس الإدارة خلفاً

وتقدر ثروة صالح الراجحي بأكثر من 30 مليار ريال (8 مليارات دولار) حسب جهات مستقلة، فيما تقدر ثروة سليمان الراجحي بنفس قيمة ثروة أخبه صالح تقريباً.

دبي في سباق الإنترنت

حكومات عديدة ق النطقة أظهرت اهتماما بثورة الإنترنت ومضاعفاتها الحتملة على اقتصادها وعلى رخاء شعويها. لكن وحدها

حكومة دبى بدفع مباشر

من الشيخ محمد بن راشد

أعطت للأمر طابعاً من الإلحاح يوشك أن يوقظ الكثير من المسؤولين في عواصم أخرى، بل أن دبي تتصرف في موضوع الإنترنت كما لو أنها على وشك دخول سباق حرج، وكما لو أن النتيجة الوحيدة التي ترضى الحاكم هي الفوز بالمواقع الأولى.

فبعد مبادرة ألإنترنت سيتي التي تستهدف شعويل دبي إلى silicon valley الخليج واستقطاب شركات التكنولوجيا و"الاقتصاد الجديد" إلى الإمارة، خطا الشيخ محمد بن راشد خطوة اكثر حزماً في عطية ربط الإمارة بالثورة التكنولوجية عندما أعلن عن مبادرة تستهدف تحويل الإدارات الرسمية في الإمارة إلى محكومة إلكترونية e-government خلال 18 شهرا من الآن. وبموجب هذا الإصلاح الأساسي سيصبح في إمكان الجمهور دفع فواتير الهاتف وخدمات المياه والكهرباء وتقديم طلبات رخص قيادة السيارات أو دفع مخالفات للرور وغير نلك بواسطة الإنترنت، كما سيمكن للشركات ورجال الأعمال استصدار التأشيرات والرخص التجارية وتسجيل المؤسسات والتعامل مع الدوائر الحكومية المغتصة من خلال

ومن أبرز ما كشف عنه الشيخ محمد بن راشد أنه "سيتولى شخصياً الإشراف على تنفيذ المشروع الجديد. ومن أجل ضمان الحصول على تعاون شامل في هذا المجال لم يتردد الشيخ محمد في توجيه إنذار بفصل القيادات الحكومية التي ستفشل في القيام بما عليها لضمان نجاح هذه المبادرة. يبقى القول أن إنذارات الصرف نفسها قد تصبح إلكترونية وتسلم بالبريد الإلكتروني للأشخاص للعنيين، وهذا الاستنتاج وحده قد يضاعف استخدامً الشبكة من جانب الموظفين في الـ 18 شهراً المقبلة.

.. ولبنان في دوامة الخليوي

لا أحدينكر أن الهاتف المحمول أو "الخليوي" كان تجربة ناجحة إلى حدكبير في لبنان ما بعد الدرب، إذ تمكنت المبادرة اللبنانية الخاصة وعقلية الانفثاح على الاستثمار من الجانب الحكومي في سد ثغرة كبيرة على صعيد الاتصالات في لبنان. لكن شركتيّ الخليوي تجدان نفسيهما الآن ضحبة لهذا النجاح الذي فاق كل



التوقعات، ففي أقل من ست سنوات قفز عدد الشتركين في الهاتف الخليوي إلى أكثر من 700,000 مشترك أو ما يوازي هاتف خليوي لكل خمسة مواطنين وهذه على الأرجح من أعلى النسب في العالم. فضَّلاً عن ذلك فإن معدل تحادث اللبنانيين على الهاتف للحمول يعتبر من بين أملى المعدلات في المالم. وهذا النجاح الكبير تحول عند شركتي الخليوي إلى أرباح ضخمة جعلت هاتين الشركتين من أكثر الشركات ربحية وثراء في البلد وفتحت الأعين بالتالي على وضع يعتقد كثيرون اليوم أنه اصبح مجحفاً بخزينة الدولة والمواطنين على حد سواء. وأصبحت الأرباح الكبيرة التي تحصدها الشركتان مصدرا لتململ متزايد في أوساطً دولة فقيرة تسبياً وفي جهاد دائم كل يوم مع العجز وخدمة الدين للتراكم ومواجهة الطالب الاجتماعية. وقد سعت الدولة في المدة السابقة إلى التفاوض مجدداً مع الشركتين بهدف معالجة ما يقال عن مخالفات ارتكبتها عقود الـ BOT الموقعة مع الدولة وكذلك ما تعتبره الدولة الغبن اللاحق بها من جرّاء القسمة غير العاملة للمداخيل الضخمة من قطاع الهاتف الخليوي. ورغم أن أرباح الخليوي تساهم مساهمة كبيرة في موارد الخَّزينة، ورغم أن الحكومة قد تتمكن من تحسين حصتها من الدخل العام المقق، فإن العجز الكبير في المالية العامة بات يعزز الاتجاه المكومي لاسترداد العقد للعطى للشركتين وخصخصة الخليوى من خلال بيعه على شكل امتيازات تشغيل ثم إدخال شركة ثالثة وبيعها امتيازا مماثلاً أيضاً. والغائدة التي ترجوها الدولة من هذا الإجراء هو تحقيق مداخيل فورية قد تقارب الثلاثة مليارات دولار. (على أساس أن ثمن امتياز تشخيل شركة الخليوي لا يمكن أن يقل عن 900 مليون دو لار لكل أمتياز) كما أنه سيبقى في إمكان الدولة بعد ذلك تحقيق مداخيل من الضرائب التي تجنى على الأرباح ومن استخدام الخليوي للشبكة

إحدى المشكلات التي أثارت التوتر بين المكومة والشركتين مؤخراً رد البعض أسبابها الحقيقية إلى كون الشريك الأجنبي في كل من الشريكتين (فرانس تليكوم في سليس والشركة الفنلندية فيّ ليبانسل) يمثلك من الموارد ما يمكنه من دهع حصته من ثمن الامتياز لكن الشركاء المطلين لا يملكون على الأرجع أو ليسوا في وارد دفع مئات الملايين من الدولارات من أجل تغطية ما يوازي حصتهم من

باختصار الدولة مستعجلة على الحصول على الليارات التي قد يجلبها بيع الخليوي لأنها في أمس الحاجة إلى المال لخفض الدينّ العام وإرادة الميزانية من العبء الهائل للقوائد، أما الساهمون في الشركتين فيجدون أنفسهم في موقع المبير على أمور لم تكن في حسابهم. ورغم أن مدة العقد بين الشركتِين والدولة بقي منها 18 شهرا، فإن الدولة اللبنانية وجهت إنذاراً للشركتين بالآستجابة لقترحات الدولة في مدة 60 يوماً وإلا فلكل حادث حديث.

جديد الفضائح وفتح الملفات في مصر

بعد أقل من ثلاثة أشهر على إثارة قضية محافظ الجيزة السابق شهدت الساحة السياسية في مصر إثارة ثلاث قضايا أخرى ترتبط بصورة أو بأخرى بعهد حكومة الجنزوري السابقة. في القضية الأولى أحالت وزارة التجارة والتموين إلى النيابة

العامة عقداً كان تم توقيعه بين الوزارة وشركة "إيدج" التي يمتلكها رجل الأعمال عمرو النشرتي لتطوير المجمعات الاستهلاكية التابعة للحكومة إستندت وزارة التجارة في قرارها إلى وجود شبه فساد في

المقد وأن شركة "إيدج" أساءت استغلال بنود العقد وإمكانات الجمعات الاستهلاكية لصالحها خصوصاً بعد أن باع عمرو النشرتي 80 في المئة من أسهم "إيدج" لشركة سينسبري البريطانية المتخصصة في تجارة التجزئة والتي أفتتحت فرعاً ضخماً لها في القاهرة مؤخراً باستثمارات تجاوزت آلـ600 مليون جنيه.

القضية الثانية تتعلق بما اعتبره للراقبون السياسيون بمثابة

"فضيحة" شركة حديد أسوان التي تأسست برأس مال مدفوع مليار جنيه ومرخّص به 5 مليارات بهدفّ استغلال خام الحديد في منطقة أسوان ويمشاركة حكومية مع عدد من رجال الأعمال المصريين للقيمين في الخارج، من بين رجال الأعمال هؤلاء محمد بهجت الذي كان يقيم في ألمانيا، ومحمد شيمي، الذي كان يقيم في الدائمرك. حيث اتضح أن مؤسسى الشركة ليسوا إلا محتالين دوليين وتلاحقهم السلطات القضائية في الخارج وصدر بحق أحدهم (بهجت) أحكام بالسجن نتيجة تورطه في قضايا نصب وتزوير.

وإثر تفجر الفضيحة سارع بعض خصوم حكومة الجنزوري



لإلصاق التهمة بوزير الصناعة السابق المئدس سليمان رضا بدعوى أنه ساعد المتهمين (بهجت وشيمى المسجونين حاليا على ذمة التمقيقات بعد مصادرة كافة

ممتلكاتهم والحجز على أرصدة الشركة في البنوك) في "توريط" المكومة في هذا المشروع الوهمي إلى جانب مساعدة المتهمين في الحصول على قروض من بنوك حكومية لاستيراد معدات اتضح ف ما بعد أنهم – أي المتهمين – حصلوا على عمولة في صفقة شرائها وتحولت العمولة إلى مساهمة فيرأس مال المشروع وذلك حسب أوراق التحقيقات ما أدى إلى إهدار نحو 300 مليون جنيه من المال

ألقضية الثالثة تتعلق بغضيمة مجموعة شركات الشروق التي تأسست في عهد الحكومة السابقة ويمتلكها ثلاثة أشخاص ليس لهم تاريخ معروف في مجال الأعمال، بهدف شراء أصول شركات الشريف -وهي إحدى شركات توظيف الأموال المتحفظ عليها منذ العام 1992 — مقابل ردّ و دائع المواطنين التي تجاوزت مليار جنيه. بدأت القضية عندما اكتشفت الحكومة قيام أصحاب شركة

"الشروق" الوليدة ببيع أصول شركات الشريف وتغيير هوية الملكية بها والحصول على قروض من بنوك حكومية (منها الأهلى والمهندس وقناة السويس وتنمية الصادرات) تجاوزت 480 مليون جنيه من دون الوفاء بالتعهد السابق وهو سداد حقوق للودعين، الأمر الذي دعا النائب العام الستشار ماهر عبد الواحد إلى إصدار قرار بالتحفظ على أموال وممتلكات أصحاب الشركة وتشكيل لجنة لفحص حساباتهم وحسابات الشركة في البنوك وتزامن مع هذه الأحداث أيضاً استدعاء عدد من قيادات البنوك التي منحت قروضاً لأصحاب شركات الشروق والذين المحوافي التحقيقات إلى تدخل مسؤول كبير سابق إلى جانب أصحاب الشركات ومساعدتهم في الحصول على القروض 🔳









كومباك على مدار الساعة وطوال أيام الأسبوع

COMPAQ. NonStop

من قانون الإستثمار إلى إصلاح الضريبة ونظام الكفالة ورفع الحظر عن تملك العقارات السعوديه: مملكة الاستثمار فتح السوق للإستثمار خلط أوراق .. وأدوار في المنطقة

العقاري للأجانب وإنشاء الهيئة العامة



کٹپ رشید حسن

 شوائين الاستثمار السعودية الجديدة الله التي تسمح بتملُّك الأجانب بنسبة مئة في المئة والحصول على الميزات نفسها التي تتمنع بها المؤسسة الوطنية، وإصلاح نظام الكفالة وتسهيلات الإقامة والزيارة والخفض الكبير في الضريبة على الأرباح (من 45 في المُثَةِ إلى 30 في المُثَة)، وقتح باب التَملُك

للإستثمار والهيئة الوطنية العليا للسياحة وغيرها ليست إصلاحات عادية بقدرما تمثّل تدولاً حاسماً في اختيار الملكة لنوع المجتمع الذي تريده ولنوغ علاقاتها بالعالم وقبولها فسياق ذلك بالجازفة المسوبة التى ينطوي عليها تغيير بهذا الحجم والابعاد على حدسواء، كأنما السعودية التى انصرفت، على مدى العقود الثلاثة

للاقتصاد قررت التحول الآن إلى تثبيت هذا الاقتصاد في إطاره الخارجي وتعميق صلاته وروابطه بالعالم، والإصلاحات في مجملها تبدو مشروعا مصمما لشراكة جديدة بين الملكة وبين أقطار العالم المتقدمة ونخبة شركاته في المجالات المختلفة. ويمكن القول في السياق نفسه أن "الطابع الجذري" في إصلاح مناخ الاستثمار السعودي يدل منجهة

صورة الاقتصاد السعودي الجديد

قانون ضريبة الشركات الجديد

1 - [لقاء قترات الإعقاء من الضريبة جرياً على ما هو معمول به في الدول المتقدمة، ﴿ القابل تم خفض الضريبة على أرباح الشركات من 45 ﴿ الثَّة إلى 30 في الثَّة وإلى 25 في الثَّة على الأرباح التي لا تتجاوز الـ100,000 ريال (نمو 27 الف دولار).

2 – لم يَنْضَمَنَ قَانُونَ الصَّريبَة أي إشارة إلى وجود صَريبَة على توزيع الأرباح لكن المصادر السعودية تعتبر ذلك من التقاصيل التي سيتم توضيحها لاحقاً،

3 ∼ تضمن القانون ميزة مهمة جداً هي حق الشركات في ترحيل خسائرها من سنة لسنة من دون تحديد حتى إطفاء ثلك الخسآثر، بينما كان للشركات هن ترحيل أرباحها لسنة واحدة فقط في القانون السابق.

السعودية تعتبر من الدول القليلة ف العالم التي تبثث هذا القدر من المرونة بالنسبة لترحيل الخسائر .

4 – بالقابل سيتم حسب كلام لوزير الثانية إبراهيم العساف تشديد الراجعة وعمليات التدقيق على الشركات بما يحول دون إساءة استخدام التسهيلات الجديدة للتهرب من دفع الضرائب.

أهم بنود قانون الاستثمار الجديد

5 ~ يحق للمستثمر الأجنبي تملك حتى 100 في اللثة من مؤسسته في

6 -- المُنشأة الملوكة من الاستثمار الأجنبي تتمتع بجميع الحقوق التي تتمتع بها المؤسسة السعودية بما ق ذلك هقُّ الحصُّول على قروض سهلةً من صناديق وبنوك التنمية وبالشروط نفسها، ويعتبر هذا الإصلاح في غاية الأهمية لأنه يحرر الستثمر غير السعودي من الجاجة للبحث عن شريك سعودي بهدف الإفادة من ثلك الميزات،

7 – يحق للمستثمر من دون أي قيد تحويل الأرباح التي يحصل عليها من استثماره إلى الخارج وكذلك تحويل رصيد تصفية استثماره أو اي

أخرى على أن بعضاً من هذه الإصلاحات قد يكون تأخر بعض الشيء وأصبح من الضروري بالتالى استلحاق الوقت الغائت بإصدارها مجتمعة وفي فترة قصيرة نسبياً. فالواضح هو أن وتيرة التغيير وشموله لهذا العدد الواسع من المواضيع المؤجلة لا سابق له في مسيرة الإصلاح والقطور في الملكة، التي تبنَّتها القيادة السعودية، ويلعب ولي العهد الأمير عبد الله بن عبد العزيز الدور الأساسي في دفعها إلى الأمام، وهو ما يدل على أن مراجعة عميقة وشاملة حصلت وأن الجهات المعنية اتفقت بنتيجتها على طبيعة العلاج اللازم وعلى أن الوقت عامل مهم.

نتائج بعيدة المدى

وقد يكون من السابق لأوانه استخلاص النتائج التي ستترتب على هذا التحول الستراتيجي في أكبر الاقتصادات العربية، لكن من المؤكِّد أن هذه النتائج ستتجاوز السمودية إلى محيطها الظيجى بل والإقليمي، لأن السعودية ليست دولة عادية ولا يمكن بالتالى لتحول بهذا الحجم والدوي أن يبقى مجصوراً في حدودها، لأن للمملكة ثقلاً معنوياً واحتراماً في محيطها وهي غير معروفة بالتسرع فيرسم السياسأت ما يسبخ على ما تتخذه أو تتبناه من توجهات قوة اللثال ويجعل لهذه التوجهات مغزى مباشراً بالنسبة للأخرين. وحتى وقت قريب كانت البوابة السعودية، من منظار المستثمر الأجنبى، نصف مفتوحة أوغير مفتوحة بالكامل بسبب مجموعة من المحددات التي نجمت ربما عن الطابع الانتقالي للاقتصاد،

نتائج التمؤل تتجاوز السعودية الى الخليج

لكن مع الإجراءات الانفتاحية الجديدة فإن الاقتصاد السعودي سيصبح لهذا السبب أكثر الاقتصادات أنفتاحاً في الخليج. خذ مثلا أن صاحب المنشأة الأجنبية لن يكون في حاجة لكفيل سعودي، بل يمكنه كفالة عماله ومستخدميه باسم النشأة التى يحق له امتلاكها بنسبة 100 في المئة (وهذّا وضع لا مثيل له في أي دولة خليجية). والأمر نفسه ينطبق علَّى حق النشآت الأجنبية في

المصول على القروض من الصناديق التخصصة وحقها فيتملك العقارات وفي تحويل كامل الأرباح أو رصيد تصفية الاستثمار. وعموماً تمتع الاستثمار الأجنبي بكافة الليزات التي تتمتع بها المؤسسة السعودية وكلها ميزات تتجاوز كل ما هو معمول به في الخلبيج وفي معظم الدول العربية، وإذا كانت دولة مثل الملكة تمتلك ربم احتياط النفط ف العالم وتقوم على

مبالغ ضرورية لتسديد التزامات ﴿ الخارج،

8 ~ يَحْقَ للمستثمر الأجنبي تَمَلك العقارات في السعودية ضمن ضوابط سيتم ثوضيعها في نظام خاص.

9 - نص القانون على أن الخلافات التي قد تنجم عن الاستثمارات الأجنبية في الملكة تتم تسويتها ودياً في إطار الهيثة العامة للاستثمار، وإذا تعذَّر ذلك فُحسب الأنظمة المرعية، وبذلك يكون القانون الجديد كسابقة قد تجنب إدخال أنظمة التجكيم الذارجي.

10 -- لا يجوز التأميم أو المسادرة إلا بحكم قضائي ويسبب المسلحة العامة ومقابل دفع تعويض عادل. (وهذا النص كان قائماً من قبل).

إصلاح نظام الكفالة

سيكون في إمكان صاحب النشأة الؤسسة حسب قانون الاستثمار الأجنبي أن يتولى من خلال النشأة كفالة عماله وموظفيه، ما يعني وقف العمل بنظام الكفيل السعودي، وهذا الإصلاح يعتبر رئيسياً بل هو يجعل السعودية في وضع افضل من كافة الدول الخليجية التي ما زالت تحتفظ بنظام الكفيلُ المطي لرجل الأعمال أو الستثمر الأجنبي.

نظام جديد لسمات الزيارة

سمحت السعودية لأول مرة نقتصلياتها ف الخارج بمنح سمات العمرة وسمات الزيارة السياحية، ويمهد وضع نظام لسمات العمرة لقفزة كبيرة ﴿ السياحة الدينية إلى الملكة خصوصا وأن العمرة التي تستهدف زيارة الشعائر القيسة في مكة والدينة يمكن القيام به في أي وقت من العام، أما فتح الباب لإصدار سمَّات الزيارة أو السمات السياحية فسيسهل إلى هد كبير تنظيم الأحداث الاقتصادية والتجارية في الملكة، كما سيساعد على تطوير القطاع السياعي، وق السابق لم يكن ممكناً دهُول السعودية لغير القيمان إلا بِنَاء على طنب سمة مع كفالة صادر عن مؤسسة عاملة ﴿ السعودية،

نظام تملُّك العقار ات من الأجانب

يتوقع صدور هذا النظام في وقت قريب، ومن الرجح أن يفتح النظام الباب إمام تملك الأجانب للشقق أو البيوت في الملكة، وأن يسمح للشركات للنشأة بموجب قانون الاستثمار الأجنبي بشراء العقارات والأراضي اللازمة لتنفيذ عملياتهاء

اقتصاد غني وسوق كبيرة تجد مصلحتها في الجدائه الاستثمارات الأجنبية بل وتوفير كل هذه التسهيلات لها، فكيف سيمكن لدول أن غنى بل لدول عربية فقيدة أن تبرير الإصرار على الانفلاق وهي التي تحتاج إلى التفاعل رؤوس الأموال وإلى الخيات وإلى التفاعل

م العالم عادية إلى الهواء (الذاء أو من العالم عادية إلى الهواء (الذاء أو استراتيجية الانفتاح، للسعودية من جراء ستراتيجية الانفتاح، الصعودية من جراء ستراتيجية الانفتاح، الصعودية للحجم الكبير بدسيط المائية والسام المنافذة لكسام المنافذة لكسام المنافذة لكسام الاسعودي على الأدواق المنافذة فلما الأدواق المنافذة والمنافذة المنافذة النافذة المنافذة النافذة ا

المفاوضات مع شركات النفط

من الملفت أن الإصلانات المتوالية عن الإصلاحات في نظام الاستثمار الأجنبي السعودي جاءت قبل أيام معدودة من بدء جولة القاوضات العقدة والهمة مع قادة عشرة من كبريات شركات النفط الدولية، والتى تتناول خطة السعودية لتطوير قطاع الغاز والطاقة وربما المشتقات النغطية واستقطاب نحو 100 مليار دولار من الاستثمارات الخارجية إلى هذا القطاع في غضون العقد القبل. وقد دفع هذا التوقيت بعض المصادر الغربية للظن بوجود صلة وثيقة بين الإعلان عن تبانون الاستثمار الجديد وبين حرص السعودية على توفير الحوافز الكافية لاجتذاب تلك الشركات وإنجاح للفاوضات معها في الدى القريب، لكن القرانين الجديدة ليست مفصّلة على قياس قطاع النفط ولا ينحصر تطبيقها عليه، بلهي قوادين عامة تنطبق على كافة المالات الاقتصادية باستثناء ما يمكن أن يستثنى منها لأغراض أمنية أو ستراتيجية (كقطاع إنتاج وتوزيع النفط الخام مثلاً). ومن المتوقع أن يصدر للجلس الاقتصادي الأعلى بنآة على اقتراح الهيئة العامة للإستثمار لائحة بالمجالات المستثناة من قانون الاستثمار الجديد و أحكامه.

أن يكون قطاع النقط والغاز هو الحور الأهم لستراتيجية الاستثمار السعودية لا يدفع إلى العجب لأن السعودية هي هبة

الأمير عبد الله بن فيصل بن تركي



ندوبي مهمه محتمد البهيد المصاد بالمستعد التي أنبطت بها مهمة بالغة الدلاة والحساسية وهي بناء جسور الثقة بين الملكة وبين للستثمرين ووضع أسس الشراكة للأمول قيامها وتوطئها بين الغريقين.

لَّمْ الرَّحِلُ بِحَقِّى فِي أَنْ وَلَمَدِ بِثَقَّةَ القَيَادةُ السَمُودِيةِ وَلَهُ وصيدَ كَبِيرِ مَنَ الأَمْل لَكُمُ يعطَى برهميدَ منائل مِنْ الاَمْدَرَاءِ والثَّقَةُ فِي الْمَرْبِ والشَّرِقِ وَفَو معروف المُكُرِّرِ مَن السياسين ورجال الأعمال والإعلامين مَثَالَ مَنْ الأَمْرَاءِ والنَّمِّ الْمَنْ الْعَلَيْنِ السَّامِيّةُ لَكُوبِ أَلْ السياسين الرَّعْراتُ والنَّمَاتُ معاررًا مَنْداً وَاقْرَدَ وَكَبِيرَ مُعْلِيدًا مُعْلِيرًا لِمَنْ الْعَلْقِ فِ

لحدة لهم السباب الشهرة التي اكتسبها الأمير مبد الله من فيصل بن تركي و الشارح تعود إلى المراح عدود إلى مستواته الأمير مبد الله من فيصل بن تركي و الشارح تعود إلى سيستواته القيدة وقدرة على يناه المستواته والتعلقية وقدرة على يناه المستواته والتعلقية على المستواته التي تعلقه واكتسب من سيمتولوجية التوسيس والمتيانية من المتطبق واكتسب من سيمتولوجية التوسيس وطرق المتيانية والمتالية المتلقية بياسة المتلقية والمتالية والمتالية المتيانية والمتالية والمتالية والمتالية والمتالية المتيانية والمتالية المتيانية والمتيانية المتيانية والمتيانية والمتيان المتيانية والمتيان المتيانية والمتيانية و

أضف إلى كل ما سيق الخبرة الطويلة وللتتوعة التي اتفسيها الأبير عبد الله بن لهيما عقدماً رافق تجرية الهيئة للشية للجبينا وينيم عند بداياتها و حتى أخفيره عبدا عادة لم رئيساً تلهيئة ، من خبالا من الدورة التي استفراعات الإمطيعية دفرة 20 عاماً أو اكثر العسب خبرة عبيرة في عبل المستاعة والشاريع المشركة مع الشركات الإمطيعية من عيكتف هذا اللوع من الشراقات من قضايا وشؤون، والابير مقاوض بارع ومشارك من العراز الول القرات إدارة الحوارات البناءة من يعرف إلى الولت نفسه بعرف كعيف يوجه الملاحظات والانتقادات بالسلوب ادارة حيضو من أي تتجريع أو مس بشعور المعرف من المناسبة المستوية المعرف المناسبة المهادة اللهي المنكلة اللهي يقترن مهاء المؤلمة من ما تصافح المستوية المعرف المناسبة المناسبة العرب إلى المنكلة اللهي المنتقد اللهي المناسبة المناسبة المهادة المناسبة الم

> النفط الذي ما زال يساهم بالنسبة الأكبر من التساتح للعطبي ومن مدار شيل الدولة، والسمونية هي أكبر دولة مصرّح النفط أو العالم وتصتري على ما يقارب بريم احتياطات مقدا العالم من النفط، كما أن النفط هو سلمة تصديرية والقالفي لا يتأثر وجمح السروة المدلية بل بمجم السروق الدولية الواسعة وانضعونة، وهذا ما يجعل الشركات العالمية .

دروس التجارب السابقة

لا بدمن القول أن شانون الاستثمار الجديد ليس بداية السعودية مع الاستثمار

الأجنبي، فالمدوف أن الملكة نطبّق هانوناً للإستيق ما المستضمان الأجنبية من المستخمان الأجنبية من المستخمان الأجنبية من المستخمان الأجنبية من طالب المستخمان الأجنبية من طالبة من المركبة ومن المركبة ومن المركبة من المركبة على المركبة من المركبة المركبة على المركبة من المولد المركبة الم

طبقاً لأرفع المعايير

فى الشرق الأوسط وأضريقيا









يمكنكم الآن التمتع بملول مثالية متميزة للإجتماعات والمؤتمرات، توفرها لكم شركة الفنادق الأكثر عالمية في مختلف أنحاء العالم.

فمهما كان نرع أو حجم الحدث الذي ترغبون في تنظيمه (ابنداء من المؤتمرات الدولية الرئيسية والتهاء بالندوات التدريبية المصلية)، تلغر الأسماء الفندقية الثلاث التابعة لنا بامتذلال تسهيلات متميزة و خدمات المعند تضمن لكم ترتيب اجتماعاتكم بالشكل اللائق الذي تطحدون إليه. ومع امتلائكات اكثر من ١٠٠ فندق في اكثر من ٤٠ موقع في ١٧ دولة تعظي مختلف أنصاء الشرق الأوسط وأقريقيا (وتواجدنا القوي في ١٠ دولة في مختلف أنصاء العالم) ستجدوننا دائما في خدمتكم أينما كنتم.

للحصول عنى دليل مفصل لخدمات تعظيم الاجتماعات والمؤتمرات في فنادق ومنتجعات باس في .لشرق الأوسع و أفريقيا، الرجاء .لاتصال باقرب فندق إليكم، أو تفضلوا بزيارة موقعنا على الإنترنيت www.basshotels.com



الملكة عجلت باصدار الإصلاحات رغبة في تسهيل المفاوضات مع شركات النفط لكن للستثمرين الأجانب في انتظار تفصيل الإصلاحات واختبارها على أرض الواقع

مثل سنفافورة،

1984 و 1997 بنحو 4 مليارات دولار، علماً أن النسبة الكبرى من هذه التدفقات ذهبت إلى مشاريع مشتركة مع الحكومة بينما ذهب جزء بسيط منها فقط (20 في المئة) لمشاريع مشتركة مع القطاع الخاص، أي إلى مشاريع ف القطام غير النفطي. ف المقابل فإن بلداً مثل ماليزيا آستطاع خلأل الفترة نفسها اجتذاب نحو 50 مليآر دولار من الاستشمارات الأجنبية الخاصة وكذلك الأمر لبلد صغير

نهاية مرحلة "الاحتضان"

لكن المسعودية بقيت وحثى حرب الخليج الأخيرة بلدأ مصدراً للقوائض المالية، الأمر الذي لم يجعل لموضوع اجتذاب الاستثمارات الأجنبية طابع الأهمية الذي قد يكتسيه اليوم، كما أن الملكة، وباستثناء الشراكة التي أقامتها مع بعض الشركات المتعددة الجنسية فحقل متخصص مثل الصناعات البتروكيميائية، كانت قد أعطت الأولوية لبناء الاقتصاد الملي وإعطاء هذا الاقتصاد وقتاً للتعلم، ولتكوين الكوادر الوطنية وثقافة وخبرة الأعمال قبل المغامرة بفتح الباب أمام الشركات الأجنبية لتعمل جنبأ إلى جنب مع شركات محلية بتأهيل أولى وغير كاف. خلال تلك الفترة بقى الإنفاق الحكومي المحزك الرئيسي للمشاريع والتوسع الستمرن فطاعات الاقتصاد الأهلى، واستمرت مرحلة الحضن أو "الاحتضّان" بأشكال مختلفة حتى السنوات الأخيرة وخصوصا العام 1994 عندما أصدرت الملكة أول ميزانية تقشف في ظل وزير المالية والاقتصاد الوطئى السابق محمد أبا الخيل. وهذا العام يمكن اعتباره بداية مرحلة وقف الرعاية الحكومية والسماح لآلية السوق أن تأخذ مداها في تنقية الأقتصاد من المشاريم غير القابلة

للاستمرار في مناخ تنافسي. وقد شمهدت

السنوات الأخيرة من التسعينات بالفعل عملية إعادة هيكلة للقطاع الخاص واختفاء العديدمن للشاريع وتصجيم عددمن المجموعات التي استطابت التوسع في كل الحالات في فتر أتّ معينة، كما شهدت الفترة نغسها زيادة رساميل البنوك وتطوير السوق المالية.

عموماً، كان تناقص الموارد الحكومية يعنى اكثر فأكثر أن الإبقاء على زخم الاقتصاد السعودى، وإيجاد فرص العمل للأجيال السعودية الجديدة أصبح يحتاج إلى معدلات نمو ثابتة ف الاقتصاد، لكن هذه العدلات لم يعد ممكناً تحقيقها بالإنفاق من موارد حكومية متناقصة، بل يحتاج إلى مصادر تمويل جديدة من القطاعين الأهلى والأجنبي على حد سواء.

عامل الجدوى

هذا بالتحديد ظهر التفاوت بين أهداف الدولة في إدامة النمو وبين الأطر التي ولدت في مرحلة احتضان الاقتصاد الأهلى، واحتفظت داخل أحكامها والحدود التي

كانت تفرضها بسياسة "الانفتاح الانتقائي" أو المحدود على رأس المال الأجتبي. وقد تأثرت تلك الأحكام ريما بالاعتقاد الذي ساد في مرحلة ما من أن الشركات العالمية هي التي تحتاج السخودية وليس المكس، وأن السعودية يمكنها استخدام موقعها التفاوضي القوي هذا للحد من أي "تنازلات" يمكن أن تقدمها للشريك الأجنبي.

لَكن في خلال التسعينات بشكل خاص حصل تبدل هائل في المفاهيم على النطاق العالمي ظهر معه أن الاستثمارات المباشرة في الاقتصاد أصبحت هي الشريان الحقيقي لإدامة التنمية (لا تنمية من دون استثمارات) وأنها مكسب الملد بغض النظر عن ملكية الاستثمار، لأن الاستثمار (خصوصاً بشكله الباشر) يستوطن البلد فيصبح استثماراً "مواطنا" بكل معنى الكلمة له ما له وعليه ما عليه، وهو فضلاً عن كل ذلك يتجاوز بفوائده مغنزى إدخبال رؤوس الأمبوال إلى خلق التنمية وتوفير الخبرات التكنولوجية والإدارية وفرص عمل فهو تلقيح ثقافي بكل معنى الكلمة يساهم بالتراث المعرق Know

المفاوضات مع الشركات النفطية

□ جولة القاوضات الحالية مع شركات النقط بدأت بدعوة وجهها الأمير عبد الله بن عبد العزيز في تشرين الثاني/نوفمبر 1998 إلى 18 من شركات النقط الدولية لتقديم عروضها للاستثمار في قطاع الغاز وتطوير هقول النفط وتوليد الطاقة في السعودية.

🗆 تَبِع نُلُكَ زَيَارات استَكشَافية من الشركات خلال 1999 ٌ تَركُز فيها اهتمام الشركات على الإطار القانوني للاستثمار خطوط الإصلاح الذي تعده الملكة للقانون.

🗀 في مطلع العام الحالي وبالاستناد إلى الجولات الأولية اختصرت السعودية لاثحة الشركات إلى عشرة هي: موبيل إكسون، شيفرون، تكساكو، كونوكو، فيليبس، ماراثون (أميركية) BP أموكو، رويال دانش شل، تونال فينا إلف، إيني (أوروبية).

□ خلافاً للمعتاد أيضاً فقد حظيث أنباء القابلات الرسمية بين قادة الشركات وبين اللجنة الوزارية للنفط برئاسة الأمير سعود الفيصل بإعلام واسع ونشرت خلاصات مقيدة عن مجرى الباحثات مع كل من الشركات.



باستطاعتك الآن زيادة درجة ذكاء شبكة الإتمسال لديك وذلك باستعمال بطاقات واجهة الشيخ Fast EtherLink XL 10/100 من 3Cm. إن مواصفات الذكاء التي تتميز بها تجعلها جزءاً غمالاً من شبكة الاتمال وجزءاً هاماً من مؤسستك.

إن برنامج التداول الديناميكي DynamicAccess يسم لك بزيادة إنتاجية وتحكم الشبكة وإدارتها بشكل أمثل. ويعطى تظام أولوية حركة المعلومات الأولوية لقسم الإدارة المالية لإنهاء العسابات في الوقت المطلوب، كما وأن نظام RMON المورع يسمح لك بالتعرف ويدقة على مواقع الإزدحام ومستويات أداء البرنامج قبل أن يلاحظ أي من المستخدمين بوجود مشكلة ما كما أن تكنولوجيا Paralle! Tasking من 3Com توفر أسرع أداء إجمالي للحصول على البيانات في هذا المجال. وأكثر من ذلك، فإن مينزات إدارة الكمبيوش تعطيك القدرة على تشغيل الاجهزة من خلال نظام التحكم عن بعد للقيام بعمليات التحديث، والجرد، والتجهين وإصلاح الأعطال بعد ساعات العمل، وإن صعب تمهيد أحد الأجهزة المعطلة. إن كل هذه الميزات تزيد من الإنشاجية وتقلل من التكلفة. (وهو أفضل ما يصبو إليه قسم الإدارة المالية). من أجل إيجاد حلول أفضل وأذكى لمشاكل شبكة الاتصال الضاصة بك، تفضل بزيارة موالعنا على الإنترنت: www.3com.com/meaf. أو الإتمال بـ 3Com الشرق الأوسط على الرقم. 941-1-4719077

الأداء العالي هو أفضل وسيلة للتوفير

Another Anothe

How والخبرة والديناميكية الشاملة للبلد، كما إنه ينعكس إيجابيا على كافة القطاعات وعلى الاقتصاد بشكل عام. وأدت رياح العولمة أيضاً إلى تأكيد الترابط والاعتماد المتبادل بين أجزاء السوق الدولية وإلى تبراجيم للدرسية "التسبيادية" أو "الاستقلالية" التي ولدت في خضم الانقسام بين المسكرين ذلال الستينات والسبعينات بشكل

وأظهرت الخبرة المسعودية نفسها أن المستثمر الأجنبي لم يقبل على الملكة بالحماس المأمول رغم

الفرضيات المرتبطة بأهمية ألسوق السعودية، لأن المستثمر وإن كان يهمه حجم السوق بالتأكيد فإنه ينظر في النهاية إلى جدوى الاستثمار وإلى عوامل عديدة أخرى يتم تقييمها ليس من خلال قراءة النصوص بل من خلال للمارسة الفعلية على الأرض، وفي غياب تلك الشروط الملائمة فإن هذا المستثمر سيتوجه ببساطة إلى بلد آخر. وقد شكا المستثمرون الأجانب مثلا من تقييدهم بنسبة الـ 49 في المثة من ملكية المشاريع ومن حظر تملكهم للعقارات، كما شكوا من الضريبة المرتفعة على الأرباح (45 في المثة) بعدانقضاء فترة الإعفاء التي حددت عادة بخمس سنوات. وساعدت العولمة والتحرير للتزايد للتجارة الدولية على زيادة الخيارات أمام الستثمر الذي أصبح ينظر إلى خريطة العالم بحثأعن أفضل الحوافز وأفضل الأسواق لاستثماره. حتى الستثمر السعودي ننسسه تاثر بغياب المساريع والاستثمارات الأجنبية التي تعطى الثقآ بالاقتصاد وتوفر فرص التحالف والأشاركة وتكوين الخبرات، بدليل التصرب الكبير لدخرات القطام الخاص السعودي إلى الخارج والذي يقدَّر سنوياً بضمو 16 مليار دولار، وإن دل ذلك على شيء شعلي أن وجود الأموال أو السيولة لا يكلّى في حد ذاته

لتحريك الاقتصاد وتوليد فرص العمل مالم يكن المناخ الاستشماري القانوني والبشري متوفراً أيضاً.

الأبعاد للرتقبة للإصلاحات

رغم أهمية الخطوات للتخذة فإن الستثمرين الأجانب سيأخذون بعض الوقت لنرسها ومحاولة اختبارها في الواقع، ولهذا السبب فمن غير التوقع



الاستثمارات الباشرة الشريان المقيقي للتنمية

أن تؤدى الإصلاحات، على أهميتها، إلى تغييرات مفاجئة ف تدفقات الاستثمار، وقد تكون الشركات الأجنبية في انتظار توضيح العديد من التفاصيل الهمة تمهيداً لتحديد موقفها. في الوقت نفسيه من المتوقع أن تسجل أكبر الكاسب وفي وقت قريب في قطاع الخاز والكهرباء والمشتقات نظرأ لأن السعودية تمتلك خبرة في التعامل مع هذه القطاعات ومع الشركات الدولية العاملة فيها. كما أن كون قطاع الطاقة قطاعاً تصديريا يعطيه جاذبية خاصة لأنه لايتعلق بحجم السوق السعونية بقدر ما يتعلق بالسوق الدولية بكل طاقتها. ومن الرجح أن يكون للاتفاقات التى يتم توقيعها مع الشركات قوة السابقة والأثر الأكبر في توضيح التفاصيل الكثيرة التى تنتظر التوضيح. فشركات النفط عندها القوة والحجم لتكون في موقف الند، وأي شيء تمصل عليه بنتيجة للفاوضات ألجارية حالياً سيساهم لاممالة في إعطاء الشكل النهائى للإصلاحات كما سيستفيد منها

فوائد للإقتصاد الأهلى

أعطى الأمير سعود القيصل صورة موجزة عن الفوائد المتوقع أن يحصل عليها

من هذا فإن حسم موضوع الاستثمار الأجنبي بهذه الدرجة من الوضوح والراديكالية عثل ربما الفصل الأخير في إنهاء احتضان الاقتصاد السعودي ونقله من مرحلة النشوء والفتوة إلى مرحلة النضوج كاقتصاد حرمع كل ما يكون للاقتصاد الحرمن مكونات وعناصر قوة وحيوية. والسعودية الخيرا تتوقع الانضمام لنظمة التجارة العالمية في غضون سنتين مع ماكل ما سينجم عن ذلك من تعريض اقتصادها بمختلف قطاعاته لرياح العولة والمنافسة، وأي شيء افضل في هذه المرحلة الانتقالية من إدخال دماء جديدة في دورة الاقتنصاد وجمعل النافسين الحتملين فموقع الحلفاء المستغيدين ورهاق الطريق. والمثل الإنكليزي يقول "إن لم يكن في إمكانك قمهرهم فالأفضل أن تخضم إلى صفوفهم".■

أن يُحدث ما بين مليون و6,1 مليون فرصة عمل للشباب السعودي. وطبعاً هذه الغرص لن تكون كلها في قطام النفط نفسه لكنها تمثل الحصيلة الشاملة لما يسمى بلغة الاقتصاد "مضاعف الاستثمار" الذي يبجعل لخلق فرص في قطاع معين نتيجة مباشرة في خلق فرص عمل في قطاعات مساندة أو في الاقتصاد

القطاع الأهلي السعودي عندما صرح

بالقول:" ان أستثمار كل مليار دولار

ن قطاع النفط سيوفر ما بين 10,000

و 16,000 وظيفة للسعوديين". بعملية

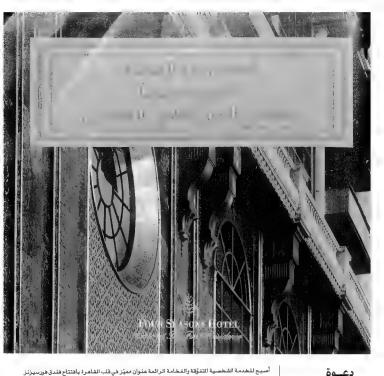
حسابية بسيطة فإن الاستثمار

المتوقع لنحو 100 مليار دولار يمكن

السعودية اقتصادحر منذ تأسيسها وهى ريما بين الدول العربية القليلة التي تمسَّكت بنهج لم تحد عنه وإن سُعتْ باستمرار لتكييف أحكامه بموازاة التطور التدريجي لخبرة الجتمع السعودي واستيمابه للعبة الاقتصاد الحر والنافسة. لكن السمودية التي حافظ اقتصادها على النمو والتشعب والتنوع سنة بعد سنة بقيت عملاقاً نائماً بسبب "الّحزام الصحي" الذي أبقته حول الاقتصاد الناشئ وتريثها الشديد في موضوع الانفقاح على الاستثمار الأجنبي أنفتاحاً مشابهاً لما حدث في بعض دول النمور الأسيوية مشل ماليزيا وسنغافورة،

> السعودية استقطبت 4 مليارات دولار من الاستثمار الأجنبي الخاص بين 1984 و 1998 مقابل 50 مليار دولار لكل من ماليزيا

وسنغافورة خلال المئة نفسها



دعــوة اسـتثنائيـة

إبتداءً من 120 دولاراً أمريكياً في الليلة للفرفة الواحدة

σ٥ شارع الجيزة. الجيزة ١٢٣١١ القاهرة - جمهورية مصر العربية • إنترنت: www.fourseasons.com

ظندهنا وخدمته المتميّزة هي عرض استثنائي، أو خصم خاص نسيته ٢٥٪ على أيّ من أجنحتنا الفخمة. للحجز أو الاستملام، يُرجى الاتّصال بوكيل سفركم المتند أو بالفندق مياشرةً على الرقم ٢١ ٢٣ ٧٥ (٢) ٧٠٠

القاهرة - فيرست ريزيدانس، ليكون أوِّل فقادفتنا في الشرق الأوسط. فتطرأ لموقعه القريب من مراكز أعمالكم،

ستجدون في تسهيلاننا ما يُرضي تطلّماتكم ويتغطّى توقّماتكم. ويمناسبة الافتتاح، يُسعدنا أن نضع تحت تصرّفكم أناقة

خمس ون فندة الله وعشرون بالماداً. فلسفة واحدة.

يسري المرض حتى ٣١ يوليو ٢٠٠٠ وذلك حسب توافر الأماكن.



العروف عن رئيس الوزراء الجزائري احمد بن بيتور بساطة تعكس علمه الواسع وقوة احتماله وجلده على العمل الشاق: ومن ابرز أوجه التواضع الحقيقي في الرجل شغفه بالاستماع الى محدثيه وميله الطبيعي للإقلال من الكلام وتطبيقه لسياسة النباب المفتوح في تعامله مع الجميع، فلا تعلف ولا بروتركول ولا شكليات كما هي الحال كثيراً مع إهل السلطة، ولأن بن بيتور جاء الى رئاسة الوزراء من باب وزارة المالية فإنه يبدو ملماً تماماً بوضع الجزائر وملفات الحكم صعفيرها وكبيرها.

في سياق التحضير لعقد "ملتقى الجزائر الأول: فرص الأعمال والاستثمار" الذي ترعاه الحكومة الجزائرية التقت "الاقتصاد والاعمال" السيد بن بيتور في مكتبه الحكومي في العاصمة الجزائرية وكان هذا الحوار حول الاقتصاد الجزائري و مستقبله،

خفض الديونية

الله بعد إمادة القوازنات الثالية، ما هي خطة المحكومة المعارفية ما مي خطة المحكومة المعارفية ما مي المحكومة المعارفة من المعارفة من المعارفة المتارفة من المعارفة المعارفة من المعارفة المعارفة والمعارفة والمعارفة المعارفة المعار

القبرة الشرائية للصادرات، إنه نزيف مائل جدا تتحرَّض له مواردنا الطبيعية كما يكنت العملية الحسابية أن 78 أن للثة من الزيادة في حجم للعيونية الطارحية بين الاعوام 1944 و1980، كانت نائجة من تصوير قيمة الدوائر الأميركي وحده مقادلة بمصلات العيونية الأميركي وفي الرضح الصحب الذي عاشته الأضار يتا الأموام 1991، ويكوب علينا القبل بالأموام 1991، ويكوب علينا

مليارات دولار على حساب تعويل التصادنا وتبلية الطلب الإجتماعي، مانطلاقاً من هذه المحليات، وضعت الحكومة خطتها المعالية مشكلة الديونية، ويحد إعادة الجعولة، مشكلة الديونية، ويحد إعادة الجعولة، (08 في الملا في العالم 1993 إلى ما يون 30 إلى 50 في الملاح بعد 1990.

الحجم الإجمالي للمديونية، بعدما وصل إلى قمته العام 1996 - ألا وهو 33

التمويل اللائق للاقتصاد الوطني لأنه يتأتى عن طريق الفائض اللحوظ على مستوى الميزان التجاري. ورغم هذا، يبقى المستوى المرتضع لخدمة الديون عبئاً لا يُطاق على مستوى ميزانية الدولة وبالتالي، حاجزاً يحول دون تلبية الاحتياجات المشروعة التي تتطلبها الخدمات الاجتماعية الأساسية من تعليم وصحة.

وعليه، حتى وإن كنا قد اعتمدنا سياسة من أجل الخروج نهائياً من تبعية الديونية الخارجية، إلا أنَّه ليس من العدل أن نتحمَّل وحدثا كلغة ذلك العبء. لذا، ندعو إلى تحسيس الضمير العالمي من أجل التفكير في ضرورة التخفيف من عبء خدمة الديون

الخارجية. تستدعى التنمية الاقتصادية للدعمة في إطار الاقتصاد الكلي المستقر والمعقر، على المديين المتوسط والطويل، توسيع رقعة الاستثمار إلى مستويات تسمح في ظروف نجاعة عالية، باندماج ناجح ف الاقتصاد العالى من خلال الاستجابة بصفة فعالة المتياجات المواطنين. وعليه، فيان الستراتيجية للالية الخارجية ستقوم على

مبدأين اثنين وهماء - تخفيض حجم وخدمة المديونية، - تعبئة موارد مالية إضافية بأفضل

الشروط في ما يخص معدل الفائدة والمدة. وستجشد هذه الستراتيجية الجديدة المندرجة في سياق التسيير الفعال لديونيتنا، عن طريق التعاون مع شركائنا وعن طريق استعمال مختلف الأدوات التي سبق أن أثبتت فعاليتها في بلدان أخرى لا سيما منها تحويل الديونية.

شراكة أو خصخصة

■ ما هى سياسة الحكومة في مجال الخصخصة؟ أي قطاعات لها الأولوية؟ هل هذاك مشاريع محددة؟ ضمن أي شروط؟

□لقد بذل الشعب الجزائري جهودا كبيرة لإنجاز القطام الإنتاجي الذي نملكه اليوم: جهدا في الادخار لإنجاز الاستثمارات، جهداً لدفع خدمة الديون الخارجية على الاستثمارات وعلى التموينات، جهد لتغطية عجز المؤسسات العمومية.

هناك واقعان يفرضان نفسهما اليوم:

ونبحث عن "شركاء تكنولوجيين"

الباب مفتوح للعرب لأخذ مساهمات في المؤسسات الطروحة للخصخصة

 ان الدولة لم تعد تملك الموارد المالية الكافية على مستوى اليزانية لتخصيصها للقطام الإنتاجي.

2 – من حقّ الشعب الجزائري أن ينتظر انعكاسات إيجابية للتضحيات ألتى قدمها لإنجاز هذا القطاع، ولذا، فإنه يبدو من الضروري فتح هذا القطاع على التنافسية عن طريق الشراكة أو الخصخصة، شراكة أوخصخصة يُقترض أنها ستجلب موارد إضافية للميزانية من جهة، وستحسّن أداء المؤسسات المعنية من جهة أخرى.

وزيادة على ذلك، فإننا نعمل من أجل توفير الظروف المؤاتية لخلق مناخ قادر على تعزيز الاستثمارات الخاصة وتنمية اقتصاد تنافسي بعيد عن أي شكل من أشكال الريعية. فالقطاعات المؤهّلة متنوعة بتنوّع الجهاز الصناعي الجزائري كما أن وتيرة الخصخصة تتنآول في كل مرة الؤسسات التي تمَّ تأهيلها للخصخصة من دون تحديد أى أولوية لقطاع على آخر مم الملاحظة أن الأنطلاقة كانت بالقطاعات التنافسية.

هذا ومن خلال تجربتنا القصيرة، فإن موضوع الشروط يُعالج بكل جدية طبقاً لأحكام مرنة.

وبخصوص أشقائنا في العالم العربى، يبقى توجهنا واضحا ويتمثل فدعم مبادراتهم حتى ف أخذ مساهمات ف المؤسسات العمومية الطروحة للخصخصة الجزئية. ومن وجهة نظرنا، فإنه من للؤكِّد ان نجادنا جميعاً، مرتبط بقدرتنا على استيعاب التكنولوجيا الحديثة، الأمر الذي يقتضى شراكة مع شركائنا التكنولوجيين وتهدف سياسة الحكومة في مجال الخصخصة إلى تعزيز القطاع الخاص

واعتماد اقتصاد السوق وشرعية النافسة، وهناك هدفان أساسيان يرتكز عليهما هذا

 رفع مستوى أداء و فعالية الجهاز الاقتصادي الوطني،

 مزآولة سيّاسة مالية مُحكمة قصد معالجة مشكلة الميونية وتغطية تمويل مشاريع تنموية.

مشكلة العمالة الفائضة

L 2007

 أن الشكلة الرئيسية التي تواجه عملية الخصخصة فإي بلد والتَّى يَاخَذُهَا السَّتَثْمَرِ فِي الاعتبَارِ، هي مسألَّة العمالة التي تكون فانضَّة فيَّ المؤسسات والشركات المروضة. كيف تواجهون هذه الشكلة، ومن الذي يتحمّل عبء هذه العمالة في حالتي صرفها أو استمرارها، لا سيما أنَّ معركة الخصفصة تأتى في ظرف صعب، إذ أن الجزائر تخرج من أهدَّاتُ أَهُد أسيابها هي البطالة والحالة الاجتماعية?

 ما ينبغى تسجيله هو أن تكلفة العمالة في الجرّائر ميّ الأكثر انخفاضاً في النطقة وبالتالي ومن حيث تكلفة العمالة، فإن الاقتصاد الجزائري يوفر مزايا مقارنة لا نقاش فيها. إن سياستنا الرامية إلى إحداث محيط تنافسي تهدف بالضبط، إلى تحقيق نمؤ قوى ودائم قادر على أن يتيم فرص العمل لشيابنا. وقد تدفع الظروف، في بعض عمليات الخصخصة الدَّقيقة، إلى تقليص عدد العمال، وأنه من المكن في مثل هذه الحالات، إيجاد حلول لإعادة توزيع العمالة التي تكون فائضة. وزيادة على ذلك، لدينا صندوق وطني للتأمين على البطالة يضطلع يمهمة اقتراح تعويضات بالنسبة لحالات فقدان مناصب العمل في إطار إعادة هيكلة الرُّسبسيات في حيالية النشير اكنة أو حيالية الخصخصة الكاملة أوعندما يكون الحل امراً حتمياً لا بدمنه. وعموماً، فإن عدد العمال قد انخفض إلى مستواه المعياري في معظم المؤسسات، غير أنه لا نستبعد أن يثير المتملُّكون خلال المفاوضات من أجل خصخصة بعض المؤسسات؛ مسألة العمالة التي تكون فأنضة. في هذه الحالة، هناك احتمالان:

 ا- يمكن للمتملَّك أن يلتزم بالإبقاء على كل مضاصب العمل أو على جزء مضها، وحينئذٍ، ستمنح له الامتيازات الهائلة التي ينص عليها القانون، أي:

- تخفيض في سعر التنازل بمكن أن يصل إلى 25 في اللة،

- إمكان الدهم بالتقسيط على فترة يمكن أن تصل إلى 15 سنة مع نسبة فائدة تفاضلية تقدّر بـ 6 في المنة سنوياً مع تأجيل التسديد من دون فائدة لدة سنتين.

- أو في هالة الدفع نقداً، تخفيض إضافي يمكن أن ينصل إلني 15 في المشة من سعر التنازل، يضاف إلى الأول.

و يمكن للمتمال أن يشترط إمادة النظر في عدد العمال، وفي هذه الحالة، سيستفيد العمال الذين يتم تسريهم من الحقوق التي ينص عليها الترتيب الخاص بالمافظة على الشغل ومنها بشكل خاص؛

— إمكان الإصالة على التقاعد للسبق بشروط معينة ،

بسرود معيد. -- الاستفادة من نظام التأمين على البطالة الذي يسيره الصندوق الوطني

للتأمين على البطالة. إن الاستشادة من الحقوق للنصوص عليها في هذا الترتيب يقم التفاوض بشأنها بين للتنازل (أي الدولة) وللتملك، وعلى هذا الأساس، يتم الاتفاق على سعر التنازل عن الأساس المورضة.

الشباك الموجد

■ من للعروف أن قوانين الاستثمار لا تحقي بالمطلق، لعذب المستقمر فهناك مصليات التطبيق الستي تحسطه بالبير وقراطية الانزية وبعض الظوف المائية الإدارية وبعض الظوف تقول ما هو تصوركم فهذه السالة وكيف سلعا التطبيق المسالة وكيف سلعا ووزا علية التطبيق المسالة وكيف

ا صحيح أن قوانين الاستثمار لا تكفي وأن السنتمار لا تكفي وأن الليزية اليزية الي

من جهة أخرى وبخصوص تحسين الظروف الإدارية، فالحكومة مصرة على إعادة النظر في تنظيم وهيكلة الإدارة الزكرية والحلية وإعادة الاعتبار للخدمة العمومية لأجل إرساء قواعد الشفافية وإزالة كل الحواجز الإدارية

كل هذا سيعزز كنلك بوضع ضوابط



الرئيس بن بيتور يقرآ "الاقتصاد والأعمان"

اللجمة المنظومة القانونية قصد إحداث اللجسوام اللازم مع متطلبات التوجهات الاقتصادية الرامنية، فيها اسمح ورداحج المسحح ورداحج ورداحج المسحح ورداحج المصحصة من الآليات التي من شانها أن يتواري إلى حقاي الدولة من التسيير والبعث بعجلة الناهسة في مجال الحياة الاقتصادية والنافسة الشفافة.

خفض الضغط الضريبي

■ بعض المستثمرين يرى ان مجمل المشرائب مرتفع إذا احتسبت جميع المساقات على النسبة الاساسية، هل إن نية المكومة إعادة النظر في مجموع الضرائب لهمة خفضها?

ت بالشمل، فإن المقوق والرسوم الخاصة للقائم النظام الخاصة الخاصة النظام الخاصة في الخاصة في المنطقة في المستمارات طويلة للدى. ولتخفيف الضغط الجبائي الذي يلي مرحلة للدى.

خفضنا الضريبة على أرباح الشركات الى 30 في المئة وعلى الأرباح العاد استثمارها الى 15 في المئة

الإعقاءات، وقصد تمكين للستثمر الانتقال من مرحلة الإعقاء الضريبي إلى مرحلة إخضاع للضريبة غير محرق للنشاطات، لتضمّن قانون لنالية لسنة 1999 تدابير مهمة القصت بصفة محسوسة، من عبء الضرائب للطنقة على الداخيل من خلال،

. – التخفيض من 38 في المنة إلى 30 في المئة من النسبة العادية للضريبة على أرباح الشركات،

- التخفيض من 33 في المثة إلى 15 في المئة من نسبهة التضريبية على الأرباح للعاد استثمارها،

- الشفطيض من الضفط الجباشي لجدول الضريبة على الدخل الإجمالي الطبّق على الأدخل الإجمالي الطبّق على الأشخاص الطبيعيين وشركات الأشخاص بحيث أصبح للعدل الهامشي سابق.

و في مذا الشمان، يمكننا التناكيد أن السبائية كالمبائية عليا بالشماص الإعتباريين تمدً من الطبيعين والأشخاص الإعتباريين تمدً من الطبيعين والأشخاص الإعتباريين تمدً من البحر الإنسان التوسيق المبائية المسائلة التنظر في التعلق التنظر في الحيابة المبائلة على المسائلة على المبائلة التنظر في الحيابة المبائلة على المبائلة على المبائلة على الأنسانة، مثما يبيني من برنامج المجاهدة، مثما يبيني من برنامج المجاهدة، مثما يبيني من يتما المبائلة تعاليم والتحكوب، الانتظام المبائلة تعاليم والمبائلة تعاليم ملائلة المبائلة المبائلة



كما يتطلع كل كائن حى إلى النمو، كذلك هي المشاريع والاستثمارات، وأردهارها يحتاج إلى بيئة مناسبة كالتي وفرناها للمستثمرين

المعطقة الحرة لمطار الشارقة الدولي هي فاعدة عمل مثالية تتوفر فيها أرقى المنشآت من مكاتب مجهزة بأفصل الأثاث والتقنيات الحديثة وأراض للبناء ومستودعات جاهرة مختلفة الأحجام ملحقة بمكانب. إضافة إلى حدمات متطورة من خلال سياسة النافدة الواحدة فاستحقت بأنَّ تكون أول منطقة حرة لمطار في العالم تحصل على شهادة الجودة (أيزو ٩٠٠١).

لقد استطاعت خلال الأربع سنوات الأولى من نشأتها اجتذاب أكثر من ٤٠٠ شركة محلبة وعالمية تمثل اكثر من ٩٣ دولةً في مختلف الانشطة التجارية والصناعية والخدمية.



SAIF-Zone المنطقة الحرة لمطار الشارقة الدولى

أول منطقة حرة لمطارفي العالم تحصل علي شهادة الجودة أيزو ٢٠٠١

هريب ٨٠٠٠ للشاوقة الإمارات للعربية المتحدة مانف وقح: ١٠٠٥٥٠ ا ٧٠٠ . فاكس: ١٠ / ١٥٥٧، اليريد الإلكتوون: asifsone@eminstra.neta موقع الإنترنت salfsone@eminstra.neta

اهتمام الستثمرين

🖿 عقدت ندوات ولقاءات عدة مع مستثمرين عرب وأجانب، كيف كانت انطباعاتهم حول برنامج الإصلاح والخصيف صية. هال هنياك نشائح محسوسة بدأت تظهر؟ وتحديداً كيف تلاحظون تجاوب الستثمرين العرب؟

T198

□ تم عقد هذه اللقاءات في الأعوام الأخيرة وتكقفت زيارات الوفود الأجنبية خصوصا بعد الانتخابات الرئاسية الأخيرة التي شكّلت تغييراً نوعياً أساسياً في الأهنان شركائنا والمستثمرين الأجانب. بعد الفترة المضطربة التي عاشتها بلادنا وبعد الأحداث النتى أثبارت التخوف في الأوساط الأجذبية، يكتشف اليوم المستثمرون الأجانب والعرب مدى عمق ونجاعة الإصلاحات والتغيرات التى طرأت على المستويين الاقتصادي والتجاري، الشيء الذي وفي كل مرة، كان له التجاوب الإيجابي والارتباح الملموس ف أوساط رجال الأعمال ومنهم العرب خصوصاً. كما تظل الحكومة ملتزمة بإحداث التطورات

اللازمة وتعميق السيرة الإصلاحية على المستويات المختلفة.

ويخصوص الاستثمارات العربية، فإن تجاوب المستثمرين العرب يلاحظ عبر استعدادهم وتقدمهم لإقامة مشاريع جديدة في شتى الجالات واخذ مساهمات في الدُّسسات الطروحة للخصخصة، مع التأكيد أن المؤسسات الصغيرة والمتوسطة قد استقطبت اهتمام الكثير من رجال الأعمال الأوروبيين بالنظر إلى الضرص الهائلة المتوفرة عن طريق المناولة.

الشراكة الأوروبية

■ أين أصبحت القاوضات مع منظمة التجارة العالمية والاتحاد الأوروبي؟ وعلى الصعيد العربى ما هو موقفكم من منطقة التجارة الحرة العربية؟

□ فيما يخص المفاوضات مع منظمة التجارة العالمية ، ترشَّدت الجزائر للانضمام إلى منظمة "الغات" (GATT) في العام 1987. لكن معالجة مسالة الانضمام إلى نظام التجارة المتعدد الأطراف لم تتمّ بصغة حيوية ونشيطة إلا في العام 1996.

وفي أعقاب للذكرة التي قدمتها حول



الشاطية هي الضمان الإساسي

نظام التجارة الخارجية الجزاثرية، مخلت الجزائر فيمرحلة المضاوضات المتحددة الأطراف التي تمت في إطارها الإجابة على نحو 500 سؤَّال، وعُقد اجتماع أول لفريق عمل في شهر نيسان/ أبريل 998]. وبمناسبة هذا الأجتماع، تمَّتُ لقاءات حول الدخول لسوق البيضائع، ومن بين القضايا المطروحة، نذكر الزراعة والنظام الجمركي والمؤسسات التجارية العمومية والشفافية وإصلاح النظام القضائي واخيرا جوانب الملكية الفكرية المتصلة بالتَّجارة، ولم تتطرَّق المفاوضات إلى كيفية وشروط الانضمام. والجزائر مقبلة على فتح مرهلة

المفاوضات الثنائية حول التعرفة الجمركية والالتزامات فيميدان تجارة الخدمات وهي

خفضنا خدمة الدين من 80 في المئة الى 30 و 50 في المئة والنيون من 33 الى 28 مليار دولار

عاكفة الآن على تحضير الدخول في هذه الرحلة.

بخصوص المضاوضات حول مشروع اتضاق الشراكة مع الاتصاد الأوروبي، نشير إلى أن هذا المشروع كان موضوع ثلاث جولات من مفاوضات تم خلالها بحث جوانب عدة أهمها الأحكام التعلقة بالمنافسة والتعاون الاقتصادي.

وسنقوم في الدورة الرابعة التي ستتمّ قريباً، بمتابعة الدادثات في ميدانّ التعاون الاقتصادي وبحث مقترجات الاتصاد الأوروبي بالنسبة لبرنامج "MEDAII"، غير أن العنصر الأكثر أهمية الذي يجب الإشبارة إليه، هو أن الجزائر قد الحت دائماً على ضرورة تكييف نص الاتفاق قصد أخذ خصوصيات الاقتصاد الجزائرى في الاعتبار. أما في ما يخص موقف الجزائر من منطقة التجارة المرة العربية الكبرى، فالتحضيرات مستمرة

واللقاءات متواصلة بين الخبراء والملف

آخذ مجراه العادي. ونحن نبارك أي مبادرة تجاه إحداث منطقة التجارة الحرة العربية خصوصاً أن الكثير من الدول العربية قد أنهت أو هي في طريق المفاوضة مع الاتحاد الأوروبي، ما سيؤدي في نهاية المطاف وبصفة غير مباشرة، إلى تبادل بين الدول العربية يمرحتماً عبر أورويا.

■ من المعروف أن الأحداث الشي مؤت بها البلاد أثرت على مناخ الاستثمار، فما هي رسالتكم الحالية للمستثمر؟

🗆 نحن ندرك تمام الإدراك أن مستقبل بالادنا مرتبط باسترجاع قدراتنا وتطوير دورنا في الحلاقات الدولية، الشيء الذي يستوجب منا مزاولة الإصلاحات والحفاظ على الاستقرار السياسي والاقتصادي و تثمين قدر اتنا التنافسية.

ونحن نواجه مجاهل الألفية الثالثة، تبقى قناعتنا ف اختيارنا الثابت فإدارة شؤوننا السياسية والاقتصادية بالشعافية اللازمة وهذا هو ضماننا الأساسي لكل الستثمرين وخصوصاً العرب منهم.

كما تبقى قناعتنا بمستقبل اقتصاد زاهر بالنظر لما تتوفر عليه بلادنا من موقع جيو ستراتيجي ومن إمكانات بشرية وبصفة خاصة من موارد طبيعية هاثلة ومتنوعة ضماناً إضافياً أكيداً لبلادنا.■

ن إفيال السنثمرين على الشارك أب السبس

شركننا العملانة بنبع من ثفنهم في السنقبل الواعد

بدة القابضة ا



الشركة العملاقة في الوطيه العملاق

1724VIA - 171 - 4V- 11

 تترقب الأوساط الاستثمارية العربية والدولية باهتمام انعقاد ملتقى الجزائر الدولى الذي يعتبر أول مناسبة يتم تنظيمها نِّ الجزَّ اثر بهدف إجراء الحوار الباشر مع الستثمرين العرب والشركات الدولية المتمين بالجزائر وضرص الأعمال و الاستثمار التي تقدمها. وبات من للتوقع أن يشهد المؤتمر إقبالاً خاصاً من الهيئات المآلية العربية والدولية المهتمة بلعب دور في دعم عملية شمرير الاقتصاد وجذب الاستثمارات، كما يتوقع أن يحضر المؤتمر حوالي 200 شخصية تمشل الجموعات المألية والاستثمارية والتجارية العربية والشركات الدولية المهتمة. ينظم الملتقى وزارة التجارة الجزائرية ومجموعة الاقتصاد والاعمال بالتعاون مع الغرف التجارية العربية

وإن هذا الإطار ضهبت الدعا صمعة الهجر الناضي إطلاقي المؤتفية المؤتفر العربي الدولي الذي الإستحداد لعقد المؤتفر العربي الدولي الذي يتنقله مجموعة الاقتصاد والأعمال بالتحاوث عبر المقاد البؤارية المطابقة ويرقع الجارة المؤتفر الذي يترفع الدولية والمؤتفرة الذي يترفعا الدولية المؤتفرة المؤتفرة المؤتفرة ويتواقع المؤتفرة ويتواقع المؤتفرة ويتوافرة الدولية المؤتفرة ويتوافرة المؤتفرة ويتوافرة المؤتفرة ويتوافرة المؤتفرة ويتوافرة المؤتفرة ويتوافرة المؤتفرة ويتفام يتومي 11 و 12 هزيران/

وجاء الإعلان الدرسمي لإنطائق
التحفيرات الملطني في نعرضية علاصه
في غرضة التجارة والصناعة الجزائرية
وضارك فيها بعض الوزاء ومعلو بعض
الإدراث المتصناء ووقد موجعة الاقتصاد
الإدراث المتصدة، ووقد مجموعة الاقتصاد
الإعراث الذي ضعرة كليسميا السيد سعهد
شعرى رئيس شركة العماد القاولية
مدوى رئيس شركة العماد القاولية
وصفرا اللاموة عشد من معلمي وسائل
الإعلام الجزائرية والدوية والدوية.

الإعلام الوزائرية والدوية والدوية.

وزير التجارة: تغيرت الصورة

تصدق في بداية القدرة وزير التجارة مواد مملحسي مشددا على أمسية التصاون مع مجموعة الانتصاد والأعمال التي عرفت بغيرتها وكفادتها في تنظيم مثل هذه الأحداد الاقتصادية والستشمارية. وإضافات أن للجموعة تمثل تدنية وإسعة من في البخلدان المربية أصحاب مشاريع عند متخصصة في الإعلام الاقتصادي موقعة لتخديد مورة الإعلام الاقتصادي موقعة لتحديد أم مهمة في العربية وهي



40 ألف مؤسسة في الجزائر ملتقى الجزائر الدولي مستقى الجزائر الدولي مشاركة 200 شخصية

البلدان العربية، و في توجيه المستثمرين إلى كثير من هذه البلدان.

وتناول مدلسسي أهمبية الجزائر للمستشرين الموب مشير ألى انها تشكل سوقاً كبيرة تفسر 30 مليون مقيم بقدرة شرائية ممتيرة، وتتوسط الغرب العربي يشكس مو قاتيلغ حجمها 70 مليون نسسة، كما يمثل ترفيحها من اوروبيا و الاتماد الأوروبي، حافزاً اساسيا للإستثمار في الجزائر فضلاً عن أن الجزائر هي نقطة. عبور إلى أفريقيا.

مجموعة الاقتصاد والاعمال تنظم اللتقى بالتعاون مع الحكومة الجزائرية، ولجنة وطنية للتنظيم تضم الوزارات وغرف التجارة ووكالة تطوير الاستثمار والصارف والمؤسسات المالية

وطرح الوزير مدلسي مدى الإستهداد المسقية الي وجود التشريبا المستقدمين مشيراً ألي وجود التشريبا المرابعة وقال تطوير وقال تطوير وقال المربية المربية المربية المربية المربية المربية المربية الأمان المربية الأمان المربية الأمان المربية المربي

سعيد خوري: توضحت الصورة

ثم تحدث رئيس مجموعة الاقتصاد والأعمال سعيد خوري منوهاً بالمكومة الجزائرية التي تعاملت مع مسألة تنظيم الملتقي منتهي الجدية بدليل مشاركة الوزراء ف هذه الندرة.

وقال: عندما طرح الدين العام المجموعة الاقصار والإعمال مُقدِّم اللقي مطياً القصل ملياً المقافضة المقافضة المقافضة المقافضة المؤتمنة والأعمال وكان كرفة مع الاقتصاد والأعمال وكستحدور في بحض البلدات المؤتمنة والمجالة إيمان عميق بالإمكانات المؤترة في الجزائر



تبحث عن مشاركات أجنبية **برعاية الرئيس بوتفليقة**

استثمارية ومالية عربية ودولية

وبالفرص الاستثمارية المعروضة". وأضاف: "وإيماننا برتكز إلى أن البك

الذي تقدم مليون المبادل والمستاف واليستاف والمستاف والمستاف على مستاف مسرواً من سياح مستوال مستوان المستاف على المستاف على المستاف على المستاف المناسبة عبد العزل المستاف الم

وهتم أن الجمرفة لن توقر أي جهد للتحضير لهذا اللتقي وإنجامه على الرغم من الفترة الزمنية القصيرة التبقية، وقد بدأت تتبارر بحض المشاريح خلال مدة الزيارة مضيياً أن شركة "OB في العالم المربية مساحية أول مبادرة BOT في العالم المربية منذ السبعينات حين نفذت لإمارة الشارقة خط أسابيب غاز الدين إحبل علي) ولا تزال تستثمره حتى الأن

وفي اعتقادنا ان هذاك إمكانات كبيرة في الهزائر لهذا النرم من الاستقمال و وشهر الهذا النرم من الاستقمال و وشهر المناسخ ميا المحمد عليه المعلق ميانا المحلف من المناسخ ا

ابو زکی:

ثم تحدث مدير عام مجموعة الاقتصاد والأعمال رؤوف أبو زكي عن أهمية الملتقى والمعطيات الحاصلة في الجزائر فقال: "إنه

3 وزراء جزائريين ورئيس ومدير مجموعة الاقتصاد والاعمال يطلقون الحنث في ندوة صحفية في الجزائر

لن دو اعي الشرف أن يضعنا هذا اللقاء مع معلى وسائل الاعلام بهدف الإعلان من انمقاد ملقى الجزائر الدولي والذي يعتاول في فرص الأعمال الدولي والذي يعتاول في فرص الأعمال والاستخدار وسيعقد مذا الملتقى يومي آا وتا من حزيران/ بهرنيو القبل أي فييل الفتحاء من حريض الجزائر الدولي قرة امن الشهر ذات وسيسمه فذات توفيت بحياد كل من للناسيتين تدعم الأخرى وتكليا.

إن الملتقى سيكون مناسبة تسمح للمسؤولين الجزاشريين بمرض وشرح التطورات الجارية على صعيد الإصلاحات وخطوات الانفتاح في مختلف الجالات، كما ستسمح للمستثمرين الجادين بمحاورة السؤولين وإسماعهم وجهات نظر القطاع الخاص المملى والدولي. ولا بد من الإشارة إلى أن معظم ألهيئات المالية العربية مثل الصندوق العربي للإنماء وصندوق النقد العربى وبرنامج تمويل التجارة العربية والمؤسسة العربية لضمان الاستثمار والبنك الإسلامي للتنمية ومؤسسة الثمويل الدولية (IFC) التابعة للبنك الدولي وغيرها ستشارك في هذا لللتقى وتشرح الدور الذي يمكن أن تقوم به ف دعم مسيرة الانفتاح والنهوض الاقتصادي في الجزائر.

والنهوض الاقتصادي في الجزائر. كما سيستمع الملتقي إلى الآراء المفيدة للمجموعات العربية والدولية التي خاضت تجربة الاستشمار في الجزائر ومازالت منخوطة نوة وفر فذا المجال.

إننا بطبيعة الحال نعتبر انعقادهذا لللتقى حدثا مهما للاقتصاد الجزائري على أبواب مرحلة مفعمة بالأمال جراء أتجاه البلاد، في ظل قيادة الرئيس عبد العزيز بوتفليقة، نحو الاستقرار السياسي ونحو تفعيل وترشيد الأداء الاقتصادي. هذا في وقت يدخل الاقتصاد العالى سخطوات متسارعة مرحلة الانفتاح وثورة المعلومات والتجارة الحرة، ما يثير في حد ذاته تحديات أضافية، كما يولد فرصاً كبيرة، للاقتصاد الجزائري. أي أن هذا الملتقى يأتى في وقته كما أن انعقاده بتأييد ودعم مباشر من الدولة الجزائرية يشهدعلى ذهنية مبادرة ورغبة صريحة من القبادة الجزائرية في تسريم عجلة البناء والتئمية، ونقل الجتمع بسرعة من مرحلة الوثام الوطني إلى مرحلة التنمية وتوفير فرص العمل والعيش الكريم لأبناء الشعب الجزائري. لأن الوثام الوطني لايمكن تحويله إلى مكتسبات دائمة وترسيخه إلا من خلال التقدم الاقتصادي،

والتقدم الاقتصادي لم يعد ممكناً تحقيقه في عزلة أو في ظل نظريات الاكتفاء بل من خلال تعزيز استقطأب رؤوس الأموال والخبرات وتذمية القدرات التنافسية للافتصاد ومن خلال الاعتماد المتبادل وتكامل اليزات وتبادل الفوائد في العلاقات مع الخارج. إن الجزائر كما نعلم جميعاً بلد فتى أكثر من نصف سكانه من الشجاب الدّين تقل أعمارهم عن العشرين عاماً، وهذا الدفق الكبير من الشباب يحتاج إلى التعليم والخدمات المختلفة كما يحتاج إلى التدريب وفرص العمل الكريم، وكل ذلك لا يمكن أن يشحقق من دون معدلات نمو عالية في التشغيل والإنتاجية على السواء، ومن دون السمى لتنويم مصادر الدخل الوطنيء من خلال تعزيز معدلات الاستثمار واستقطاب الرساميل الجزائرية المهاجرة أو العربية أو

وهضالا عن الاستنزاف الذي سببته لطاقات المحتمم الجزائري، فإن الأحداث العنيفة التي عصفت بالجزائر في الأعوام الماضية أثرت إلى حدكبير على رؤية المستشمريان في الخارج للفرص الأعمال والتجارة مع الجزائر، كما أن الصورة لنُوروثة عن اقتصاد تُهيمن عليه الدولة لم تساعد على استقطاب الاستثمارات. وإذا كان هذاك من غايات محددة لهذا اللتقي فإن أهمها هو السعى الحثيث لمو مثل هذه الانطباعات والتعريف بصورة علمية وواقعيه بالجزائر الجديدة، جزائر الاستقرار، جزائر للستقبل، جزائر الأمن والوثام الوطني والتسامح. وغني عن القول إِنْ استُقطَّابِ ٱلاستِثمار آتِ وِالمُوَّارِدِ المَالِيةِ للتنمية أصبح علماً أو قطاعاً له مؤسساته المتخصصة في كل بلد، وقد نمت صناعة الترويج للاستثمارات فخضم النافسة بين البلدان الستوردة على تدفقات الرساميل.

إن الاقتصاد الجزائري يستمنا برسيان كبروتشگل في مجموعها عامل جذب محتمل للاستثمانات - 100 مدة المؤات مو الحجم قالجزائر تضم نحو 30 مليون نسمة و عامل الحجم مهم جدا للاستثمارات التي تتوقع درما في جود طاقة سمونة تجرد الحجم الاقتصادي لأي مشروع. لكن الجزائر فوق تحتوي إلى مشروع. لكن الجزائر فوق تحتوي إلى جانب قطاع الطاقة (النخط مازال أكثر من 30 بالغة منها غير مستخم مازال كثر من 30 بالغة منها غير مستخير فردوات معدية وصناعات تحيرياته عسديد



رثيس المكومة بن بيثور (الذائث من اليسار) ويبدو من اليسار: صالح جلاد (.C.C.C) سعيد غوري، الوزير مراد مدلسي، رؤوف ابو زكي، خالد بو الره مدير عام وكالة تشجيع الاستثمار وحسين الواز

ومتوسطة فضلا عن مستوى عال من التعليم والثقافة، لذلك من المكن القول أن الاقتصاد الجزائري مؤمل لأن يصبح أحد أمم وأقوى الاقتصادات في المعالم الحربي وفي القارة الأفريقية على السواه. والواضح إن المهدف الأول للحكومة

بن بيتور يلتقي وفد "الاقتصاد والأعمال"

خلال وجوده في الجزائر استقبل رئيس المكومة المدين بيلور وقد مجموعة الاقتصاد والأعمال حيث شكرها على جهودها من اجل عقد ملقى الجزائر الدولني الذي تستضيفه الساصمة الهزائرية بين 11 و 12 هزيران/يونيو 2000.

وأكد رئيس الحكومة على وجود إمكانات كبيرة في الجزائر وأشار إلى الفاؤضات التي تدور مع الجموعة الأوروبية لعقد اتفاقية ستردي إلى توسيع السوق الجزائرية بما يزيد من قيمة الفرص الاستثمارية.

وامل بن بيتور أن تعود عجلة الإنتاج في الجزائر إلى الدوران بكامل طاقتها لتمزق المنتجات الجزائرية الأسواق الأوروبية.

ووجه بين بييتور رسالة تصية وإعجاب إلى لبنان المنهيز في خدماته وسوقه المسرفية والمالية إضافة إلى صموده الرائع في وجه إسرائيل على الرغم من إمكاناته المنواضعة

الجزائرية الآن هو تسريع واستكمال الإصلاحات الاقتصادية التي بوشر تطبيقها العام 1995 بموجب اتفاق مع صندوق النقد الدولي. وتستهدف الإصلاحات الانتقال بالجزآثر من مرحلة الاقتصاد للوجه إلى اقتصاد السوق المؤهل للمنافسة دولياً. ومن أهم عناوين البرنامج الإصلاحي خصخصة مؤسسات القطاع العام وتحرير النشاط الاقتصادي وتشجيع الاستثمار الأجنبي ن كافة المهالات بما في ذلك مجال النفط والغاز وتطوير السوق المالية من خلال الترخيص للمصارف الخاصة وبنوك الأعسال وصناديق الاستثمار. لكن كل هذه الإجراءات يحتناج النجاح فيها إلى قينام شراكة حقيقة بين الجزائر وبين الاستثمار الخاص. ولهذا السبب في نيتنا عقد ملتقى الجزائر الدولي دوريا وذلك على غرار المؤتمر السنوي للأستثمار وأسواق رأس لئال العربية الذي تنظمه مجموعتنا مئذست سنوات في بيروت، وسيو أمر هذا التكريس للملتقى الإطار المناسب لاستمرار الحواربين مؤسسات الأعمال والاستثمار للملية والدولية وبين المسؤولين الجزائريين، كما يصبح الوسيلة الفعالة للمتابعة والتقييم المنهجي لسيرة الإصلاحات ومناقشة ماقد يعترضها في التطبيق.

أخيرة أفإننا تكرر تقديرنا العميق للرئيس بوتفليقة ل دكرمة الجزائر و نخص بالشكر وزير التجارة الإستان مراه معلسي للدعم الذي قدمو لفكرة عقد لللتقى، و إضعين إمكاناتانا و فجرتنا في تنظيم مناسبات الاستثمار و ملتقياته في العالم العربي في خدمة الجزائر و الاقتصاد الجزائري، وما



The second representation of the second seco

GBM

Cost \$497.18 555 2250, Fax; + 971.8 556 3285, =-msit: glorndinect@se.lbm.com WAWW.GBM.4BM.COM

IBM Fovet

Tel: +202 331 0888, Fao: +202 380 1222 e-mail: forr-dreck@eg.ibm.com, WWW_EBILCOM/SOFTWARE

SBM

el: + 988 1 4068910 x 321, Faxc + 988 1 4025474. e-malt b_abdufrad@aa/bru.com Www.S8M.COM.SA لدينا فرص استثمار في الزراعة والمناجم والسياحة والصناعة

في لقاء خاص بين وزير الشجارة الجزائري ووقد مجموعة "الاقتصاد والأعمال" تحدث الوزير مراد مدلسي عن خصوصيات الاقتصاد ف الجزائر والشرص الاستثمارية التاحة، فاعتبران الاعتماد على النفط والغاز كمصدر اساسى للمداخيل أدى إلى عدم نشول استثمارات أجنبية بشكل كاف، أما على الصعيد العربى فلم تعرف الجزائر حركة استثمارية كبيرة قياساً إلى ما شهدته تونس والمغرب اللتان اعتمدتا سياسة أكثر انفتاهاً.

وأضاف: "هذا ما جعلنا نغير ستراتيجيتنا، فعمدنا إلى دعم القطاع الخاص الذي بات يقوم

وجود الأستاذ سعيد شوري، رئيس مجموعة الاقتصاد والأعمال، معنا اليوم، وهو من كبار رجال الأعمال والستثمرين العرب، سوى تأكيد على اهتمام المموعة بالسوق الجزائرية وعلى الرغبة في تعزيز دور الاقتصاد الجزائري في تكامل الاقتصاد العربي، ونحن نكن أعظم التقدير لهذا البلد الناضل ونتماطف أشد التماطف مع آماله ومع كفاحه وكفاح قيادته للوصول به إلى مصات الدول القوية والمزدهرة.

أخيراً فإن الفوائد الرجوة من الانعقاد السنوى لهذا اللتقي لا تقتصر على تأثيره ف النطأق المصلى أون الاختبار الباشر للمشاركين، إذ أنّ التطور الهائل في وسائل

يتمو 50 ﴿ اللَّهُ مِنَ النَّشَاطُ السَّجَارِي، كما أصيحت قوص الاستثمار اكثر وضوحا للمستثمر العربى وهذاما يقسر الشعركات العربية الماصلة منذ نمو سنة والتى بلت على ظاهرة ملفثة وهي أن الشعور الأخوي العربي موجود بقوة على مستوى الشعوب لكثه غير مستقل بشكل كاف على الستوى السياسي، ولا شك أن الرئيس بوتقليقة ساهم بشكل أساسى ف تعزيز العلاقات بحكم معرفته العميقة وُصداقاته مع العالم العربي، واليوم يمكن القول أن العرب بدأوا يكتشقون الجزائر على

الإعلام المختلفة وخصوصا الأقنية الفضائية سيسمح بذقل صورة مباشرة عن التطور الحاصل في الجزائر والفرص الكبيرة التي يحملها إلى كافة أنداء المالم العربي بلّ وإلى العالم أيضاً.

الوزير تمار: دور العرب

وقدم وزير المساهمات وتنسيق الإصلاحات هميد تمار مداخلة أشار فيها "إلى أبرز أهداف المكومة للتمثلة في خلق قرص العمل ومواصلة الدالإصلاهم ليشمل الإدارة وجميع للؤسسات التابعة للدولة، ولتحقيق هذه الأهداف اعتمدت الدولة مبدأ الخصخصة الشاملة وتشجيع



الوزير ضرباني: فرص في السياحة ثم تمدث ف الندوة وزير السياحة

انها بلد الليون ونصف الليون شهيد".

الاستثمار المعلي والخارجي".

وعائد النوزيس مندلسسي منجسوعية منز

المُلاحظات، فرأى أن الجزائر لَم تبذل جهداً كافياً

للتعريف باقتصادها والترويج له في المعافل

وأضاف تمار: "بدانا بحملات ترويجية

وتنظيم زيارات وندوات للمستثمرين في

فرنسا وألمانيا وإيطاليا، ونعتقد أن الأمور

اصبحت تناضبجة اليوم لبذل الجهور

الترويجية لدى المستثمرين العرب. لذلك لا بد

أن نشكر مجموعة الاقتصاد والأعمسال

على جهودهما التمي جاءت في الوقت

المضر ضرباني فقال: "ان مستقبل قطاع السياحة في الجزائر واعد جداً وإمكانات الاستثمار فيه عديدة ومتنوعة ومردودها مؤكد للعوامل الآتية:

- الجزائر لها قدرات ومؤهلات سياحية هائلة ومتنوعة وفي بعض الحالات فريدة من نوعها باعتراف خبراء السياحة في الدول

- الموقع الجغراني الستراتيجي حيث تبعد الجزائر العاصمة مدة ساعة أوساعة ونصف الساعة بالطائرة عن أهم الدن الأوروبية.

-- شعف سعة الإيواء (الطاقة الاستيعابية) السياحي وهذا عامل محفر للدخول العربي.

- ان الجزآئر ستصبح عن قريب "المقصد السياحي الجديد" في حوض البحر



جانب من الندوة ويبدو من اليمين السادة: بو عبدالله (جمعية البنوك)، أمين يفتادي (ABC الجزائر)، عبدالناصر وردي، خالد بو قره، أميّ عام وزارة التجارة، الوزير حميد تمار

الدولية. وهذاك نقص فادح في هذا المجال تعمل المكومة على معالجته، وننتظر تغيير الصورة الحالية للجزائر والتأكيد على وجود فرص متنوعة للاستثمار في جميع القطاعات.

المتوجدة الثانية فيها لللهجائفانية المتحودة الثانية فيها لللهجائة المتحودة الأمرية فيها لللهجائة المتحودة الأولى الوزير مداسى، حصل المتحودة الأولى منذا المتحودة الأولى المتحودة الإطارة الأولى المتحودة المتحددة المتحددة

والأمني الذي طراعلى البلاد منذ سنة. ملاحظة أخبرى أوردها وزير التهارة وتتعلق بانعكاسات الوضع السياسي على الأداء المكومي، قضى للأضيء وبحسبب

الأبيض المتوسط،

وقال ضرباني إن الحكومة وضعت برنامجاً طموها وواقعياً في أن يتركز على تنمية نمو 1/4 منطقة سياعية سواء عبر الاستدمار المياشر اوالشراكة، لافتاً إلى وجود أكثر من 200 منبع ذات صيزات

40 ألف مؤسسة للمشاركة

والقت ممثلة وزارة الصناعات الصفرى والمتوسطة مداخلة هول برنامج الحكومة لندهم القطاع الخاص وتشجيع قيام للؤسسات الصغرى والمتوسطة فاشارت

الأحداث، كان يصعب على المكومات القيام بخطوات إصلاحية كنيرة لأن للإصلاح أمثاً إجتماعياً كبيراً لا سيما في حالة الخصخصة، والبيوم بناتت المكومة قادرة على للغني في سياسة الإصلاح.

وأضاف الوزير مداسي: "هذه كلها عوامل البديات العديد من المنابع أو غير معروف وغير سلطن طالقطا إفرازي و مكالاتاره وقالة البديات المنابع البديات المنابع الدين سيتمرض لعملية خصفصة في اللهابية الدين المنابع على البحود إلى البعاوب صواد في المصحراء والواحات: منا المنابع على المنابع على المنابع المنابع المنابع المنابع المنابع المنابع على المنابع ال

إلى وجود 40 ألث مؤسسة في الهزائر تمتاح إلى دعم وتبعث عن مشاركات أجنية.

أما منير قسم البلدان العربية في وزارة

وزارة الخارجية

الغازمية فاعتبر أن لللتقي الجاري تنظيعه يأتي تكريساً لتوجهات الحكومة وتراصلاً للاسمعي البيد من تديزيز للمعلاقات الاقتصادية مع البلدان العربية، ويتوج تشاطات سابقة للجزائري دبني وقطر والبحرين أضافة إلى المعارض والمؤتموات التي شاركت فيها.



لقاء – معدفة بين وزير الطاقة الجزّائري شكيب خليل وسعيد خوري وبدا من اليصار رؤوف أبو زكي

وراى أن لللتقى يشكل أهمية كبرى نظراً لشموليته وأبعاده، لا سيما أن مجموعة الاقتصاد والأعمال قائدة على إيصال رسالة الجزائر إلى العالم المربي، ولابد أن تقوم الدينلوماسية بدعم هذه الجهود لتطوير التعاون مع العالم العربي وتغميله.

البركة و ABC في الجزائر

وأعشى وزير التجارة الكلمة لمثلي مومو عدى موريية سبي أن استحرا أن الستروا أن الستروا أن الستروا أن الستروا أن الستروا أن المراوا أن

أما معدل مصرف المؤسسة العوبية المعربية المعربية المسرفية (ABC) أمين بسفدادي محرض تجربة المسرمة المرابية محرض مجربة المعربة المعارفية ال

لجنة وطنية

و ختم الرزير مراه مللسس الندوة الصحفية بالإشارة إلى اللجنة الوفنية التي تشكلت من مختلف الوزارات للعنية وتشارك فيها غرفة النجارة ووكالة تطوير الاستثمار وجمعية المسارف وللأسسات المالية، وتشرف هذه اللجنة على التحضير والتنظيم بالتعارض مع جموعة "الاقتصاد والإعمال" لإنجاع لللغقى والخروج بنتائج إجابية تؤسير لتحويله إلى تظاهرة وروية تمقد تؤسير لتحويله إلى تظاهرة وروية تمقد











ميثولوجيسا

كريت. جزيرة يونانيّة مستلقية على كنف أوروبا وأفريقيا، تكحل عينيها بشمس المتوسّط حيثاً، وتعطّر مسامها بشاذا الباسمين حيناً آهن.

في هذه البقعة التي يرصعها بالوراما أبيض رمليّ، يقع المنتجع البحري Elounda Beach ، أحد أبرز الطنادق العالميّة الرائدة، والصائز على جائزة "ماسة النجوم الخمسة" (Five Star Diamond Award)

يُسُولْ شاطئ Elounda على أحد أجمل الخلجان اليوثانية حيث حبيبات الرمل تموج كما اللؤلؤ النامع, وجيث يطيب لهواة اللؤوس وصيد السمك اكتشاف المخاطر الخلاّبة لأعماق بحر إيجا والاستمتاع بعياهه البلؤرية.

نُوعيّة الإقامة في منتجع Elounda متعددة الخيارات تبعاً لنوق النزلاء وأهوائهم.

ندعوكم للاتصال بنا لإستلام كاسيت فيديو، مجانا، وكتيب يعتوي على جميع المعلومات المطلوبة.



الشاطئ الإغريقي

هناك الشالههات على العشب الأهضر (Bungalow)، أو الطيلات المستقلة والدريصة مع حوض سياحة سلطرن أو الهتاح الملكي المنارف الذي يضمغ بيسين مخلقاً وطدمات من العارال الرابعي لحوق بضع سعرات حراية، ثمثة رياضات متنوعة ناخلية ويحرية في المنتجع، مثل الذراج على الماء، ركيب الزوارق الطراعية، التجديف، الشونا، حمامات البخال والرياضة البدنية في ممالات رائدة بعدائها وتجهزاتها

تملو النزمة البهرية على متن يخت صغير يستطيع النزلاء استنجاره في أي وقت ليمخر يهم عباب خلهج المنتجع المتكئ على سلسلة جهال بركانية القمم.

خمسة مطاعم مختلفة وأربعة مقاهي وبارات تستقبل النؤالة وتقدّم لهم أشهى الأطباق من خنتك العطائح العالمية، في أجواء رسمية جادة للراغيين وهادنة للروسنسيين مع خيارات وفيرة من المشروبات الدلاية: خمساً الزلاعي، "العشروب اليوناني الوطني.

Founds Beach عندة كردح هو المساورة المشروب اليوناني الوطني.

Elounda Beach. سحر إغريقي مميز طالع من ميثولوجيّات اختزنتها جزيرة كريت عبر التاريخ، مستندة إلى موقعها الجغرافي الغريد.



مقال

الحوار بانتظار القرار

الدكتور شفيق المصري

ر إيمل أهم النشاطات الدولية التي تعقير بداية مدة الألفظة الثالثة - يتمثل في الديبلوماسية التعليمية، وهمية الأليات والأساليب أتامها ستر سال كالديبلوماسية التعليمية، جميع الأليات والأساليب أتامها سيا في ذلك الشجسس الشجاري واستخدام كامة الومسائل الذكيل وبميا و إعتماء المؤسرات والاسالات المشجمية و مصافحة المناء اللغة و التنافس الشعروع فين الشعرع أحياناً... على ذلك من شرف النجاب الأساف المسركة و تعميل الزيادين المتجاهات أو حصاف شرف الساجات الصحفة الدولج الرحاسة عامة الله من من الحاجات الصحفة الدولج الوستعراجي للرعبة عامة إلى مستعلق المستعلقة للمستعلقة للستحيات المستحيات المستحي

رون حين بنا لذلك، تكاثرت أجواء "الموار" على كل الأصعدة: من هوار أميركي — أورومي إلى أوروبي — أفريقي إلى أميركي — آسيوي إلى شمالي — جنوبي: ... الفرة إلا أن أيا من ملخات هذا الحول لم يسخر عن نتيجة مباشرة وسريمة والجميم، الآن لا سيما دول الجنوب تتنظر القرارات للوعودة بعد كل مذه الحوارات المقودة.

الحوار الأميركي - الأوروبي:

الذي يندققه بشكل بوري وفاعل زان كان يخطله المديد من الإشكالات والشكلات، وقد بدات النقاط الساخفة تظهر، في هذا الموان منذ فدتم بعيدة قد تُردُ أنى أوائل التسمينات، إلا أن قمة سياتل التي تشهّرت من الداخل والخارع عكست عمق الخلاف الأميركي – ألأوروبي بشكل عام، ولا تزال أثار هذا التباين ظامرة على كل المستويات.

وَيُنتظر أن يشهد حوار الدول السبعة المنتظر عقده في اليابان في تموز/ يوليو المقبل عدداً من البنود الخلافية ومنها:

مُسَأَلَة الإنتاج الزراعي للدعوم والسياسة الحمائية للدولة، ومسألة لاستقرار النقدي الدولي لا سيما أياما يتعلَّق باليورو والبن وغيرهما ومسألة المكية الفكرية والصناعات الخفيفة والتقنيات للتقدة...اللج.

مع كل أذلكه فإن مجموعة الدول السبعة تسمى دائماً أإلى المحافقة على القومات الأساسية لوحدة دول الشمال و توفيد التسمهالات الموكدة لحركة التجارة الدولية و فقح الأسواق الاستهالاكية المام سادارتها، ولمل الإجتماع الأخير الذي عقده (في منتصف تسمان أي الجيل 1900 ورؤاه الخالية ورؤساء المسارة المركزية في هذه الدول السبعة قد أكد منا الموقف مجدًا، فقد تمهد مندوق المنادر الشكران من أجل تأتيب المناسات التي يتباماً صندوق المنادر البنان الدوليات ومع كل نافه أديناً المناسات التي يتباماً صندوق النادر البنان الدوليات ومع كل نافه أديناً المناسات التي يتباماً صندوق الرائية الدوليات ومع كل نافه أديناً المينانات التي يتباماً

- الأوروبي لا يزال قائماً والقرارات التي تصدّر عن هذه الجموعة تبقى قابلة للاختراق بين المتنافسين.

كان الاتهاد الأوروبي ينظر بترقب وحفر إلى بوادر الخلاف الذي حصل بين القيادتين السياسية والاتصادية – التكنولوجية الأميركيتين، إلا أن "مؤتمر الاقتصاد الجديد" الذي عقد في البيت الأبيض في 5/4/2000 بقد كل افتراض ورقب خسائر مالية لكل بأذرن خارج الإطار الأميركي ذاته.

على الرَّحْمُ من هذه النَّقَاط التنافسية وأهياناً الغلافية بين للصالح الأميركية والأوروبية، ثمة نقاط أخرى كثيرة تجمع بينهما...منها،

- تأكيد الشعارات السياسية والاقتصادية التي رافلت مرحلة ما بعد الحرب الباردة ودشّت الباتها بدراً بحقوق الإنسان والديموقراطية واقتصاد السوق وليبرالية الانظمة وصولاً إلى العربة بكل مناهيها.

- تأكيد الدور الأميركي في بعض المناطق لا سيما الشرق الأوسط وتزكية هذه السياسة الأميركية من دون تحفظ.

ا ورسط ورزيد من السياسة التيريد من طرق الأوسط و آسيا الشرق الأوسط و آسيا السط من جهة (عن الشرق الأوسط و آسيا الوسطى و آوروربا الشرقية) والصين من جهة فاذية (عن جنوب آسيا و آسيا الوسطى و الأسواق الأخرى المائدة للأسلحة مثلاً).

الحوار الأوروبي – الأفريقي

الذي ققد في أولش نيسان/ أبريل في القامرة واندرج، في وطائعه، في أطاق التحوار الألوريية للدوسطي من جهة والنقاف الأنقاق الاقتصاد الأوروبي على القارة الأفريقية من جهة ثائبة وأثقاق الاقتصاد المولم الذي ترغيم الوريقيا الشخول إلى رحابه من البوابة الأوروبية من جهة ثالثة، إلا أن هذا الحوار الأوروبي – الأفريقي لم يكن ناجماً كما توقع الأفارقة انفسهم ولم يكن مرحات كما انتقار الأوروبيون، وهو بالثال لم يسطر عن قرارات جاسمة في هذا الشأن

إلا أن التداعيات التي نتجيت، وإن على غير صعيد، من الأرة الشكلات الهناثة التي تعانيها الدول الفقيرة في العالم – واكثرها أنريقية – دفعت باتجاء الطالبة الطالبة الصناة بمساعدتها، ووجدت هذه الطالبة يعضى الأصداء الإيجابية، لكنها محدودة جداً وعاجزة عن حل للشكلة الكبري، فالشكلة الكبري عني أن ثمة القية دولية دون. المشرين في للكة من سكان العالم تستحوذ على أكثر من سبعين في

للثة من الاقتصاد الدولي، وإن ثمة 1,3 مليار نسمة لا يحصلون على أكثر من دولار واحد في اليوم.

الحوار الأوروبي -- التوسطي

لم يعد مطابحة القول إن سيفة برشلونة للعام 1995 لم تتن تناجحة كما ارتقب أطرافها، فهذه السيفة قصدت، إن الأساس، تشكيل قوة القصاءية قادرة يعلى الصعود والرجهة، ولما من السباب هذا التعكّر أن الاتحاد الأوروبي ذاته لم يفعل هذه الصيفة الأروبيت - المترسطية يقدر ما يتلاءم ذلك من إمكاداته الاقتصادية والسياسية الشخمة.

وإذا كانت الدول المتوسطية الجنوبية والشرقية تتمثل باكثرية عربية بارزة (ثماني دول)؛ فإن الطلوب لإنجاح هذا الحوار أن يكون الاتحاد الأوروبي أكثر مهلاً إلى تلبية الحدة الأدنى من للطالب العربية الاتحاد الأمروبي أكثر مهلاً إلى تلبية الحدة الأدنى من للطالب العربية

سواء على صعيدها السياسي أو الاقتصادي.

غير أن الواقع غير ذلك أغلية مدة للمُنظة والسبب معروف وواضم: إنه الوجهة ثانية والماراة الأوربية للإغادة والهيئة الأميركية من جهة ثانية والماراة الأوربية للإغادة من أطر موارية الأطراف فيها الرلايات للتحدة من جهة ثالثة، لهذاء فإن تركيز الأطراف التعارفة بلامن القرارات المعامق،

رمن التصديات التي يراجهها الاتصاد الأوروبي في سياق هذا الحوار الأوروبي الشوسيان هذا السوار الأصداعة بوضع اسرائيل ويسياسيا من الشعدة الإشروبي على الشعدة الذكرة و الروبية القعدة الذكرة مشدات في حصل الاتصاد الأوروبي على الطالبة بالشرق الأوسط منطقة «نرة المسال الله عن الأكاف المسال القعة في الإشراء الإتحاد الأوروبي حلق المشعرة أن المقاد في الإشراء الإتحاد الأوروبي حلاقة من الإشراء المقدون التقريب على المقدم التكون المالية المساحة الذات القوادة و1985 لمالية المقدونة 1985 لمالية المساحة الذات المتحدث من المساحة الذات الحواد والمساحة الذات المتحدث ال

الحوار الجنوبي – الجنوبي

الذي تمثل في قصة همافانا - تجمّع الـ 77 - والذي عُقد في 21/4/200 والذي أطق في 21/4/200 والذي أطفال مدخلة أن دول 21/4/200 والذي أطفل عدد عن اللوزرة التكذولوجية العالمية ، وأن الديون الجنوب سنتب مدتميا المستفلة كل طافات دول الجنوب، وأن منظمة الطارحية وخدمتها المستفلة كل طافات دول الجنوب، وأن منظمة العربة للم المنحدة وجب أن تصميح اكثر فاعلية وقدرة ، وأن منطق العربة السائد حالياً لإيرامي تكلوز الفرص ولا يشعر أي صوار منتج بن الشمال والجنوب، الله.

إلا أن هذا الحوار الجنوبي — الجنوبي الذي تقل هموم دول الجنوب له يسفر عن أي قدار شاعل لا على مستوى التعاون والتنسيق الجنوبي ولا على مستوى الحوار الشمالي — الجنوبي. ولا تزال الإشكالات ذاتها ذاتمة في هذا السبيل ومنها:

ان مقتضيات الاقتصاد الراهنة لا تجد اليوم أي سبب ضاغط لتغيير أتجاهاتها بسبب توافق المسالح التي ترعاها دول الشمال

من جهة، وتبعثر الاتجاهات والصالح والواقف التي تمثلها دول الجنوب من جهة ثانية.

- إن منطق "التجارة لا الساعدة" الذي ترعاه منظمات دولية وتحالفات إقليمية وضمانات سياسية -عسكرية هو الذي سيسود

على رغم كل التحذيرات والتوصيات. - إن دول الجنوب التي اجتمعت في قمة ها فانا لم تضرح

بغرارات مدورسة تحفظ المدّ الأددي من الدقة الدائم أو لا بمراطعة تؤكّه عزمها على إصلاح بغيري ذاتي وعلى تحديد عازم النقفات التسلح وعلى معلى إصلاح بغيري ذاتي وعلى تحديد عازم النقفات التسلح وعلى مراجعية منووسة في تحصين أسعار للواد الأولية....ألغ.

وهي، بالنسبة لجموع مددها ولإمكان تنسيق جهودها، تستطيع في الواقع، أن تؤثر في عدد كبير من المؤسسات التي تخدم الاقتصاد للعولم بما في ذلك منظمة التجارة الدولية ذاتها. للهم إذا هو اتخاذ القرار والصدفية في تنفيذه.

كانت هذه بدهش حالمات الحرار الجماعي حيل الاقتصاد الدالمية الأخرى التي الحالي و لكن الجال لا يتتصاد الحالية الأخرى التي الحالية و الأخرى التي تعتمد على أطر تناية من الحوار و لعل هذه الأطر أكثر جدوى و أولار وبحية سواء في الحوار لا المراحية لاسيا الوسطى، أو في المساعي القياد الديبلو ماسية الأمريكية لأسيا الوسطى، أو في المساعي الدوبي للمستولة أو في المجود الدوبي المستولة أو في المجود عمل المدالية من المراحية عمل مقدما إلى الأخرى التناشية . كل هذه الأطر التناشية . تتناول كيفية التحامل مع مقتضيات الاقتصاد الدولي وتشكّل اخترافات تثناؤل كيفية المحامل مع مقتضيات الاقتصاد الدولي وتشكّل اخترافات تثناؤل كيفية التحامل مع مقتضيات الدولي وتشكّل اخترافات تثناؤل كيفية المحامل مع مقتضيات الدولي وتشكّل اخترافات تثناؤل كيفية الحامل موقعية عن الإسلام المراحية وتشكّل المتنافقة المناسبة عن مؤلفة المناسبة عن مؤلفة المناسبة عندال المتنافقة المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندالم المناسبة عندال المناسبة عندالم المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندالم المناسبة عندال المناسبة عندالم المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندال المناسبة عندال كيفية عندالم المناسبة عندال المناسبة عندالم المناسب

واحمل سن اللفت مقار وفي خفسيم عدنه الطقات اللهوارة من الحدوار النهاز المتحبّح المنافق اللهوارة إلى الاستحباد المعرفة واحتياداتها أن مؤتمر وحقوق الإنسان وسدواهم، فعد العولة واحتياداتها أن مؤتمر مينان في أن الموافق أن مؤتمر مينان في أن الموافق أن المنافق المنافقة المنافقة المحدولة المحدولة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المحدولة المنافقة ا

ولاً بدق الخَتَام من التأكيد على أهم، ولعلها أخطر، النقاط التي تستدعي التعميل بالقرار بعد التسويف الذي شهدته كاهة حلقات الحوار:

- المهاعة: التي تلخ الآن على بعض الدول الأفريقية والتي تتجاوز الستة عشر مليوناً مهكدين بالموت جوعاً لا سيما في القرن الأفدة ...

الأفريقي. - العوامل الأخرى التي تتراكم، على غير صعيد، والتي تتلازم في مراكز تجمّعها أو بالأحرى تفاقمها وهي المرض والأمية والفقر

والجوم...الخ.

- آلفرصة المؤاتية اليوم الانضاذ موقف موقد من قبل دول الجنوب إزاء موجة العراة السائدة واقتراح تدبيلات جوهرية على النظام القرع حالياً لدى منظمة التجارة العالمية وذلك من أجل تحقيق "نظام عالي عادل".

الأمير يرعى حواراً مفتوحاً المفاع المفاص المفاع المفاص المجرين: إجراءات لتنشيط استثمارات القطاع الخاص

 أول مرة يحدث في البحرين أن
 يستدعي أميرها رجالات حكومته والتجآر واصحاب الأعمال في بالاده الاجتماع موسّع وحوار مفتوح يتناول مختلف قضايا التنمية في البلاد. ويرى المراقبون ان هذه الخطوة تشير بوضوح الي عزم أمير دولة البحرين الشيخ حمد بن عيسى الذي تولى مقاليد الحكم بعدرحيل والده المغفور له الشيخ غيسى المام الماضي على إدخال إصلاحات تمس البني السياسية والاقتصادية والاجتماعية فالبلاد خصوصاً بعدما جرى إبداء العديد

من الملاحظات حول تباطؤ النمو الاقتصادي وضعف استثمار القطاع الخاص بسببما يبديه هذا القطاع من عدم رضي عن المناخ الاستثماري في البلاد.

ورفع أمير البحرين في الاجتماع شعار الشراكة كإطار لعمل الحكومة مع القطاع الخاص سوية من اجل تحقيق الاهداف للنشودة، وقال أن الاجتماع يبهدف الي التشاور مع أهل البلاد ومشاركتهم في ما يهم الوطن والمواطنين وتبادل الراي في السياسة الاقتصادية الجنيدة التي توليها الحكومة

إلا أن مفهوم الشراكة بقدر ما يقرض من مسؤوليات على القطاع الخاص، فإنه يفرض مسؤوليات لا تقل أهمية على الحكومة أيضاً، فالشراكة لها حقوقها مثلما لها واجباتها.

أداء الاقتصاد الوطني

وزير المالية والإقتصاد الوطني عبدائله حسن سيف الذي تحدث ف الاجتماع سعى الى عرض أداء الاقتصاد الوطني وما يعانيه من نقاط ضعف. واوضح سيف أن الاقتصاد البحريني شهد معدل نمو بلغ في التوسط 7,4 في للثة سنوياً للفترة 1990 - 1998 وعلى الرغم من ذلك يذكر أن فترة النمو هذه قد تميزت

- أرتضاع مساهمة القطاع المكومي في الناتج المعلى الاجمالي حيث بلَّغ 19 في الثَّة في العام 1998.



متدني معدلات الاستثمارات وخصوصا للقطاع الخاص الى 8 في الله في الناتج المعلى الاجمالي في العام 1998.

 ارتفاع معدلات الاستهلاك وخصوصاً للقطاع الحام الذي بلغ 21 ف للثة من الذاتج الملى الاجمالي في العام 1998.

إضافة الى ذلك تميزت هذه الفترة بتنوع وازدياد التحديات التي يواجهها الاقتصاد الوطني التي تتركز ف ندرة الوارد الاقتصادية والمالية وأرتضاع حدة للنافسة الاقليمية بشكل خاص وألدولية بشكل عام، وأضاف انه تمّ اعداد واقرار ستراتيجية مستقبلية مرتكزة على تطوير أقتصاد وطنى مبنى على أساس الاقتصاد للعرفي والتكنولوجي، ومن أهم أهداف هذه الستراتيمية:

- تحقيق معدل نمو يبلغ 6 في للئة سنوياً في الناتج المطي الاجمالي.

- تحديد وتوجيه أولويات الاستثمار في القطاعات الاقتصادية الرائدة وهي: قطاع التكنولوجيا مثل أعمال التجارة الالكترنية وخدمات الانترنث وقطاع الخدمات الصحية مثل التأمين الصحى وانتاج وتوزيع الادوية والعلاج التخصصي وقطاع الخدمات المالية والمصرفية مثل تطوير أسواق رأس المال والبنوك والمؤسسات الإسلامية والخدمات المالية الباشرة للمستهلكين.

ويرى العديد من المراقبين ان امكانية تحقيق معدل النمو للستهدف لم يعد يرتبط كلياً بأوضاع اسعار النفط فحسب، بل

وبمدى استعداد الحكومة لزيادة الانسفاق الاستشماري وليس الاستهلاكي الذي لايزال يستنزف الجزء الأعظم من النفقات من جهة واقساح المجال أمام دور أكبر للقطاع الخاص في التنمية من جهة أخرى، وبلغ معدل النمو الاقتصادي 4،8 في المئة العام الماضي. كما يذكر أن العجز الفعلى ليزانية البحرين انخفض بنسبة 60 في المَّة العام 1999 بعد ارتفاع الايرادات بمقدار 94 مليون دينار الى 660 مليوناً، ومع ذلك فإن اجمالي النفقات لم يتغير وتمثل المصروفات التكررة 86 ف

المئة من الاجمالي. أما بخصوص ضعف الاستثمارات، فيذكّر الراقبون أيضاً انه على الرغم من أن البحرين احتلت موقعاً عالمياً متقدم في برجة التحرير الاقتصادي خلال السنوات الماضية، فإنها لم تستطع بعد الاستفادة من هذا الانجاز حيث لا تتجاوز نسبة الاستثمارات الاجنبية 0،2 في للنَّة من الناتج الحلي، في حين حازت دول عربية اخرى جاءت متأخرة في ترتيبها من حيث التحرير الاقتصادي على إستثمارات أكبر.

فقدان مزايا للوقع

أما وزير التجارة علي الصالح فأكدان التطور الهاشل في انظمة الاتصالات وتكنولوجيا العلومات واستخدامها الكثف في كافة اوجه حياة الشعوب هي من أبرز سمأت النظام الاقتصادى العالم الجديد، وهو التطور ألذي افقد عنصري الوقت والموقع الجغراق الكثير من ميزاتهما الاقتصادية والتجارية واعطى ف الوقت ننفسه لقدرات وأعمال الخلق والابداع والابتكارات ميزة اقتصادية عليا يمكن الاستفادة منها اقتصادياً وتجارياً بشكل فعال على مستوى العالم ككل بغض النظر عن المواطن أو الموقع الجغراق الذي تولدت منه أو فيه. وأضاف انه في مُسوء هذه التمطورات تمت إعمادة المنظر في البنية التشريعية المنظمة للقطاع التجاري، حيث عملنا على تطويرها وتحديثها وفقأ للمعابير

والتطلبيات التي تدالاشارة الهيا، والتطلبيات التي تدر الاشارية والمسابقة وأراء اللطاع المناسبة والمسابقة من المدان دراسة عن سعى مستقلة كمارة إلى التفصيص الذي السعى مستقلة كمارة إلى التفصيص الذي المسوق مستقلة كمارة إلى التفصيصة والدواسة عن سعى مستقلة كمارة إلى التفصيصة والدواسة عمورضة على مجاورة المسابقة والمسابقة والدواسة عمورضة على مجاورة المسابقة والدواسة عمورضة على مجاورة المسابقة والمسابقة والدواسة عمورضة على مجاورة المسابقة والمسابقة والمسابقة

أما وزير ألاسكان والبلديات (أما يزير ألاسكان والبلديات (لشيخ خالد بن عبدالله أن ظيفة فركّز على الاستحمار المقاري وتقسيم المقارات الى مناطق صناعية وسياحية، وأممية القوادين التي رأسة والمناطق من أمر أن الشرجة نصور زيادة المناطق المناطق المناطق المناطق المناطق المناطق المناطق المناطقة منطقة جنوا المناطقة المن

الطرف الآخر للشراكة

إذاء ما تم عرضه من افداق للنمو الاقتصادي والتي تبدو غير مريحة اذا ما استمرت وتيرتها على ما هي عليه الأن، بات من الفحروري أن ينهض القطاع الخاص بمسؤولياته كاملة، ولكن القطاع الخاص له مطالبه إضا.

رئيس غرفة تجارة وصناعة البحرين علي بن يوسف فخرو الذي تحدث أيضاً في

الاجتماع طالب بإليجاد ررقية واشعة للتوجهات التروية واشعة للتوجهات التوجهات التوجهات التوجهات التوجهات التوجهات التحالية التحالية

واضاف: وتعزيزاً للثقة في اقتصادنا الوطني وفي توجهاتنا الاستثمارية لابدمن ترسيخ مبدأ الشفافية، وتوفير

جواً الى العراق وبحراً الى ايران القطاع الخاص البحريني يفغل دوره الإقليمي

بعد سلسلة من الانتخابات التي وجهت الدي مسيب تواضع دور و أي التعبية الاقتصادية. يسعى القطاع الخاص في البحرين إلى تجاوز هذه الانتقادات من خلال قطعول دور الخارجي واستثمار المعلاقات العليبة التي إحقاقات بها البحرين مع المراق خصوصاً مع اعلان مورة السفور البحريشي نازولة مهامه في العراق مؤخرة وكذلك استثمار عودة المعاثلات الطبيعية مع

لقد أعان صفو مجلس الشهرين في البعرسين علي النسام — وهر رضا أعمال معروف — أن عمداً من رجال الاعمال في البحرين القداورا ألى ليخة المقوليات العراقية في الاجرائية للمنتخذة بيشب للمواقعة على تسيير رجات جوية عباشرة بها المجرين المجرين والعراق وذلك بهدف نقل الساوين و البضائح، عديث يكون أن القدم الأكبر من سكان البحرين هم من الشيعة الذين يرتادون عادة الاماكن القدمية في العراق، كما يختلع رجال الأعمال إستشداء هذه الرحلات لزيادة هجم التجالل

وترَّامَنَ مِن مُلْكَه، (تَعَنَّ مِنْ قَرْبِ قَوِجه عدد من رجال الاعمال والشجار في السجرين إلى ايران من اجار بحث اعتادية قلصّ خف ملامي يربطه ميناء سلمان في الدورين بعيناء ووشهر في ايران، وقال وزير الشجارة السجريني على العالمية المناة المقادمة للميناة سياطة استاق العالمية الجديدة للمسارات المستريد الميدرينية كما سينفض حركة أجادة الشمسير من البحرين الى ايران وابضاً سينقل الشجارة الايرانية بصورة مباشرة الى البحرين ما سيقال من كتابيف الشحن والنقل، عما اعلن الوزير أن تتوجه الولد يعين بوجه، توجههات ويسال لوزير أن

يتكر أن الطف الذهري بهن البحروري والمراق م الفتلاعة فيهاء تقيير كانون الاول اليسمسر اللقي وقائد أول رو هذه القوائد المركة اللامية بين البلدين منذ عشر سالتوات ويدل مسيور رحلة اسبوه عبة انطاق بها الباخرة"جيل علي "٦" الاماراتية التي تنطلق من جبل علي واسر والمواقع 7" مناسبة وقال الساسة على المواقع المناسبة المن

> المعلومات التي تساعد على بناء توجهات وقرارات اقتصادية حصيفة، كذلك ضرورة إيجاد رؤية أو توجه وأضح في ما يتعلق

بالتضميص باعتباره المدمرتكات عصر الصولة بسايستاخ في الصولة بسايستاخ في المكسوسية في المكسوسية والمساولة المكسوسية والمكسوسية والمكسوسية المكسوسية والمكسوسية المكسوسية المكسوسية المكسوسية المكسوسية والمكسوسية المكسوسية المكسوس

الاستثمارات الملية

والاجنبية، بمايبرز الاهتمام البالغ الذي تستأثر به قضية الاستثمار في فكر القيادة، لذا يقترح ايجاد جهة واحدة تعنى بشؤون الاستثمار وتمتلك

كافة الصلاحيات والامكانيات التي تسهّل على الستثمرين وتوفر الوقت والجهد والتكلفة امامهم، ما ثرى اهمية وضع قانون الإستشمار لتحزيز الثقة في مناختا الاستشارى.

من جهة قائية شهبت البحرين تداول العديد من تداول العديد من المالك السياسية و الاقتصادية المهمة الأخرى مثل تحريز دور المسسسات التسعرية واجهزة القضطيط والرقاية على التسعرية واجهزة القضطيط والرقاية على الإداري والروايي وريضالم الاقتصاديون أن يلهب الجلس الإعلى للتنمية الذي تم تشكيله مؤخرة ورا ورا عمل اللجال

على الجانب الآخر، فإن القطاع الخاص مطالب بإطهار مسؤولية أكبر ومبادرات وابداعات تؤكد مقدرته والمليته لأن يكون شريكاً ستراتيجياً في التنمية الاقتصادية، كما أنه مطالب بالنظي عن الاتكالية والسياسات للتحفظة التي تظهره بمظهر المتردد وغير الغاماً التي تظهره بمظهر المتردد وغير

ثمارية نوشير

فخرو: دعوة لرؤية اقتصادية واشعا

الميزانية شفافة والعجز " مغطّى "

(2) "سرعة الإنجاز" لدى حكومة سوريا الا الجديدة برئاسة تد مصد مصطفى ميرو جاءت في إقرارها بعد شهر واحد من تاليفها، ميزانية الدولة لعمام 2000، بنفقات 275/5 مليار ليرة سورية وواردات بمبلغ مماثل.

ميزاديرة سعوريه وزاردات بمبلغ منال. الميزان الموسدة التي الوسيدة التي الميزا و 200 طبون ليرة سورية من ميزانية 19 تضمت قروضاً لتسنيد عجز الم بعده، وتشتمل علي مضروعات كهربائية... تحويلية، تطليعية، ومصرفية ومشروعات ري واستمالاً إناش وتالتي بمد تراجع محكل التضمية في سوريا خلال السخوات الكهادية من 19.4 في المئة العلم 19 إلى 19.4 في للكة العام 19 إلى في المئة العلم 19 إلى 19.4 في تراجع اكبر العام 99، ترافق مع إجراءات تراجع اكبر العام 99، ترافق مع إجراءات والمقيسمين أن سوريا من الإجراءات

البيرو قراطية ورباليات الهاتف الخليدي والانترت اضافة إلى الإتجاء نحو بطاقات الدفع البلاستيكية بالليوغ السروية ومستقبلاً بالدولان فروقت أكد رئيس الدكومة الهجينة أغير المسيحة تطوير رحديث الاراق واستثمار البنية التصناعية الراسمة والدورة الزراعية والصناعية والخدماتية بشكل أفضل، وذلك في البيان الوائري الذي أوجز تطلعات مستقبلية المعالية المستقبلية

ا – مراجعة الأداء الإقتصادي ورقع مستوى الكفاءة الادارية وتشييد التصاسية في أجهزة الدولة، 2 – تحرير القطاعات من القيدود والاجراءات التي تصرقال نصوها وقدر اتجا على الذائمة و تحرير شركات القطاع العام من البير وقراطية، 3 – تطوير الزراعة و تحديث مناخ الإستثمار، 4 – تطوير الزراعة و تحديث



رئيس الوزراء السوري د. محمد مصطفى ميرو

وسائل الإستثمار الزراعي وخفض كلفة الإنتاج ومعالجة الخلل في عملية إستصلاح الأراضي والسدود.

بيان الوزارة الجديدة جاء عشبة تدوة عن "الإصلاح الإقتصادي" جاء فيها أن أهم التصنيات الإقتصادية التي توليهها سوريا هي: ١ – النمو غير المستداء لالاقتصاد» 2 – وتزايد المقره / 4 – وجود قطاع عام قائم ضمن ضرم اقتصادي مرضق يمند عام المركة ومن اتخاذ القرار المستقل / 5 – قطاع خاص صدفيد ومثان مدار المستقل / 5 – قطاع الأستشار / 7 – شرة تصديرية ضعيفة لقطاع النظم 8 – تفضي الفساد وعدر المال العام. النظم 8 – تفضي الفساد وعدر المال العام.

للقطاع المعان المدود بعثود إلى يجيد اللقطاع المام الإلتحسانية محب هدود المدالية من السواة القصادية ويستدم حمليا بدل الربح السريع ديقيم المدالية من المسالية المدالية من المسالية المدالية من المسالية المدالية المدالية من المسالية المدالية المدا

إهتمام فرنسي بالإستثمار في سوريا

يبدي الفرنسيون إهنماءاً خاصاً بإمكانات الإستثمار في سوريا وفي قطاعات معبدة ايرزها: قطاع الطاقة، خصوصاً الغاز وتطوير الحقول التطاقية والشعال، وقطاع الشنمات النفية منها تعديث شبكة اليناء ومعالجة النقايات وتطوير قطاعات الكهرياء والإتصالات الهاتفية والانترفت، أضافة إلى الصناعات الغذائية، الزراعية، الإدوية والنسيج.

يُذكر أن النصرف المركزي السوري يستفيد حالياً في إطار عملية تحديثه من مساعدة للصرف المركزي الفرنسي لصياغة قانون مصرق جديد يماز ممل قانون 1965.

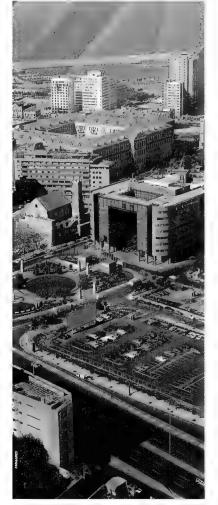
صادرات الأردن الزراعية تسعى لدخول أميركا

ري سعى الأردن لإنمال مشاعاته القذائية إلى اللائمة للعندة في الولايات المتصدد وبيانتظار زيارة خيراه اميركيين إلا للصائح الأردنيية كما قال الـ"الإنتصاد والأعمال لهنتس وليد العمان، مدير عام مؤسسة تنمية الصادرات، قدم الأردن طلبا المتعاديا لإنوال سماعات القذائية الأردنية ، اللازمة عن المناعات القذائية الأردنية .

وأشار الهندس العسان إلى إن المساتم الصغيرة في الأردن الآن هي في صراح البقاء أمام تحديث عصر منظمة التجارة المالية و"لا بدمن عمليات بيج بين هذه المساتم لتقريتها ولم مصدية مثالاً الأمركن بمثم المستاعات تعود إلى عائلات لا إلي شركات". خبراء لتطويرا مع الخيرا مع في خبراء لتطويرا مع في المساتم عنه للمساتم خبراء لتطويرا مع في المساتم في المتواقع في خبراء لتطويرا مع في المساتم في المتواقع في المتواقع في المساتم في المساتم في المتواقع في المساتم في المتواقع ف



ريستان للحصول على الايزو ـ 9000 وهي من المواصفات العالمية للتصدير. ■



Beirut? Just going on business? First day, yes.



Beituit's a fascinating destination for the dynamic business travallar. You'll have your finger on the city's pulse at the Phoennica Inter-Continental. Ideal for international confinements and seminars, it's just a step away from the central business areas and minutes from the airport. And after business house, takes time to relate in the Spa'. Dins in one of our restaurants, from traditional Lebaness through progressive French' to ethnic Vertnamess'. And take in the other Beitrut - its souls, shopping centres and auxient history. You'll definitely need more than a couple of days. Come and be part of the scene.

Open since March 22nd 2000.

*Opening soon

One World, One Hotel, Uniquely Inter-Continental.



Minet El Hosn, Beirut, Lebanon, P.O. Box 11/846, Telephone: (961 1) 369100, Fex: (961 1) 369101 E-mail Address: phoenicia@interconti.com

العملة الجديدة.. والعلة القديمة

 مثل العلم وشركة الطيران والمرفأ # والمطار، فإن العملة والبورصة ايضاً من معالم "السلطة الأهلية" وهما لدى السلطة الفلسطينية الآن وجهان على قطعة واحدة لاقتصاد يحبوعلى الأرض بقدر ماتىدبُ فيه علَّة الطوضيَّ التي تثرك بصماتها على نوعية أداء بورصة فلسطين الجديدة، التي يتردُد المستثمرون في الدخول إليها بشكل واسع. والسبب أن الاقتصاد الفلسطيني يشكو من الاحتكار وانخفاض المنافسة، حيث التداول في البورصة (مركزها تابلس العاصمة الاقتصانية للسلطة الفلسطينية) تهيمن عليه أسهم مؤسستين رئيسيتين (بالتال) أو شركة فلسطين للاتصالات و(باديكو) أو شركة فلسطين للإنماء والاستثمار، التي تحظى بالعصة الرئيسية من مجموع مشاريع الاستثمار. لذلك يركز المتداولون على أسهم هاتين الشركتين متجاهلين أسهم الشركات المساهمة الفلسطينية الـ. 21 الباقية المرجة على جدول البورصة.

وتشير أرقام رسمية حول أداء البورصة الفلسطينية التي تأسست العام 97 إلى أن "مؤشر القدس" ارتفع ضلال الـ 12 شـهراً الأخيسرة (لخاية نهاية شباط/ فبراير) 67,13 شي اللشة إلى 269,81 شقطة، ف منا ارتفعت الرَّسملة السوقية في البورصة بشكل ملحوظ مسن 623,81 مليسون دولار إلي 969,6 مليوناً وارتفع معدل التداول الوسط 214 في المئة من 445 مليون دو لار إلى 1,4 مليار دولار، وارتضع الحجم الإجمالي للتداول خلال الـ12 شهراً الماضية بنسبة 1394 ق المنة من 2,83 مليون دولار إلى 1.896 مليار دولار برغم غياب القوانين الإجرائية التي تنظم البورصة والأسواق المالية، إضافة إلى عدم وجود أسهم صناديق مشتركة ترفع عادة حجم التداول وتنوعه في مختلف

وقعش أطلب النشاطات الذورية في البرورية في السلطينية قطاعات المقال والكومية في المنافعة على المنافعة على المنافعة المنافعة على المنافعة ال



إيهود باراك: يركب بالسجنيه القصطيني

مليون دولار كحدّ أدنى وعدد مساهميها 250 مساهماً هما هوق، و25 في الثة من أسهمها في أيدي الجمهور.

ن الوقت نفسه يتراصل الانقسام بالرأي داخل "السلطة" حول سلبيات وإيجابيات فكرة الحودة إلى الجنيه الفلسطيني الذي كان سائداً في فلسطين وشرق الأرن منذ الانتداب البريطاني حتى عرب 1948.

للتصفظون على المدودة إلى المصلة الفلسطينية المستقلة – كانت تساوي في الماسقية – كانت تساوي في الماسقية منهية أنكليزية – يفضلون الترود بانتظام استياسة وما يتجوزا أن الترود بانتظام من إجراءات اقتصادية واضحة يمكن في شوركها ومعطياتها إصدار الجنبة الذي لا يجوز أن يأتي خطوة مرتجلة تزيد في اصباء من ناحية توفيو دعام الفلسطينية خصوصاً من ناحية توفيو دعام الفلسطينية خصوصاً العملة على سعر العمالة على سعر العمالة العلسطينية خصوصاً

مستقلة , ومذاك إيضاً من يغضرا إمطاء المؤسسة للمؤسسة التوسيطية إلفتراء ورجال الأعمال لرؤية القلسطينية والشيراء ورجال الأعمال لرؤية بمناكل أوضح الكن تخفيض الكلفة المؤسسة كل المؤسسة الكلفة الإسراء أو أن يرتفع من الأمام والاستمارة والمساطينية من 37 مليون دو لا العام المؤسسة المؤسسة ميزانية أن للشة في ميزانية المشاطرة المؤسسة الرؤات والاجور , وألا في المئة في ميزانية المشاطريات ولا المؤسسة عمودا معمل المخالة من 30 في المئة في ميزانية المشاطريات وقائمة في المئة والمؤسسة المؤسسة عمودا معمل المخالة من 30 في ناسة العام 98 اللي 12 المئة السام 98 اللي 18 المؤسسة والمؤسسة والمؤسسة والمئة السام 98 اللي 12 المئة السام 98 المؤسسة والمؤسسة المؤسسة المؤسسة

يذكر أن باراك يؤيد على طريقته إصدار عملة فلسطينية كرسيلة للفصل بين الإسرائيلين والفلسطينيين.

في الموقت نشسه تصاول السلطة الشلسطينية اجتذاب رجال الأعمال الإسرائيليين إليها، من الذين يعانون من العبء الضريبي للرتفع في للناطق المكومة من إسرائيل. عُلماً أن الضريبة ف مناطق السلطة لا تزيد عن 22 في للنَّة علَى أرباح الأفراد والشركات كحد أقصى حسب قوانين "ألوكالة الفلسطينية العليا لتشجيع الاستثمارات" التي تنص على إعفاء كامل منّ الضريبة لمدة 5 سنوات للمستثمرين بمبلغ 100 ألف دولار حتى مليون دولار يُلزمون يعدها بنسية 10 في المئة لدة 8 سنوات. أما المستشمرون بدا إلى 5 مالايين دولار فيتمتعون بإعفاء كامل من الضريبة لدة 5 سنوات يدفعون بعدها ضريبة مخفضة بنسبة 10 في الله فقط لدة 12 عاماً، مقابل إعفاء كامل للمستثمرين بأكثر من 5 ملايين دولار لمدة 5 أعوام وبعدها ضريبة 10 ق المثة لدة 16 عاماً، مع حالات أخرى لدى 20

ووسط ذلك تشركة الأنظار صلى الاحتمادات الغذية المهديدة على الساحل الاختصادات الغذية المهديدة على الساحل المستطيع وامكادات تحولها إلى مجالات استقمادات حالت عنها إدامة إسرائيل على الاكتمادات أعلنت عنها إدامة إسرائيل على الاختمادات التي يمهمن عليها الإمتمادات التي يمهمن عليها أحمادات التي يمهمن عليها أمكانت وجود كميات قلز على الساحلة التي يضعم للساحة على الساحة الذاتي يضعم للساحة على الساحة الذاتي يضعم لساحة على الساحة التي يضعم لساحة على الساحة الذاتي يضعم لساحة على الساحة الشاحة المساحة الشاحة المساحة الشاحة المساحة الشاحة المساحة ال

Our Buying Power is Often Challenged, but Seldom Matched.

- Leading independent procurement company for the hospitality industry.
- International presence affords maximum competitive pricing opportunities.
- 1998 purchasing volume exceeded
 \$350 million, resulting in tremendous
 buying power and quality control.

HOSPITALITY PROCUREMENT

- · We buy direct from manufacturers, not distributors.
- . One flat fee based on the scope of the project.
- · No markups, no commissions.
- · All purchases are made at cost on behalf of owner.

Our Fee Structure is Client Friendly.



LEONARD PARKER COMPANY

WORLD HEADQUARTERS

201 Alhambra Circle, Coral Gables, Florida 33134, U.S.A. Telephone: 305-774-3000 • Facsimile: 305-774-3030 E-mail: pploas@leonardparker.com

Peter Ploss, Senior Vice President, Sales and Marketing

MIAMI . LOS ANGELES . AMSTERDAM . SINGAPORE . JOHANNESBURG . DUBAI

DUBAI

PO. Box 50186, Duhai, U.A.E.

Telephone: 971-4-483-378 • Facsimile, 971-4-482-323

E-mail: lpcdubai@emirates.net.ae Titus van der Werf, Managing Director, Middle East



اعتباراً من مطلع العام 2003 منطقة تجارة حرة كاملة بين الامارات ولبنان وسوريا

دمشق، بيروت – الاقتصاد والأعمال

وإذا كان مضَّمون الاتفاقيتين متشابهاً إلى حد بعيد، الا أن التوقيع كان أكثر سهولة بين الامارات وسوريا.

بالنسبة إلى سوريا نص الاتفاق على الإنفاق على الإغداء الفرري للسلع الزراعية والحيرانية والحيرانية والثورات النشأ الوطني في والثورات النشأ الوطني في البلدين والمتبادلة بينهما من الرسوم المبدية والضرائب الأخرىء مع مراعاة الروزنامة الزراعية المعتمدة للمحمدية من قبل المعتمدة على من قبل المجلسة المعتمدة على من قبل المجلس الاقتصادي والاجتماعي

ومع مراعاة إستمرار العمل بالتخفيضات الحاصلة في إطار مخطقة التجارة المحرار العمل الخياة التجارة المحرار العمل الخياة المام تعلق المام يقتل المحركية وقوّكه الإقتفاقية على المحركية وقوية مركية وقوية على المحافظة على المحافظة المحركية وقوية على المحلومة المحركية والمحينة على المحلومة المحافظة المحركية والمحينة المحافظة محركة المحافظة الم

وفي لقاء مع الإقتصاد والأعمال "ذكر فاهم بن سلطان القاسمي وزير الاقتصاد والتجارة الاماراني إن هذه الانتقاقية ستمكن رجال الأعمال والمستشمرين من تتكثيف إستثماراتهم في كلا البلدين وتمكين للنتجات السورية من إستخدام السوق الاماراتية في إعادة تصنير سلحها، وأوضح إن سوريا

والامارات ستقومان بتخفيض الرسوم على متحاجها البنادية العام القليل بيسه 20 أن اللكة و السلم الذي يلهم بدسمية 20 أن اللكة و إلى الملكة و إلى الملكة و إلى الملكة و الملكة بينهما . أما محمد العمادي فذكر أن الملكة بينهما . أما محمد العمادي فذكر أن الملكة بينهما . أما محمد العمادي و الملكة و الملكة بينهما . أما و محمد العمادي و الملكة و الملكة و الملكة و الملكة بينهما . أما و الملكة و التجاوزية و الاقتصادية الملكة . أما بالمادلة . أما ب

الإصارات بالإعضاء الشوري للسيرامية الإسرارات بالإعضاء الشوري للسيرامية والكنابلات المارات إعدال الهيدشات الإلاقتصادية الأمو الذي ادى إلى الإلاقتصادية الأمو الذي ادى إلى تورز للفار وضات لو لم تشاركها المساعي القليم ماسية في ما بعد. وقد انتقلت عملية الدونيع من بيرون إلى إلى بو طبي، ولوحظ السياني عملية التوقيع من بيرون إلى إلى بو طبي، ولوحظ الى إلى الإطباري الله اللهائي اللهائية المنابكة ا

مي مستوند. إلى منصل الإتشاق على أن خفض الرسوم الجمركية يتم كالآتي: 50 في المئة إبتداءً من 1/ 1/ 2001/ 75 في المئة إعتباراً من 1/ 2002 تم 100 في المئة إعتباراً من مطلع العام 2003.

أمًا بالنسبة إلى الكابّلات والسيراميك فتخفض الرسوم عليها كالآتي: 75 في اللثة إيتداءً من ا/2002ر، شم 100 في اللثة إبتداءً من 2003.■



أينما حللت صيفاً عليما. أسرة هنادق ماريوت تضع في متناولك أكثر اقدمات المخصّصة لرحال الأعمال تميّّراً. وأكثر فرص الترفيه تنوَّعاً. وسواء أكت ترغّب في الاسترحاء والاستمتاع بالأجواء الخلافة حول حوض السياحة. أو العمل بمنتهى الراحة في غرفتك، سوف بخل كلّ جهد ممكن لتنوّج أعمالك بما ترجوه لها من نحاح! وتدكّر أن تجمع دوماً نقاط "مكاءات ماروت" لتحصل على إقامة مخانبة في أحد فنادقنا التي تُقارب الـ ٢٠٠٠ حول العالم ... فيبقى شعارنا الدائم في ماريوت:

اللِّكَ الراحة التَامَّة لأهدافكَ العامَّة.



لتعرفي أكثر من ٣٠ شبطة في ٢٠ هدأ وليمينا على العالمية بين بين طوابع المقابلة التعالية التعالية

؛ طبي (٢٠٠١). عمَّان، بيروت. الـفاهرة. الدوحة. دبـي. الغردقه. جـدّة. وادي الأردن، مدينة ميراج الفاهرة (٢٠٠٠). الرياض. شـرم الشيخ



قادة الهرذات الثالية العرب



الاجتماعات المشتركة للهيئات المالية العربية الاقتراب أكثر من القطاع الخاص

آل التداست في صديدة فماس الفوريسة [1] الإجتماعات السنوية الفشرة للفيرة المسئولة المسئولة العربية العصدة وهي الصدفوق الدوري للإنماء الاقتصادي والاجتماعي، المؤلفة المورية الشماعية الإقتصادية في المصنون الدوري للتعدية الاقتصادية في المسئولة المناسبة المورية المسئولة المؤلفة الدورية، الميشة المؤلفة ال

المبارات اللغي في افتتاح الإجتماعات التمارية القاء بالنياية المستقران ومعد العقصم الذي الكورية ويقد إلى المقورة في شهر المستورك ودعمه من منوف المعربي المشترك ودعمه منوفها المعربي المشترك ودعمه منوفها حروسات الشعربيل العديد من المشاريب والبدرامج والبدراسات وأضافات كان والمبارامج والبدراسات وأضافات كان المشاريب والمبارامج والمبارات وأضافات كان المبارات والمبارات المبارات المب

وتطوير الزراعة وتوسيع شبكات الماء والكهرباء، والمشاريع الخاصة بالأمن الغذائي".

ونّما الخطاب الملكي في بداية الألفية المثالثة إلى "...استشراف الأفاق وبلورة رؤية مستقبلية للقعادن الاقتصادي العربي كفيلة بجعك يواجه تصنيات المعولة ومستلزمات التنمية ومواكبة التطوّرات التسارعة في عالم اليوم..".

أماً وزير المالية والاقتصاد الوطني الفريي فقح الله ولعلق فدعا فرسات الحمل العديد إلى الشترف إلى أثواصل معلياتها لتعزيز المهود التي تبلق في كافة القضاعات الاقتصادية والإحتاجية من خلال تطوير الساليب تدخلها في مشاويع التندية وإحداث البيات جديدة ودعم مهالات العلامات الهيافية.

وبعيداً عن القرارات العادية التي اتخذتها الهيئات المالية كل في جلسة خاصة، فإن أبرزما أسفرت عنه المقررات هم الآت.

1 - تجديد الولاية لمدير عام/رثيس الصندوق العربي للإنماء الاقتصادي والإجتماعي السيد عبد اللطيف العمد لدة 5 سنوات أخرى.

 التجديد لدير عام المسرف العربي للتنمية الاقتصادية في افريقيا مدحث سامي لطفى لو لاية ثانية مدتها 3 سنوات.

3 – إعدادة عضوية المسودان إلى الصدودان إلى الصدودان إلى الصدودق بعد إن قام بتسوية متأخّراته بكما المبادا في المسادات في المستدوق بلغت 100 في المئة إذا استثنينا الصدوق والصوصال للوقوفة مضويتهما بموجب قرارات مجلس للحافظين.



وزير الثال الجزائري عبد اللطيف أشنهو وإلى يمينه محافظ البنك للركزي الجزائري عبد



وزير لثال السوري محمد خاك الفايثي متوسطاً الوقد العماني



و زير المال «قطري يوسف كمال (اليسار)، وإلى جانبه معافظ البنك الركزي القطري عبد الله العطية



اما بالنسبة للمؤسسة فإن السودان باشر مفاوضات في شأن التعويضات غير المستردة وتم إتفاق على جدولة تسديدها، وهي تبلغ نحو 3،5 ملايين دينار كويتي فقط، ف مقابل تعويضات مترتبة على العراق تبلغ نحو 94،9 مليون دينار كويتي.

نحو القطاع الخاص

ويمكن القول أن الهيئات المالية العربية المشتركة تتجه أكثر فأكثر في آلياتها نحو القطاع الخاص، باعتبار ان تعاملها السابق كان محصوراً بالحكومات، وفي هذا الاتجاه أسفرت إجتماعات فاس عن الآتي:

1 -- إقرار زيادة موارد المؤسسة العربية لضمان الإستثمار عن طريق زيادة رأس المال 100 مليون دولار، علما أن رأس المال المدهوم في نهاية 1999 يبلغ 24689871 ديناراً كويتياً وهو يمثل 98 في المئة من رأس المال المكتتب والبالغ 25189871 ديناراً كويتياً، إذ أن الحصة غير المسددة تبلغ 500 ألف دو لأر وهى تمكّل حصة فلسطين للؤجل دفعها بموجب قرار من المؤسسة صادر في العام

كذلك تقرر بالنسبة للمؤسسة العربية

لضمان الإستثمار ومن حيث البدأ، توسيم نشاطها في مجالي ضمان الإستثمار وائتمان الصادرات، ويشمل ذلك ضمان الصادرات العربية للدول غير العربية. كما تقرر تعديل هيكل المؤسسة باستحداث مجلس ادارة بعيل عن لجنة الإشراف لمواكبة التطؤرات للستقبلية لنشاط المؤسسة و دعم قدراتها التنافسية.

2 - اما بالنسبة لساهمة الصندوق العربى للإنماء الإقتصادي والإجتماعي ف تمويل مشاريع القطاع الخاص القررة سابقاً، شقد أشاد مديّر عام/ رئيس الصندوق في هذا الشان بالأتي:

من جانب آخِر لا بدُ للصندوق أن يولي إهتماماً كاصاً لمسائدة جهود القطام الخاص ف تمويل مشاريع التنمية، فقد أنهى الصيندوق الدراسات والمشاورات اللازمة للشروع في تمويل مشاريع القطاع الخاص في الوطن العربي، كما قامت كافة الدول بمباركة هذا النشاط وإعطاء الضمانات الكافية للصندوق للبدء به. إذ وقَعت على مذكرة التفاهم التى تؤكد إلتزامها بتنفيذ التعهدات الخاصة بألحصائات والإعفاءات والذرايا المتربَّبة للصندوق العربي في اتفاقية

محافظ "ساما" همد السياري و إلى يمينه محمد بن عبد الله الصقير إنشبائه فيما يخص تمويلاته للقطاع الخاص، وقد وصل إلى الصندوق طلبات تمويل لشاريع في القطاعات المختلفة من عدد من البلدان العربية، ويقوم الصندوق حالياً بدراستها تمهيداً للمباشرة في تقييمها والنظر في المساهمة في تمويلها".

3 - أما في ما يتعلَّق بحسدوق النِقد العربى فإن دوره المالي بنات مجسدا من خلال برنامج تمويل التجارة العربية، وقد أفادرئيس البرنامج، رئيس الصندوق د، جاسم المناعى أن مجلس الادارة والجمعية العمومية للبرئامج وافقا على قيام البرنامج بدعم الصادرات والتجارة الخارجية العربية في الأسواق العالية، وهو يلتقي في ذلك مع "تـوجّـه المؤسسات البعربـيـة والإسلامية التي تسمى إلى تعزيز وتعظيم إستفادة التجارة المربية في الأسواق العالمية، ضمن ترتيبات منظمة التجارة العالمية والشراكة المتوسطية الأوروبية التي ستزيدمن النافسة التي ستواجهها صناعاتنا وتجارتنا، الأمر آلذي يستدعى من مؤسسات العمل العربي للشترك دعم قطاعاتنا الإقتصادية والتجارية في ثماملاتها على صعيد الأسواق الدولية". 🖿



للستشار محمد للعقصم مصافحاً حاكم مصرف لبنان رياش سلامه وبدا إلى يسار سلامة وزراء نقال في الكويت والإمارات، كما بدا من اليمان وزير المال القربي قتح الله ولعلق



وزير اللان الكويتى لمعد العبد الله الصباح

هراءة في اجتماع أوبك وما بعده **الانتخابات الأميركية كانت هناك...**

على الرغم من النفي الأسمى للتندخل الأسمى للتندخل الأسير حكي في شيور المنافعة الأوبية وقرارها الأغير برفع حصص وزير الطاقة الأميركي وزير الطاقة الأميركي للصوت الأكبر في قمة ليينا التي عقدت في 12 أمارس للناضي، الذار / مارس للناضي، في الذار / مارس للناضي، في قصة ضيا التي عقدت في 2 للمساؤنة الأكبر في قصة في الذار / مارس للناضي، الذار / مارس للناضي، في المنافعة المن

التصالات للتكررة مع وزراء نقط الدول للترجة قبل الإجتماع التصل ويتشار دسون بالورزه للشاركين في القعة كل على حدة وصولاً إلى رئيس المؤتمر وزير التفط القطري عجدالله العطية الذي طلب ريتشار دسون بذل جدد لخذض أسعار النقط عبر زيادة الإنتاج.

وبرز خلال اجتماع وزراء النقط الجمرعة الأربك في فيينا ترجهان، الأول تقويه كل من السعودية إلكونت والإمارات ويدعو إلى رفح راستان ولا التأكيف والمنال على الأسعار، وأساب من التقوية خلافة، 1– تالق فراء لمنا السعار، 2— وجود فاقص إلى نماراتها الإنتاجية، در طبتها بالإنقاء على الدي المناطقة بالمناطقة المناطقة على المناطقة المناطقة السعار، 2— طبتها للدى المناطقة إلى السعار المناطقة على المناطقة ال

أما الاتجاه الثاني فيسعى للإبقاء على مستويات الإنتاج أو رفعها بشكل بسيط، وتقوده إيران بشكل رئيسي والجزائر وليبيا در . دة أذا.

و هاز الشرجه الأول، للدهوم اميركياً، والزفوض إيرانية، والذي تضمي بالهدودة إلى حصص الإنتاج ما قبل أقدام بين 1999 وإلى المؤلفة الإنتاج بنحو 1.7 طيون برميل يومياً، ما خفض الأسعار من معدلاتها السابقة الزنفلة، والتي ومسائل إلى 198 ولا البرميل لربنت، وهو المستوى الأعلى منذة أهوام، ووصل ولا المرسون الأعلى منذة أهوام، ووصل دو لا اللربيل إلى حدود 20

ولأسباب لامجال للخوض في تفاصيلها،



وق قراءة للتقالخ لقرار أوبك يظهر في وقراء التقالخ القرار أوبك يظهر في الفاحية السلبية تراجع إيرادات الدول المسترة الفلاحية السلبية تراجع إيرادات الدول المسترة الفلاحية تخطأت الأسمان وهذا أكورات المتابعة أدات الكبير على للتلخيل القطابة، ومنها بعدض دول المقلسة، ومنها المقلسة على المساس مصرف وراجع المام 2000 على الساس تقديد صدر برحيل القطابة المام 2000 على الساس وعليه فإنه من للقوقم أن تشهيد هذه المؤلفاتية المام على الرغم من تراجع الأسعاد المعادة المتوافقة المنابعة المام من تراجع الأسعاد الأسعاد المعادة المتوافقة المتوافقة الأسعاد الأسعاد الأسعاد المعادة المتوافقة المتوافقة المتوافقة المتوافقة المتوافقة المعادة المتوافقة المتوافقة

ومن الناحية الإيجابية يظهر إعادة الثقل إلى بلدان أوبك بميداً عن البلدان ذات الكلفة المرتفعة لاستخراج النفط، كما يعود الثقل إلى النفط كمصدر الطاقة الرئيسي بعيداً عن المائد الندلة.

وعلى المدى القريب، من التوقع أن يحافظ النقط على سعره الدالي حتى منتصف المديق إلا إذا طرات عواصل ليست في المسبان، علماً أن الطالب للوسمي للقط يرتقط بعد ذلك التاريخ، وقررت منظمة أويك عقد إتجاعة تقييمي أو إخر حزيران/ يونيو القبل

ولا يقرق رارات متناسبة مع وضع السرق حينها. الحالجة التم ترضي (أقله ظاهرياً) جميع السجاسة الحراقية المتحرف (المديناً) جميعياً الإطراقات هذي المربياً الرسياسة مستويات الأسعاد الحالية و المرتقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة والمراقبة المتحرفة وكان المتحرفة المت

الثاني ق 2000 قرآن القليب الرفسوي لعرامل الشغط المسؤولة على المنطقة المحرف المنطقة المسؤولة والمنطقة المحرف المسؤولة والمنطقة ومن عجهة ومقسوصا من عجهة ومقسوصا من العراق الذي حصل مؤخراً على موافقة الأمسوسي 2,1 مقيار دو لار الشراء قطع الطيرا الشورورية لإنبادة إنتاجه إلى نصو 3,5 سايرين برحيل بومياء وعام إرفاع الطلب بالمسبح قطسها، ومن جهة أخرى، قد تؤخر بالمسؤولة المائيل المائيل والمياء وشعوري المائيل المائيل عن وضعير 2000 على الأستان المائيل كون المشرسين عسيلو حون باستعمال المخزون الاحتياطي مسيلو حون باستعمال المخزون الاحتياطي وسياة الدوايجابي وساعة الذاريجابي المنافقة الدوايجابي وساعة الذاريجابي وساعة الذاريجابي وساعة الذاريجابي

أما على الذي الطويل فران التناهم الذي شهدته إحسادات الأوقي من مركزاني أسرت المولاني أم الدين الإيراني) مرشح للاهتزازي ضد فيل من تقدرات الإنتاج الأسمتينا في عند فيل من البيدات إلى المستويات المناسبة المستويات المناسبة المناسبة الأمزى من محاملة المصدل المناسبة وحتى من المناسبة المناسبة المناسبة وحتى من المناسبة عنداتها الإنتاجية وحتى من المناسبة عندات تتبها عراض قلقية والمناسبة عندات تتبها عراض قلقية والمناسبة عندات الانتابية في المناسبة المناسبة عندات الانتالي قد تضطران للقبول وليبيا اللتورية الدناسبة عراض القبول المناسبة ومنا بالتالي قد تضطران للقبول بحصن الناسبة المناسبة عندان القبول بعضان اللقبول بحصن الناسبة المناسبة المن

يذكر أن الانتشاع الإلاتصادي والإصلاح الذي بدأة أن الانتشاء الذيبية تضيية تضيية تضيية تضيية تضيية المقام من البراء من البراء من البراء من البراء من البراء من المنابعة أن السخوبية أن السخوبية أن السخوبية المنابعة أن يستمارات المثانية على مشاريع حالياً أن المسحوبية تقلق منها بدلاً في مشاريع جزء من مجمل أشكار مشاريع جزء من مجمل أشكار مشاريع تمتما الشركات إلى المكلة السعوبية تقلق تمتمة الشركات إلى المكلة السعوبية تقلق تفيتما بالدوراً إلى المكلة السعوبية تقلق تفيتما الشركات إلى المكلة السعوبية تقلق تفيتما بالدوراً إلى المكلة السعوبية تقلق تفيتما بالدوراً إلى المكلة السعوبية تقلق تفيتما الشركات إلى المكلة المسابق المكلة المنابعة المكلة المكلة المسابقة تفيتما الشركات إلى المسابقة تفيتما الشركات المسابقة تفيتما المسابقة تفي

د، ناچى أبى عاد



As the pioneer in aseptic acting the theology. Tetra Pak has grown to be the leading supplier of complete systems for the

Genius? Perhaps... but it's more likely the result of

relationships coupled with

Tetra Pak

"دولفين الغاز" يستعد للسباحة في مياه الخليج المبارك: سنتعايش مع أسماك القرش

حمل عدد تشرين الثاني/ نوفمبر 1999 من "الاقتصاد والأعمال" موضوع غلاف بعنوان معلوان معلوان موضوع في ما الخطاب معنوان "مل يسبح دولفين الغال الإمارات د. أمين بدر الدين، ومدير الإمارات د. أمين بدر الدين، ومدير المنازي على المكتب خلدون البارك المنازي تشريع في المكتب خلدون البارك الذي تشكر استثمانا مليارات قد الإروية وميشخين مد انابيب المنازية والمنازية في المعارات قدم مكتب يوميا من حقول الشمال في قطر ظبي ودبي، على أن يمتذ لاحقا باتجاه طبي ودبي، على أن يمتذ لاحقا باتجاه بالمارات المنازية ال



طُلدون الْبَارِك: "تَعَلَّمُنَّا مِنَ النَّجَارِبِ السَايَالَة"

كما يتضمّن إنشاء مشاريع صناعية عدة على طول الخط تعمل في إنتاج الكهرباء والصناعات البتروكيميائية وإنتاج الخصبات والأمونيا، فضلاً عن توزيع العال الاستهالك المطيء وانتهى المؤضوع المذكور إلى طرح سنة تساؤلات تختصر التحديات الاساسية التي تواجه انطلاقة مشروع دولفين أو تلك التي قد تؤثر في مساره ومصيره.

أبو ظبي – سامي لحود

ي بعد الإصلان عن الاتضاق البذلاثي السندواتيجي بين مكتب أولسست والسندواتيجي بين مكتب أولسست للمستورة والمستورة المناسبة المستورة المستورق المستورة المستورة

عوامل النجاح

"دولفين" ليس الشروع الأول الذي يهدف إلى مد الإمارات بالخاز القطري، إلا أن

المشاريع السابقة لم تحقق نجاحاً، فهل درس القيّمون على "دولفي" أسباب هذا الفشل بشكل كاف وواف لشجد دبه المسيسر نفسه؟

انجه، درستا بعض كل الشاريح السيابية لنتطم من الأخطاء والتجارب الشاريع السيابية ليتطعلنها للمسامة في ايتكار مشروعات مشروعات المشابة، أما مشروعات المتناب الما المتناب الما المتناب الما المتناب الما المتناب المتناب المتناب المتناب المتناب والاقتصادي والمتناب لللاشعة لإنجامة وصنها توافر الدهم المشروع سياب والاقتصادي والمتناب له، وهذا الشروع سيابة لوحالة.

■ هَلَ مَنْ ضَمَانَات لِتَحْوِيلَ مَنْكَرَاتُ التَّفَاهُم حُولُ النَّفَالَةِ الْمُعْلَقَةُ النِّفِةُ لِكُونُ و التَّفَاهُم حُولُ النَّسْرُوعِ مِع الجِهَاتِ النَّفَتَلَفَةُ إلى عقود و اتِفَاقَات نَهَائِيةً وَمَلْزَمَةً ؟

تُ طُبِعاً، ونحن في هذه الرحلة حالياً. فمذكرات التفاهم هذه معقدة ومعمّقة

ومدتها 30 عاماً وتنقسم إلى شقين، العرض والطلب. ويطبيعة الحال لا يمكن إلا أن تسير المفاوضات المتعلقة بشقئ العرض والطلب إلا بشكل متواز، وعليه نتوقع أن تتحول معظم مذكرات التفاهم إلى عقود خلال الشهرين القبلين. وتسير مفاوضاتنا مع المؤسسة القطرية العامة للبترول بشأن تحويل مذكرة التفاهم معها إلى عقد يسمح أدولفين باستغلال احتياطيات الغازى حقل الشمال، بشكل جيد، وكذلك بالنسبة لاتفاقنا مع موبيل أويل قطر بشأن إمدادنا مرحلياً بالغاز إلى دين استكمال منشآتنا في حقل الشمال. وبالنسبة للتوزيع والبيع، تمضي المفاوضات قدماً مع أدنوك أبو ظبي لتنفيذُ مذكرة التفاهم التّي أعلن عنها يُّ تشرين الأول/ أكتوبر الناضي، والتي ستسمح لـ "دولفين" باستخدام شبكة توزيع أدنوك لَحين تطوير شبكتها الخاصة، وتحلُّ بموجبها دولفين مكان أدنوك في تزويد إمارة دبى بالغاز. كذلك الأمر بالنسبة للمذكرة المتعلقة بتزويد الغاز لمشاريع الماء والكهرباء في أبو ظبى، وثلك المتعلقة بتزويد دبى بكمية من الخاز تراوح بين 200 و 700 مليون قدم مكعّب يومياً، وعمان بكمية 300 – 600 مليون قدم مكعّب يومياً، وباكستان بكمية 1000-1500 مليون قدم مكفب من الخاز يومياً.

موعد العام 2004

■ هل سيقبل الإماراتيون والعمانيون وسواهم بتحكم القطريين في صناعاتهم الحيوية نتيجة سيطرتهم على إمدادات الغاز؟

□ الأمرليس تحكّماً بل تعاوناً ومشروع دولفين هو خطوة كبيرة التوحيد اللبادان التي يشملها، وحكومتا الإمارات وعمان لا تعتبران الموضوع تحكماً بصناعاتهما ومواردهما الغازية.

الله الشروع سيدخل العمل الفعلي العام الفعلي العام (2004) في حال إنساء الإنشاء الت من قبل المتعدد على المتكون المتكون المتكون المتكون المتكون الطلب حينها؟ وكيف المتعددات الغاز المعددة في البلدان المتي يمذها "دولفن" بلغادة على الطلب؟

وهل يمكن ضمان عدم توافر إمدادات أوفر سعراً إلى ذلك الحين؟

🗆 قمنا بدراسات معمّقة عدة حول هذا الموضوع شملت المنطقة، ومن الواضح أن المستقبل هو للغاز القطري. فقطر تشكل أكبر خزان غاز في العالم وتقدّر احتياطياتها ب-375 الف مليار هُدِم مكفِّب، ونوعية الغاز القطري مى الأفضل عالمياً لتدنَّى نسبة الكبريت فيها، كمًّا أنه سهُل الاستخراج ما يخفض الكلفة. وما يميّز كولفين أنه مشروع متكامل يراعى كل من العرض والطلب بمعنى أننا سنذلق الملب عبر الشاريع التابعة لـ "دولفين" كما أن المشروع سيزوَّد أسواقاً قائمة حاليا بموجب عقود ملزمة طويلة

الدعم السياسي

🖪 ما الـضـمانيات التبوفيرة تجياه الشهاذبات السياسية بين حكومات الأقطار الشاركة في الشروع؟ وهل ستخلب هذه الحكومات العوامل الاقتصادية على هذه

 نمود لنؤكد أن هذا المشروع يحظى بالدعم السياسي الطلق من حكومات كل البلدان العربية.

■ هل سيعمل عدم تخصص "أو فست" في حقل الطاقة لصلحتها أم صُدها؟ فمعروف أنَّ هذا القطاع تتحكم به جهات إقليمية وعالمية متخصصة بل محنَّكة، هل سيتمكَّن الدولفين من التعايش مع "أسماك القرش" ف هذا

🗆 (ضاحكاً) سؤال في معله ... كيف نتمايش مع أسماك القرش؟ بكل بساطة أدخلناهم شركاء معنا في "ولفين"، فكل من شركتن أنرون وتوتال فينا تعتبران من كبريات شركات الطاقة العالمية ولكل منهما حصة 24,5 في المثة من دولفين، فيما احتفظت أوفست بنسبة 51 في اللَّهُ، وبهذا نكون استفدنا من خبرتهما التقنية والهنية واحتفظنا بحصة الأغلبية ف المشروم (ملاحظة: لم يتمّ الكشف بعد عن رأس مال شركة دولفين)،

وبعدهذا الحديث مع خلدون المبارك، بات من المكن تبديل عنوان الوضوع من "هل يسبح دولفين الغاز في مياه الخليج؟ [لي "دولفين الغاز يستعدّ للسباحة في مياه الخليج " على أمل أن تكون الإطلالة الثالثة بعنوان "دولفين الغاز يسبح في مياه الخليج" وذلك بعد أن يكون الغاز القطرى بدأ بالتدفّق في شرايين هذا المشروع الطموح. 🗷

بشتث التنافس بعن رجال الأعمال الأوروبيين والأميركيين على الاستثمار في ليبيا. وبعد بعثة "اكتشاف الفرص" الأميركية التي أرسلها الرئيس كلينتون إلى طرابلس الغرّب، هناك تحرّك استثماري أوروبي، يرافق سعى الولايات المتحدة أ "التطبيع الاقتصادي" مع ليبيا على أثر قرار الأمم للتحدة تأجيل العقوبات.

وتترافق خطوة الرئيس كلينتون الإيجابية بحملة نقد فالصحف الأميركية بأن هناك تعتيماً سياسياً مقصوداً حول مبررات ما تسميه هذه الصحف كزييت " العلاقات مع ليبيا.

وفي المعلومات أن التقرير الذي أعدّته البعثة الأميركية للؤلفة من أربعة دييلوماسيين يتضمّن أجوبة حول أسئلة طرحتها الإدارة الأميركية أبرزها: هل أن الوقت مناسب الآن لتوجيه الاستثمارات إلى ليبياء وهل الوقت مناسب أيضاً لرفع الحظر عن استخدام جوازات السفر الأميركية



منجهتها تركز شركات البترول الأميركية على إمكانية استرداد حصتها من البترول الليبي خصوصا في مجال تطوير حقول البترول القديمة المنتشرة في ليبيا. ومن شركات البترول الأميركية التي كانت تعمل في ليبيا "أوكسدنتال" و"ماراتون"، إضافةً إلى "كونكو" ونلك قبل أن يصدر الرئيس الأسبق ريفان قرار حظر عملها العام 1968. يذكر أن الملكة العربية السعودية لعبت

دورا كبيراني تحسين الملاقات بين ليبيا والولايات المتحدة، وشملت الجهود السعودية لقاء سفير الملكة ف وأشنطن الأمير بندر بن سلطان بالرئيس كلينتون خلال زيارة الرئيس الأميركي إلى جنوب أفريقيا، حيث كانت ليبيا للوضوع الرئيسي ف الاجتماع الذي تلاه أخيراً زيارة وفد من الخارجية الأميركية إلى طرابلس الغرب وإعلان العقيد القذافي أنه يريد تحسين العلاقات مع شركات البترول الأميركية. ■



ختمى اوجى يستقيل الوزير عملاح الدين معاوي



نظمي أوجي في تونس: مصفاة بـ 700 مليون دولار

مصنع للأدوية بمشاركة بريطانية واستثمارات سياحية بـ 100 مليون دولار

 أعلن في تونس عن توقيع اتفاقية بين
 مختبرات ريجنت جي. أم البريطانية وشركة "اللصاق المرن" التونسية، وذلك لانشاء مؤسسة للمنتاعات الصيدلانية برأس مال 12 مليون دينار في مدينة القلعة الكبرى إل ولاية سوسة، ستعمل الشركة الجديدة تجت إسم "فارما تونس" وتوفر 200 فرصة عمل مشها 30 في المئة لخريجي

جاء ذلك خلال حقل أقامه رئيس مجموعة جذرال مديتيرانيان هولدينغ (GMH) نظمی اوجی اثر انعقاد مجلس أدارة المجموعة مؤخرا والتي تتبع لها مختبرات ريجنت جي أم. وفي حضور وزير السياحة التونسى صلاح الدين معاوي والسفير اللبثاني ريمون روفايل وعدد كبير من رجال المال والأعمال التوتسيين وأعضاء مجلس ادارة GMH، نؤه أوجى بالرعاية التي تحظى بها مجموعته في تونس، مع العلم أنه حصل على وسام من الرئيس التونسي قببل بمضع مسنوات تقديرا لدوره الاقتصادي.

شراكة بريطانية – تونسية

وقُع اتفاقية شركة "فارما تونس" كل من بشير قعلول عن شركة "اللصاق المن" وجيرالد مالون رئيس ريجنت جي ام، الذي كان شغل منصب وزير الصحة سأبقاً في

بريطانيا. وصرح قعلول بأن "فارما تونس" ستستفيدمن الخبرات والتقنيات المتوفرة لدى فريقي هذه الشراكة.

واضأف أن الشركة ستبدأ ف الإنتاج بعد سنتين وستكون البداية مع المضادات الحيوية التي سيثم تصدير نحو 50 في المثة منها باتجاه بريطانيا والغرب وبلدان أخرى لاسيما أنها تتمتع بالمواصفات البريطانية المترف بها عالياً.

مصفاة لتكرير النقط

وتحدث نظمي أوجى عن تجربة مجموعته الناجحة في تونس حيث استثمرت نحو 100 مليون دولار في القطاع السياحي فأنشأت فندق اوكسيدنتال ف الحمامات وهو أول فندق جرى افتتاحه في الحمامات الجنوبية أحدث المناطق السياحية في تونس، ويقع في إطار مشروع عقاري وسياحي متكامل يحتوى على مجمع من الشقق

والفيللات (جذان الحمامات) وعلى كازينو تديره مجموعة كليوباترة الدولية التي يرأسها كابي طبراني، اضافة إلى وكالةً سفر وسياهة (TANIT).

وكشف نظمي اوجي عن مفاوضات مع الحكومة التونسية بلغت مراحلها النهائية لإنشاء مصفاة لتكرير النفط قرب مدينة صفاقس تبلغ كلفتها الإجمالية 700 مليون دولار، وتشطّلب المرحلة الاولى منها استثمارات بـ 120 مليون دولار، ويتوقع أن تساهم شركة بريطانية فيرأس للال بنسبة

وأضاف بأن مجموعة GMH الدولية تعمل فمجالات الطبيران والمسارف و السياحة ، وتملك مساهمات في مصارف الثانية وفرنسية وأردنية، كما تملك مصنعاً للسكر وتساهم بنسبة كبيرة في مؤسسة "اورسكوم" الصرية للإنصالات ودخلت في مناقصة تونسية ف مجال الـ GSM. ■

صراع شركات الطاقة في سوريا

يشهد قطاع الطاقة في سوريا صراعاً بين تكتل كو نو كو/تو تال فينا وشل/فيبا أويل على كل من مشروع تطوير حقول النفط في المنطقة الشمالية الشرقية وتطوير إستكشافات الخاز الجديدة في المنطقة الوسطى.

وتوقّعت المصادر المطلّعة فوز التكتل الأول نظراً للثقل الأميركي/ الفرنسي فيه.

خطوة نحو انفتاح السوق المصرفية الجزائرية

إصدرت السلطات النقدية في الجزائر الشهر الناضي ثلاثة تشريعات قيدف إلى تشجيع الاستقاء الأجليقي في القطاع المصرفي المدلي، وقطال التشريعات الجديدة الشاء المصارف الطوسسات الثالية الأخرى وتصويل الأرباح إلى الخارج وحرية حركة الوساميل بالنسبة الاستقبارات غير القيمين، وذلك في خطوة جديدة نحو

فتن السرق المدرقة والنائج العلوة على الفذاج.
وكانت الجزائر الوت قانون تحرير القضاع للصرية
عام 1909، ثم العثلث بالقانون رقم 19—90 الهادات
إلى تيسيط الإجراءات الفاضة بمنح البنائية للزكري
إلى تيسيط الإجراءات الفاضة بمنح البنائية للزكري
المن تيسيط الإجراءات الفاضة على المنافقة المنافقة على المنافقة المنافقة على المنافقة المنافقة، يسيب يقا القطير من
المنافقة الإجراءات القانونية والارادة الشكير من
المنافقة المنافقة والإدارة الذي كانت تعبق عملية
المصول على رخصة التاسيس عمرة معلي أو لمنيب.

وردن ومثان اربحة مصارف محلية من القطاع الخاص تعمل حالياً في الجوائر، العدما مصرف استشار مو بلنا العدم، ولاقة مصارف الإمنيج القطاع الخاص المجاري و الوسسة الجزائرية المصرفية، اما الصارف الإمنيجية القواجدة في السوق المصرفية، اما الصارف الإمنيجية القواجدة في السوق المصرفية، اما الصارف الإمنيجية القواجدة في السوق والمؤسسة العربية المصرفية، و"سوسيديد جنرال" الفرنسي الذي المنا مصرفية، و"سوسيديد جنرال" المراسي الذي المنا مصرفية م والمواقع الموازل المواثر، الملية التابع للقطاع العام الذي الثلثة من اسهمه، عما يتوقع أن يباشر كل من البنك المورسي و"بكت المسودات المحددات الم

على رفصة قدح فروم من البيئة التركزي.
ولا يدوع أن تحدث الفشرية الخيرة المعارف القطاع المعامل المعارف الخيرة السوق المعارف الخيرة المعارف الخيرة الخير

خاص خاص خاص خاص خاص خاص

الإقتصاد الجديد في مواجهة القديم

آگد صندوق تايفر مانجمنت آهد اكبر صناديو التدوير التدوير الامريري الدول المنطق المنطقة الم

ATM 'صوتى الضعيفي البصر

ما تنفره بدنك" أو أميركا" بتقديم أجهزة صراف ألني (ATMs) صدوتية مخصصة أنضميقي البصر. تحمل فده الأجهزة الجديدة على تطليل سوت العميل ومطابقته بسودته الفرّن مسيقاً ويشكل أمن عالي التثنية. ويدوي للصرف إنشاء شبكة من هذه الأجهزة بعادان 2000 جهاز في السنوات الثلاثة المبلة يُلكر أن الصراف الآلي البعديد سيمكن العميل الضعيف أو فاقد البصر من سحب أو إيداح أحوال، والإستملام عن الرصيد بالإضافة إلى بعض العليات الأخرى.

حيل حديد من "المحافظ الالكترونية"

إنفقت مجموعة من الشركات الأميركية على تحضير الجيل الجديد من المأملة الإلكترونية والذي سيممل وقق معايير جديدة تعرف بشعرت للة التجارة الإلكترونية (Wallets) والذي سيمكن الماطقة الإلكترونية (Wallets - & من العمل على أي نظام إلكترونية للدفع عير شيكة الإنترنية.

من الشركات للشاركة في التمضير نذكر مايكروسوفت، أي. بي. أم، فيزا، ماستركارد، أميريكان إكسبرس.

المحتمدات

68.	 مصارف البحرين التجارية: تحالفات وستراتيجيات تفرضها العولمة
	~ الرئيس التنفيذي لبنك البحرين والكويت:
74	اصبحنا اكبر بنك تجاري في البحرين
76	–ارباح المسارف العربية في1999
78	- عدثان البحر: الصناعة للصرفية الإسلامية ضرورة
82	- بنك الإمارات الدولي: ريادة الخدمات الإلكترونية
90	- ملة بشام، عن بذك قطر العملان





مصارف البحرين التجارية

تحالفات وستراتيجيات تفرضها العولهة ام 1999 للمصارف طيرن مرابريايه بنك البمرين والكريث 33 يتربر 30 (اللة للمار 1999

كان السعام 1999 للمصارف التجارية في البحرين موسم حصد النتائج التقليبية القائمة على احتكار السخارة المحكونة الم

مليون در لا و والبنك الأهامي التجاري 18 مليون دو لا والبنك الأهامي التجاري 18 ملايون ولا والبنك الأهامي التجاري الإسلامي ملايين دو لا والغيراً بنك البحريات العام 1999 فقط مقل بنك البحرين الإسلامي اعلى معدل (20 في المذي يلعب بنك البحرين الإسلامي اعلى والكون إلى الذي يلعب بنك البحرين والاسلامي اعلى والكون (18 في المذي يلعب بنك البحرين والكون (18 في المذي البحرين والكون (18 في المذي المناس

معظم مند المصارف اعلنت عن توزيعات تقديم مماثلة لما أعلنته العمام 1998 بنك البحرين الوطني 27.5 في اللغ ، بنك البحرين و الكويت 15 في اللغ ، بنك البحرين الإسلامي 10 في اللغة ، أما البنك الأهلى التجارين فقد قام

بتوزيح 30 أن للثة للعام 1999 مقابل 27.5 أن للثة العام 1998، كما قام بتوزيع أسهم منحة سمهمين لكل سمهم واحد، ورزع البنك البحريني السعودي 12 أن للثة العام 1999 مقابل 10 أن للثة العام 1998.

أما في ألعائد على حقوق المساهمين فقد حقق بنك البحرين الوطني أعلى معدل 15.7 حقق بنك البحرين الوطني أعلى معدل 15.7 وليذات الأطني التجاري 16.4 في المئة والبنك المحدود 12.2 في المئة والبنك البحرين والكويت 12.2 في المئة وبدلك البحريني البحريني اللحدود 2.6 في المئة وبدلك البحريني اللحسودي 14.4 في المئة وبدلك البحرين الإسلامي 2.6 في المئة.

. ويَنْعُكس الوضّع في العاشد على الموجودات حيث البنك البحريني السعودي





ن القدمة (2،4 ف الله) ثم البنك الأهلى التجاري (2,1 ف المئة).

وفي النتائج الربحية حافظت المصارف التجارية على مستويات جيئة تعكس استقرار حصصها في السوق الحلية وتمكنها من تقديم منتجات جديدة خصوصاً في مجال القروض الاستهلاكية وبطاقات الائتمان وحسابات الادخار للرتبطة بامتيازات وحوافز مالية كبيرة. أما على مستوى القروض للقطاعات الاقتصادية، فقد استفادت المصارف من الانتعاش النسبي لنشاط الاستيراد بعد زيادة أسعار النفط حيث رقعت أرباحها عن تمويل التبجارة، خصوصاً فتح الاعتمادات للعقود المكومية. كما عمدت المسارف التجارية إلى زيادة أرباحها من الاستثمارات وخصوصاً في ظل تمسن أوضاع الأسواق المالية العالمية العام 1999. وأخيراً فإن المسارف التجارية في البحرين لا تزال تمارس وضعها الاحتكاري ن السوق من خلال الفرق الكبير (نحو 5 الي 6 في المئة) بين سبعر الفائدة على الودائم الذي يتراوح ما بين 4،9 في المشة إلى 5,24 في المشة، وسعر الفائدة على القروض الذي يتراوح بين 9 إلى 12 في المشة وقشاً الأرشام ننشرات مؤسسة نقد البحرين.

الموجودات

ارتضع حجم موجودات المسارف التجارية في البحرين 15 في اللثة العام 1999 ليبلغ 7 مليارات و 81 مليون دولار مقارنة مع 6 مليارات و 158 مليون دولار العام 1998. ووفقاً لنشرات مؤسسة نقد البحرين فإن حجم اليزانية الممعة لجميم الصارف

معظم القطاعات البحريذية استقانت من هجم نمو القروص التجارية في البحرين يبلغ 9 مليارات و 935 مليون دولار العام 1999 وحصة الصارف

البحرين الإسلامي 6 في الله و4 في المهة والبنك البحريني السعودي 6 في الملة و 4 في



ومعظم الصارف الثجارية أعلنت عن توزيعات نقية

التجارية من هذه الموجودات 71 في المئة العام 1999 وهي النسبة نفسها التي كانت عليها المام 1998. وقد شهد العامان 1998 و 1999 تقدم بنك البحرين والكويت ليصبح أكبر مصرف تجاري في البحريان في حجم الموجودات والقروض وودائع العملاء، إلا أن بنك البحرين الوطني حافظ على موقع الصدارة ف حجم حقوق المساهمين وصاف الأرباح. وتبلغ هصة بنك البمرين والكويت 39 في ألثة من مجموع موجودات للصارف الخمسة و 27 في المئة من إجمالي موجودات المسارف، يليه بنك البحرين الوطني بحصة 37 في المئة و 26 في المئة على القوالي والبنك الأهلى الشجاري 12 في المئة و 9 في المئة وبنك

اللثة على التوالي. وحقق بنك البحرين الوطني أعلى معدل في نمو الموجودات العام 1999 (29 في المشة) والبنك البحريني السعودي (10في المئة) وينك البحريان والكويت (9 في المثة).

القروض

تعتبر القروض الشكل الرئيسي للموجودات ذات العائدرغم أن الموجودات الأجنبية (ودائم الصارف التجارية مع مصارف الأوف شور والمسارف في الخارج واستثماراتها في الأوراق المالية) باتت تحوز على مصص أكبر خلال السنوات الماضية. ويبلغ حجم القروض لدى المصارف التجارية الرئيسية 3 مليارات و 463 مليون دولار العام 1999 بزيادة 11 في المئة عن العام 1998. ويبلغ حجم القروض الجمعة للمصارف التجارية كافة في البحرين 3 مليارات و 578 مليون دولارما يعنى أن حصة قروض الصارف التجارية الرئيسية تمثل97 في المئة من الحجم الكلى للقروض. ويحتفظ بنك البحرين والكويت بأكبر محفظة قروض في البحرين ارتفعت 10 في المئة العام 1999 لتبلغ مليار و 338 مليون دولار (39 في المئة من المصوع) يليه بنك البحرين الوطنى حيث ارتفعت قروضه 15 في المئة لتبلغ P8 مليون دولار العام 1999 (28 في المئة منّ المجموع) ثم البنك الأهلى التجاري، وقد ارتفعت بنسبة 10 في النبة لتبلغ 525 مليون دولار (15في المئة من الجموع)، وتتوزع الحصة المتبقية على البنك البحريني السعودي وبذك البحرين

ووفقا لنشرات مؤسسة نقد البحرين فإن معظم القطاعات الاقتصادية استفادت

من نمو هجم القروض العام 1999 حيث ارتفعت القروض الشخصية من مليار و 85 مليون دولار الحام 1998 إلى مليار و 225 مليوناً العام 1999 وتبلغ حصتها 34 في الثة من الحجم الكلي للقروض وهي تجيء في المقدمة تليها القروض للقدمة للتجارة وقد ارتفعت من 679 مليون دولار العام 1998 إلى 753 مليوناً العام 1999 وتبلغ حصتها 21 في المئة من إجمالي القروض ثم القروض المقدمة للصناعة وقد ارتفعت من 501 مليون دولار العام 1998 إلى 557 مليوناً العام 1999 وتبلغ حصتها 16 في المئة من إجمالي القروض ثم القروض المقدمة للإنشاء والتعمير، وقد ارتفعت من 370 مليون دولار العام 1998 إلى 424 مليوناً العام 1999 وتبلغ حصتها 12 في

اللَّهُ مِنْ إِجِمَالَى القروضِ،

وهكذا تراجعت أهمية القروض المقدمة القطاعات الاقتصادية المحلية في حصتها من إجمالي الموجودات التشغيلية للمصارف التجارية، فيلامظ أن حجم الموجودات الأجنبية الجمعة للمصارف التجارية كما سبق تبلغ 3 مليارات و 406 ملايين دولار العام 1999 ما يعادل تقريباً حجم القروض للقطاعات الاقتصادية. وهذا يعكس بدرجة كبيرة تقلص فرص الاقتراض في السوق الملية نتيجة تشبع قطاع القروض الشخصية وتفاقع حجم مشكلة القروض غير المغدومة والقيود الني فرضتها مؤسسة نقد البحرين على هذا النوع من النشاط، اضافة الى تراجع أداء القطاعات الأخرى وخصوصأ التجارة والصناعة والإنشاءات فضلاً عن عدم مبادرة للصارف التجارية لتطوير اساليب عملها للدخول فانشطة جديدة. وقد دفعت هذه العوامل الصارف التجارية لإعادة إيداع أموالها لدى المسارف الخارجية وخصوصاً مصارف الأوف شور في البحرين.



الحصة الرثيسية للودائع من القطاع الخاص وفي جانب الطلوبات تُعتبر الودائع من القطاع الخاص الكون الرئيسي، وقد

ارتفعت هذه الودائع بصورة طفيفة نسبتها ا

في المئة السام 1999 كتبلغ 4 مليارات و 385

مليون دولار مقارنة مع 4 مليارات و 330

مليون دولار العام 1999، وهي تمثل 92 في

المئة من إجمالي الودائع الممعة للقطاع

الخاص لدى الصارف التجارية كافة.

ويجىء بنك البحرين الوطنى في المقدمة

حيث بلغت حصسته مليسار و 588 مليسون

دولار أي 36 في المثة من إجمسالي الودائع إلا

أنها انخفضت بنسبة 3 في اللَّهُ عما كأنت

عليه العام 1998، يليه بنك البحرين

والكويت مليار و 493 مليون دولار أي 34 في

المئة وقد ارتفعت بنسبة 6 في المئة عن العام

1998 ثم البنك الأهلى التجاري 628 مليون

دولار أي 14 في المئة وقد ارتفعت بنسبة 1 في

المَّة عن العام 1998. وتتوزع الحصة المتبقية

التجارية الرئيسية في استقطاب الودائم يعكس النمو التواضع في حجم ودائع القطام الخاص في البحرين العام الماضي وقد ارتفعت أيضا وفقا لنشرات مؤسسة نقد البحرين 2,7 في المئة من 4 مليارات و 642 مليون دولار العام 1998 إلى 4 مليارات و 771 ملبوناً العام 1999 . ولا يعكس ذلك بالضرورة مقيقة هجم نمو ودائع واستثمارات ومدخرات القطاع الخاص ف البحرين معحرية حركة رؤوس الأموال واستثمارها مع فروع لصارف أجنبية ف البحرين أو مباشرة مع مصارف خارجية، إلا أن الإحصاءات حولٌ هذه المؤشرات غير



بطاقات المسايات: إمتيازات وحوافز

ارتشع إجمالي حقوق الساهمين للمصارف التجارية الرئيسية 12 في المئة العام 1999 ليبلغ 859 مليون دو لار مقارنةً مع 766 مليوناً العام 1998.

ويأتي بنك البحرين الوطنى في المقدمة حيث تبلّغ حقوق المساهمين 275 مليون دولار وارتقعت 4 في المئة، وتبلغ حصنة 32 في

حقوق الساهمين

على كل من بنك البحرين الإسلامي (8 في

والتقدم البسيط الذي حققته المصارف

المئة) والبنك البحريني السعودي (7 في

المؤشرات الرئيسية لأداء الينوك التجارية في البحرين إلعام 1999

6 6																	
الترتيب	نسبة حلوق الساهمين إلى		الترتيب	، على	العائد	الترتيب	ن حقوق	الحائد علم	الترتيب	الأرباح الموزعة			الترتيب	صاني الأرباح			
99	الوجوبات (%)		99	ات (%)	للوجودا	99 (%) işə		للساهم	99	%			99	مليون دولار			
	1998	1999		8991	1999		1998	1999		التغير%	1998	1999		التغير%	1998	1999	
1	13,0	10,5	2	2,0	1,7	1	15,3	15,7	2	0	27,5	27,5	2	7	40	43	
2	10,5	9,9	1	1,1	1,2	2	10,6	12,2	1	0	15,0	15,0	1	18	28	33	
3	14,6	14,7	3	2,1	2,1	3	14,5	14,4	3	9	27,5	30,0	3	5	17	18	
4	9,7	21,7	4	1,2	1,3	4	12,4	6,2	4	0	10,0	10,0	4	20	5	6	
5	20,5	21,0	5	2,3	2,4	5	11,4	11,2	5	20	10,0	12,0	5	11	9	10	
	13.7	15.6		1.8	1.7		12,9	12,0			18,0	18,9		11	100	111	

BOSS

المئة من الإجمالي، ويليه في مستوى مقارب بنك البحرين وألكويت بمقدار 271 مليون دولار العام 1999 بزيادة 3 في المثة وتبلغ حصته 5، 31 في المئة ثم البنك الأهلى التجارى بمصة 15 في المئة وقد ارتفعت بنسبة 6 في اللئة إلى 127 مليون دو لار.

وتعكس الزيادة الكبيرة في مجموع حقوق المساهمين لبنك البحرين الإسلامي (ارتضعت 140 في المئة إلى 97 مليون دولار) قيام البنك بمضاعفة رأس ماله المفوع من 11.5 مليون دينار إلى 23 مليوناً (61 مليون دولار) مع عبلاوة إصدار قدرها 70 فبلس للسهم (8 ملايين دينار أي 21 مليون دولار) والتي أعطيت الأولوية فيها للمساهمين في البنك، وتم تغطيتها بالكامل خلال شهر أيلول/سيتمبر 1999.

وتتفاوت نسبة حقوق الساهمين إلى الموجودات بشكل كبير لدى المسارف التجارية في البحرين حيث ترتفع لدى المسارف الأكثر حداثة في حين تنخفض لدى للصبارف الأقدم الثى حققت نموآ متواصلا في حجم موجوداتها". وبعد أن قام بمضاعفة رأس مأله، تصدّر بنك البحرين الإسلامي الصدارة حيث بلفت نسبة اللاءة لديه 21,7 ف المثة المعام 1999 يليه البنك البدريني المستعددي 21 في المشة شم البينك الأهملسي التجاري 14 في المئة ثم بنك البحرين الوطني 5,10 في المُثلة وبنك البحرين والكويت 9,9 في



ينك البحرين الوطئى: حافظ على الصدارة

اظهر هذا المصرف بيناميكية في التعامل مع المتغيرات المحيطة، واضافة إلى توسعه الواضح في السوق المملية خلال نمو حجم

موجوداته وقروضه، أعلن عن العديد من

الخطط التى تظهر سعيه للإستعداد ندو

إنفتاح الأسواق، منها تأسيس شركة

مستقلة لتصدير وتسويق بطاقاته الإئتمانية

برأس مال 3,5 مالاسين بينار كما قام

بتأسيس بنك الخليج الإسلامي للإستثمار

برأس مال 12 مليوناً و 500 ألف دولار ويملك

فيه 65 في المئة، والمستثمر الدولي (الكويث)

35 في المئة. وتشوجه انشطة المصرف نحو

هيكلة العمليات التمويلية الإسلامية بصيغ

مبتكرة تواكب احتياجات العملاء، كما قام

الصرف بتأسيس شركة بنك البحرين

والكويت للخدمات المالية التي تقدم خدمات

ادارة المحافظ الإستثمارية والسمسرة في

برز تطورات 1999

هو أقدم مصرف في البحرين (تأسس العام 1957) والأكبر حتى سنوات قليلة سابقة، وكان يستفيد بصورة كبيرة من كونه المهيمن على تمويل الأنشطة الإستيرادية للدواثر الحكومية، إلا أنه بعد تراجع حجم هذه الأنشطة تأثرت أرباحه، كما تأثّر اداؤه قبل عامين في أسواق المال العالمية، ولم يتخذ حتى الآن أي خطوة ستراتيجية تعكس التوجه للإستعداد لتحرير الأسواق العالمية ما يعكس السياسة المتحفظة التقلينية التي يتبعها المصرف ف التعامل مع التغيرات المحلية والإقليمية والعالمية، إلا أن الرئيس التنفيذي أعلن عن العزم على فتح وحدة اسالامية تابعة للمصرف.

بعدأن قام هذا الصرف بمضاعفة رأس ماله في ايلول/سبتمبر 1990 وبحكم طبيعة الأنشطة الاسلامية لديه، فإن الخيارات للتوهرة امامه يجب أن تتوافق مع تلك الطبيعة. وقد تردد في السوق أن مجموعة دلُّه البركة تنوي شراء المصرف، إلا أنه لم يظهر أي بيان رسمي حول هذا للوضوم،

بورصات الاوراق المالية.

كما لم يستبعد الرئيس التنفيذي

كان الحدث الأبرز العام الماضي قيام هذا

المصرف بالاندماج مع بنك الكويت المتحد

حيث تم تشكيل شركة قابضة مقرها

البحرين، كما أعلن ان مساهمي البنك

الحاليين سيقومون باستبدال كل سهم

يملكونه بمقدار 100 فلس مقابل سهم واحد

في الشركة القابضة قيمته 25 سنتاً (94

فلساً). ويمثل هذا الاندماج خطوة

ستراتيجية للمصرف نجم عنها وجود

شركة قابضة برأس مال 303 ملايين دولان

وسيتم زيادته لاحقاً إلى نصو 500 مليون دولار، وسوف تتكامل أنشطة التمويل

بالتجزئة في الاسواق للحلية للمصرف مع

أنشطة التمويل بالجملة وفي الأسواق العالمية

لبنك الكويت المتحد.

للمصرف احتمال الاندماج أو الدخول في

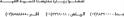
تجالفات حالما تسنح الفرصة الملائمة لذلك.

حقق المصرف أداءً جيداً العام الماضي، وهو صغير الحجم ولم يعلن حتى الآن عن أي خطط للتوسع أو الاندماج، لكن العام 2000 سيشهد غالباً اعلان المسرف عن بعض الخطوات التي تظهر ردة فعله إزاء التطورات الاقليمية والعاللية.

وكنان المسؤولون في مؤسسة شقد البحرين أعلنوا مرارا ترحيبهم بأي خطوة اندماجية تقوم بها للصبارف المطية في ما بينها او مع مصارف خليجية (اوفشورية مقرها البحرين او تجارية مقرها الظليج او الخارج) ما يعنى مواصلة ممارسة نوع من سياسة الترغيب للجوء الى هذا الخيار وقبل فوات الأوان. ■



> ه خيمان ۲ سبلوات أو ۲۵۰۰۰ كليم مع صيالة مجالهـــة شاهابـــة قطع القيبـــار ه براهــــع قامســــها وتأجـــي منتـــهـــها بالقمـــــــــك. تقطعــــــــــارة برســــارة مفارهـــنا لتجـــــــــــادة





الرئيس التنفيذي لبنك البحرين والكويت مراد: أصبحنا أكبر بنك تجاري في البحرين

تتحرك البنوك التجارية في منطقة الخليج بمثابرة ملحوظة من اجل تهيئة اوضاعها المالية و المدانها، وأوضاعها المالية و المدانها، وأضاعها المالية و المدانها، وتشكل هذه التحركات تجارب حديثة نسبياً لهذه البنوك التي ظلت سنوات طويلة – و يفضل الوضع الإحتاري للسوق المحلية – تسير على وتيرة و احدة وانشطة تقليدية متعارف عليها، وبعض هذه التجارب يستحق التوقف والدراسة، وفي المحرين تتميز الجهود التي يقوم بها بنك البحرين والكويت بقاعيتها ومعضها الكبيرين وتتزامن مع تقدم البنك ليصبح اكبر بنك تجاري في المحرين.



ارتضعت أرباح البنك خلال العام 1999 بنسبة 17 في المقة لتبلغ 32.2 مليون دو لار، وبالتالي فقد يلغ معدل العائد على حقوق للساهمين 2.22 في المقة. كما ارتضع العائد على السهم من 19 الى 22 فلساً.

ريداً على سؤال عن العراسال الشي السهمت لا محقق بنك البحرين و الكريس التنظيف البلاغة مواد علي مواد ان هناك مرامل متحدة سامة تحقيق مواد ان هناك الانجاز و إشاف بأن الزيادة في صافح بدلا الانجاز و إشاف بأن الزيادة في صافح بدلا المتعارف من العراض الميضاً وتحتاج الإيراسات كما أن من العراض الميضاً وتحتاج الإيراسات على القدمات المتعادة برخماً الإيراسات على بالإضافة إلى ما حققته فروع البنك في الكريت والبعاد الحريان الانتجارات على جاءت القدري حاليف الحريات الباحث الإعراض جاءت القدري حاليف الحريات العلامة برخماً الإيراسات على هذا

وقال مرادبان مذا التطوّر واكبه نجاح للإدارة التنديذية تمثل في السيطرة على مصروفات التشغيل والتي ارتفعت خلال العام بنسبة 6 في للغة فقط مقارنة بالعام 98. كما استطاع البنك إعادة بناء مخصصات عامة بلغت 14 مليون دو لار العام 1999.

ووفقاً للنتائج الإيجابية التي حققها البنك خلال العام للأضي، فقد قام البنك وللعام الثاني على التوالي بتوزيع أرباح نقدية على الساهمين بنسبة 15 في

أكبر بنك تجارى

وشهد المامان 9898 و 1993 تقدم بنك المحرف و الكديد تماري بن المحرون من حيث حجم الموجودات و القروض و و دائم المعاراء . و تبلغ حصة بنك المحرون و الكويت و إن المقام مع معرم موجودات البنوك القمسة و 72 في المقام مع و إحمدالي موجودات البنوك و قد نست موجودات بنسبة و إن المقام لميارين و 727 مليون دولا.

اما بالنسبة لمطفلة القروض فقد لوتفعت بسبة 10 أن للقة العام 1999 للبغة ما عياراً و 1939 للبغة من مجموع مصفقة تصويرة و للبغة من مجموع مصفقة توضي البنوات التاريخ البغة من مبيناً، و المسابق البغة التوزيع القطاعية للبغة التوزيع القطاعية للبغة التوزيع القطاعية للتوزيع المسابق وأنما للبغة منها أن القطاع المسابق وقطاع للبغة لما يستما من قطاع لكل من القطاع المجاوري والصحاعي وقطاع المناوي على المسابق وقطاع المناوي من الما يستما المناوية والمناوية المناوية للبغة لكل من قطاع المناوية والمناوية المناوية والمناوية والمناوية والمناوية المناوية المناوية المناوية والمناوية المناوية والمناطقة المناوية والتحاداتا 180 المناوية والمناطقة المناطقة والمناطقة المناطقة والمناطقة والمناطقة المناطقة والمناطقة المناطقة والمناطقة المناطقة المناطقة والمناطقة والمناطقة المناطقة والمناطقة والمناطقة والمناطقة والمناطقة المناطقة والمناطقة المناطقة والمناطقة المناطقة المناطقة والمناطقة والمناطقة المناطقة المناطقة والمناطقة والمناطقة والمناطقة المناطقة والمناطقة والمنا

وعن مساهمة البنائ في تمويل للشاريع التنموية المختلفة في البلاد يقول القرئيس التنفيذي لبنك البحرين والكويت: اعتقد بأن هناك مجالات جديدة بالنسبة إلى تمويل مشاريع جديدة خصورصاً في ضرع المواقفة



مراد علي مراد: الشعول إلى "بذك شامل"

على بدخين الشرايع مثل مشروع لؤلؤة الطفيج السياحي ومضروع المديث مصافة الى مصنح التكرير وأليناء الجديد بالاضافة إلى جسر الشجيع غليقة بين سلمان الذي يوبط العدب المائمة وقال كل منه المشاريع مس مشاريع جديرة دائما بالإهتمام والتراسة ليقدم بالشربوره الإقتصام والتراسة ليقدم بالشربوره الإقتصام والتراسة لا المساويع المتدموسة وتصويلها في الدينا للمساويع المتدموسة وتصويلها في الدينا المتدموسة وتصويلها في المساوية المساوية في المساوية المساوية

اما بالنصبة إلى البنود الأخرى في للبذان المراد الأخرى في المنذان البنوانية فيوضع الرئيس التنفيذي للبندان الدونات من 50 مليون بويشان في 19 للوزانة من 50 مليون بويشان في 19 للوزانة من 50 مليون الوزانية وروائم الافرانية كان المنافية المنافقة المناف

بحث عن الستقبل

الى جانب ما حققه البنك من تتاثيج مالية، انسم العام 1999 ليهام البنك بالتحرك على أكثر من صعيد من أجل تغزيز قرائا المالية وتنويع خدماته ومنتجاته للقدمة تحت شعار التحول الى "بنك شاعل" وهي الشعار التحول الى "بنك شاعل" وهي الشعار التي بات يرقعه في الوقت الحاضر.



فيدق البيستيان ALBUSTAN HOTEL

Bienvenue



إختبر مفهوماً جديداً من الخدمات الفندقية ... أول فندق "بوتيك" في المملكة العربية السعودية

فندق ميركيور البستان هو اول فندق "بوقيك" في المملكة العربية السعوبية. إن هذا الفندق الفريد يقتم مطهوماً عصرياً وجنيراً من الخدمة والتسهيلات الفندقية على المسترى الفردي مع التركيز على خصوصية الخدمة وتلبية المتاليات والرعابة بطريقة مميزة،







المملكة العربية السعوبية عن ب.. ٢٢٩٩م جنة ٢١٥٨٣ ح ت: ١٤٤٤ ٢٦٦ ٢- ٢١٩٠٠ فاكس ١٩٨٤ ٢٦١٧ – ٢٦٩ ، حول هذه التحركات يتحدث الرئيس التنفيذي للبنك فيقول أن البنك حقق العام 1999 إنجازات عدة والتي تعزز مركز البحرين المالي وتمثلت هذه الإنجازات بتحويل مركز البطاقات إلى شركة مملوكة بالكامل باسم الشركة المالية لخدمات البطاقات برأس مال بلغ 2,5 مليون دينار. واضاف بأن البنك انتهى من تأسيس بنك ألخليج الإسلامي للاستثمار برأس مأل يبلغ 12،5 مُليون دو لأريملك فيه البنك ما نسبته 65 في اللهة، فيما تمتلك شركة المستثمر الدولى الكويتية النسبة المتبقية والتي تبلغ 35 في الَّكة. وقال بأن البنك الإسالامي بدأ أعماله بصفة رسمية في شهر كانون الأول/ ديسمبر الماضي متوقعاً أن يسهم هذا البنك في زيادة ربصية بنك البحرين والكويتِ في نهاية المام الجاري ، خصوصاً أن الماملات المصرفية الإسلامية تشهد تطوراً كبيراً وإقبالاً من قبل كافة

و أشأن مواد إلى إن هناك خدمات جديدة سيتم تقديمها العام الجاري منها تطوير الغدمات الصرفية والثالية القدمة عن طريق الهاتات (تطفرن بداك) واستحداث خدمات مصرفية عن طريق الانترت، كما يعدل البلد على مزج الخدمات الصرفية مع خدمات تتمدينة لإعطاء الزين مرودة إن فدامله واحتياجات المصرفية والتأمينية .

نركب بالدمج

التحديات الكبيرة التي تواجهها المصارف والعمل المصرق بشكل عام في البحرين ومنطقة الخليج تتطلب العمل بجدية أكبر على خلق فرص عمل جديدة عبر الاستغلال الأمثل للتقنية الحديثة والمتوافرة لخدمة زبائن البنك منها خدمات تلفون بنك والخدمات المصرفية عبر الانترنت. كما تتطلب براسة الغرص المتاحة او التي ستتاح امامها لتعزيز قدراتها الفنية والماليَّة. حول هذه الموضوع يقول مراد؛ إن مجلس الادارة والادارة التنفيذية للبنك ستدرسان بشكل جدى التوسّع في انشطة البتك داخل البحرين خصوصاً دول مجلس التعاون بصفة عامة بما فيها مواصلة المساعى لفتح فروع في دول مجلس التعاون أو الدخول في أنشاء أو تملك مؤسسات ذات علاقة بعمل البنك، كما ان الإدارة تركب بدراسة أية بدائل اخرى ومنها عمليات اندماج أو الدخول في مؤسسات















عبدالله باحمدان

 أصبحت الصارف الحربية والعالية
 محل مقاء (2) الدو محل مقاربة دائمة وموضوعاً للتحليل من مؤسسات التصنيف الدولية ، بغض النظرعن طروف هذه الصارف ودورها في اقتصادات الدول النامية والذي لا يمكن أن يستشهدف الربسح كسماهو الحال في الاقتصادات الرأسمالية المتطورة. والأهم أنها أصبحت مثار مقارنة بينها وبين بعضها في محاولة جادة للإجابة على السؤال الذي يشغل الجميع: هل في إمكان المسارف العربية مواجهة التحديات التى تحيط بها سواء على جبهة السوق المالية للفتوحة والمنافسة المنزايدة عالياً ، أو على جيهة الاقتصاد المعلى والدور المأمول والطلوب منها على صعيد تنمية الوطن والإسهام في تطوره وازدهاره؟

مول أرباح المسارف العربية*، يتضح أن أغلبها شهد تفاوتاً متبايناً في الأرباح خلال العام 1999 ، في حين يبرز بنك الكويت ألوطني بتحقيقه قفزة كبيرة من الركز السابع العام 998 بأرباح بلغت 260 مليون دولار إلى مركز الصدارة العام 1999 على مستوى العالم العربي حيث حقق أرباحاً قدرها 306 ملايين في المقابل حافظ بنك الرياض على موقعه

بالمركز الثاني وبارباح بلغت 294 مليون دولار بزيادة طفيقة عن أرباح 98 التي بلغت 276 مليون دولار. والملاحظ أن البنك الأهلى التجاري لم يعلن عن أرباحه حتى الآنَّ. وتراجع البنك السعودى الأميركي الذي انخفضت أرباحه من 317 إلى 241 مليون دولار العام 99 بسبب للخصصات التي كونها

طفيف أرباح مجموعة البنك العربي من 224 إلى 226 مليون دولار، وكذلك السمودي البريطاني من 164 إلى 176 مليون، وأبو ظبي التجاري من 138 إلى 150 مليون دولار، والسعودي الفرنسي من 123 مليون دولار الحام 98 إلى 139 مليون دولار العام 99. واحتل الإمارات الدولى المرتبة التاسعة بأرباح 138 مليون دولار، يعقبه قطر الوطني بأرباح 124 مليون دو لار.

وبالنسبة للعائد على حقوق الساهمين، حقق الكويت الوطني أعلى عائد على مستوى العالم العربي بنسبة 24,5 في المئة خلال العام 1999 ويضارق ملحوظ عن بقية المسارف العربية. وهى نسبة ترتقي إلى أفضل المعدلات العالميَّة السائدة ، علماً بأن العائد على حقوق المساهمين لسيتي غروب العالمية بلغ 22,5 في اللثة احتلت به الركز الأول بين

أكبر عشرة مصارف أمريكية لعام 1999. 🖿 * يستثني هذا الترتيب الينوك الإسلامية بما إل ذلك شرعة الراجعي الصرابية للاستثمار التي بلغت أرباعها الصافية 🕽

ن ريال.	1501ء 199 مديو	نهاية العام 9	نتيجة عملية الاندماج ، وارتفعت بشكل			لبيانات نت	، خلال مطالعة آخر النتائج و ا	ومن	
		امیری)	ا (مليون دولار	رباحاً لعام 999	رف عربية أ	أعلى 10 مصا			
, حقوق الساهمين %	العائد على حقوق المساهمين؟		إجمالي الأص	۲	صاني الأرباح		اىپتك		
99	98	99	98	99	98				
24.5	18	12,439	12,673	306	260	الكويث	الكويت الوطني	1	
14	13	17,167	16,200	294	276	السعودية	الرياض	2	
	12		24,815		260	السعودية	الأهلى التجاري	3	
11	24	20,521	13,327	241	317	السعودية	السعودي الأميركي	4	
12	13	19,700	18,340	226	224	الأردن	مجموعة البنك المربي	5	
20	20	10,060	10,207	176	164	السعودية	السعودي البريطاني	б	
17	18	6,277	5,889	150	138	أبو غلبي	أبو ظبي التجاري	7	
16	15	8,577	8,131	139	123	السعونية	السعودي الفرنسي	8	
16	17	5,607	5,370	138	129	دېي	الإمارات الدولي	9	
12	12	6,142	5,354	124	116	قطر	قطر الوطني	10	
							م الإعلان عنها حتى الآن	⇔لميت	



إنضم معنا الأن إلى مصرفية الألفيسة الجديدة



خدمسة الإنترنت المصرفيسة من البنسك العربي الوطني



نضس الكبوكب إلا عبالم جعديد.

alarite تا المسريفية المسمولية المسمولية المدين الواقع بين المؤلف تعكم من الإنصال الدين بعموديم بية أي وقت ومن أي مكان. وإخراء معاملاتهم المسريفية المسمولية المسريفية بيسر وأمان تام دين العابقة لإيبارة الفرخ.

نشل خفمة الإقترقة المعرفية. الحمايت الجارية، حسابات التهور، التحويل بين الحمايات، سداء صنعقات بطاقات الإقتمان، طب فقد فهكات، والإطلاع على أخر أسعار المصلات. كما المُذّكام من الاتصال بالبلسك ممن طريق البريد الإكثروني للإسقاسان من الخدمات البذكرة، أو هابعة ودراجعة معلياتكم بين أي وقب.

النك العتسري الوطتني (Arab National Bank

الريد من الخيات العاليان (12 - 15 - 15) كما يكتف بإر موقعا عن الأعرب (الموقعا العالم) http://www.anb.com.sa

1/2



المستثمر الدولي تتوسع باتجاه أكثر من 40 بلدأ

عدنان البحر:

الصناعة المصرفية الإسلامية ضرورة لا غنى عنها

شركة المستثمر الدولي تتوسع جغرافياً بشكل ملفت وتسعي إلى تتوين شبكة تحالفات ضمن وفسفة تضعها في موقع قيادي انطلاقاً من رؤية رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب السيد عدنان البحر. وترفع الشركة شعار العمل المصرق الاستثماري

وبيع ملول مصرفية إسلامية للمصارف الأخرى، هل تتمكن "الستثمر الدولي" من تحقيق هذا التوجه الطموح؟ هذا ما يجيب عنه البحر في حوار أجراه فيصل إبر زكي:

> ه شهدت للصوفية الإسلامية تطوراً سريماً غلال السفوات العشر الأخيرة ما ادى إلى بروز مؤسسات مصوفية ومالية وإستشمارية إسلامية عثيرة، إضافة إلى شخول بينوك عربية وعالية في هذا المجال لتقديم منتجات وحملول سلامية امملائها، ما الذي يميز شرقة اللستفر الدولي؟

التقدم حور ستراتيجية "الستقدر الدولي "حول مجالات و قنوات رئيسية أولا، العمل المسرق الإستشاداري وهو في لمشب عملنا ويشمل تجميع رؤوس الأموال لمشبر كادر الأشاريخ وعمليات الدمج وانتمائك وتأميز رأس المال العامل أصافة إلى إدراج الشركات الجديدة في الهروسات عبر إدراج الشركات الجديدة في الهروسات عبر بدات عطاق الكريت ستراتيجية قوسم في

الأسواق الإقليمية حيث أقمنا مشروعا

مشتركاً في البحوين مع بنك البحوين مع بنك البحوين المجوين المجوية بسنا "الستقد الدولي — فطر مع مهم همه ناساتشا المدولية المجوية القطيعة المجاوزة القطيعة المجاوزة المجوية المجاوزة المجاوزة المجاوزة المجاوزة المجاوزة المجاوزة المجاوزة المجاوزة المحاوزة المح

أنافية، "الستخدر الدولي" متخصصة بتقديم نماذج طول مالية إسلامية متكاملة بتستويم و المجلسة المستواحة و المستواحة و المستواحة المستواحة المستواحة و المستواحة المستواحة و المستواحة و المستواحة و المستواحة و المستواحة و المستواحة المستواحة المستواحة المستواحة المستواحة المستواحة المستواحة المستواحة و المستواح



شدا طها هذا تساعد على بداء بنك إسلامي لمنظم المبتقد من في صدد تأسيس ملاقة مج بنك الإسلامي وقد وصلخا اللي المزاحل النهائية من الإطاقية معه كما لتنا نتفاوض مع عدد من المسارف في قطا لنتا نتفاوض مع عدد من المسارف في قطا لنتوقعه خلال فترة وجيزة . وسوف نسحى للمخول إلى اسوق عربية و طليحية الخين وهندا إلساء شبكة تحالفات تضم 10 إلى منظمة المسارف الخمسة المنظمة على المسنوات الخمسة بعدامتها التجارية (علامة المستوات الخمسة بعدامتها التجارية (علامة المستوات المستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بمعلم بعدامتها التجارية (علامة المستشورية بمعلمة المستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بمعلمة المستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بالمستشرية بمعلمة المسارة المستشرية بالمستشرية بالمستشرية

■ أين أصبحت الفاوضات مع بنك الكويث والبحرين؟

حويدة والبحرين؛ □ندن نتفاوض الآن مع البنك لتوقيع

لتقال لتطوير القدمات الصرفية الإسلامية فيه مع الإضارة إلى أننا أسسنا مع بناء التكويت والبحورين بنك إستثمان, وهذه القدمات والمنتجات الإسلامية ستكون بشكل صناديق استمار منوعة طويلة أو قصيرة الأجل، عالية أو قليلة الضاطر ويعملات مختلفة أضافة إلى توفير هلول للإنتمان والعويل،

ب عدد خطة طموحة تمتاج إلى فريق بشري قويَ وكبير؟

مَ هذاً صحيح، هذا الفريق موجود في المستثمر الدولي، التي بات لديها أيضاً النظم المغلوماتية اللازمة وللنتجات وسجل اداء مميّز، ما يؤهلنا لتحقيق خططنا القاضية بزيادة عدد حلفائنا بمعيّل 2 إلى 3 شركاء سنوياً.

القادا المترتم هذه الطريقة بدل التواجد الباشري الأسواق؟

الإسباب عدة أولا نصن لسباب عند وكتابية أن نصن لسنا بنكاً و وفانياً قررنا منذ البداية أن نكسن بالمعلة . إستضارياً بيبع خدمات ومنتجاته بالجعلة . أي أننا في السوق للاليا "بيّاعو جملة" وهذا هو الخط الذي إنضائاته لانفسنا منذ البداية . ولن ندخل أي مجالات لا تنصيحه مع معالداتيمية عملنا.

خدمات إستشارية

■ من الواضح أن "لنستثمر الدولي" تعمل على خطين متوازين، التوسع الجغراق عير المسرفية الإستثمارية، ويبع انظمة حلول إسلامية متكاملة يبنوك توفرها بدورها لعملائها، هل هذاك غطوط عمل أخرى؟

🛭 نعم "المستثمر الدولي" تبيع أيضاً خدمات إستشارية إسلامية لصارف ومؤسسات مالية عالمية وعربية تتطلع إلى بيع خدمات مصرفية إسلامية للأفراد (Islamic Private banking) من دون العمل بنفسها على بناء وتطوير قدراتها المصرفية الإسلامية الخاصة، لذا "المستثمر الدولي" عبر خدماتها الإستشارية وخبراتها أن للمسرفية الإسلامية تساعدها ف تقديم خدمات وحلول مالية إسلامية لعملائها وفي إدارة الأموال على الطريقة الإسلامية. فـ "الْستَثْمَر الدولي" لديها التقنيات للصرفية الإسلامية التي من خلالها تساعد البنوك وللؤسسات المالية علي إنشاء صناديق إستثمارية إسلامية مثلأ وتضع إسمها على هذه الصناديق.

"الستثمر الدولي" لنبها التقنيات المعرفية الإسلامية التي تساعد البنوك والمؤسسات المالية على إنشاء صناديق استثمارية إسلامية

سوق إلكترونية اسلامية

■ هل تسعون إلى تطوير خدمات اخرى؟

🗅 نعم هناك سبعي من قبل شركة ماليزية ومستثمرين هولنديين لتأسيس موقع إلكتروني يقدّم خدمات الوساطة المالية للأسهم عبر الإنترنت للمجتمعات الإسلامية. وسيكون هذا الموقع بمثابة سوق الكترونية تعرض فيها للنتجآت الإسلامية، ودور الستثمر الدولي في هذا الشروع تقديم تقنيات العرض وأنتقاء الأسهم التي تتناسب مع الشريعة الإسلامية، إذ انَّ الوسيط المالي الإسلامي سيقوم بتوفير الأسهم الطابقة فقط للشريعة وذلك عبر تصفية أو تنقية مختلف انواع الاسهم والإبقاء على "الشرعية" منها فقط، كما أن الوسيط الالي الإسلامي سيعرض عبر هذه السوق الإلكترونية الصناييق والنتجات المالسية الإسسلاميية، منع الإشبارة إلى أن "الستثمر الدولي" ساعدت اصحاب الشروع على جمع راس المال مع إضافة جزء من أموالها الخاصة. ومن القرر أن تُطلق الخدمة خلال شهرين مع النية على إدراج الأسهم في

وهذاك مشروع سوق الكترونية المزى المرية المزى المرية المري السوقة المرية المرية

المال مع أخذ حصة له في رأس مال كل شركة. ■ لكن لا يمكن تصنيف أنشطتكم هذه في خانة العمل المصرق الإسلامي فقط.

حانه الغمان المصرق الإسلامي فقط. □ انه عمل مصرق إستثماري بحت. هدفنا أن نصبح البنك الإستثماري الأول في الخليج، والبنك الإستثماري الإسلامي الأول عالما.

ميزات تفاضلية

■ لكن خدماتكم لا تزال على المستويين الخليجي والعربي فقط ما هي اليزات الني تؤمل "المستثمر الدولي" للمنافسة عالياً ؟

□ "الستثمر الدولى" شركة مالية و إستثمارية إسلامية، والأسواق التي تدخل إليها عادة، لا توجد فيها مؤسسات مصرفية إستثمارية إسلامية (كلبنان مثلاً)، أو حتى مؤسسات مصرفية إستثمارية (كدول الخليج)، أما خارج الأسواق العربية فميزات "الستشمر الدولي" التفاضلية هي إنها متخصصة بشريحة معينة من الأعمال والعملاء (Niche Player) وقادرة بالتالي على أن يكون لها قيمة مضافة في السوق. ثم لدينا ميزة تفاضلية مهمة تتمكّل بقدراتنا التسويقية في الخليج من خلال تواجدنا الباشر وشبكة تمالفاتنا فاكثر من دولة خليجية (وقريباً في كل دول سجلس التعاون)، ما يساعدنا في تقديم خدماتنا الصرفية الإسلامية الإستثمارية التي تستفيدمنها الشركات الأجنبية في مشاريعها في المنطقة وفي طرح اسهمها في أسواقها المانية.

تعزيز القدرة التوظيفية

■ مل يمكن القول إنكم بنيتم علاقات وثيقة مع المستثمرين من مؤسسات وإفراد تعطيكم ميزة في تسويق وتوزيع العمليات الاستثمارية والتمويلية؟

اكلما اندموت الاسواق الللية الطلية الطابقة بمدونا على تسويق الطبيعية كلما الزدادت فعي المدون الميزات المدون الميزات المتافسية الرئيسية لاي شركة مالية , وهي عفصر أساسي تعمل على تعزيزه من خلال توسعت الجفران وتصالفاتنا المصرفية تعلاناً.

"الستفدر الدولي" تبني قدراتها بإستمرار. على السترى الإستشاري تعمل الشركة على أن تصبح مرجعية في العمل الصرفي الإسلامي بعيث أن كل جهة دولية أو عربية تريد النخول في فذا

الهارات التي إليا للمصول على الفقديات رافغيرات الأرق، خطائت فضي باللاروبية والإسلامية إن كل الأرضية و رفعيل مسالة "الغرائشاير" حيث نفضح أن يكون لما ينام فيدي كافة العرائ المنافرة حيث من المالة المرائبة في كافة العرائب والهجند من شمال الدويقيا إلى صاليونيا والهجند بالإضافيات الإسلامية الأطري التي تتواجد ليها الحاليات الإسلامية منا يحتي التناذيق .

■ من هم النافسون الرئيسيون ا-"السنثمر الدولى"؟

الكان شريدة وسوق معطياتهما التنافسية في "ألفرانشايز" لا الدخيرياتهما عنده مههم تموذج الحلول المالية الإسلامية ليجمه في العمل المسرق الإستثماري لا يوجد منافسين رئيسيون لنا أي مشالة الغلجية اللي يطبق عليها الحمل المصرق البقائدية، باستثناء الغيرة الإستثمارية الإجنبية باستثناء الغيرة الإستثمارية الإجنبية ورئيساريم الكبيرة الإساسية في المسابق الإستثمارية الاجتبية في ويانشاني جيم المعليات ما لتناسرية المتابيرة (100 مليون دولار وما للشاريع المتعربة والتوسطة.

آلماق العمل المصرفي الإسلامي

■ في الصدناعة المصرفية وخصوصاً الإسلامية المنتجات متشابية، ولغة من يقول إن المنتجات الإسلامية هي نفسها و لكن بغلاف مختلف، برايك ما هي التحديات القائمة في وجه صناعة مصرفية إسلامية مخطورة من حيث الأدوات والمنتجات والحلول؛

🛭 برأيسي إذا تــاتمن الحدّ المعـقـول مـن المنافسة لضمان تطؤر الصناعة المصرفية الإسلامية، ستحصل هذه الصناعة على حصة سرقية مهمة في العالين العربي والإسلامي وستستقطب 50 الى 60 في المئة من الدخرات في السنوات العشرة القبلة. والمسألة ليست إعادة تقديم للنتجات نفسها بغلاف جديد إنما السعي لتلبية التطلبات والحاجات المالية نفسهآ للعملاء بأسلوب يتناسب مع الشريعة الإسلامية. وفي القابل تسعى البنوك التقليدية إلى تقديم الحلول للحاجات نفسها ضمن القانون الوضعي. هذا هو الواقع الحقيقي، من هذا النافسة حيوية لزيادة كشاءة العمل للصرق الإسلامي وتوسيع سوقه وتنويع منتجاته. السبيل الوحيد لزيادة حجم الحصة السوقية للمصارف الإسلامية هو بزيادة

تنوع الآراء والاجتهادات في العمل المصرفي الإسلامي نعمة وليس نقمة

....

كذاءة هذه المصارف حيداً أن 20 في المدّة من المسارف حيداً أن 20 في المدّة من المعالم إلا المدّاء إلى المدّاء المدّوك إلا مع مدالتاً معها، وعندما تو قر اللوسسات المالية الإسلامية منتجات بنوعية افضل وتنوع المنتجات التقليدية نفسها، عندما الن يذهب المسلم إلا إلى تلك المؤسسات.

■ ولكنك بذلك تقترض أن للمسارف التجارية التقليدية لا تتطؤر مع العلم أن بعضها يوقر لعملائه النتجات والحلول والخيارات التقليدية والإسلامية على السواء،

البناء التقليدي الذي يوفر لمملائه منتجات إسلامية هو لاعب هامشي يمكنه البقاء فقط إن سوق مصرفية إسلامية غير فقالة وغير متطورة، عندما تتطوّر الصناعة المصرفية الإسلامية، أن تحصر البنواء لأنها لا تستقم الكثير، ضمن غرر مها لإسلامية أن موارده المشيرة و و تقنياتها الإسلامية أن موارده المشيرة و و تقنياتها عناصرها البشرية البنواء إن التقليدية قضم عناصرها الشخلة سائنة إلمطلبا إلا إلاسلامية للتع التقليدية وليس في الشطلها الإسلامية التي التنافيذية وليس في الشطلها الإنسانية المسائنة الرئيسية،

■ لماذا تـواهـه المسارف الإسـلامـيـة صعوبة ف تشغيل مواردها المائية؟

آ البُنوك الإسلامية في معظمها تستثمر مواردها بشكل جديد بميدا أناك لمعدتري مواردة كميرة تأليل فعدتري سيولة كبيرة بميدا في الأسلومية المنافقة المنافقة على الأسلومية المنافقة على المنافقة على المنافقة على المنافقة على المنافقة على المنافقة المنافقة الإسلامية. أعتقد أن الصناعة الإسلامية لا المنافقة الإسلامية لا تأليل غير كفومة ينسبة عنه أنالة، وخلال أي 10 سنواسة المنافقة الإسلامية لا المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة الإسلامية لا المنافقة ال

■ ولكن هناك اشكالية ين تواجه العمل المصرق الإسلامي هو المتلاف وجهات النظر المسرعية بين مؤسسة واخرى وبين بلد وأخر... فضالاً عن إشكالية المعايير المسية.

ا بالنسبة للموضوع الأول لا أرى فيه إشكالية بأراى وفيه شرط أن تقهم قريط أن تقهم قريط أن تقهم قريط أن تقهم قريط أن تقهم بأن القمل المسرق القليدي ممكون به الأراء والاجتماعات وإلا تجاهدات وإلا الجماعات وإلا المساورة إلا المساورة إلى المساورة ومثال فيه أراء وتقسيرات. وأي تاقرن لا لسنوات وتتراكم فيه الاجتماءات. مقدما لسنوات وتتراكم فيه الاجتماءات. مقدما مرحت المستقات الملاية على سبيل المثال. الديلة، من هنا عالم كان المتراك المركزية كيف تتمامل معها في المشروعة المتافيل المتافيل المشروك المركزية كيف تتمامل معها في المشروعة المشاورة المشروعة الم

أماً بالنُّسبة الْأَمْر الأَضَّر فَاعَتَقَد أَنَّ للعايير الماسبية تستقر تدريجهاً وأعتقد أنه بعد مضي 3 أو 4 سنوات سيكون متفقاً عليها بالكامل.

■ مثاك نظام مصرق تقليدي قائم على قوانين وضعية، وبالتالي هناك مشكلة عند الترخيص بمصرف إسلامي، فهل هي مشكلة سياسية أم لا؟

تالامور بدات على مذا النحو والآن أخذ في التغيير ويشكل مطرد. فالبنك للركزي ألكويتي على سبيل للخال هو الذي يسمى وراء إنشاء قانون للبنوك الإسلامية.

شة إجماع على أنه لا يمكن لدولة تقطيعاً جالية إسلامية مؤرة أن تعمل على اجتذاب موارد مالية إذا لم تكن لديها صناعة مصروفية إسلامية، وأي مخطط للتنمية في فده الرحاة عليه أن يعي فدة المخاهرة... ملينا الآن أن بطا عليه أن يعي فدة المخاهرة... ملينا الآن أن بطا يُن إلين لنه يعد كان أن سنوات، سنظفر أن الين لنه يعد كان أن سنوات، سنظفر الصناعة المضروفة إلا سائحة وقماً عالما في كل بلد لانه الأقدر على العيش في ظل المنافسة كل بلد لانه الأقدر على العيش في ظل المنافسة

العالمية. ■ ونكننا نجد مثلاً ان سيتي بنك انشا مصرفاً إسلامياً؟

الدريفتت اليرم وبعد سنتين يبيع ليشتري مصرفاً الين تلسس ومن يمكل أين السس ومن يمكل أين البيئة المركة أن المنافذ المناف

صندوق معراج للأسهم العالمية MIRAJ GLOBAL EQUITY FUND

أمواتكم تنمو معنا في أداء متميز.. وسرية قامة..

قناتك للاستثمار في أكبر الشركات العالمية.

معراج

الطريق الأمثل للاستثمار طبقأ للشريعة الإسلامية

عوائد استثمارية ممتازة منذ بداية الصندوق

الأشهر	عبد	العوائد	للفترة من
300000000	٧x	∕∘٦,∧٦	x = \45\x4 \frac{1}{1}\4444\x\x\x\x\x
18,10,10	11	/.Ao,£0	۱۹۹۸/۸/۱۷ إلى ۲۰۰۰/۲۲

هرصة عظيمة لتوظيف أموالكم .. مستفيدين من كفاءات أكبر بيوت الخبرة العالمية في مجال الاستثمار.

العدير الاستثناري: رويال بنك اوف كندا (تدير مجموعته الاستثمارية اكثر من خمسمانة بلپون دولار أمريكي سي
 الأصول المالية جول العالم).

أهداف الاستثهار

- تهيئة الفرصة للمستثمرين المسلمين لتوظيف أموالهم بواسطة أكبر بيوت الخبرة العالمية في مجال الاستثمار، مع الالتزام بالضعابط الشرعية.
 - العناية بأموال المساهمين على المدى الطويل، وعلى الوجه الذي يحفظ رأس المال وينميه مع تجنب اقتمني حد ممكن من المضاطر
 - اختيار أكبر وأنجح الشركات في أسواق الأسهم العالمية، والتي تتوافق نشاطاتها المبادئ الاسلامية.

Email: rovalbak@emirates.net.ae

لمزيد من المعلومات يرجى الانتصال على أحد العناوين التالية

Royal Bank of Canada

Al Makjourn Street

RO.Box: 3614, 4, Doba! UAB

Tal: (9714) 2214982

Pax: (9714) 2214982

Pax: (9714) 2214982

Pax: (9714) 2282413

Royal Bank of Canada Global Private Banking (Suisse) Rue Diday 6.CH-1205 Geneve Switzerland. Direct Line (+41 22) 819 42-41. Par. (+41 22) 819 4343 Ernalli ichanne riendeau@royalbank.com

Website: http://www.miraj.com

بنك الإمارات الدولي: ريادة الخدمات الالكترونية



■ أين يبدأ المديث عن خدمات بنك الإمارات الدولي الالكترونية في الوقت الحاض ؟

الله يكون من اللغيد البيده بالمددة ما لنينا أم التكلم من الخدمات الأخرى، تحت لنينا أم التكلم من الخدمات الأخرى، تحت الآن عصر الانترنت بامثيان ما تقوم به في البيك هو معاولة المجتمع المائية المجيدة أكم المائية المجيدة المعرفي المحدوثة المعارفية المعارفية من عصر معدد من المحدوثة المعارفية المحدوثة المعارفية المحدوثة المحدوثة المحدوثة المحدوثة المحدوثة المحدوثة المحدوثة المحدوثة المحدوثة عمير كل الأقتيبة المحدوثة المائية معارفة المائية من خلال الاقتياء المحدوثة عاددة مائية من خلال الاقتياء الكبير على خدماتنا.

خدمه "بدلك نت" التي نوفرها تعتبر حالياً أكثر خدمات الانترنت المسرفية تطوراً، ربعاً في العالم الدربي حديد يستطيع المعيل، فرداً كان أم شركة، أن يصل إلى حساباته المقتلة ويراجع معلياتها ويقوم بالتحويلات في باينها أن أوزان معدودة وطلب باقة واسعة من الخدمات الصرفية خدمات الانتقان الصرفية حول خدمات الاسركان.

وما يميز هذه الخيمة حالياً انها تمكّن العميل من استخراج كشوفات حساب ترجع إلى خمس سنوات خلت، ما يجعل

"بنك نت" مصدراً قيّماً للمعلومات الحيوية بالنسبة للعميل وللبنك على حد سواء. فتراكم المعلومات يلفيننا في معرفة تجوهات الممالا وربالتالي في تيضليط الوسائل الأفضل للأوصول الهجم، فيما يتم هفظ راشيش، كامل للعميل مجر الشبكة،

هفظ ارشيف خاصل لتعمين عبر الشبحة، وهي خدمة نلاحظ الإقبال الشديد عليها. ■ خدمات الهاشف الموال في دولــــ الإمارات تعتبر من بين الأفضل عربياً. كيف تستغلون هذه الخدمات في العمل العمر في؟

الإنترنت ليست القناة الوحيرة التي نقوم بخلوريها، لر تركيزنا ينصب كناك يفوم بطورية التي المسرق، ومنذ المسرق، ومنذ المستسعين منطق ونطق أوائل المسمعين منطق ونطق خدمات الهاتوات المحرق التي مسمح العميل بالقيام بمعظم العمليات المصرقية الموروفة، والحصول على كشف حساب عبر القاكس حسب المطلب على القائم بحسب المطلب عند القائم المثانية من المساب عبر القائم حسب المطلب عند المساب عبر القائم المطلب عالم التي أمن المسلم حسب المطلب عند المساب عبر القائم المسلم المسلم

■ يتفير دور الفرع كلياً خلال 15 عاماً

جهاز الصرف الآلي تهنده الإنترنت
 الإنترنت أكثر أماناً مما يظن البعض

خلال جهاز الهاتف الجوال. "الاقتصاد والأعمال" التقت مدير الخدمات الالكثرونية في البنك، محمد عبد الرحمن الجلاف، الذي شرح واقع تلك الخدمات، وخطط البنك للاستمرار في قيادة السوق الاماراتية، التي تعتبر الاكثر تطوراً حاليا في هذا الجال على الصعيد العربي.

يأتي تصنيف بئك الإمارات الدولي، شركة مساهمة عامة اماراتية، حالياً ضمن أكثر البنوك العربية تقدماً لجهة قدماته الألكترونية وربما من أكثرها استشرافاً لسقطيل هذه الخدمات وتماشياً مع ابتكاراتها، فالبنك الذي يمثل العمود الفقري لجموعة بنك الامارات،إحدى أكبر المجوعات للصرفية الاماراتية والعربية، هو اليوم في طليعة النوسسات للالية التي تقدم خدمات الكترونية حديثة لقطاع واسع من العملاء الأفراد والشركات في دولة الامارات، خصوصاً عير شبكة الانترنت، أو من

غدة الرسائل الفصيرة عبر الهاتف الجوال (SMS) لارسائل الفصادة حول حركة الحساب، ويمكن لهذه الرسائة أن تكون إما مقرورة مسبقاً من قبل المعميل (كان يطلب إمارة معبور سبائة قصيرة، حول حركة الحساب ويمشكل دوري) أو حسب توع الحساب ويمشكل المسائلة المعبورة عند تحويل الحساب أن إمال بحوج عليه 1.1 أو عند تمويل قيمة قواتير الخدمات العامة، ونكاد تمويل قيمة الخلمة عملياً، وفي خدمة يمكن تمميلها الخيرة من العلمات المعامة، وتكاد

تحميلها المزيد من العمليات المصرفية. ■ اين يقع النصراف الآلي في خططكم المستقبلية للتواصل مع العملاء؟

تا دغيل أو لا أوضح فقطة الساسية وهي
انتا أول من أنشأ شبكة صدرات ألي على
مسترى الدولة وسيغتا في ذلك شبكة البتك
المركزي الدولة وسيغتا في ذلك شبكة البتك
المركزي بستدوات عدة. فضريكة الالك
على نظام مدفوعات أهزز العالماية المعيل
على نظام مدفوعات أهزز العالمية المعيل
الذي يتخاماً مع أحد هذه المسارت الذي لا
يدفع رسوم استعمال الشبكة كما يستطيع
المبطاقة المصرفية خارج الدولة
لدى أي ألة صرف تحمل شعار فيزة وهم
للتعمال المجاهدة المصرفية خارج الدولة
كذلك جاهز لاستعمال المبكة الصرفية المرفية المرفية

نقوم حالياً بالبحث الجاد في إمكانية

إطلاق الجيل الجديد من الصراف الآلى، أي ذاك الذي يمكنه القيام بكل العمليات المصرفية تقريبا والذي سيغني فعليا عن الفرع التقليدي، وسنقوم قريباً جدا باختبار مدى فعالية مثل هذا الجهاز.

■ في ظل هـذه الـتـطورات في أقـنـيـة التوصِيلَ، ما مصير الأقنية التَّقَليديَّة القَاتُمة

🗆 كنت أتمني لولم تسبألني هذا السؤال... طبعاً سيتراجع دور الفرع التقليدي وستخف الزحمة والإقبال عليه، و سیتبدل دوره من دون شك، و حتى العمیل التقليدي المرتبط عادة بالفرع، خصوصاً الم ظفين بدأو ايتحولون عن الفرع التقليدي إلى الانترنت مباشرة ونلك بحكم توافر الخدمة في مكان عملهم وسرعة استيعابهم لهذه الخدمة التي توفر عليهم عناء الذهاب إلى القرع.

لكِنْ فِي القابل لا أرى أن الفرع سيختفي تماماً كما لا أرى ان جهاز الصرف الألى سيندثر، بل لكل دوره يلعبه مستقبلاً. سيبقى العامل الانساني أساسيا في المافظة على الفرع التقليدي، كما في تطوير دور الهاتف المصرفي، فالعميل سيبقى بحاجة للاجتماع بالموظف المصرفي مهما تراجعت الحاجة إلى ذلك، وسماع صوته عبر الهاتف المصرفي للقيام باستفسار معين وللمزيد من الطمأنينة. انها عملية تبدل في الأدوار تفرضها التقنية الحديثة، وليس بالضرورة انقراضاً للأقنية التقليدية، وأنا ارى أن دور الفرع التقليدي لن يتفير جذرياً إلا بعد مرور خمسة عشر عاماً من الآن.

التغيير الكبير قديطرأ على أجهزة الصرف الآلي، خصوصاً وأن الجيل الجديد من لوحات المفاتيح (Keyboards) في أجهزة الكمبيوتر سيصبح بإمكانها قبول البطاقات الذكية بحيث يتم تحويل النقد مباشرة من المساب، عبر الأنترنت، إلى البطاقة. هذه العملية بالتحديد ستقلص الدور الرئيسي لجهاز الصرف الآلي أي المصول على النقد، وستسرّع من تبدُّل دوره، خصوصاً بعد العام 2002، وهو الموعد النسهاشي لتوافق البطاقات الصرفية التعاملة مع فيزا وماستركارد معنظام البطاقة الذكية، ومجدداً أقول أن جهاز الصرف لن يموت، بل ستتبدّل مهامه بشكل جنري.

■ هذاك لخط قائم حول مسألة الأمان في التعامل الصرق والتسوق عبر الإنترنت. كيف تنظرون إلى هذه السألة؟

بنك الإمارات الدولي (بملايين الدراهم الإمار أتية) 579,20 713,19 الموجودات 916,13 133,14 الوداثع 230,3 822,2 حقوق الساهمين 50747 472:8 صباق الدخل ملاحظة: المولار ≃3,76 إمار اثبة

1999

 دعنى أطرح السؤال التائي في هذا السياق؛ أية عَملية أكثر أماناً؛ أن تقوم بعملية دفع عبر بطاقة الاثتمان في متجر معين، وحتى تعطى التاجر بطاقتك وتوقيعك وحتى نسخة من إيصال العملية، أم عبر الشبكة التى لاتتطلب التوقيم وتقوم بالتحقق، الكترونيا من صحة المعلومات للقدمة؟ الكلام حول الأمان مبالغ فيه. وتحن منذ بداية الخدمة لا نالحظ أية كالات اختراق أو تجاوز، وهذا طبعاً يرتبط كذلك بقوة الشبكة وفعاليتها. فهناك وسائل عديدة للحماية، كما أن لفات الإنترنت متعددة بحيث تتطابق كل بطاقة مع لغة مختلفة عن الأخرى.. إلى ما هنالك من الوسائل الحماثية التي تكفل عدم حدوث

أما في مسألة تحويل الأموال دولياً وما



يرتبط بها من إمكانيات تبييض الأموال، فإن وجود اللغات الالكترونية الختلفة يضمن وبشكل قاطع عدم حدوث مثل هذه العمليات، فالأموال بتم تحويلها عن طريق نظام سويفت SWIFT، وهو نظام يتكلم لغة مختلفة عن لغات الإنترنت، بينما جهاز البنك المعلوماتي الرئيسي (Mainframe) يتكلم لغة مختلفة هو الآخر. عملية تبييض الأموال تصبح شبيهة بطلب شخص منفولي إلى آخر نيجيري تحويل أموال إلى شخص برتفالي! ثلاث لغات مختلفة لا يوجد بينها أي قاسم مشترك. العملية إذاً تحتاج موافقات وعملية تفاهم الكترونية يصعب خلالها تمرير العملية غير الشرعية بسهولة. ■ ماذا في الجعبة حالياً من مشاريع

تقنية مصرفية حديثة؟

🛭 نحن الآن في موقع ريادي في خدمات البطاقات والساتف المسرق والجوال والصراف الآلي إضافة إلى الإنترنت، ونريد ضمان هذه الريادة عبر مشاريع متقدمة. مجموعة بنك الإمارات تقود السوق لجهة إصدار البطاقات الصرفية والإئتمانية في الدولة لصالح المهموعة وبنوك أخرى كذلك، فشركة Network International التابعة للمجموعة تقوم بإصدار البطاقات وتزويدها بالأشرطة المفنطة لصالح عدد كبير من البنوك، إضافة إلى إصدار كشوفات الحسابات وإدارة عمليات العسرف الآلى لتلك البنوك العميلة. وتنفرد الشركة بإصدار بطاقة الـ Diners Clubs التي تستهدف الشريجة المسورة من العملاء، وهي المثلة حصرياً، للبطاقة في الدولة.

في ما يتعلق بعمليات التجارة والتسوق الالكتروني، لدينا حالياً "ممرناً" الخاص على الشبكة، حيث نقوم بالتحقق والوافقة (authorization) على صلاحية بطاقات الائتمان في عمليات الدفع على الشبكة، ونحن حاليا الوحيدون على مستوى العالم العربى في تقديم هذه الخدمة التي تستغرق ما بين 3 إلى 5 ثوان. لدينا للزيد منّ الخدمات عبر الانترنت سيتم إطلاقها في الأمد القريب، وأملنا كبير في أن تساهم الخطوات المتخذة مؤخراً، كإطلاق مدينة دبي الإنترنت، وسوق دبي المالية، في توسيع نطاق الخدمات الصرفية والاستشمارية الالكترونية، وأنا شخصياً أتمنى أن أرى عمليات التاجرة بالأسهم الماية تتم مباشرة عبرالشبكة، إذ سنكون عندها في موقع معتاز لتوفيرها لعملائنا.

البنك التجاري المغربي: أفضل مردودية

جاءت نتاثج البنك التجاري المغربي
 مطابقة استراتيجية المؤسسة التي تعتمد
 على سياسة نمو داخلية وعلى أفضل
 مردوية في القطاع البنكي المغربي.

وهكذا ارتيام الصافية من 68 مليون دو لا إلى الصافية من 68 مليون دو لا إلى 75 مليونا أي بارتماع بلغ و 100 مليونا أي بارتماع بلغة و 100 مليونا أيلة فيما بلغت و دائمة و 100 ملية ويتركيبه من دون صلية تحديد على الودائع الجارية من دون فوائد للتقليص من كفاة الموارد، وهذا ما يقوي توجودية البيانة التجاري للغربي الموردية البيانة التجاري للغربي الموردية المورد المغربية ومردودية البيانة التجاري للغربي

أما من حيث القووض فيهذا ألبنك التجاري للغريق الأوسسة المصوفية الأولى من هيث توزيع القروض و الالتراصات التوقيع وتشر قوته الصارية في حسن تدبير مامش الجازفة وعدم مجاراة المناصسة في سياسة خفض أسعار الفائدة لأن البنك التجاري الخوبي عرص عنه احتيار الفسل الزيائر واضحم لللهائي.

له الجيور لعسل الرياسية مطابلية النسبة وجاء ارتضاع الارباح الصافية 2،9 في اللغة ما يزيد من ارتضاع الأرباح الصافية 2،9 في اللغة ما يزيد من مئة لغة الساهمية في هذا البيئات الذي يتشكل رأس ماله من بذكر صافطندين (الاسباني 20 في اللغة وشركات المناح ومجموعة أو نا المغربية 20 في اللغة وشركات المناح ومساهمات في البورصة.

قرض بـ 80 مليون دولار

من جهة أخرى رقم رئيس اللبتان التجاري من جهة أخرى رقم رئيس المبتان التجاري مورق رئيسيد جال المدين العقيم وراسيد جال مورقو رئيسي المدين المدين عبد ورئيس المدين عبد ورئيس المدين عبد ورئيس المجاري فرضا إجماليا البنت التجاري فرضا إجماليا النبت التجاري فرضا إجماليا النبت التجاري فرضا إجماليا التربية للمورود على الدورية للهوائيس المدين على المدين على المدين المدين التجارية المدين الم

ريقول السيدكاي كافاق مدير عام الهداك بان برنامج شركته الإستثماري بمتد حتى الدام 2009 يتمويل ماشي إجمالي يعادل 200 مليون دولار منها القرض للذكور الذي يمول حدث البنك التجاري المرادي 22 مليون دولا رأي حصة 31 في المثنة، أما الباقي فيقسمه البنك

المغربي للتجارة الخارجية وبنات الوفاء والبنك الفربي للتجارة والصناعة ومصرف الغرب، وقد خدنت مدة الغرض بحراء امما مع فترة سماح تبلغ ثلاثة اعوام، وسيمول القرض برنامج نصم السلامة الكهربائية و تمسين محباري تصريف اليناء وأشغال الصيانة والبني التحقيف

ستراتيجية التخصص

ن خضم إعادة ترتيب هيكلة البنوك الغربي، من الغربي الغربي الغربي الغربي الغربي هيكلة البنوك الغربي هيل أرج المستوات إلى الغربي هيل أرج المستوات إلى المستوات الغربي الغربي الغربي الغربي الغربي الغربي الغربي المستقلة على شكل شركات مستقلة المخاري المناسسة المن النجاري المناسسة المن النجاري المناسسة المن

ولاد مقت هذه الفروع على الأخص "قطب من بنك الأعمال ويضم المهن التملقة بتدبير ومتابعة السوق المالية، ما أملتها الذهولات العميلة المسقيد الإقتصادي والمالي في المفرب والتي تمهزت ببروز سوق للرساميل يمنح الدولة وللقارات فرصاً تعويلية مضافة إلى المهن البنكية التقليدية.

وعن هذا الوضع يقول السيد علي بن منصور الدير العام للبنك التجاري للغربي وللشرف على الخروع المتخصصات أن

علي بن منصور: سيبقى البنك وفياً لهنه التقليدية واني ساهمت في بلوغه الرتبة الأولى

ينجز بنك الأعمال كل ما يتعلق بالاستشارة والوساطة في البورصة والتحليل المعمق في الوضعية الحالية

مؤسسته ستبقى وفية لمهنها التقليدية والتي ساهمت في بلوغ البنك التجاري إلى مرتبة أول بنك خاص في المغرب.

ريتجر بنك الأعمال كل العمليات التعلقة بالاستشارة والرساطة في البيرصة والبحث والتحليل الاسل المعمق أن الوضعية اللابيا وأفاق الشركات المدرجة في البيرسة وتدبير الأصول المفائدة الخواص، وقد رضح البناء التجراري المغيري ميكلة شفافة من أجل إبراز إدجازات كل نوعية من هذه المهن ومضحها قاعدة قادية خاصة.

و هكذا يبه تم فرع "التجاري مالية" الإستشارة المعقد في عمليات الخصوصة أو الإنصاح أو التصويل غير البكي أو تحريا البنيات الهيكلية، وكان هذا الغرع قد أشرف على عملية خصخصة مصفاة "سابير" للكرير المي بلخد البدورل والسركة الشريفة البحري الني بلخسة إلى المستشارة المي بلغا ولوع شركات عدة البورصة باستشارة من هذا الغرم .

أما فرع "التجارة للوساطة" فيعتبر شركة السمسرة والوساطة في البورصة والتي تنجز عمليات البنك التجاري للفربي والخواص والمؤسسين وتستحوذ على نحو 17 في المئة من حصة السوق التي تتقاسمها فيه 14 شركة السمسة شرق التي تتقاسمها فيه 14 شركة

ريشم البنان التجاري فروعاً متخصصها أخرى هي "التجاري سليم" الذي ينشط في مجال قروض (إستهلاك بشراكة المخصص الفرنسي الكبير "سليم" في مستوى الناصطة من العبار الثقيان كما من الطنع بالناصية أمد من العبار الثقيان كما من الطنع بالنسبة لم طويل الأحد للسيمارات وذلك بشراكة مي الشركة الملاية "ليس"، بلقي الفروع يتنشط في الإبجار يوس القواص والشركت "التجاري عقار خصص مناكوريسة"، ويعقر إسلاك التجاري المذربية للضي في طويق الدخصص من خلال خلق للضي في طويق الدخصص من خلال خلق مؤدري الحرى قد تشمل مندوجات التأمين





بعد خسائر "القرض العقاري والسياحي" الحكومة المغربية تهب لانقاذه من الإفلاس

في الوقت الذي حققت كل البنوك المغربية أرباحاً صافية، كانت مصيلة "القرض العقاري والسيامي" خسائر بلغت نحو 75 مليون دولار جرّاء سياسة سابقة أصطرت الحكومة الغربية (للبحث عن حلول لإخراج البنك من المأزق)،

خالفت النتائج السنوية للبنوك للفربية
 ما يشبه زلز الأحراك القطاع للصرق
 ما يشبه زلز الأحراك القصولية الفريع بقوق، عندما سجلت مصيلة "القرض
 السقاري والسياحي" إجمالي خسائر بلغت
 77 مليون دو لار مقابل خسائر بلغت 18
 مليون دو لار في العام 1998.

ميون من يه محم «دير يه لمعه «دير يه مصدائر الدهاري والسيامي بنحو 30 أي المئة كارثة حقيقية جملت القاملين في القطاع للالي يتساءلون حول الاسياب الطقيقية وراء هذا الوضع الذي الفرزته وأسسة كانت بالأمس القريب تسبح الرياحاً وترزعها على الساهمين.

جذور الأزمة

إن جذور الأزمة التي فجرها السيدعيد الواحد سهيل الرئيس الدير العام للمؤسسة تعود لأكثر من عشر سنين، إذ كانت هذه المؤسسة العمومية تسير بطريقة الإدارات العمومية وكانت تعتبر صندوقاً عمومياً لإنعاش للشاريع السكنية الاجتماعية وتحفيز المنعشين السياحيين، لكن على أرض الواقع كانت القروض توزّع بسخاء من دون دراسية لجدوى الشيارييم المقترضة واحمياناً من دون أن تكون في دائرة إختصاصها، دليل ذلك مشاريع سياحية عدة مؤلت في المنتجمات الشمالية في المغرب بالإضبافة إلى أخرى فقلب العاصمة الاقتصادية لفائدة مستثمرين لم يقدموا ضمائات ولاسددوا بيونهم فكان أن الصيفت إلى أصل الدين ملايين من متأخرات التسديد. إلى ذلك، فإن هذا الوضع تسببت فيه كذلك مؤسسات عمومية استشادت من تمويل "القرض العقاري والسياحي" من دون أن تسدد أقساط ديونها، وزانت درب

الخليج الطين بلة، عندما تعرض القطاع السياحي للكساد في وقت كانت فيه مشاريع ضخمة عدة في مرحلة إنطلاق الإستغلال أو إتمام مشاريعها، فكان ذلك ضربة قوية أثرت بشكل واضح على الاقتصاد الغربي بحيث ما زالت آثار تلك الأزمة متجلية في ديون ضخمة غير مؤداة لـ"القرض العقاري والسيامي"، ولأن هذا الأخير كان بعتبر مؤسسة عمومية، فإن المسؤولين الذين تعاقبوا على تسييره لم يعتبروه بنكأ فعليأ وبالتالي كانت محاسبته تعتريها علل عدة وأبرزها ان القروض التي لم تكن تسدد بشكل عادي لم يتم تصنيفها ضمن القروض التنازم عليها في الحصيلة الحاسبية، كما تفعل كل البنوك سنوياً، ما جعل "القرض المقارى والسياحي يفرز ارباحاً هي في الواقع أرباح وهمية على اعتبار أن محفظة



عبد الواهد سهيل: تقمير الأزمة

القروض كانت حينها تتضمن قروضاً لا تسدد وغير مصنفة في خانة القروض المتنازع عليها، وبالتالي فإن الحصيلة المالية لسنوات عدة كانت حصيلة خاطئة.

الحكومة وإرهاصات الحلول

يدو هذا التدبير الذي وصحه المطلون الليون بشركات البورصة بالكارش وبعد محيى فريق السيوير براسة السيد علي الواهد سهيل بمهمة محددة وهي تطهير الارسمة، ظهرت العيوب بعد أن وصلت عستري لا يحكن مهه أن استمر الأمور كما كانت عليه، إذ الصبح من اللازم علي كانت عليه، إذ الصبح من اللازم علي للإسسة أن تترم بالقامة المهارة حراق الما سنّها البنك للركزي وبالتالي ضرورة مؤودة لذلك، هذا الرضح بده الحقية تكون مؤودة لذلك، هذا الرضح بده الحقية تكون



صادمة إذ بلغت القروض المتنازع عليها إضافة إلى فوائدها أكثرمن مليار دولار بمعنى أنها تشكل نحو 35 في المئة من مجموع القروض وهذا في حد ذاته رقم قياسي، إذ أنّ متوسط هذه النسبة في القطاع البنكي في المغرب لا يتعدى 7 في المئة.

الوضع المالي التأزم لـ"القرض العقاري والسياحي" جعل الحكومة تتحرك لبلورة برنامج مُارىء لإنقاذ هذه المؤسسة العمرمية الثى أصبحت مهددة بالتهام مواردها الذاتية، فكان قرار وزارة الاقتصاد والمائية الذى زكته الحكومة المغربية بمطالبة المساهمين وينصفه خاصة للؤسسين العموميين برقع رأس مال المؤسسة لدعم إعتماداته الذاتية وذلك في إطار مبلغ إجمالي يصل إلى نحو 300 مليون دو لار.

هذا القرار خلف ردود فعل متباينة على اعتبار أنه جاء متأخراً، فمن أبرز للساهمين في هذا المصرف هنساك مستندوق الايبداع والتدبير (هيئة عمومية) بـ 35 في المئة والبنك الركزي بـ 13 في الله، ومع ذلك ظلت هاتنان الهيئتان صامتتين كل هذه الفترة حتى انفجرت القنبلة بين يدى السيد فتح الله ولعلو وزير المالية الغربي. وقد ووجهت الهيئشان بانتقادات الغآعلين والمطلين الماليين لكن الحكومة المغربية لم تحرك ساكناً وكل ما فعلته هو مطالبة الساهمين برفع رأس مال المؤسسة. وينتظر أن يلاقى هذا الطلب مقاومة من قبل بعض المساهمين وهو ماتم الإعلان عنه فعلاً من طرف الصندوق المهني المغربي للتقاعد الذي أعلن رخصة للمساهمة في أي مبادرة لرهم رأس مال"القرض العقاري والسياحي". ويبقى الوضع مرشحا لتطورات عدة خصوصا وأن الأوضاع الإجتماعية لموظفي للؤسسة كانت محط انتقاد من جائب، ممثِّلي المستخدمين الذين نظموا إعتصاماً وطالبوا إدارة المؤسسة بتحسين أوضاعهم الإجتماعية وإنقاذ للؤسسة من الإفلاس.

وينتظر أن يكون هذا الشهر حاسماً في اشخاذ القرار الذي مِن شأنه أن يعمل على إنقاذ للؤسسة مالياً. وكان الوزير **فاتح الله** ولعلوقد أشار بطريقة غير مباشرة إلى إحتمال التفكير بدمج القرض العقاري والسياحي" في البنك الشعبي (مصرف عمومي) وهو أكبو البنوك في المغرب، لكن هذا الاقتتراح حتى ولوحظى بموافقة الحكومة فإنه لن ينجز عملياً قبل ثلاث

صندوق العراج للأسهم العالمية: أرباح قياسية خلال 19 شهراً





1998. ويقدّم فرع البنك ف جزيرة Guernsey الخدمات الإستشارية والإدارية وابداع الحسابات الإستثمارية، بينما يتكفّل رويال ينك، فرم جيرسي، بعهدة البنك. وتعتبر إستثمارات الصندوق معفاة من الضرائب و تقوم مؤسسة Price Waterhouse Coopers العالمية بعمليات المراجعة والماسبة.

وحسب السيد سعيد سليمان للشرف على الصندوق، فإن عمليات الإستثمار في الصندوق مفشوحة لقطاع واسع من الستثمرين، حيث يعتبر الحرالأدنى للمشاركة (10 آلات دولار) متخفضاً مقارنة بصناديق أخرى. كما أن في إمكان الراغبين بالتقصى عن ضوابط الصندوق الشرعية، الإتصال باللجنة الشرعية التى يقودها الدكتور محمدعلي القري مدير الركز الوطني للخدمات الإستشارية، جدَّه، الملكة العربية السعونية. ويصدر المركز تقريراً ربع سنوي عن أداء الصندوق. وللإستعلام عن صندوق للعراج، يمكن

الدخول الى صفحة الصندوق على الإنترنت (WWW.miraj.com) وهني تسعسرض اداءه الأسبوعي، وعضاويين المسؤولين عن الصندوق، كما أنه ف الإمكان الإتصال بمكتب رويال بنك في كل من دبى ولندن وجنيف للحصول على المزيدمن المعلومات أو لشراء الوحدات.■

ويمكن القول أن هذه السياسة كانت وراء التقوق الكبير في أداء الصندوق، حيث ضاق في ذلك أداء للؤشرات المعروضة، مثل مؤشر داوجونز الإسلامي العالي، ومؤشر مورغان ستائلي. ووصل العائد التراكم للصبندوق إلى معدل 85 في الثة خلال 19 شهراً وذلك دليل على أن الضوابط الشرعية للإستثمار ف الأسهم العالمية لا تعتبر عائقاً في الحصول على فرص استثمار مجزية. ويتجنب الصنادرق الإستثماري أسهم للصارف وشركات الخمور وغيرها من الدرمات، بينما يضتار أسهم شركات التكنولوجيا والاقصالات والصناعات الدوائية العالمية. ويقول مارك اندرسون مدير الإستثمار في الصندوق بأن أصغر الشركات للستثمر فيها لايقل رأس مالها عن مليار دولار، وتلك ميزة مهمة للصندوق الذي يتوخى تنمية اموال الستثمرين في الدرجة الأولى وتسبيل الأصول عند الطلب.

ويقوم رويال بنك (Royal Bank) الكندى بإدارة إستثمارات الصندوق عبر فرعه في لندن، ونلك من خلال نراعه الإستثمارية التى تىير أكثر من 500 مليار دولار من الأصول حول العالم. وقد اختير البنك افضل مصرف اوف شور عالى في ادارة الأصول من قبل جريدة Financial Times في العام





البيوس يستشيف المرابرتسات المربية والدراية وخدات لبيرة وخرف ولقية وحدد كبير من الاجتمالة قامان للمؤشرات سعة ١٠٠ و ١٠٠، شغير

_ ١٤ قاعة سعة ١٢ إلى ٣٥ شخصا

. تجهيزات تقنية وترفيهية

Mudine Salembier 300 -



CLEOPATRA'S WORLD HOTELS & RESORTS INTERNATIONAL

Complexe Cap Gammarth - Les côtes de Certhage B.P: 68-2078 la Marsa - Tunisle (e): (216.1) 912.000 (Film: (218.1) 911.442 - 911.971 Email: lepalace.cum/attendepalace.com.tn

Al-Iktissad Wal-Aamal ARAB BUSINESS MAGAZINE

Issue 245 / Year 22 / May 2000 أيار / مايو 2000 / السنة الثابية والعشرون / العدد 245

QATAR NATIONAL BANK!



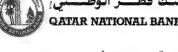
ecec







بنك قطير الوط



تميّز مصرفي ودور تنموي

عندما يُذكر الاقتصاد القطرى يتبادر إلى الذهن وبصورة تلقائية، بنك قطر الوطني، نظراً إلى حجمه وإلى الدور الذي يضطلع به في الاقتصاد الملي، وتَطَرأ إلى ريادته وعمره القريب من عمر استقلال

تأسس بنك قطر الوطئي في العام 1964 كأول مصرف تجاري مملوك من القطريين، وبملكية تتكون مناصفة بين 50 في المئة لحكومة قطر و 50 في المئة لمساهمين من القطاع الخاص.

وعلى امتداد الـ35 سنة الماضية من عمره، حقق بنك قطر الوطني ثمواً وتوسَّعاً مطردين، الأمر الذي جعله يمتلك حجماً تكاد تضيق به السوق الملية، ونشاطاً تجاوز الحدود ليكون له موطىء قدم في عاصمتين أوروبيتين هما لندن وباريس، وليكون ف هذين القرين عضداً مالياً وتجارياً للحكومة القطرية وللرعايا القطريين المتواجدين

ويعتبر بنك قطر الوطني المصرف الرائد في قطر حيث تمثل حصته السوقية نحو 50 في المئة من إجمالي السوق المصرفية سواء من حيث الموجودات أو الودائع أو التسليفات. وإلى نلك يحتل البنك موقعاً متقدماً في لائحة المصارف العربية الكبيرة.



اغائر الرثيسي للبثك

تطور مطرد

ومنذ انطلاقته في العام 1965 حقق بنك قطر الوطئي تطورا مطردا طوال هذه الفترة مسخلأ نموا سنويا في جميع بنود موازنته، بفعل السياسة التي اعتمدتها إدارته والثقة التي اكتسبها البنك من قبل زبائنه الودعين والمقترضين.

وكان هذا التطور المستمر شاملاً كل النواحي، فمع تزايد الحجم واتساع قاعدة الزبائن، كان البنك يواكب ذلك، وباستمرار، بتطوير إدارته وتفعيل أدائه وتحسين مسالك العمل، ومواكبة الصناعة المصرفية، وخلق المنتجات والخدمات المصرفية التي تلائم وتلبي احتياجات قاعدة الزبائن المتزايدة.

كما رافق النمو برامج دائمة كانت تستهدف تأهيل الهنصر البشرى واستقطاب الكفاءات ذات الخبرة، وتدريب العاملين من مختلف الفثات بغية توفير أفضل الخدمات.

وكان من الطبيعي في ضوء هذا النمو المطرد عاماً بعد عام أن يعتمد بنك قطر الوطني الكننة وأن يجاري التطور التكنولوجي الذي عرفته الصناعة الصرفية لاسيما خآلال العقدين الماضيين. وبات البنك حالياً، وعلى مستوى الأثمتة، في موقع متقدم من حيث امثلاكه كل الوسائل الثقنية التي تمكّنه من تقديم كافة الخدمات التى تعتمد على تقنية الاتصالات و اللعلو مات،

وأنطلاقاً من ذلك تمكن بنك قطر الوطني من مواجهة مشكلة العام 2000، حيث باشر منذ آب/أغسطس 1995 العمل في برتامج متطلبات العام 2000، وتمَّ تجهيز كافة الأنظمة الستخدمة ف البنك لطابقة متطلبات الاستحقاق التقني، كما تمّ وضع خطة طوارىء شملت كافة المُعاطِّر التي كان محتملًا أن تنشأ، كما تم فحص الخطة بالكامل للتأكدمن جاهزية البنك لواجهة كافة الاحتمالات، وتم اعتماد إجراءات البنك الخاصة بمتطلبات العام 2000 من قبل إحدى شركات التدقيق والاستشارات العالمية. وهكذا تجاوز بنك قطر الوطني مشبكلة الحام 2000 من دون أي إشكالات.

نتائج 1999

تؤج بنك قطر الوطني مسيرة النمو والتطور الطردين بنتائج حققها في العام 1999 كان بعضها قياسياً. ويبدو ذلك من خلال الآتي: — زادت الأرباح الصافية بنسبة 7 فّ اللثأ لتسجل رقماً قياسياً قدره 452 مليون رياا ______

هلري، فقد سجه البيئة مجدماً مثا الرقم القياسي عاكساً بيئك التحسن الثانيتي إدالتي من خلال مضاعفة الأرباح التضغيلية في خلال خمس سخوات، روثه رئيس مجلس الإدارة رؤير للاالية القطري يوسف حسين عصال بمسئوري الرجعية التي ارتفعت خلال العام تعدد الراقع ماليون ريال قطري فقال، تتكمى هذا الثانية إستمر التحديث في معالى المثانة الإجمالي على للوجودات، في ظل تعزيز الإنتاجية و التركير على الدوعية مع السعي باستمرار إلى شهيط النقات

و إنطلاقاً من هذه الربحية و من مستوى لللاءة العالية الذي يستمع بها البناء، قررت الجمعية العمر مية توزيعات نقبية للمساهمين بمقدار 215 مليون ريال تطري أي بما يعادل 25 إن للأة من قيمة السهم، كما قرز إعطاء أسهم منحة (Boms) بواقع سهم عادي في مقابل كل خمسة السهم.

النمو الستمر

وجاءت ربحية الحام 1999 نشيجة للنشاطات الصرفية التي قام بها البنك والتي انعكست في بنود اليزانية المتعلقة بالنمو. فقد ارتطعت الموجودات في العام 1999 إلى

فقد ارتفعت المرجودات في العام 1999 إلى 22،4 مليار ريال في مقابل 19،5 ملياراً في نهاية العام 1998، اي بزيادة قدرها 2،9 مليار ريال



أكبر شركة صراف آلي في قطر

ونسبتها 15 في المئة.

كما زادت ودائع الزبائن بمقدار 6، ؛ ملياراً وبنسبة 14 في المئة

ليصل إجمالي الودائع إلى 12:8مليار ريال. أما التسهيلات الإثنمانية فقد زادت بمقدار 1،6 مليار ريال أي بنسبة 10 في للثة ليبلغ إجمالي القروض مستوى 14:5 مليار ريال.

إلى ذلك، بعمل البنائة 3. أعليارات ريال من سندات القرينة التي
أصدرتها وزارة اللال والاقتصاد والتجارة القطرية خلال العام 1999.
ويلاحظ من مذه الإلقام أن بنك قطر الوطني تمكن خلال العام
وواا، وعلى الرغم من حجمه الكبير، من تصقيق معدلات نمو جيدة
على الرغم من الطروف الاقتصادية غير للأوالتية على لرغم من
المنافسة الفائمة. وإن زيالك على شيء فإنما يبرل على الدينامية
التي تتسم بها إدارة البنائه، وعلى الذلخة التي اكتسبها الصرف، كما
يول على التطويد الحاصاس في الخدمات والمنتجات للصرفية التي
مو قدما الشادر بنائه:

المركز المالي

يشمتع بنك قطر الوطني يمركز مالي متين نابع من كفاية أمراكه الخاصة رامتياطات المتلفة ، فقد بلغ أجمالي حقوق السامعين في نهاية العام والاحروة داويلان المتاويز من العامي راميان والمراكز أمركزي)، وبذلك المتل البنك على السنوين العاملي للوتية 232 من سحية التي المستامين مسجلاً ارتفاعاً قلوم 43 ترجة عنا المستادات السامة ونشك استندا إلى التروية 2018 من السابقة ونلك استندا إلى الترويد الذي أكفاء معالم 1018.

السيعة ونعمة استفاداري العربية التي تعلق عجية (المناقق العرب). إلى ذلك، فإن بنك قطر الوطني احتل رتبة ضمن المسارف الـ 30 الأولى من ديث متانة رأس لمال وفقاً لعمل حقوق المساهمين إلى إجمالي الموجودات.

ورذّالك بقر معدل لللادة مسب معيار "بازار" على مسترى بزيد عن 90 أبلاة مقارنة بالحد الأمن السموء » مالو ألبائية 8 ق الله: وكانت مقوق الساموين في العام 1999 زائت بمعادل 199 مليور وبال اي ما يمانل 23 منيارات دوراً الم تشكّل مدة القيمة تحو 6.50 أ غياة العام إلى "52 منيارات ريال، وتشكّل مدة القيمة تحو 6.50 أ للذة من إجمالي القيمة التوسطية لسوق النوحة للأوراق للالية.

ونتيجة أيّذا الأداء، بلغت ربحية السهم الواحد 5.2 ريالات في مقابل 49، ويالات في العام 1988. وياتت البيانات الثالية للبئت متطابقة مم للعابين الماسبية العالمية ما يوفر الشغافية لكل المتعاملين مع البنك وخصوصا الساهمين.

لعائد

وهكذا استمر نمو مؤشرات الربحية الدي بناة قطر الوطني، مع ارتضاع المائد على ستوسط الوجودات وعلى متوسط حقوق المنامعين، وهذا الأخير يطوق معدل الـ 15 في نلقة. ويأتي هذا المائد ليكس معدل القعالية لذي البناك (المساريث إلى الإيرادات) الذي بلغ الـ 28- 1133

ومع ذلك يلتزم البنك بتقديم تبرّعات بمبالغ كبيرة كجزء من مسؤوليته تجاه السائل الطبية والثقافية والفنية. سيام الناك خلال الها، 1990 من الكراد من برال خصوص

وساهم البنك خلال العام 1999 بمبلغ 11.2 مليون ريال خصص لعدر من للشاريم التي تخدم قضايا التنمية.

س بستريخ سي سم ستو .

الدور التنموي

لبنك قطر الوطني دورحيوي على صعيد التنمية الاقتصادية

لدولة قطر وهو لم يالُّ جهداً في هذا النجال انطلاقاً من قدراته للالية التي تمكّنه من دخول الأسواق المالية الدولية واستقطاب المساهمات والإكتنابات في المشاريع النوى تمويلها.

و تطول لاثمة المشاريع الإنمائية التي ساهم البنك في ترتيب تمويل لها منها على سبيل للثال قرض بمبلغ 100 مليون دولار لصالح شركة قطر الوطنية للفنادق من أجل تمويل بناء فندق رييز كارلنون. و تمت هذه العملية بالمشاركة مع البنوك القطرية الأخرى، و شفية من الشدق الخلصة:

ويواصل البنك مساهمته في تمويل الشماريع التعلقة بتطوير مشاريع الغاز و تصنيعه. ففي نيسان/ أبريل رئب بنك قطر الوطني فرض تسميلات بمبلغ 400 مليون دو لار لتمويل مشروع الفائر الطبيعي المسال – وقع 4 القائم في منطقة مسيعيد. كما عمل البنك كمنظم لقرض بمبلغ 700 مليون دو لار لتمويل المجم الكميمائي الجيد (CECM) بالشاركة بين للؤسسة القبلوية المامة للبترول

ن الإطار نفسه، ثمّ إنجاز خصخصة شركة اتصالات قطر كيوتلّ التي لعب فيها البنك دوراً رئيسياً، وتمّ فيما بعد عرض أسهمنا للتداول في سوق الدوحة للأوراق المالية بصورة رسمية في مطام العاء 1999،

ومثلت حصة مكتب التداول التابع للبنك في حزيران/يونيو 1999 ما مجموعه 24 في المئة من مجموع التداول في السوق ليحتل بذلك المرتبة الأولى ضمن شركات الوساطة.

خدمات ومنتجات

تميز بنك قطر الرطني على امتداد السنوات يتقديم تشكيلة منتزعة من الخدمات والنتجات المسرفية سواء للأفرواد أم المشركات. وBonce وقور أو فر الينك خدمات السائدة المصرفي Phone فسمن مجموعة تستهدف توسيع قنوات الاتصال بين البنك وزبائله.

القوة المالية	ر ر قصير الأجل	طويل الأجل	كالة
	Committee of the commit	041,0594	ے۔ تانبرد اند بورز:
			لة قطر
	A3	BBB	عملات أجنبية
	A-2	BBB+	عملات محلية
			بىيز
	Prime - 2	Baa2	دولة قطر
			ك قطر ألوطنى
D	Prime - 2	Baa2	عملات أجنبية
			مسون بنك ووتش
			ك قطر الوطني:
	TBW - 2	BBB	· عملات أجنبية
	LC - 1	IC - A	· عملات محلية
			بيتال انتيلجنس
	A3	BBB	لة قط

A3

تصنيف قطر وينك قطر الوطني



غرفة الكمبيوتر ﴿ البنك

وهذه الجموعة من التسهيلات اشتمات على على إلى وعلى وعلى الجموعة من التسهيلات اشتمات على على إلى الكهرية وقد إلى الكهرية في الكهرية في الكهرية المنافرة المنا

من حمر ن هنطهم الحاص سواء في المحرل او في الكتب أو خلال السفر. ما يعزز هذه الخدمات، وسواها الإنتشار الواسع للبنك من حيث القروع وأجهزة الصرف

و اسع سبت من کیب اسروح و اجهوره انصرات لائي. فلدی البنك 38 صرّاهاً آلیاً تفطی معظم

المناطق الأسلسية في دولة قطر. كذلك لدى البنك شبكة فروع محلمة مؤلفة من 24 فرعاً، وهناك خطة لافتتاح أربعة فروع جديدة خلال العام 2000. ويملك البنك أكبر شبكة في قطر سواه من حيث الفروع أو أجهزة المصرف الآلي (ATMs).

و ترتكز من خلال: متطورة من خلال:

أنظمة لتشبيك أجهزة الكمبيوتر

وهي شبكة متكاملة تمتمد على بروتوكول الإنترنت IP باستخدام كابارات ألياف بصرية بسعة 128 كيلو بايت في الثانية، موقع لمكافحة الكوارث على الشبكة الواسعة النطاق (WAW) إستقلال تكامل الأجهزة/الهواتف لركز الإتصالات (Call Conter).

تطویرات اساسیة اخری

الخدمات الصرفية عبد الكمبيوتر الشخصي، والتعامل عبر الصوت مع عملانية الإستفسار، إعطاء كشوقات حساب، حوالات بالتلكس، أسعار العملات، معدلات الفوائد, تحويل الأوصدة، دفع الفوائير، طلب نفاتر شيكات، تغيير العنوان، خدمة إعادة الإتصال

بتك قطر الوطني

عملات أجنبية

BBB

بالفاكس.

وفسى مجسال صيرفسة التجزئة (Retail banking) يوفَر البنك الآتي: بطاقة الائتمان"الجوهرة".

- بطاقات فيز أ و ماستر كار د.

أما في مجال خدمة الشركات فيركّز البنك، اضافة إلى ترتيب القروض الشتركة، على تقديم تشكيلة من الأدوات في ما يتعلَّق بحسابات خارج اليزانية، وعلى التوسّع في نشاطات الخزينة.

5 سنوات من النطور

وإذا كانت أرقام العام 1999 أظهرت نتائج ابجابية حققها البنك، فإن هذه النتائج ليست إلا إستمراراً لمسبرة التطور، ومتابعة لنحي تصاعدي تتسم به نتائج البنك في السنوات الخمسة الأخيرة.

فالسنوات الخمسة شهدت تغييراً مهماً وتطوراً مطرداً على غير صعيد وفي اكثر من مؤشر، ويمكن قراءة ذلك من خلال الآتى:

على صعيد الأداء المالي - تضاعفت الأرباح الصافية لتصل إلى

452 مليون ريال. - تمسن معدّل المصاريف إلى الايرادات

من 1،11 إلى 2،22 في المئة.

 زاد سعر السهم ثلاثة أضعاف، أي من 21 إلى 65 ربالاً.

- زادت الرسملة السوقية بمقدار 3،9 مليارات ريال لتصل كالياً إلى 5،7 مليارات

على صعيد الخدمات - إتسعت شبكة الفروع المحلية من 19 إلى

– زادت شبكة الصرّاف الآلى ATMs من 20

إلى 38 أي ما يعادل نسبة 100 في آلمَّة.

- تمّ توفير قنوات جديدة لاتصال بالزبائن من خلال الهاتف والكمبيوتر المصري مدعومين بمركز نداء يعمل على مدار

بنك قطر الوطنى: الترتيب عربياً*

للوجودات حقوق الساهمين الأرباح 1995 13 25 1996 19 24 1997 21 24

15 هسب ترتيب "الاقتصاد والأعمال" لأول 100 مصرف عربي



ترويج خدمات للبنك

على صعيد المؤسسة

- يَمثُلُ الْمُواطِنُونَ القطريونَ حالياً 37 في المئة من أصل الموظفين في مقابل 18 في المئة قبل خمسة أعوام.

 إرتفع إجمالي الموظفين من 442 إلى 565 أي بنسبة 27 في المئة و في مو أزاة ذَّلْكُ تضاعفت الأرباح في الفترة الزمنية نفسها.

الثبات والتميز

وهكذا يبدو أن النتائج الرضية التي حققها البنك في ظلّ الظروف الاقتصادية الراهنة تثبت بوضوح قوة البنك في كافة مجالات عمله، ومع نخول البنك الألفية الشالشة فإن أمامه جملة من الفرص والتّحديات التي تنتظره، لا سيما في ظلّ العطيات الاقتصادية التي تعيشها دولة قطَّر خصوصاً لجهة مشروعات الغاز الطبيعي المسال، وما ستوفره من إمكانات لقيام صناعات تعتمد على الغاز. كَلْلك تبدي الفرص أمام بنك قطر الوطني في ظل التوجّه نحو الخصخصة وإعطاء دور أكبر للقطام الخاص، وبرز إسهام البنك الناجح ف هذا الجال من خلال خصخصة شركة قطر للإتصالات.

ولا تبدو الفرص أمام البنك على السنوى المملى وحسب، بل على الستوى الإقليمي، خصوصاً بعد قرار مجلس التعاون الخليجي بفتح المدود أمام فروع المصارف الخليجية. ولا شك في أن هذاً الإنفتاح، والمرتقب أن يتبلور اكثر هاكثر في السنوات القليلة المقبلة، سيتيح لبنك قطر الوطئى مجالات التفريع او تملك مصارف أخرى عربية بغية تعزيز وفورات الحجم لديه، وتوسيع فرص العمل

قبل ذلك كله، يحافظ المصرف، في هذا العصر المتقلب، على موقعه الرائد في القطاع المالي والمصرفي في دولة قطر ويستمر في توسيع و تعزيز مزاياه التفاضلية في نطاق الخدمات المصرفية التقليدية.

ويدرك بذك قطر الوطنى هذا الأمر فيعمل على تحديد هيكلية عملياته باستمرار وتطوير وسائل ايصال منتجاته، لكي يستمر متقدماً على وتيرة التخيير السريع التي يشهدها الاقتصاد القطري.■



نائب المدير العام لبنك قطر الوطني

المسند: ندرس إمكانات التوسّع إقليميا ودوليا

اعلن نائب الدير العام لبنك قطر الوطني سعيد السند أن البنك مقق نتائج إيجابية في العام 1999 حيث «زاد صاق الأرباح بنسبة 7 في اللثة وزاد إجمالي الأصول بمقدار 2,2 مليار ريال قطري ليصل إلى 22,4 ملياراً».

وقال المسند أن البيئات يوراصل مشاركته في تمويل التشاريع التعلقة بتطوير قاعدة المسادرات الصناعية القطرية مشيراً إلى دوره كمنظم لغير قرض مجمع. وأشار نائب الدير العام إلى أن البنك يدرس كل الإمكانات التاحة للتوسع على الصعيدين الإقليمي والدولي. وهذا الحوار:

> ■ في انتظار صدور الأرقام النهائية للعام 1999 ما هو تقييمكم لنشاط البياض خلال العام للنصرم، وما هي نسب النمو المقلقة ع □ واصل بنك فطر الوطني تحقيق للزيد من النجاح والتطور كما وكيفاً خلال العام للنصرم والذي يمكن إيجازه على النصر

- زار صاني الأرباح بنسبة 7 في اللثة مسجلاً رقماً قياسياً قدره 452 مليون ريال تطري.

بلغت نسبة الكفاءة مستوى جيداً (للصروفات إلى الدخل) قدره ا,28 في للثة.

--زاد إجمالي الأصول بمقدار 2,9 مليار ريال قطري (15 في المثة) إلى 22,4 مليارات. - ارتفعت الودائع بمقدار 1,6 ملياريال

قطري (14 ق المُنَّة) إلى 12,8 مليارا. - بلغ إجمالي حقوق المساهمين 3,8 ملياراً ريال قطري أي ما يعادل 1،1 مليار دولار أميركي،

سود سيري . - ظلت نسبة الأصول ذات المضاطر في حدود 50 في المئة مقارنة بالحد الأدنى لتعليمات دبازلء وهو 8 في المئة.

-زانت إيرانات السبهم الواحد من 4,9 إلى 5,2 ريالات قطري.

■ ما هي أبرز التطورات والمنجزات التي مقتها البنك خلال العام 1999؟

ت شهد السام 1999 إنشال الذيد من الشدمات الصدقية وعلى جميع الستويات بغرض القرسم في وساقاً إنصال المعادة بالبينك، وتشمل هذه الخدمات خدمة (الوطني قرن) باللهائد و (الوطني كرم) بالكبيوت بالإهادة إلى (إطارة باليكرية) بالكبيوت بما يتيح للحملاء إنهاء معظم بالهائدة بما يتيح للحملاء إنهاء معظم ساعة في 1995 وما في الساحة عن المنادل إلى المكتب أو حتى إثناء السفر، وتتعتم هذه المكتب قرمتي المتادة من السرية والأمان ولا تحمل العدر المتعلق بالأمان ولا المتحد التحديد عدد تحمل العدر التعلق على التحديد المتحدد التحديد المتحدد المتحدد المتحدد المتحدد المتحدد التحديد التحديد المتحدد المتحدد

تمويل المشاريع

■ يلعب بنك قطر الوطني دوراً اساسياً في تمويـل بـعـض المشــاريــع الحكــومــيــة والإقتصاد الوطني، ما هي أهم إسهاماته في هذا الجال؟ وكيف تنظرون إلى هذا الدور؟

ا يواصل البنك مشاركته في تمويل الشاريع المتقلة بخطيرة ولغية الصادران الصناعية القطرية. وفي نيسان/إدريل من المتاعية 1991 أما البنك بدور للنظم القرض مجمّع قدره (1990) مليون دولار أمديكي تمويل إنشاء مصنع الغاز السيل (1978/ في مسيعيد، ويؤدل اللب كماليا تنظيم قرض مجمع قدر 1970 مليون دولار أميركي لتمويل مشروع الجمع الكيميائي القطري الجديد مشروع الجمع الكيميائي القطري الجديد

(Q-Chem) المسترك بين المؤسسة العامة القطرية للبترول وشركة فيليبس بتروليوم الأسكة

وقام البنك بدور ريادي في عملية خصخصة شركة اتصالات قطر (كيوتل) التي اكتمات في كانون الثاني/يناير العام 1999 وتم إدراج الشركة رسمياً في سوق الدوحة للأوراق المالية.

كما أدُّت التحسينات التي طرأت على خدماتنا للوساطة في سوق الدوحة للأوراق للالية لأن يصبح البنك هو الوسيط الأول في هذه السوق.

28 فوعاً

■ ما هو الجديد بالنسبة إلى شبكة القروع المطلية؟ وهل تمّ توحيد القروع كلها في هوية موحدة؟

ل الدارات شبكة ضروع البنك واجهزة المصراف الآلي لتحصل السي 28 فرعاً و 40 صرافاً اليا وهي تمثل بذلك أكبر شبكة إلى دولة قطر، وتتوزع هذه الفروع والأجهزة على مختلف الحاء الدولة بحيث يتسكى المعيل الحصول على الخدمة للطلوبة بكل سد

وتم أدخال وسائل جديدة لتقديم الخدمات عبر الهاتف والكمبيوتر وبدعم من مركز الخدمة بالهاتف (Call Center).

جميع فروع البنك متجانسة من حيث نوعية الخدمات التي تقدمها العمالاتها ويستطيع العصول العصول على كانة الخدمات التي يريدها من أي فرع داخل دولة قطر إضافة إلى المهارة العدرات الآلي ومركز الخدمة بالهاتف والتي تعمل على مدار الساعة.

التوسع العمودي

■ ما هي ستراتيجية التوسع العمودي بالنسبة إلى سوق قطر لا سيما على صعيد صيرفة التجزئة وخدمات الشركات؟

السرق القطرية كما تملمون سوق شيكة إلى عوماً للله فإن خطط التوسيع شيكة إلى عوماً للله فإن خطط التوسيع المعمودي يجب إن تكون مدوسة بميشة بخضا الجنوري الإهتماسايية إلى لشعف المستبع يقامة المعمودية المعمودية بالمعمودية المعمودية بالمعمودية المعمودية المعامودية المعامود

إعداد الخطط والدراسات للقيام ببعض الخدمات الإستثمارية الخاصة أكبر شبكة في قطر تضم 28 فرعاً و40 صرافاً آلياً

وخدمة الشركات والتي تحظى باهتماماتنا وأولوياتنا التي تقوم على التواصل الستمر مع قطاع الأعمال ومواكبة القطور الإقتصادي في الدولة.

■ ما هُو نشياط البنك بالنسبة إلى المدمات الإستثمارية الخاصة Private (Bankina

□ يقوم البنك حالياً بإعداد الخطط والدراسات للقيام ببعض الخدمات الإستثمارية الخاصة من خلال تكوين بعض المافظ الإستثمارية ذات المائد الجيد والخاطر للنخفضة، وسوث تُطرح في الوقت

التوسع الأفقي

■ بنك قطر الوطني مصرف كبير ق سوق صفيرة، ما هي أفاق التوسع المكنة على الصعيدين الخليجي خصوصاً والعربي عموماً، فضلاً عن الصعيد الدولي؟

 تنعم إنبنك قطر الوطني هو أكبر البنوك القطرية ويعتبر من البنوك الضخمة على مستوى دول مجلس التعاون وعلى الستوى الإقليمي كذلك، حيث بلغ إجمالي حقوق الساهمين في نهاية العام 1999 مبلغاً قدره 3,8 مليارات ريال قطري (1،1 مليار دولار أميركي) وتمّ تصنيف البنك في المرتبة 328 على مستوى العالم (بارتضاع قدره 24 ىرجة عن تصنيف السنة الماضية)، وذلك ضُمن أفضل (1000) بنك في تصنيف مجلة وذي بانكره لعام 1999، ويستمر بهذا التصنيف ، إضافة إلى تصنيف البنك ضمن قائمة أفضل 30 بنكاً في العالم من حيث قوة رأس المال حسب معدل حقوق اللكية إلى الأصول، ويظل المعدل الموحد للأصول ذات المخاطر فوق نسبة 50 في المئة مقارنة بنسبة 8 في المئة المطلوبة و فقاً لتعليمات دبازل، بشان كفاية رأس للال حيث تتكون كل قاعدة رأس مال البنك من أصول الدرجة الأولى.

وينوس البنك كل الإمكانات المتاحة المتوسع على الصعينين الإقليمي والدولي إضافة إلى فروعنا في لندن وباريس. فالبنك لا

يدُخر جهداً لإقامة فروع أخرى في دول خليجية أو عربية إذا ما اقتضت مصلحة العمل ذلك، ولكن بعد دواسة جدوى إقامة مثل هذه اللورع وذلك ضماناً لتواجدنا الدولي وحفاظاً على مصالح أصحاب اللكية.

L' . Marie de la companie de la comp

الاقتصاد القطري

■كيف تنظرون إلى آفاق الاقتصاد القطري في ضوء المعطيات الراهنة سواء على صعيد الفاز والنفط أم على صعيد إشراك القطاع الخاص في عملية التنمية؟

ال تخطو دولة قطر خطوات والثانة واستطاع المستورسة أحمو الألفية البديدة، واستطاع المنطق المستورسة أحمو الألفية البديدة، واستطاع المنطق التي الأرت النخط التي الأرت سلباً على معدلات النحو المستورسة الإستراك المستورسة المستورسة المستورسة المستورسة المستورسة خلال السامين للأصيبية ويقوقها الدولة خلال السامين للأصيبية ويقوقها الدولة خلال السامين الماضيين من وإيجابية تؤدقها لهاأن تتجارة الأ الملكة خلال المام 2000 ويرج الفضل في معدلات المستورات في مشاريح المان الطبيعي المنطق المستورسة وكميانيات والتي تجاوزة المستورسة وكميانيات والتي تجاوزة المستورسة والمنازات في مشاريح المان الطبيعي المستوركين المنازات في مطارات والتي تجاوزة المستورات في مطارات والتي تجاوزة المستورات في مطارات والتي تجاوزت كالمستورات في مطارات والتي تجاوزت كال

شملت هذه الإنجرات تكملة ويتشغيل خط الإنتجار الشادك الشركة دفضر غازه بيتشما يسير المحرك مقضر غازه بيتشما يسير المسلول على المسافحة المسافح

بدوره بسّسم هذا الامر بشطويير الـقحاءاعات الأمدري قصوصا البتريكيمياتيات وإشراك القطاع الخاص في عملية التنمية. فالدرلة فرغت من تحديث النظم والقران النطقة بتشجيع الإستضار وإذالة الحوائق أمام المستشم الإستضار للخول في هشاريع إنتاجية تخدم الإقتصاد القطري في هشاريع إنتاجية تخدم الإقتصاد

تصوَّر هيدي قدرتك



خلّينا سَوا نغذّيها



وشوف كيف رح تتضاعف.





الراجعيٰ تصدر مليون فيزا' في المملكة



أصبحت مؤسسة الراجمي المصرفية والاستثمارية في الملكة العربية السعودية أول مصرف في منطقة الطليج يصدر أكثر من مليين بطاقة فيزاء في مين امتلت الركز الرابح في قطاع فيزا – أوروبا الرسطي والشرق الأوسط وافريقيا (سهيا).

ر وبمناسبة إنضمام مؤسسة الراجعي لنادي فيزا لأصحاب اللازيين رسميا، أقام مسؤولين من مكتب الشركة الرئيسي في لندن وللكتب الإقليمي في دبي لشركة فيزا قطاع (سيميا)، حقل إستقبال في فندق الشيراتين في الرياض.

سين السيد بين الرئيس التنفيذي في شركة فيزا قطاع وقال الان فهوساد الرئيس التنفيذي في شركة فيزا قطاع (سيمها)، "مقلقت فرسسة الراجمي إنجازاً كبيرا خلال فترة قصيرة للفاية من خلال الجهود الحثيثة والإلتزام الأكيد لقسم البطاقات برئاسة على العقليل الشهري، رئيس قسم البطاقات في مؤسسة

الراجحي المصرفية والاستثمارية.

و مَذَّلُ السَنُوات الفَعَسَة الأَهْرِية، شَهِهُ المِعدَّار بطاقات فيذا لِقَّ مؤسِد البطاقات فيذا لِقَ مؤسِد البطاقات من 48 القالة عليا لَيْ المَائِد عَيْدَ مَنْ البطاقة عالياً، وثمّ تحقيق هذا الإنجاز العالم «وكل عالمي». وتقوم مؤسسة من خلال تجليل و تقسيم فاعدة العملاه «بشكل نامج». وتقوم مؤسسة الراجعي حالياً بإمصاد أرابعة أنداح من بطاقة مؤلِث المشافرة المناز الراجعي من عبر إستحواذها على الحصة الأكبر من سوق بطاقة فيزاً لكر والكراء في الكري من سوق بطاقة فيزاً لكر، والكراء في الكري من سوق بطاقة فيزاً لكر، والكراء الكرية والكراء في الكرية والكرية والكراء في الكرية والكرية الإكبر من سوق بطاقة فيزاً لكر والكراء في الكرية والكرية والكرية

و تعدّ الملكة العربية السعودية أكبر سوق لبطاقة فيزا في منطقة الطليح، حيث يوجه فيها أكثر من أما مليون من اصل 1.5 ملايون بطاقة في هذه المنطقة . وفي ما يتعلق بمجم الإنشاق، تتمتع الملكة بحصة قبلغ أكثر من 45 في للثة من إجمالي حجم الإنشاق الخليجي واسطة بطاقات فيزا الذي يبلغ 19 مليون در لار.

الأهلي التجاري السعودي: صندوق إسلامي جديد

طرح البنك الأهلى التجاري السعودي صندوقاً إسلامياً جديداً هو

الأهل للمتاجرة بالأسهم الاسهرية والباسيقيكية هو حصيلة معج صندوقين تقليدين (لم يكونا يعملان وفقا بكما الشريعة الإسلامية) مما "صندوق الأهابي للاسهم اليابانية" و"صندوق الأهلي الاسهم جنوب شرق السية" هذا وهذه لياة نيستشدن أبريل هو عدا رسيستشدن أن السيستشدن أن اسيط الشركات الدرجة في المورصات الرئيسية لدول جنوب شرق السيا والباسيشيك واليابان يومقير من الصناءيق للقتوحة والوجه للمستثمرين الزعايين في سنشمارات مترسطة إلى طويلة الأول.

و أوضح عامر القرنوص، مدير تطوير الأعمال في إدارة الاستثمار في للمسرف، أن سبب نمج الصندولة في ضندوق إسلامي واحد بعرد إلى دراسة أعثما للمصرف أوصت بإعادة ميكلة الصندوقين بما يحقق شمال استموار ققيم خدمات استثمارية أفضل للعملاء ومواكبة تطورات الأسواق الملقية العالمية.

وياتي إنشاء الصندوق ضمن توجهات الأهلي التجاري نحو أسلمة صناديقه الاستثمارية البالغة 9 مساديق والتي لاقت إقبالاً كبيراً من المستثمرين الراغبين في استشمارات متوافقة مع الشريمة.

يُذكر أن "صندوق الأهلي للأسهم اليابانية" حقق عواثد بلغت 45 في للنقة للأشهر 12 الأخيرة، بينما حقق "صندوق الأهلي لاسهم جنوب شرق آسيا" نسبة 79 في اللثة نتيجة الانتعاش الاقتصادي الذي شهدته منطقة جنوب شرق آسيا في العام 999.

¥ ---- 05-- +3 --- ---

البنك العربي الوطني 25 مليون دولار أربام الربع الاول

حقق البنك المدربي الوطني في الربع الأول 2000 أرباحاً مساهية بلغت 2.99 مليون ريال (22 مليون دولار) بريادة 27 في للشة عن أرباح الربع الأول 1999 رغم أربتها المسرف سياسة التمانية صحيحة احتفظا لهجة بالم مضحصات بديرة عليق الشوائد على القروض

المتعثرة. وأشار عضو مجلس الادارة نعمة صباغ إلى أن ّجميع بنود ايرادات العمليات شهدت نمواً متوازناً حيث بلغت



تعمة صباخ (العضو للتتدب)

و قال رئيس مجلس الادارة للهندس عبد العزيز الصغير أنه تمّ مؤخرا طرح خدمات مصريقية جديدة، ومنتج الغروض الشخصية، و فقت فرع خناص بخدمات كبيرى الشركات، و ترفير الخدمات المصرفية للعملاء عبر شبكة الإنترنت، وهي تشكّل تجميد عملي و خطى أولية في مسيرة التطور والتميز للمصرف.

أطلق البنك السعودي

عيد العزيز النانع

البريطاني حملته الإعلامية و الإعلانية ألجديدة تحت شعار 'بنك ينبض بالرعاية والإهتمام' وذلك ضمن جمود البينك السعودي البريطاني لتأكيد ريبادت في المجال التصرفي في

وتأتى هذه الحملة الجديدة إستمرارا لتوجه البنك من خلال رسالته الرئيسية فيتقديم

خدمة عملائه.

أفضل الخدمات المصرفية للعملاء مرتكزاً على الخبرة التي يتملكها في السوق الصرفية السعودية والتي تمتد إلى أكثر من 20 عاماً.

وأوضح عيد العزيز بن عبد الله المائع مدير عام إدارة العلاقات العامة و الأعلام في البنك" أن حملة البنك الجديدة ترتكز في مفهومها على أن دور البنك السعودي البريطاني ليس تقديم الخدمات الصرفية المتطورة والحديثة فقط وإنما الإهتمام ايضاعن قرب والتركين بصورة أكبر على تطلعات وطمو هات عملائه".

الكويت الوطني: إربام الربع الأول

أعان محمد عبدالرحمن البحر، رئيس مجلس إدارة بنك الكويت الوطني، أن

البنك حقق أرباحاً قياسية بلغت 24.5 مليون دينار كويتي (80 مليون دولار أمريكي) عن الربع الأول لعام 2000،

مقابل 21,1 مليون دينار كويتي للربع الأول من العام الماضي أي بزيادة قدرها 15 في المئة عن أرباح الفترة ذاتها من العام الماضي.

وتأتى هذه النتائج مؤشراً لثبات سجل البنك في الربعية منذ تأسيسه عام 1952 حتى في أصعب الظروف مثل أزمة سوق المناخ العام 1982 وحتى أثناء الاحتلال العراقي للكويت العام 1990، وهو ما عزاه البحر إلى تكامل جميع أنشطة البنك ومتانة سياساته للصرفية على الرغم من بعض الظروف الصعبة التي صادفت العمل الصرفي محلَّياً وإقلَّيمياً. وتشير هذه النتائج أيضاً إلىَّ مرحلة التطور الحاسمة التي يعيشها البنك وخاصة في مجَّال الاستثَّمار في التقنيات الحديثة والموارد البشرية الخبيرة من خلال استراتيجية واضحة

العروف أن البنك الوطني حاصل على أعلى تصنيف اثتماني بين البنوك في منطقة الشرق الأوسط من قبل كيرى وكالات التصنيف العائلية ومن بينها وكالة "موديز" وستاندرد أند بورز" وفيتش إبيكا.

بيت التمويل الكويتي: الجسار مديرا عامأ

بلغ حجم الأصول في ميزانية بيت التمويل الكويتي في الربع الأول من العام الحالي 1,830 مليار دينار كويتي بزيادة قدرهاً 60 مليون دينار كويتي عن نهاية السنة المالية المنتهية في 31-12-1999.

فيما بلغ حجم النمو في الودائم 52 مليون دينار عن نهاية السنة الماضية، ما يدل على زيادة ثقة للودعين ببيت التمويل الكويتى والجهود التى تبذلها إدارته لتحقيق أكبر العوائد على أموال للودعين

والساهمين. جاء ذلك في تصريح لرئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب في بيت التمويل الكويتي "بيتك" بدر عبدالمسن المفيزيم جسار بخين الجسار: 20 سنة **ق**"بياته

الذي أعلن عن أن صافي الأرباح التي حققها "بيتك" في الربع الأول من العام الحالي بلغ 29 مليون دينار أي حوالي 95 مليون دولار أمريكي بزيادة 2،5 مليون دينار عن الفترة

بدر الخيريم: نمو ف الأرباح

تفسهاً من العام للاضي. كما زادت ربحية السهم الواحد لتصل إلى 19 فلساً لفترة الشهور

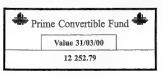
الثلاثة الماضية، علماً بأنها قد بلغت 18 فلساً في الربع الأول للعام 1999. وأوضح أن "بيتك" ينوع في خدماته ومنتجاته المالية لخدمة عملائه

بصفة مستمرة مرتكزاً على قاعدة متنامية من الارتباط والترابط بين العملاء وأبيتك بتمويل مختلف التطلبات والاحتياجات ودعم



معمد عبد الرحمن اليجر

Prime Euro	Fund Plus 🐡
	Value 17/04/00
Class "A" shares	1 484.78
Class "B" shares	1 443.62



السوق الملية وتنشيط العجلة الاقتصادية في البلاد.

كما أكد المخيريم استمرار سياسة التوسع الخارجي من خلال تنويع فرص ومناطق الاستثمار والدخول إلى أسواق جديدة، وطرح محافظ وصناديق استثمارية تحقق ارباحاً جيدة.

وقال أن "بيتك" يولى أهمية كبرى للتوسع في السوق الخليجي، وبعمل الآن على دراسة فرص استثمارية في بعض الدول العربية والإسلامية والأسواق العالمية.

من جهة ثانية قرر مجلس إدارة بيت التمويل الكويتي تعيين جسار دخيل الجسار مديراً عاماً لبيت التمويل الكويتي.

يذكر أن الجسار يحمل درجة الماجستيّر في إدارة الأعمال من الولايات المشعدة الأمريكية، وبدأ عمله في "بيتك" منذ العام 1980، وتقلُّد عدة مناصب فيه آخرها منصب نائب المبير العام.

الظيجية الدولية للإستثمار: 3 مبان في بوسطن

أعلنت الشركة الخليجية للإستثمار (Gulfinvest) عن إستكمال شراء 3 مبان في مدينة بوسطن الأميركية بقيمة إجمألية قدرها 21 مليون دولار اميركي. والعقارات الثلاثة هي للمكأتم ومتصلة، ويمساحة صافية قدرها 91 ألف قدم ومؤجرة بنسبة 98 في المئة ويبلغ



عيد الصلام العوضي

محمد جزاح الصباح (رثيس

مجلس الادارة)

عائدها الصافي أكثر من 9 في المثة سنوياً. وقال عبد السلام عبد الله العوضي رئيس مجلس الادارة والعضو المنتدب للشركة الخليجية الدولية للإستثمار Gulfinvest إن "هذا هو أول إستثمار عقاري في الولايات المتحدة الأميركِية". ولقد تم انتقاء مدينة بوسطن لازدهار السوق العقارية خصوصاً في للدينة القديمة وحي المال فيها، كما أن أيجارات هذه المباني حالياً هي أقل من سعر السوق بنحو 25 في الله ما سيساعد على ارتفاع دخلها في المستقبل القريب وكذلك القيمة السوقية لهذه العقارات.

تصنيف البنك التجاري الكويتي من مستقر إلى ايجابي

رضعت وكالبة التصنيف العالمية "موديز" نظرتها للقوة المالية للبنك التجاري الكويتي من (D) مستقر إلى (+D) ايجابي. بسبب الإستقرار في التركيبة الادارية للمصرف وخبرة المدير العام بالوكالة الحالى للمصرف جمال المطوع، وهو مصرفي كويتي عريق ملتزم في عمله بالصرف، فضلًا عن إلتزام

للصرف بمكننة للصرف وفروعه وإعادة

وأستطاع للصرف أنيزيد حصته في سوق التجزئة الذي يمكن ان يشكّل مصدراً للأموال المُثننية الكلفة وياتي بعمولات اضافية مقابل خدمات مصرفية مختلفة. وهناك إحتمال أن ترهم موديز تصنيفها للقوة المالية للمصرف في حال استطاع أن يعزز فريقه الاداري من ناحية وأن يحافظ على حصته في سوق التجزئة



جمال الطوع (الدير العام بانوكالة)

وبالتالي تحقيق عائدات أكبر. يذكَّر أنه تمَّ مؤخراً إنتِ ذاب مجلس ادارة جديد للمصرف للسنوات الثلاثة المقبلة يتألّف من سبعة أعضاء إضافة إلى عضو إحتياط واحد، ويرأس هذا الجلس الشيخ محمد جرّاح الصباح كماتمً تعيين عبد الله عبد العزيز القندي دائباً للرئيس.

دار الاستثمار: منتجات جديدة

أعلنت شركة "دار الاستثمار" الكويتية عن طرح منتجين جديدين هما "الإجارة" المتعلّق بتأجير السيارات والذي سيتبعه تأجير المعدات والآلات بينما يتوافق مع العقود الشرعية الإسلامية، إضافة إلى المنتج الأخر وهو برنامج "التجارة الميسرة" للتجار والموردين المتعاملين مع الجمعيات التعاونية والأسواق الركزية الكبرى ف الكويت.

نتائج 4 بنوك اماراتية

بدأت نتائح البنوك الإماراتية للسخة الاالية 1999 بالظهور تبهاعاً وهيي إيجابية بشكل عام علي الرغم من توقعات كانت أثيرت عن خليقة محمد هسن الرثيس اللثقيذى إنضفاض نمو

الأرباح نتيجة



صالح إحمد الشال رثيس مهلس الادارة البنك التجاري الدولي

فضيحة التاجر بايتل" وبعض التجار الهنود بالإضافة إلى خسائر بعض للصارف من تمويل مضاربات في سوق الأسهم ما سبب خسائر تُقدر بنحو 3 مليارات درهم في العامين الماضيين.

بتك ايوظبى التجاري

بنك أب**و** طبي التجاري:

حقق أرباحاً صافية بلغت 551 مليون درهم إماراتي (نحو 150 مليون دولار أميركي) بزيادة 9 في المئة عن العام 1998، ورجاء ذلك

أنتم وبناؤكم المعت انجزتم عمالأ رائع تعليق أحد العملاء على تحدماتنا

أنضم إلى قائمة زبائنتا، ولتكن الزامل للحديد خطوتك الأولى في مشروعك القادم

مضيئتم « مستودعات » ورش . « محطات وقود » هنياجر ملائرات » اسواق » معارض » صالات عرض » صسالات أقبراح » مراكبر ريساضيسة

بناؤون معته	ـــدون	-			iders	lied Bui	Certi
الدعسام	مؤسسة عمر خليل أرشاوي طلبطساولات مؤسسة المسرائز للقوسان والعقسان الالاقتصاد بشركة التميم للتجارة والتحييات المحدودة بشركة همسام المساني والسركسا	هاتف ماتف ماتف ماتف	445 - 444 446 - 446 446 - 446 446 446 - 446 446 - 446 446 - 446 446 - 446 446 - 446 446 - 446 446 446 - 446 446 - 446 446 - 446 446 - 446 446 446 - 446 446 446 - 446 446 446 446 446 446 446 446 446 446	(111 P) (111 P) (111 P) (111 P)	فاكس فاكس فاكس فاكس	4414 37A 742 APA 7434 37A 741A 74A	
الريساش	باسس کسه لادا المسلمونها مسواسلمسه الأربيسة باسس که قبلوات فننديلة	ماتان ماتان ماتان	677 TPF. 67A VA-T 677 TA6	(474.1) (474.1) (474.1)	فاکس فاکس فاکس	444 445 444 445 444 445	477 I) 477 I) 477 I)
3	بالسير كسة المسعد للمقاولات والشجارة بالسركة أنظمة المباش العالمية للمقاولات	ماتف ماتف	7.9.7AF 7.004.A	(412 Y) (412 Y)	قاکس قاکس	7AP 7401 714 77P.	411 1)
الكويت	شـــركــة مـجـمــوهــة على الخانم وأولاده لبنــَجـــارة والمقاولات شـمـم شركة السميل للتجارة للعامة والمقاولات	ماتف ماتف	1AT 714.	(07P)	قاکس فاکس	247 1774 7307 927	450) 450)
البحرين	المسركة الخدمات الحديثة للسعة ولات الكهربائية والمهكانهكهة والثقليات ١٠٩٠م	ماتف	V+ 15TA	(4VT)	فاكس	V- 116Y	5V5")
لملسو	شركة أمانة لمقاولات المباني الحديدية المنامي للحديد	هاتف هاتف	17 17 77 73 77 77 77	(4VE)	فاكس فاكس	47 1770 A-17 17	4VE)
ديسي	ناسركية أمانة لمقاولات المياني الحديدية	هاتف	YYE SSVY	(44) (4)	فاكس	77£ 55FF	(2 14)
الطبارقة	باسركة أمانة لمقاولات المياشي الحديدية	هاتف	PPPY YEE	(4V1.1)	فاكس	P777 Y76	4411)
أبوظبى	شركة أمانة تعقاولات لعباني العدودية	هاتف	3Y3 A+A+	(4V1 Y)	فاكس	337 V766	4414)

نتيجة تحسن هامش الفوائد بشكل خاص، حيث زادت إيرادات الغوائد بنسبة 8،5 في اللَّهُ إلى 96،1 مليار درهم، في ضوء إرتفاع محفظة القروض نحو 3 في الله إلى 14.9 مليار درهم. وإنخفضت قليلاً تكلفة الفوائد على ودائع العملاء من 5،505 مليون درهم إلى 602 مليوناً رغم زيادة هجم الودائع 5،9 في المئة إلى 15،6 مليار برهم. كما ازدادت إيرادات الرسوم والعمولات 19،2 في المئة إلى 137،9 مليون برهم. ومن التوقع أن توافق الجمعية العمومية على توزيع أرباح نقدية بقيمة 250 مليونَ درهم ما نسبته 20 في المئة من رأس المآل مقابل 187،5 مليوناً وينسبة 15 في للثة العام 98.

- بنك رأس الخيمة الوطني

- سَجُلُ أُرْبِأَحاً صَافِيةً بِقَيْمَةً 49،5 مَلْيُونَ بُرِهُمُ (نَحُو 5،13 مليون دولار) بزيادة 18،8 في المئة في ضوء زيادة إبرادات الفوائد 14،8 في النَّهُ إلى 135 مليون درهم وإنخفاض الفوائد المدفوعة 2.7 في النَّه إلى 46.7 مليوناً لينتج زيادة 26.9 في المثة في صاف إيرادات الفوائد إلى 88،2 مليون درهم، كما إرتفعت الإيرادات من العمولات 9،4 في المئة إلى 11.2 مليون درهم. وزادت ودائع العملاء 1.5 إلى 1.2 مليار درهم، في حين إرتفعت القروض 34 في المئة تقريباً إلى 1،3 مليار درهم.

بنك الفجيرة الوطنى:

حقق قفزة كبيرة في الأرباح حيث زادت 90 في المئة لتبلغ 30 مليون سهم (نحو 8 ملايين دولار) كنتيجة مباشرة لإنخفاض صاف

مخصصات القروض 42 في المئة إلى 26،1 مليون برهم (45 مليوناً العام 1998) على الرَغْمَ من انْخَفَاضَ صَنَاقِ إيرادَاتَ الفَواتُدُ 6،6 فِي الْنُهُ إلى 53،5 مليون نرهم.

– البنك التجاري الدولي

شهد نمواً جيداً في الأرباح بلغ 32،7 في الثة إلى 41،2 مليون درهم نتيجة إرتشاع صافي إيرادات القوائد 1،35 في المُنَّة إلى 70،7 مليوناً وإيرادات العمو لات 15،4 في المثة إلى 18،5 مليوناً. وزادت القروض بنسبة جيدة كذلك بلغت 24 في المئة إلى 1،31 مليار درهم مقابل زيادة 13.6 في المثة في ودائع العملاء إلى 1.42 مليار درهم. وسوف يقترح مجلس الإدارة توزيع 7.5 مالايين درهم من الأرباح على المساهمين بمقدار 5 فلسات للسهم الواحد،

شعاع: أرباح الإستثمارات المباشرة

وصلت الأرباح الصافية للشركة العربية للإستثمارات العامة (شعاع) إلى 41 مليون درهم اماراتي بزيادة 168 في الله عن العام 1998. وأردفع إجمالي ايراداتها بشكّل قياسي من 3 ملايين إلى 59 مليون درهم جاء معظمها من النموفي ايرادات الإستثمارات للباشرة النتي زادت من 52 النشأ إلى 41 مشيون برهم. و تصولت أرساح

منبائني سنابقت الهندست





التعامييل معنيا متعيية



الإستثمارات المالية المتداولة من خسائر بقيمة 2 مليون إلى أرباح بلغت 10 ملايين درهم.

وارتفع إجمالي موجودات الشركة 38 في أنقة إلى 488 مليوداً كما أرتفعت المساهمات في صناديق استثمارية 222 في المئة إلى 77 مليون درهم يبنما انخفضت الإستثمارات المالية المتداولة 30 في المئة إلى 88 مليوناً والإستثمارات في شركات 26 في المئة إلى 322 الميون درهم.

واتدفّرت شماع خلال العام 1999 غطرات عدة تميداً لتحدلها إلى مجال الإستثمار الممرية التحدلها إلى مجال الإستثمار الممرية إذ زادت راس مالها في خزيد إن/بونيد بنسبة في المدة إلى 500 مليون درجه في مين قامت بيديع "شركة شعاع للطنانق" (المالكة المنتق برناسيسا عمرفيا الإسبياني) إلى شركة السابلة يحسقه الفقت وقيدها 100 البيانية رضم (44 مليون دولار). كما السابلة يحسقه الفقت المنافقة المهادة المنافقة عندي المحالة المنافقة المركات المدرجة في المجالة المدركات المدر

فيديليتي: مكتب إقليمي في دبي

قامت شركة فيديليتي Fidelity الأميركية لإدارة الأموال بافتتاح مكتب تمثيلي لها في منينة نبي مؤخرا ولئك ضمن ستراتيجية التواجد الباشر في الأسواق الخليجية ولتقديم المزيد من عمليات الدعم

لعملائها من البنوك و المؤسسات المالية في المنطقة. ويناتي إفتتاح المكتب مترافقاً مع تميين مسؤول جديد للشركة هو

(51/13) 375 3753

أبوظبى

هاتق

وياتي إفتتاح المكتب مترافقاً مع تمين مسؤول جديد الشركة هو السيد معاد شبهيني للإهتمام بتسويق صداديق الشركة للعماد من الشركات والمؤسسات في النطقة، حيث يكاد يتمصر نشاط الشركة حاليا في عمليات التسويق لعملاء التجزئة عبر بعض البدك الكبيرة في النطقة.

وتمتير فيديليتي من اعرق البيوتات النالية العالية ويقع مقرها الرئيسي في مدينة بوسطان المركبة، وهي تدير هاليا أكثر من تريليون دولار من الأصول الخاصة عالية، منها وطيارات دولار من منطقة الطليج العربي، وياتي اقتتات مكتبها إن بين بليلاً على



Libro VYTT FTF (F IVF)

اهتمامها المتزايد بأسواق للنطقة كإحدى أكثر الأسواق نموأ علليأ لجهة توفير الأصول الإستثمارية في أسواق الأسهم والسندات

بنك عُمان الدولي: مضاعفة المحفظة الاستثمارية

صدر التقرير السنوي لدبنك عُمان الدولي للعام 1999. وتشير ارقام البرزانية إلى نمو في إجمالي الموجودات بنسبة 22 في المئة إلى 835 مليون ريال عُمائى (2 مليار دولار) في ضوء إرتفاع معظم البنود خصوصاً صافي القروض الذي ارتفع 11 في المئة إلى 558 مليون ريال. ومن ناحية الربحية، ارتقع صافي ايرادات الفوائد بنسبة محدودة

بلغت 5،8 في المئة إلى 26 مليون ريال، لكن الزيادة الكبيرة البالغة 83 في المئة في مخصصات القروض إلى 7 ملايين ريال أنت إلى تراجع الأرباح الصافية بنسبة 11 ف المئة عن العام السابق إلى 10،6 ملايين ريال.

بنك باركليز الظيج: تعزيز فعالية الأداء

أعلن بنك باركليز الخليج عن مشاركته في مبادرة عالمية لتعزيز فعالية الأداء تحت عنوان "الوصول إلى مستوى أداء عللي" ويقوم هذا البرنامج بربط موظفي فروع الخليج ومصر وتركيآ بمواقع باركليز حول العالم.

وترتكز مبادرة "الوصول إلى مستوى أداء عالي" على محاور أربعة وهي: الكانة العالمية الرفيعة والخبرات التاحة واسلوب العمل التقدمي وأخيرا الاهتمام الخاص بكل فردمن العملاء. وتهدف هذه البادرة إلى المساعدة على تعزيز ثقة الوظفين بالنفس وإعطائهم الإيمان بمقدرات البنك، كما قال كوك — المدير التنفيذي في بنك باركليز الخليج – "إنه لمن المهم جداً أن نعى أننا ننتمى إلى بنك عالى يتمتع بأفكار عالمية". وقام البنك مؤخراً بتعيين فريقٌ من الموظفين الحاليين للعمل كمر اقبين لتطبيق معايير الجودة. يذكر أن باركليز من البنوك الدولية الرائدة في الشرق الأوسط وشمال افريقيا ويمتلك فروعاً في كل من دبى، وأبو ظبى، والقاهرة والإسكندرية وحصة في مجموعة ميدل إيست كابيتال" في بيروت، كما يتمتع بتمثيل في تركيا. ويقدم



مجموعة من الوظائين خلال التدريب على روح التعاون

المصرف في الخليج الخدمات المصرفية المؤسساتية وتحويل عملات الخزانات وتمويل التجارة والمشاريع في منطقة الشرق الأوسط.

البحرين والشرق الأوسط: بنك استثماري

أعلن بنك البحرين والشرق الأوسط عن طرح جديد بحوله من

مؤسسة إقراض إلى بنك استثماري. وسيعرف البنك بإسم بي. أم. بي انفستمنت بنك (BMB Investment Bank)، وترافق عملية الطرح حملة دعائية على مستوى عللي تمتدُ شهرين. هذا وقد أعلن البنك في مطلع العام الحالى عن زيادة 119 في النَّهُ في الأرباح الصافية إلى 30,1 مليون دو لأر. يذكر أن بنك البحرين والشرق الأوسط تأسس كوحدة مصرفية

خارجية العام 1982 في البحرين، أسهمه مدرجة في بورصة البحرين، بأكثر من 14 ألف مساهم من دول خليجية.

بنك البحرين والكويت

حقق بنك البحرين والكويت (مركزه الرئيسي البحرين) نمواً في أرباحه الصافية للعام 1999 بلغ 17 في المئة إلى 12.5 مليون دينار على الرغم من تكوين 5 ملايين دينار كمخصصات للقروض والتسهيلات مقابل 999 ألف دينار في العام 1998 حيث عوض عنها نمو عائدات الفوائد من 62 إلى 66 مليون العمو لات 15،4 في المثة إلى 18،5 مليوناً.

في القابل، ارتفعت ودائع العملاء بنسبة أقل من6 في الله إلى 564 مليون دينار. ويلاحظ زيآدة استخدام البنك وسيلة للافتراض بموجب اتفاقية إعادة الشراء حيث ارتفع رصيدهذا البند بنسبة 145،9 في المثة إلى 71 مليون دينار، في حين تراجعت التزامات القروض بنسبة 33،3 في المئة إلى 38 مليون دينار.

المؤسسة العربية المصرفية

بلغت الأرباح الصنافية لبنك للؤسسة العربية الصرفية —مصر (بنك مصر العربي الافريقي سابقا) 8،91 مليون جنيه للعام 1999 بانخفاض 39 في اللثة عن العام 1998 على الرغم من نمو صافي عائدات الغوائد لديه 22 في المئة إلى 40 مليون جنيه. وبعو د سبب هذا الإنخفاض إلى تحويل مبلغ 17.5

357 في اللثة من العام 1998).

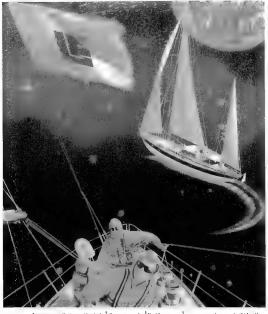
مليون جنيه الى المخصصات (بزيادة

عبد النويد بريش: الدير التنفيذي – للدن



هذا، وقد تقلصت موجودات البنك 3 في المنة إلى 1،1 مليار جنيه نتيجة انخفاض القروض الصافية 8.8 في المئة إلى 613 مليون جنيه وقد تراجعت محفظة أذون الخزانة 59 مليون جنيه إلى 68 مليوناً قابلها مضاعفة الأرصدة لدى المصارف من 75 إلى 154 مليون جنيه.

هل تفكر في الاستثمار في عالم الفد؟ قوتك تكمن في اختيار مؤسسة بُنْت سمعتها على الخبرة والمهارة والعمل ضمن روح التعاون.



عالم المال لم تعد له حدود... أصبحت كل الأبواب مفتوحة أمامك للوصول إلى حيث تطمح. البنك اللبناني الفرنسي قام بوضع رسم واضح لفرص الغد. إن تقنيته، وعراقته، وخيرته، وممرفته الشاملة لأدق التقاصيل في الحقل المصرفي هي العناصر الأكثر أهمية التي تتطلبها مشاريعك المستقبلية.

بتماونك مع البنك اللبناني الفرنسي تفتح أمامك فرص الإستثمارات مع تجنّب المغامرات والإنزلاقات، مع البنك اللبناني الفرنسي يمكنك الاعتماد على فريق عمل متكامل يطمح إلى فتح كل الأبواب أمامك.

المردائم المسلاه فقد أرتفحه 5 و اللغة العمل إلى 737 مليون جديه. من جهة أخرى، تعتزم للأوسمة العربية المصرفية، تأسين جديه. مصرفية إسلامية وانشن أو وفحط العير العام التنفيذي المؤسسة في تشتر عبد الجهيد بريض أن لدى الأوسمة فروق عمل حكن من شادية خيراء في قطاع الإستثمارات الإسلامية كادوا يعملون في بنك الكويت للتعدر البريطاني)، بهدف تأسيس الوحدة الصرفية.

وتنُوي للرَّسَّبَ العمل على تنشيط سوق ثانوية لتجارة الديون العربية حيث ستقوم بتسعير وبيع هذه الديون في القطاعين العام والخاص

BNA التونسي وكريدي اغريكول: اتفاق تعاون وشراكة

رهم البنك القومي الفلامي رهم البنك القومي الفلامي (مرسوكة تورفس) (8/18) المنطقات مصاون والسرات (8/18) المنوسية وذلك التبرات والقدمات بينهما، وذلك التبرات والقدمات بينهما، ورياتي هذا القدولت والقدمات بينهما، الحكومة القونسية الرامية إلى إنشقات المطرعة والمسات على الأسواق الدولية وتتمية المراكمة والمنهجيم الإستواق الدولية وتتمية تحتويس، وترفيع الإستواق الدولية وتتمية تحتويس، وترفيع الرستوان الدولية وتتمية تحتويس، وترفيع المتحلول الاحتاق وترفيع وترفيع وترفيع وترفيع وترفيع المتحلول الاحتاق وترفيع وترفيع وترفيع المتحلول التحاليق وترفيع التحاليق وترفيع المتحلول التحاليق وترفيع المتحلول التحاليق وترفيع التحاليق وترفيع التحاليق وترفيع المتحلول التحاليق وترفيع التحاليق التحاليق وتحاليق التحاليق التحاليق وتحاليق التحاليق وتحاليق وتحاليق وتحاليق التحاليق وتحاليق و

والمساعدة للمستثمرين الأجانب.



ويهدف الاتفاق إلى تأمين الخدمات للصرفية وشبه للصرفية لزيادان الؤسستين من أفراد وشركات خلال فيامهم بعمليات الاستيراد والتصدير، خصوصاً رجال الإعمال الفرنسيين الراغبين إلا إستقمالي تونس ويصناجون إلى مواكبة وتسهيل الإجراءات وإنجاز المعاملات ومنابعة النشاط.

رسيقةم الخبرة التقنيون لدى البناك القومي الفلامي خدماتهم إلى جانب الخبراء الترنسين من مجموعة كريدي إضريكر أن معليات داخل كرس أو إلى الشقاة الأولية كما يعتقيد إنكار البنائة القومية الفلامي من مساحدات تقدمها للجموعة الفرنسية خلال عمليات التصدير وثرويج الإنتاج في العسوق الفرنسية خصوصا تجار للواد الفلامية

معروف أن البنات القومي الفلاهي هو اكبر البنران القرسية من حيث الأمرال الذاتية وصهرت لليقاط عن المرال القائدية ومهرت القائدية وصهرت القائدية والمجمع الاعمال المصرفية الفلاية بينشرة أو من خلال شركاته القابمة المتصممة في مجالات القابمة أن الإسلامية الميدية فريدالات المسابقة والإستثمار والتمويل والهندسة المالية، ويرأسه السيد فريد بن نتفوس.

أما مجموعة "كريدي أغريكول" فهي تتصنر أيضاً قائمة للصارف الفرنسية لجهة الأموال الذاتية ومجموع لليزانية و الأرباح الصافية وهي من أكبر المجموعات للصرفية في أوروبا والعالم خصوصاً بعد شراقها مجموعة "لذوسويز" في العام 1996.

وتعمل المجموعة بشكل خاص في دعم وتنمية القطاع الزراعي الغرنسي.

تونس: ارتفاع 51 في المثة في بطاقات فيزا

اعلنت كفيزا التترناشونال أن عدد بطاقات فيزا الائتمانية في تونس ارتفع في العام الماضي بنسبة 51 في اللثة إلى 79099 بطاقة. وعزا ميخاشيل زغدي، ناشب رئيس فيزا، الزيادة إلى إصدار

مونس رامعي برنسم منسعي ميسر - رياس من الميار و عزا مهخائول رقعيي، تأشر ركيس فول الزيادة إلى إصدار مصرفين كبرورن هما "الشركة التونسية للبنك" و"الاتصاد الدولي لفيزتك" بطاقات فيزا االإلكترونية ، إضافة إلى عملية ترويج مبيمات تلجمة شارك فيها نحو الف تأجر.

بنك تونس العالمي: الاربام زادت 47 في المئة

حقق بنك تونس العالي أرباحاً صافية بلغت 2,8 مليون دولار العام 99 مقابل 9,1 مليوناً العام 98.

وقال النائب الأول ترئيس مجلس الإدارة والعضو المنتب للبنك مسعود خيات أن الدرائية المعرمية سكانت ندو انسبته 0,9 ل الكا المام 1999، حيث بلغت 1938 عليون دو لار أميزكي مقارنة بـ 1933 عليون دو لار أميزكي مقارنة بـ 1933 عليون مليوناً مليوناً إن نهاية العام السابق، كما الرفعت حقوق السامين بنسبة الماق الديانة "1950 علي دولار مقابل 30 مليوناً العام 98، كما بلغت نسبة العائد على حقوق السامين 10,4 إلى الذي أدامام السابق.

وذكر بيان البنك أن الجمعية العمومية وافقت على اقتراح مجلس الإسارة جنوزيم أرباح تقديم بنسبة قصانية في الملك، كما تم انتخاب مجلس إدارة جنيد: وفعير خوري رئيساً لجلس الإدارة، ومسعود حيات نائباً أو لا للرئيس ورئيس اللجنة التنفيذية، ومحمد فقيه نائب الرئيس والعضو المتنصر.

أونا المغربية: الأرباح 2.67 مليار درهم

ارتقت أرباح مجموعة "أونا" للغربية للمام 1999 نصو 70 في للثة إلى 277، مليار ردهم مذيري (2 مليار دولار)، في مين بلغت الأرباح المسافية للشركة (من دون الشركات التابعة) 42، امليار ردهم بزيادة وكل للثة عن راباح العام السابق. ووصل إجمالي عائدات المجموعة إلى 2.7 عليار درهم بزيادة 35 في المثة عن نتائج 1998.

وعلق مواد شريف، دؤيس مجلس إدارة المجموعة، على التشائح مغيرة إلى أهم الأحداث التي شهدتها الشركة العام 1999 وهي تملكا و الشركة الوطنية الاستقمار" ما فتها بها إدراب جديدة والقطاعات الصناعية والغذائية، كما زادت الجموعة حصتها في قطاع للعائن الشيئة عبر تملك منجم للنفب في دولة النيجرييدا للعمل فيه في العام للفيئة عبر تملك منجم للنفب في دولة النيجرييدا للعمل فيه في العام





Computer & Telecommunication

البيروقراطية... فالديموقراطية

الانتخابات الأسوركية القبلة ستشهد أول اختبان على مستوى محدود، للتصويت الانتخروني، وإذا نجحت التجرية، قد تتم انتخابات عام 2000 عبر الإندري، مع ما يعني ذلك من إنخال فروة هليفية على المارسة السياسية، كون هذه التقنيات تسمح بمشاركة واسعة خالية من إشكاليات للتصويت والسائلية من إشكاليات للتصويت والسائلية من إشكاليات للتصويت والسائلية من إشكاليات للتصويت والسائلية من إشكاليات

أما في البلدان العربية، هالمسالة بالطبع لم تبلغ هذا المستوى، علماً أن التنظير هائم في كل مكان لطقل الناطق التنظير هائم أن كل الملح (technology zones). العلق منها متى الآن مشاريخ في مصر والامارات (بين تحديد) والارتن.

ولكن حكومة دبي هي وحدها التي لمني ترمي و المدي هماكي وحدها التي المنجل إلى المناب إلى المناب المناب

إنها خطوة مميزة، ولا شك في أن تحقيقها يشكّل منصة جديدة، يمكن الانطلاق منها نحو منصات أخرى.

ومن بدون التطلع إلى غايات بعيدة قد تبدو مسعية النال غيل تخلص
البلندان المحريجة من الإجراءات
البريتية بيلى إحجازة المكومية
البريتية بيلى إحجازة مطلوباً وعلى
مرجة عالية من الأميادة فيهذا الإجراء
مدخل لانسياب الاستشمارات
مدخل الانسيات وبالمتالية مدخلة
لانسيات وبالمتالية مدخلة
لانسيات وبالمتالية مدخلة
لانتمائة وريما للإيدرة وريما لايدرة مدالة
للتنمائة وريما للإيدرة وريما لايدرة وريما لايدرة والمعادية
للتنمائة وريما لايدرة وريما لايدرة والمعادية
لانتمائة وريما لايدرة والمعادية والم

سوق البرمجيات الاردنية مؤهلات جيدة واحتياجات كبيرة

يتوقع أن تشهد سوق البرم جيات في قطاعيها العام والذاص، خصوصاً في مجالات الإستشفاء والتأمين والفنادق،



السوق الكبيرة ونقص المؤهلات البشرية في الدول المجاورة.





فورة الإتصالات في المغرب 1,2 مليون مشترك في الهاتف النقال

من المتوقع أن يرتفع عدد للشتركين في الهاتف الطيوي في الغرب إلى تحو 1.2 مليون مشترك نهاية العام 2000، ما يضع القطاع في حالة فورة حقيقية يدل عليها اشتداد للنافسة بين الشركتين للشفلتين للخليوي.

جديد الشركات

سوق البرمجيات الأردنية مؤهلات جيدة واحتياجات كبيرة



اللك عبد الله الثَّاني أثبًاء اقتتاح النَّدي

 ثقد مبيعات صناعة البرمجيات الأردنية بـ 60 مليون دولار، ويتوقع أن تشـهد السوق نموا بنسبة 20 إن اللثة إن القطاعين العام والخاص.

تبدأ سرق البروسجيات في البنوك والستشفيات وتعتد لتطال شركات التأمين والفنادق، ويجمع الغيراه على أن المجال الاستثماري الأردني واسع جداً ويحتاج إلى برامج عدة غير متوفرة.

ومن البرامج الطلوبة، تلك التي تتعاطى المحاسبة والتأمين العسمي والمراجع الدينية وبرامج الوسائط المتعددة واللغات والقضاء والشؤرن العسكرية والشبكات.

فرص السوق الأردنية

يعتبر عامل النقص في القوى البشرية المتقصصصة في بعض الدول المجاورة المتوجهة حديثاً إلى التقنيات، عاملاً مشجّعاً للأسواق الأردنية المصنعة للبرمجيات.

ويؤثر منا الطلب الإقليمي أن تنشيط المصناعة الأردنية والزنباد الاستحادة بالشخصصين للتخرجين أو الإردن، الذي يصل عدمه إلى 2000 سنريا أن مجال الثنية الملومات، وحسب شركة أوراكل فإن أكبر السكان، مرجد من مالة شهاداتها لنسبة إلى عدد السكان، مرجد أن الأردن.

وعلى صعيد التنظيم الداخلي في مجال

المطوماتية، يعتبر تأسيس الجمعية الأردنية لتقنية للعلومات ومبادرات مجموعة Reach"، دليلاً كافياً على الوعي والاهتمام الموالى من قبل الأردن لصناعة البرمجيات.

وصناعة البرمجيات منظمة على خطين، الأول موجّه نحو إشباع متطلبات الشركات في نواح محددة والثاني موجّه نحو السوق الداخلية وما يلاثم السوق العربية والعالمية.

لذلك يقف الأردن اليوم في نقطة تفاطع أساسية، أن كافة التصضيرات اللازمة للانضمام إلى شبكة تقنية المعلومات العالمية أصبحت مدوفرة في القيادة والصناعة والاستقرار الاقتصادي.

منتدى تقنية المعلومات

وكان عُقد في 24 و25 آذار/مارس الفائت منتدى لنقذية المعلومات وصمناعة البرمجيات، في منتجع موفنبيك البحر لليت، شارك فيه جمع من النشركات الخاصة والمؤسسات العامة تحترعاية اللك عبد الله الثاني.

وناقش المناضرون في أربع جلسات على مدى يومين مؤهلات السوق الأردنية في صناعة البرمجيات والتسهيلات التي يوسع المكرمة تقديمها القطاع الخاص، يذكر أن الأردن يسمح للمستثمر الأجنبي التملك في قطاع تكنولوجيا للطواعات نسبة 100 ف الملك.

يوسف: 6 خطوات لمواجهة التحديات



يعتبر مصمود يوسف نائب مدير عام شركة الالصالات الإلكترونية ومدير البرامج في الاردن، أن سوق البرمجيات الأردنيية ميز ولا يستجرأ من سوق يرمجيات الوطن العربي الذي يواجه تحديات لا يمكن مواجهتها إلا عبر خطوات المها:

1 - توفير جهة رقابية في الوطن العربي تتولى وضع واعتماد منهجيات علمية النتاء مراصل إنشاج وطلبيق وصيانة المزم البرامجية والأنظمة التطبيقية، وإن تتوافق مقاييسنا مع القابين العالمة.

2-يناء صرح علمي متخصص بمتطلبات القطاعات الستفيدة من

منتجات صناعة اليرمجيات. 3– تقسيم قطاع صناعة اليرمجيات

إلى قطاعات متخصصة. 4- تطبيق مبدأ الشمولية في التصميم والإنتاج والتطبيق.

5- اعتماد البيئات التشغيلية والتطويرية لكافة الحزم البرامهية بعد إقرارها مركزياً.

6— تطوير التسويق عبر جهة فاعلة تضمن منهجية محددة وتوفر غطاء الدعم لعمليات البيع وخدمة ما بعد البيع،



رواد تقنية المعلـومــات في المملـكـة العربيــة السعــوديــة



مؤسسة الجريسي لخدمات العمبيوتر والإتصالات Jeraisy Computer & Communication Services

شركاؤك في النجاح

3371 الخبر (7317 المملكة العربية السعودية ٢٠٦٠ ١٩٨٨–٣ (٢٢٦) ٧٩٣٨ 3٢٨–٣ (٢٢٢)

هاتف فاکس ۲۸۳۰ جدة (۲۱۲۱ المملكة العربية السعودية ۲۳۲۲ ۲۸۳–۲ (۲۲۳) ۱۵۸۰ (۲۲–۲ (۲۲۲)

ھاتف ھُلکس ۱۱۵۹۰ الرياض ۱۱۵۹۰ المملكة العربية السعودية ۱۹۳۰ ۲۰۹ ((۹۲۱) ۱۹۲۱ ۲۰۹۵ ((۹۲۲)

هاتف

فاكس

فورة الإتصالات في المغرب 1.2 مليون مشترك في الهاتف النقال

بعد انقضاء نحو شهر على انطلاق استغلال الترخيص الثاني للهاتف النقال في الغرب، اشتد العماس بين الشركتين العاملتين في القطاع وارتفع عدد المُشتركين في خدمة الهاتف النقال لاكثر من 700 الف، ومن المنتظر أن يجتاز حاجز الليون مشترك مع نهاية العام 2000.



عدالسلام اميزون

عيش المقرب فورة حقيقية في قطاع

الاستالات وبصفة خاصة في مجال الهادف الذي أرتفع عدد للشاركين هيه

(انظر الجدول) من 37 ألف مشترك العام

1995 إلى تحو 700 ألف مشترك مع مطلع

العام الحالي، مع توقعات ارتضاع ألى 2، أ

المنخرطينِ المشتركين إلى عاملين أساسيين:

الأول متعلق بتراجع مستوى اسعار الإنخراط

والتجهيزات مقارنة مع فترة الإنطلاق أي قبل

نعو ست سنوات، والثاني مرتبط بدخول

منافس للشركة العمومية أأتى كانت تنشط

افرانيأ، ويتعلّق الأمر بالكوّنسورسيوم

الغربى الإسبانى البرتغالى الذي كسب

الترخيص الثاني بقد أن أدى للحكومة الفربية

شيكا بـ 8،8 مَـلـيـارات دولار، وخـلـق هـذا الترخيص ديناميكية استثنائية في الغرب حيث

انتشرت "ثقافة" الهاتف النقّال بسرعة وبصفة

خاصة بعدأن أصبحت الأسعار جد تنافسية

لاستقطاب أكبر عدد ممكن من الشتركين (انظر

برنامج التخفيضات). وقد وعت شركات

ويُحزى هذا الارتخاع الكبير في عدد

مليون مشترك نهاية 2000.

ent glass.

المواتف النقاق الدراية لهذه الفقرة الدومية إلى المواتف الديمية إلى المارية المدينة المدينة المدينة المدينة المناسبة المدينة المستوية المستوية المستوية المستوية المستوية المارية على المستوية على المستوية على المستوية على المستوية على المستوية الم

معركة من دون هوادة

عمدن الشركة العدوسية "اتصالات للغرب" مع بداية اسمة الجارية إلى تحفيض الأسحاد بشكل متنايج وذلك قبيل بدء الناافس الجديد "مودتيل" الإصافة الحرار كسب أكبر عدد من الشتركي مستحملة و ذلك كان وسائل الدعاية و إغراء الزيادات بحروض وسائل الدعاية و إغراء الزيادات بحروض تعنصهم إجهزة الهاتف القائم إحماداً الرخص بخس (حسب الوييلات) مقابل التوقيع على بأشترال مدة 24 شهراً.

وجاءت هذه الحملة في خضم استعدادات ميدتيل الولوج السوق وسط هالة إعلامية غير

مسبوقة في المغرب، خصص لها مبلغ قدّر بـ 10 ملايين دولار. وعن سياسة الأسعار قال السيد سعد نبديدي رئيس "مينتيل" بأن مؤسسته لن تنساق وراء سياسة تخفيض الاسعار، لأن ستراتيجيتها تتوخى الجودة في الخدمات وتعتمد على عروض مجزأة على فئات عدة لتهم أكبر شريحة من المجتمع المفربي. أما السيدعبد السلام اخيزون الرئيس للدير العام لـ"اتصالات المغرب" فيبدو مطمئناً خصوصاً بعد أن أفرزت الحصيلة المالية لمؤسسته أرباحاً صافية فاقت 100 مليون دولار وتعدى الشتركون فالهاتف الثابت حاجز الليونئ مشترك، غير عابىء بانتقادات بعض الملكينُ الذين أخذوا عليه سياسة التخفيضات في أسعار الهاتف النقال معتبرين أن الهاتف الثابت هو الذي يتحمل التكلفة ما قد يضر يسمعة للؤسسة خصوصاً وهي مقبلة على خصخصة جزئية.

العللين الغسيم اكدرا على أن شركة المرزع المل أن شركة المساق وراء المرزع المرزية المساق وراء مكون المحقوض الشاء العالم المكون ال

لقد باد و اضداً أن الاسمار التم تبنتها شركة "منتها شركة" مينتها تقرب بشكل كبير من أسعل المدير من أسعل المدير من أسعل المدير من أسعل المدير من أسعل الكونسية بالمسلمة الكونسية مسئو من الكونسية مسئو من الكونسية المدينة المدينة الدينة على المدينة ومينة المدينة ويام بالمدينة والمدينة ويام بالمدينة والمدينة ويام بالمدينة ويام بالمدينة والمدينة ويام بالمدينة ويام با

الإشكالات التي من للمكن أن تخلق بعض

المساسيات في ألقطاع.

ائدار البيضاء -- سمير شوقي



نظام عربى متكامل لإدارة المعلومات والوثائق

أعلنت شركة صخر ليرامج الحاسب الآلي عن طرحها نظام إدارة الوثائق العربية (Arab Doze) ولقصم خصيصاً للتمام مع الوثائق والعلومات العربية ، حيث يتيح هذا النظام المستخدمين في للؤسسات الأكبرى والجهات الحكومية العربية، التعامل بسهولة مع مختلف الوثائق العربية وإجراء العمليات للختلفة عليها

وتعتمد آلية ومع الملومات على نظام (ويندوزان تي) الشبركات وتستند العملية إلى إجراء المح الضورة على مستندات القوسسة تم إستخدام النحسوس من المصور من طويق القاريء الآلي ومعلية الفهرسة الآلية ، ويمكن المحسول على تلخيص عن المستنداة (البريقة: كما يمكن النظام المستخدمين من إجراء معليات الاعامة أو المذخوا المستخدمين من إحداد معليات الاعامة أو المذخوا التستخدم وديات المتعلقات واللحوظات، كما يحتوي الإصداد إلى من نظام محرك (طعم المحافرة بالمخالية بحث نثالية اللغة.

BANK OF THE STATE OF THE PARTY OF THE PARTY

تشتري 20 في المئة من أسهم "مكتوب"

-إعلنت EFG-HERMES المصرية عن شرائها 20 في المدَّة من أسهم "مكتوب" التي تقدم خدمات البريد الإلكتروني باللغدين العربية

و الإنكليزية لنمّو 250 ألف مشترك ويتوقع لهذه الشراكة الجديدة أن تعزز مكانة "مكتوب" في مجال الأعمال خاصة بعد تقديمها لخدمات شبكية تدعم اللغة العربية في

انظمة التشميل الإنكليزية. فقد أشمارت مكتوب مؤخراً الى بدئها بتقديم خدمة التحادث باللغة العربية، التي تعتبر الأولى من نوعها على الإنترنت. وستصدح هذه القدمة رائحة بشكل متزايد لما لها من مستخدمين في مختلف الماما العالم.

الجديد أن الحدث هو تصميم البرنامج بحيث يدعم اللغة العربية في بيئتي التحادث والبريد الإلكتروني، فمايكروسوفت قامت بتزويد برنامجها النسبكي Messengr، بإمكانية استخدام الحرف العربي، لكنها لم تزود برامجها الخاصة بالتحادث والبريد الإلكتروني بهذه الماد مذات.

ولهذا قد تكون هذه الخدمة من "مكتوب" خطوة استثمارية مهمة، في الطريق إلى نشر اسمها وجمع مستخدمي موقعها لخطوات لاحقة.

قد تفتتح بورصة الكرونية في بيروت

تردد أن شركة أميركية تنوي فتح مكتب لها في الشرق الأوسط

وقد تكون بيروت أو القاهرة مركزاً لبورصتها الإلكترونية. وستزور بعثة من أوكسر للإستثمار OXIR Investments بيروت

رسترور بعث من ارعمار مع استاعين اللبنانين. ومن المتوقع أن تعقد قريباً بدعوة من تجمع الصناعين اللبنانين. ومن المتوقع أن تعقد محادثات مع رئيس بورصة بيروت قادي خلف.

انضمام أول شركة محلية

The second of th

بعد اكثر من 12 أقف استفسار و 800 طلب حجز أماكن من مختلف أتصاء العامام، أعلنت سلطة متطقة دبي للتكنولوجيا و التجارة الإلكترونية و إلإعلام عن انضمام "انتراكتف تكنولوجيز" الإماراتية إلى نبي إنترنت سيقي.

وتعتبر الشركة الإماراتية أول المنضمين المحليين إلى المدينة منذ

الإهلان عن يده إنشائية . و تقدم مدينة دبي للإنترنت تسهيلات عديدة للشركات كالسماح بالتملك في الشروع بنسبة 100 في اللثة، وإعداءات ضريبية على مداخيل الشركات و الداخيل الشخصية، وعقود اليجار راض بدة 50 عاماً، ومركزية لإنهاء الداخلات الشجارية، إضافة لذلك تؤمن للستودعات وسحولة التوزيع.

وتطلق موقع خاص بالمغتربين

وأعلنت مدينة دبي للإنترنت عن إسلاقها موقع Expatsite خسلال السبوع الأول من أيار/مايو 2000، مشروع للتجارة وللمسروع للتجارة



الإلك ترونية هد الباسط الجناهي يتوسط ريتشارد الدردج، وهاري غاندي خلال الإملان عن إطلاق الوقع يستهدف المغتربين

وقال ريقشار القروح، رئيس مجلس إدارة شركة (أكسبانسايت – كوم)" لقد اخترنا ديني نظرا لدوق البنية التمقية القدمة و والحوافز التشجيعية التي تدووها مدينة ديني الإنترنت، والتي سناحاتنا على إطلاق مباشياً القدمات الصرفية والملية والمقارية التي يقتمها اللوة مباشياً القدمات الصرفية والملية والمقارية والإستشارات الضريبية والقانونية والمؤمن المعلقة بالمسفر والرحات واسلوب الساعات هذا وقد صرح هاري غاندي مدير شركة الإصدارة التي الأصدارة الارتعارة العربية من هذا المؤمن متاتبها مجموعة من

اللغات الأخرى

أعلنت شركة كومبناك الشرق الأوسيط وحبوض البيجيز الشوسيط وأفريقيا أنها حققت نمو أبنسية 34,8 في



استطاعت كومباك تحقيق مركز الصدارة في أسواق مصر والإمارات والسعودية، حيث بلغت حصتها في السوق المصرية 10,3 في المئة وأعلنت أيضاً أنها استقطبت عملاء جدد على مستوى المؤسسات هم "مصرفون" (MisrFone) الشركة الثانية التي تتولى خدمات الهاتف المعمول في مصر وشركة Libancell في لبنان وشركة Bergesen النرويجية للشحن العالى.

.. وتحالف مع سيبل

كما أعلنت كومباك كمبيوتر وشركة سيبل سيستمز عن تشكيل تحالف ستراتيجي عالي يعزز العلاقات بين الشركتين، يُشملُ هذا التحالف هندسة الحلول وتطويرها الشترك، وحملات التسويق العالمية، وتعزيز الوارد التخصصة للخدمات المترفة واعتماد تطبيقات سيبل في مجال التجارة



الإلكترونية. وأشار سامر كراوي، منير تطوير الأعمال لدى كومباك الشرق الأوسط ودول المتوسط: "إن توفر حلول كومباك لإجراء

الأعمال إلكترونياً من خلال مفهوم Non Stop e - Business واعتماد تطبيقات سببل في مجال التجارة الإلكترونية يضمن لنا الحصول على حلول شاملة من حيث الأجهزة والبرامج التي تسمح لنا بتوفير حلول أكبية و موثوقة لعملائنا".

تحتل الرتبة الأولى في مبيعات الناسخات الرقمية

حصلت شركة الستندات،

زيروكس، على الرتبة الأولى في مبيعات الناسخات الرقمية، للسنة الثانية على التوالي في الولايات المتحدة ونلك وفقا للتقييم الذى نشرته مؤخرأ شركة (آي دي سي) وشركة (داتاكويست)، وجاء في التقرير أن زيروكس بأعت أكثر من 35 في المثة من إجمالي الوحدات في الولايات المتحدة، حيث باعت 327,600 ناسخة رقمية من أصل

925،600 في البسوق الأميركية.



صورة للناسخة الشابعة زيروكس DC220

نتائج الفصل الثالث للعام المالي 2000

أعلنت شركة ثري كوم كوربوريشن عن النتائج المالية للفصل المالي الثالث والمنتهى في 25 شباط/فيراير 2000، فقد سكلت البيعات مبلغ 1،42 مليار دولار، بارتفاع بسيط مقارنة مع 41، ا مليار دولار خلال الفترة نفسها من العام الماضي، وبلغ صافي الدخل 506،3 مليون دولار أو 40 أ للسهم الواحد. وفي هذا الصدد علَّق إيريك بنهامو

السلسلة OPTRA T الجديدة من طابعات المونوكروم من لكسمارك.

هل تدور فرأسك فكرة؟ اطبعها، بأسرع وأفضل طريقة بواسطة طابعات المونوكروم OPTRAT من لكسمار، كثافة نقطية ممتازة تبلغ 1200 x 1200 نقطة ق البوصة.



Passion for printing ideas.



www.lexmark.com

الاقتصاد والأعمال - أبار/ مايو 2000 110

رئيس ثرى كوم والمسؤول التنفيذي الأول فيها: "إننا سعداء جداً أن نسجل نمواً في الدخل والأرباح مقارنة مع الفترة نفسها من العام الماضي، وأضاف قائلًا: "إن طرح أعمال بالم (Palm) للتداول كان من أهم الأحداث التي مرَّت علينا خلَّال الثلاثة أشهر الماضية، والخطوة الأخيرة في هذا المجال ستكون توزيع الأسهم التي تمتلكها ثري كوم على حاملي الأسهم".

لقد أوضحت "ثرى كوم" خطتها في بناء شركتين منفصلتين قويتين من خلال جعل بالم شركة متداولة من قبل الجمهور وإعادة تحالف "ثري كوم" مع أعمالها المختلفة.

تقدم حلولا تقنية للحبتور للسيارات

قندمست شركة الخليج للحاسبأت الآلمة الحلول التقنية لشركة الحبتور للسيارات، الوزع العتمد لسيارات رولز دوي___ز

وميتسوبيشي

وجالوبىر في الامسسارات، سيساهم هذا

الحلُّ في تعزيز وتكامل أنشطة أعمال التشغيل الآلي للشركة. وقد اعتمدت شركة الحاسبات الآلية على تقنيّات حلول IBM من نظام G40 وخادم RS/6000

Aprila 1 - 13 35 35 (



صادق عبدين، ناثب الرثيس للالي في شركة العبقور للسيارات وراهيد دارشان، ممثلة شركة العاسب الآلي، أحمد غلف الحيثور، تائب للدير المام ف شركة الميثور، أشوك بولا، الدير العام لشركة

تطرح كاميرا للتصوير الرقمي





الخواص كالتصوير الليلي، وتصوير الأنشطة الرياضية ومشاهد الطبيعة، بالاضافة إلى إمكانية التصوير بالأبيض والأسود، وقال ميشال صباغ مدير التسويق لدى شركة كانون الشرق الأوسط، أن Power Shot S20 تمثل قمة الأجهزة المدمجة للتصوير الرقمي، هيث توفر اعلى مستويات الدقة، والكاميرا مزوّدة ببطاقة ذاكرة سعتها 16 ميغابايت وهي متوافقة مع أجهزة الـPC أو الماكنتوش.

وتأتى هذه الكاميرا مزوّدة بعده من التطبيقات للإستخدام بما في ذلك برنامج Stitch Assist وبرنامج Photo Stitich اللذان يسمحان بدمج مجموعة من الصور ضمن صورة واحدة بالإضافة إلى إمكانية التقاط صور بزوابا عريضة.

تطرح Media 360 في اسواق المنطقة

أعلنت إنفورمكس كوربوريشن عن طرحها في أسبواق الشرق الأوسط نظامها التخصصى Media 360 الموجه للمؤسسات الإعلامية والصحفية ومؤسسات الخدمات

مارجوري ويتزيل – مديرة صناعة ميديا



نموذجينة لدرجنة أنها تنمو وتتلاءم مع توسع شركتك.

وضوح رائع بسرعة ضوئية 15 إلى 35 صفحة في الدقيقة، الأفضل حتى الآن.

حديثة، ملائمة، اقتصادية لأنها تواكب النمو في شركتك، مهما بلغ حجم النمو في أعمالك،

فإنها ستبقى الفكرة الأفضل.

LEXMARK

Lexmark M.E. Tel:+973 535383, Fax:+973 533356 Passion for printing ideas.



الحاسبات الآلية بإشراف أخصائيين ومهندسين للردّ على

استفممارات الزبائن وتقديم الحلول المناسبة لمشاكلهم. وتوفر

"كمبيومي" أيضاً من خلال قسم التجارة الإلكترونية إمكانية تطوير

وتفعيل خَدمات التجارة الإلكترونية التي تحوي قائمتها على أكثر من

العامة والجهات الحكومية، حيث يمثل ميديا مجموعة من التطبيقات في برنامج شامل لأرشطة ومعالجة الصور والبيانات واسترجاعها ونشرها على الشبكة، وقد أشارت مارجوري ويتزيل مديرة صناعة ميديا لأوروبا والشرق الأوسط، بأن ميديا 360 يعتبر الحلّ الأمثل لجميع المؤسسات التي تعمل في مجال الإعلام والنشر والمؤسسات الخدماتية الكبرى، ولعلَّ إعتماد شبكة التلفزة العالمية سي إن إن على نظام ميديا 360 لأكبر نليل على كفاءة هذا النظام. ويسمح ميديا 360 للعاملين لِ المؤسسات بالنفاذ إلى الشبكة المحلية عبر العديد من الطرق أهمها إستخدام الإنترنت للوصول إلى المعلومات، ويتمتع ميديا 360 بدرجات سرّية وحماية كبيرة، وكنلك مشاركة البيانات في أجهزة الستخدمين بشتى أنواعها من نصوص أو صور أو أفلام، وإمكانية البحث والإسترجاع بالعديد من اللغات وهو يدعم البحث باللغة العربية أنضاً.

تُعين كمختص بإعادة البيع لـ Netlife في الامارات

عيّنت شركة Netlife والتي تعتبر من الشركات العالمية في مجال إستشارات الأعمال الإلكترونية وسوق البرامج، شركة اليوسف العللية كمختص بإعادة البيع ذى القيمة المضافة التابع لها في الامارات، وذلك لتسويق منشجات المعاملات الإلكترونية الآمنة (SET) التي تصنعها (Netlife) ولتسويق نظامها المعروف بإسم MBS (Multi - Business (System وقد صرّح عاطف پوسف، مدير

عام اليوسف العالمية قائلاً؛ لدى Netlife تقنية مثيرة تتيح قدرات تنافسية مهمة للشركات التي تتمتع برؤيا مستقبلية، حيث تقدم حلولاً إلكترونية عالية الجودة، واقتصابية، ويمكن تصميمها خصيصاً حسب احتياجات الشركات، ويقدم نظام

MBS مجموعة كاملة من حلول الخدمات المالية، وبشكل خاص الأعمال للصرفية عبر الإنترنت والخدمات للصرفية للتنقلة.



تم افتتاح محلات "كمبيومي" في منينة الرياض في العاصمة السعودية، ليصل عدد فروعها إلى أثنين في المنطقة بعد افتتاح متجرها الأول في دبي، وهي خطوة جديدة نحو التوسع ضمن سلسلة من 26 متجرا تنوي "كمبيومي" افتتاهها في مختلف دول الشرق الأوسط باستثمارات تصل إلى 45 مليون دولار. وتجمع محلات كمبيومي تحت سقفها أسماء تجارية كبيرة في عالم الكمبيوتر، مع تأمين الاحتياجات المتصلة بها بدءاً بالآلات، مروراً بتركيب السَّبكات الإلكترونية، وانتهاءً بتصميم صفحات الانترنت. كما يهتم قسم الخدمات الخاص بـ "كمبيومي" بالقضايا التقنية والبرامج التدريبية والترهيهية التثقيفية وخدمآت الإنترنت مع إمكانية توهير دورات تدريبية على الحاسب الآلي، إضافةً إلى خدَّمة ما يسمى بـ "عيادة

عاطف يوسفء مبير عام اليوسف

افتتاح مركز لخدمة العملاء



لخدميات التلفون المحمول 'مـوبـينل' بافتتام أحدث مركز لخده___ة الحصلاء في مـــــنى

احتفلت

البشيركة

للمصربة

القاهرة 2000 على ضفاف النيل وهو يعدُ أكبر مركز لخدمة العملاء في مصر والشرق الأوسط.

يوفر المركز خدمة إلى أكثر من 5,1 مليون عميل، بالإضافة إلى 500 فرصة عمل للشباب المسري المؤمّل،

وحرصت موبينل على تجهيز مركز خدمة العملاء بما يوفر لوظفيها أفضل بيئة عمل ممكنة تعينهم على تقديم أرقى مستوى عالمي في خدمة العملاء "استثمرت موبينل 17 مليون جنيه في هذا المركز الجديد"، قال ذلك عثمان سلطان العضو النتدب لـ موبينل و الذي عبّر عن سروره بالرد بنفسه على أول مكالمة تلفونية تلقاها مركز خدمة العملاء الجديد، وأوضح أنه "احتفاء بهذه الناسبة فقد قامت موبينل بإهداء العميل الأول الذي أجرى مكالمة للمركز باشتراك مجانى لدة

.. وأرباح الربع الأول

من جهة أخرى، حققت الشركة الصرية لخدمات التلقون الحمول "موبينيل" أرباها للربع الأول من العام 2000 بلغ الصباق منها 35 مليون جنيه مصرى، ف حين بلغ صافي البيعات 496،7 مليون جنيه للفترة الواقعة بين الاول من كانون الثاني/يناير و 31 آذار/مارس 2000.

وقال للهندس عثمان سلطان على الرغم من توقعنا انخفاض للبيعات في فترة حلول الأعياد فقد زادت مبيعاتنا خلال الربع الأول من المام بشكل غير مسبوق".



فخامة فنادق ٥ نجوم، راحة المنزل، متعة التسوق



كل هذا وأكثر لدى البستان رزيدنس للشقق الفندقية



ه مرکز تسوق ضخم بمتوی علی ۱۰۰ معل ه سينما مكونة من صالتي عرض مطاعم من مختلف الأطباق العالمية

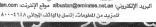
ه فانتسى كنكبم، أحد أكبر معالات التسلية المغلقة في الشرق الأرسط ه جهاز أمن علي مدار الساعة

ه مرآب نسيح تحد الأرض يستوعب أكثر من ١٠٠٠ سيارة

ص.ب ٢٠١٠٧ . دبي، الإمارات العربية المتحدة ماتف: ٢٦٢٠٠٠٠ فاكس: ٥٠٠٠ ٢٢٢ ١٧١٤ + البريد الإلكتروني: albustan@emirates.net.ae مَوقع الإنثرنت: www.al-bustan.com للمزيد من المعلومات، إتصل بالهاتف الإجاني ١٤٨ ٤٠٠٠٨







خدمة الجمهور في نهاية العام 2000

كشفت شركة الثريا للإتصالات الفضائية، عن أن موعد تدشين الخدمة التجارية لنظامها الغضائى النتقل للجمهور ، ثمّ تمديده إلى نهاية العام، وحُدُّد موعد إطلاق القمر الفضائي في منتصف السنة الحالية.

وقال جمال الجروان للدير التنفيذي

لتطوير الأعمال في الثريا، أن مبنى الشركة جمال الجروان في الشارقة كلُّف 60 مليون درهم، وأشار

إلى أنه يضم الأقسام الادارية والفنية والخدمات الساندة، حيث تمّ تركيب أكثر من 80 ف للنة من الأجهزة والمعدات المتعلقة بمركز التحكم الأساسى، وأطباق إستقبال وإرسال الإشارات إلى القمر الفضائي. وأضَّاف أن سعر الكالنات الملِّية من خلال الثَّريا سيكون نصَّف

دولار، وللمكالمات الدولية، دولار واحد من خلال القمر الذي يحمل 13750 قناة توفّر خدماتها لأكثر من 1،8 مليون مشترك.

تفوز بعقد اتصالات في بريطانيا

شركية موتورولا عقدأ تزؤدبموجبه شــركــة ألات صالات البريطانية BT 💌 السطسواريء المالاء

مسؤول عكومي بريطاني يستعرض اعد أجهزة موتورولا البريطانية، خدمات لاسلكية معتمدة على نظام TETRA.

يذكر أن منطقة الشرق الأوسط تشهد إنتشاراً مضطرداً لتقنية نظام TETRA) Terrestrial Trunked Radio)، التي تعتبر مجموعة مقاييس للإتصالات اللاسلكية الرقمية.

وضاعفت أرباح 1999

أصدرت شركة موتورولا تقريرها المالي للربع الأول من العام 2000 حيث وصلت مبيعاتها إلى 8،8 ملياراتْ دولار (33 مليار ريال) بزيادة 19 في المئة عن الفترة نفسها من العام الماضي. كما وصلت

أرباح الربع إلى 449 مليون دو لار (1،684 مليار ريال). يذكر أن الأمير الوليد بن طلال استثمر في أواخر العام 1997 لشراء حصة في شركة موتورو لا Motorola، وتضاعف الاستثمار ليصل إلى 2

النتائج الجديدة لشركة موتورو لا Motorola كانت أفضل من



و خدمة أنظمة الإلكتر و نيات المتقدمة.

أداء موتورولا Motorola بأنه "فاق التوقعات".

تطلق قمرها "أسيا ستار"

أطلقت شركة "وولد سبيس" قمرها الصناعي الثاني في إطار خطتها الرامية لتأمين خدمات بثَّ البرامج الرقمية في الَّاسواق البَّديدة

توقعات المطلين الماليين ما أكسب أسهم الشركة تصنيفاً عالياً من شركة غولدمان ساكس Goldman Sachs التي وصف تقريرها

وتعدّ موتورولا Motorola من الرواد العالميين في مجال بناء

وتمت عملية الإطلاق من منطقة كورو في قاعدة غيانا الفرنسية على من صاروخ من طراز "أريان 5"، ويفترض أن يكون القمر حالياً، متموضعاً في موقع يشبه فيه دوران الكرة الأرضية على يرجة 105

يشار إلى أن القمر "آسيا ستار" الجديد سيقوم بتغطية معظم أنداء أسيا إبتداء من الصين مروراً بالهند واندونيسيا والفيليبين وصولاً الى تايلاند.



احتفلت اللؤسسة الإلكترونية الحديثة"، وهي إحدى المؤسسات التابعة لـ 'مجموعة الفيصلية''، مؤخراً بالذكرى الثلاثين لتأسيسها وعملها كموزع وحيدق الملكة العربية السعودية

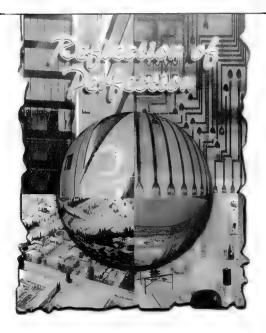
لشركة سونى اليابانية في مجال الأجهزة الإلكترونية

من اليمين: الامير عبدالرحمن عبدالله الشعيل، الامير محمد الحيدالله القيصل وكاواشي والتي يبلغ رأسمالها 50 مليار دولار.

رئيس مجلس إدارة "مجموعة الفيصلية" الأمير محمد العبدالله الفيصل قال أن تاريخ المؤسسة يعود للعام 1970، ببداية متواضعة، واستطاعت تحقيق حوالي مليوني ريال من عوائد في السنة الأولى لدخول سوني أسواق الملكة، بحصة سوقية وصلت إلى أقل من 15 %. أما أليوم ومع تزايد الخبرة في تطور السوق وإجراء الدراسات اللازمة، حققت الشراكة الوطيدة بين المؤسسة الإلكترونية الحديثة وشركة سونى نجاحاً كبيراً من خلال التعاون الوثيق، لتصل حصة سوني إلى حوآلي 50 % من السوق الحلية.

النَّائِبِ الأعلَى لرئيس "شركة سوني اليابانية" السيد اكيوشي كواشيما نوه بالشراكة القائمة مع المؤسسة الإلكترونية الحديثة والتقدم الهائل الذي تحقق في سوق الملكة، وثمن التواصل للستمر

والجدير ذكره أن "مجموعة الفيصلية" تضم 13 شركة تعمل ق5 مجالات مختلفة، ويعمل بها حوالي 4000 موظف من 52 جنسية مختلفة.





شُركة الانارة السعودية المعدودة Saudi Lighting Company Ltd.

ص.ب ٢٠٥٠-١٥ الرياض ١٢٤٧٦ الملكة العربية السعودية تلفون: ٢٠٥٠-١٥ تلفاكس: ٢٠٥٠-١٥ P.O. Box 25609 Riyadh 11476 Saudi Arabia • Tel.: 2651010 • Telefax: 2652194

20" شركة تنامين تكفي العالم الدي كلم"، هذا الكدام أقاله رئيس العربي للتأمين عبد الرحمان الاتحاد العربي للتأمين عبد الرحمان بعيد تسميته رئيساً جديداً للإتحاد، بعيد تسميته رئيساً جديداً للإتحاد، الكام الما السكة للإتحاد، (72 – 30 آذار/مارس 2000) في ابو ظبي، وابو ظبي،

والمفارقة ان كلام الغرير جاء في مؤتمر (يعقد مرة كل عامين) شارك فيه اكثر من 200 من رجال التامين العرب إضافة إلى نصو 100 رجل تامين لجنبي، علماً ان البلدان العربية تضعّ اكثر من 400 شركة تامين.

ابو ظبي – سامي لحود

التشرذم، العولة، التقنيات

يبدو أن كلام الرئيس الجديد للإتحاد جداء صدى لما أشارات الهية "الاستصماد والأعمال حرار أحول وإنم التشرية في قطار التأمين العربي وكان أغرضا العدد الخاص الذي اصدرته لذاسمة إنتقال الأوتعر مشيرة فيه إلى التحدي المثلث: التشرذم، العولة، والتقيارات الصدية.

و بالفعل شكّلت هذه النقاط الثلاث محاور الساسية في اللؤنس سواه في كلمات الافتتاء إو للاقشات العلماء التي استمرت على مدى يوبي في فندق انتركزيتينتال ابو ظهي، ويوار تلك على أن القيّمين على قطاع التأمين العربي باتوا معركي، ولو بدرجات متفارته ابها ألواقع، لكنه إدراك ما زال على السترى التغليي ولم بخرج بعد إلى الستوى العمين أما الرضع المشكو منه تأمينيا العمين أما الرضع المشكو منه تأمينيا

ا -- 400 شركة، بعضها ما زال حكومياً، تتنافس من دون ضوابط، وبحلرق غير شريفة أحياناً، على سوق ضيقة لا تتجاوز أقساطها 6 مليارات دولار.

المسامه و الميارات الوادر. 2 – إن الجهد التشاريعي والتنظيمي للقطاع ما زال في مراحله التجريبية.

تلفظاع ما زال في مراحله التجريبية. 3 — العلم الإكتواري الدنيث (عصب قطاع التأمين) هو في وان و المارسة اللهنية — أو اللامهنية أحياناً — في وان آخر.

4 - التقنيات التي غُزُت النَّعالم المتطور و أفرزت الاقتصاد الجديد، ما زالت غائبة عن



خلال الإفتتاح الوزير القاسمي يتوسط (من اليمين) عبد الرحمن القرير و ابراهيم الرياهي

مؤتمر الاتحاد العام العربي ديات القرن 21:

للسرح التأميني العربي. 5 - شبركات التأمين العربية غير الحكومية، لايزال يطفى عليها الطابع الغردي أو العائلي، كما أن قلة منها مدرجة

أسهمها في البوروسات العربية. 6 – لم يتمكن العالم العربي إلى الآن من تكوين شركة تامين على الحياة بمجم مليء و ادارة كفوءة، تكون منافسة الشركات عالمية تغزر أسواقنا الحلية وتستأثر بمصص سوقية فيها تكان تكون طائبة أمياناً.

20 شركة تأمين كافية للعالم العربي

> السوق السعودية تثير إهتماماً كبيراً

لذا، فإن كلام عبد الرحمن سيف الغرير الجري»، وإن بدا مجمعاً بعق البعض، شكل نوعا من "فشة الطق" التي يؤمل منها أن تصو لدغول القطاع إلى لعبة الأحجام الكبيرة والخروج من دائرة الوساطة للدخول في

وبالمودة إلى المؤتمر الـ 23، فماذا عن وقائعه أو عن يعضها على الأقل؟

مؤتمر الأروقة كما ف المؤتمرات السنابقة، فإن أهمية

مقهوم الصناعة.

للشاركة لم تنتج عن برنامجه والقضايا التي طرحها، بل تتجيه من قرص اللقاء التي اتاحها بيزانها الهنة القرائية المناقلة ما نتج عنها من أعمال واتفاقات أو... ريما خلافات، ويمكن إطلاق حوتم الأورقة على هذا الحدث، إذ أن المضــــر في الأروقــــــ المناقلة على هذا والحسالونات الهائيية قاق المضور في القاعة المخصصة للجلسات العامة، وشهدت



بضور كثيف غلال الافتتاح

للتأمين في ابو طبي:

الشرذمة، العولمة، المكننة

المرات والكواليس" لقاءات ثناثية وجماعية واجتماعات جانبية بعضها مختلط وبعضها قطري،

ومن هذه اللقاءات إجتماع مهم لرجال التأمين الحاملين في السوق السحودية حرصوا على التكتم على مضمونه، لكن علم أنه خصص للتداول في الرحلة السعودية الجديدة بعد إفران نظام التأمين الجديد وما يتجمع من فرص وتغييرات هيكلية.

أما برنامج المؤتمر الثقافي فاقتصر على 4 محاضرات، وخصصت الجلسات الباقية لمناقشة شؤون الاتحاد وتقارير ممثلي الأسواق.

رئاسة ومجلس جديدان

الجلسة الإفتتاحية تحدّث فيها: وزير الاقتصاد والتجارة الاماراتي فاهم بن سلطان القاسمي ممثلاً نائب رئيس مجلس الوزراء الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان،

رئيس الاتحاد (السابق) ابراهيم الدياحي، خليل، رئيس اللجنة التنظيم للمؤتدي للمؤتدين للمؤتدين للمؤتدين للمؤتدين للمؤتدين ورؤف رئيس جمعية الامارات للتأمين عبد الرحمن سيف الفرير الذي تصميته الجمعة، و فقا لمرف متهم رئيس الملاحمات الذه سنتين تنتهي بانعقاد اللؤتدر الـ24، وكان من خارج البرنامج قصيدة من للشيخ زايد بن سلطان رئيس ولم الامارات القاما طنوس الفغالي، ممثل لبذان في الاتحاد.

> النعوة إلى إقامة تكتل تأميني خليجي

أحاديث الأروقة تفوق أهمية الجلسات العامة

وركّزت الكلمات على واقع القطاع والتحديات التي يواجهها مطلع القرن الـ 21 وعلى أهميته الإقتصادية والإجتماعية. أما الجمعية العامة فشهدت إنتقال

الرئاسة من تونس إلى الامارات وتشكيل مجلس الاتصاد للأعوام 2000 -- 2002 على الشكل الآتي: د. رؤوف أبو جابر (الاردن)، عبد الرحمن سيف الغرير (الامارات)، عبد الحميد الناصر (البحرين)، ابراهيم الرياحي (تونس)، عبد الكريم جعفري (الجزائر)، خُلدون بركات (السعودية)، محمد اللور أحمد (السودان)، امين عبد الله (سوريا)، محمد حسين جعفر (المراق)، طاهر طالب الحراكي (سلطنة عمان)، عزيز محمد عبد الجواد (فُلسطين)، عبد الله محمد بن جبر آل ثاني (قطر)، خالد سعود المسن (الكويت)، طنوس القفائي (لبنان)، د.محمد لطفى فرحات (ليبيا)، سمير مصطفى متولى (مصر)، سعد كانوني (الغرب)، عبد الرحمن بن بوبو (موريتانيا)، طارق عبد الوايع هائل (اليمن).

كُما تخلّل الجلسة تقرير مطوّل للأمين العام عن إنجازات الأمانة العامة على مدى العامين المنصرمين.

المتغيرات في كانسواق

وخصصت جلسة ضمن فعاليات مؤتمر الاتحاد العربي للتأمين طرح فيها ممثلو 6 أسواق أبرز للتغيرات في أسواقهم لاسيما

f His Highness Sheikh Sultan Bin Zayed

ابو غزالة مماغيراً وإلى يساره عبد الرهمن الغرير، مرتضى بن جواد الجمالاني، عبد اللغم معدد إمام ومعدد بظهر هماده

على الصعيد التشريعي. وأظهرت الداخلات الأتى:

السعودية: مرحلة جديدة

أهم المتحقيرات في سموق المتسامعين السعودية تناولها ممثل السوق في الانحاد خلدون بركات، الذي وضع هذه المتغيرات في ثلاثة أطررئيسية هي:

- إقرار بونامج التأمين الطبي الجماعي في السعودية على الواقدين على أن يجري تقييم نتائج تطبيقه في ما بعد تمهيداً لتعميمه. ومن للؤكد أن هذا البرنامج سيزيدمن حصيلة التساط التأمين إذّ سيشمل في

مرحلته الاولى نحو 3 ملايين وافد تزيد أقساطهم التأمينية عن مليار دولار أميركي. — دخول السعودية منظمة التجارة العائية ما سيؤدى إلى فتح الأبواب أمام الشركات الأجنبية العملاقة ألتي ستحاول

الحصول على حصة الأسدمن أعمال السبوق، وهو، بنظر بركات تحدٍ يدعم ضرورة إندماج الشركات الحلية الصغيرة وتسلحها بالتقنيات الحديثة وتنمية الكوادر البشرية.

 تنظيم معاملة شركات التأمين ضمن النظام الزكوي والماسبي. ولم يشا بركات الغبوص فهذا الوضوع الهم واكتفى بالإشبارة إلى أن هنباك قراراً وزارياً صدر مؤخراً لتنظيم أسس محاسبة شركات

التأمن العاملة في الملكة. العراق: عودة المنافسة

بالنسبة إلى التغيرات في السوق العراقية تحدّث عنها معثل السوق فؤاد عبد الله عزيز الذي أوجز الراحل التي مرّت بها هذه السوق وهي ثلاث:

أولاً، لغايةً المعام 1964 كانت سوق التأمين العراقية تتكوّن من تسع شركات تأمين وإعادة تأمين ضمنها شركتان حكوميتان، إضافة إلى عدد كبير من فروع و و كالات الشركات العربية و الأجنبية.

ثانياً: بصدور قرارات النامين في تموز/ يوليو 1964 جرى دمج هذه الشركات وأصبحت السوق تتكون من ثلاث شركات

ق إطار البرينامج الثقاق للمؤتمر عقبت 4 جلسات عالجت من خلال 4 محاضرات مواضيع: التجارة الإلكترونية، التأمين الصحي، العولمة ومواكبة التطور،

أبو غزالة: الإنترنت_

طلال أبو غزالة رثيس الجمع العربى للمحاسبين القانونيين تناول تَاثِيرِ النَّجَارِةَ الإلكترونية على النَّامِن مَعْتَبِراً إنها تَشْكُل مُطَراً حَقَيقَياً ۗ ومؤكداً: "إذا لم يتحوّل مجتمعكم من التجارة التقليدية إلى الإلكترونية ستخرجون من السوق"، وأظهرت الماضرة غياباً تأمينياً عربياً عن ساحة التقنيات،

مهذا: الثامين الصحي ـــ

خبير التأمن الصحّى آبراهيم مهنا تحدّث عن مستقبل الرعاية الصحية في صناعة التأمين في ضوء إنحسار دور الدولة معتبراً أنه لو مارست الشركات الأصول الإكتوارية للتأمين الصحى لا احتاجت إلى إعادة التأمين لأن المطالبات محدودة وإن كان تواترها سريعاً. وعزا الخسائر الماصلة إلى التسعير العشوائي مستشهداً بما حصل مؤخرا في تسعير محفظة نقابة للحامين في بيروت بين "مدغلف" من جهة و"بانكرز" و"اللبنانية السويسرية" و"اللبنانية الفرنسية" من جهة أخرى (من دون تنمية الشركات)،

رجب: التكتل الإقليمي ـ مدير عام شركة الطفرة للتأمن الإماراتية د. مصطفى رجب تحدّث عن التكتل الإقليمي لواجهة "الغانس" ودعا إلى تكتل خليجي يكون مُودُجاً لتكثل عربي، واعتبر أن العالم منهه نحو "الأقلمة" أكثر منه نمو "العولة"، واثارت ملاحظات رجب تساؤلات من قبل البعض الذين طالبوا بتكتل عربى عام،

صويص: أرقام ـ مدير عام شركة الشرق الأوسط للتأمن د. رجائي صويص تحدّث عن أسواق التأمين وحجمها مقارنة مع دول أخرى، وقدَّم أرقاماً ذات دلالة

~مجموع الأقساط في العالم العربي تزيد قليلاً على 5 مليارات بولار وتشكل ربع في اللئة من الأقساط السالية، بينما تبلغ في جنوب افريقيا لوحدها أربعة أضعاف هذا الرقم، و10 أضعاف في كوريا الجنوبية، و27 ضعفاً ف الناتياء

 لا تزيد حصة أثفرد العربى من أقساط التامين على 20 دولاراً بينما للعدّل الحالى 423 دولاراً،

 أذرت حصة التأمن من النائج الطلّى العربي بنسبة 8،5 بالألف بينما تقدّر عالياً بنسبة 7،25 ق اللثة، إي أكثر من 8 أضعاف. ودعا صويص للتركيرُ على النّاهيل والتدريب والكننة.

118 الإقتصاد والأعمال - أيار/ مايو 2000



mpost

UNITED ARAB EMIRATES

حولة الامارات العربية المتحدة



هسين الثويس مثرثماً الهنسة (الوسط) ويبدو من اليسار: ابراهيم مهنا، خالد سعود المسن، جميل هجار ود، عبد الزهر علي

هي شركة التأمين الوطنية، الشركة العراقية للتأمين على الحياة، وشركة إعادة التأمين العراقية. في أن أن عادا الدرية الفات من العاد

أللناً؛ خلال النصف الشائم من العام 1997 مسر واغزو، يديد لشركات التامين الذي سمع بداسيس شركات اغين واعامة اغين على شكل شركات مساهمة خاصة ركاف رزاد الليالة مسولية مراقية السوق إلا أن تعليمات وزير النالية في هذا الشائل لم التوفرة، مسبح ما أوضع وفيز تشير إلى التوفرة، صبح ما أوضع فيزز تشير إلى

عمان: 17 شركة

أما في ما يتعلق بالسوق العمائية فقدّم ممثل السوق في الاتحاد طاهر طالب طالب الحراكي تقريراً شمل المارر التشريعية والاقتصادية والاجتماعية للنشاط التأميني في السلطة، في للحرر التشريعي، عدّد العراكي

القوانين التي ترعى القطاع وهي: - قانون شركات الشامين الحسادر

بالرسوم السلطاني رقم 79/12 وتعديلاته. - اللائمة التنفيذية لقانون شركات التأمين الصادرة بالقرار الوزاري رقم 80/5

و تعديلاتها. - لاثمة استثمار أموال شركات التأمين الصادرة بالقرار الوزاري رقم 90/56 والعدّلة

بالقرار الوزاري رقم 260/93. - قانون تسامين المركبات التصادر

بالرسوم السلطاني رقم 94/93 وتعديلاته. – قواعد تأمين المركبات الحسادرة بالقرار الوزاري رقم 99/99 وتعديلاته.

- وثيقة التأمين الموكدة على المركبات وملحق الحوادث الشخصية الحسادرة بالقرار الوزاري رقم 95/100 وتعديلاته.

المؤتمر الـ 24 في مسقط

وافق المؤتمر على قبول الدعوة الوكهة من سوق الشامين العمادية لاستضافة المؤتمر العام السك للإتعاد في العام 2002. وستقوم الأمانة العامة في وقتٍ لاحق

وستقوم الأمانة العامة في وقتِ لاحق بتحديد موعد ومكان المؤتمر،

أما بالنسبة للمصورين الإقتصادي والإجتماعي شعدًا الصحراكي المنافع العاماء المنتسبة معرض ميكلية السوق التلمينية في عمان فقال أنها تتكون من 17 التلمينية في عمان فقال أنها تتكون من 17 التلمينية أماما و شركتان للحياة، أما بقية الشركات فأجنية، منها الفتان للحياة، أما بقية منتسبة التأمين في السلطنة، وختم بقوله أن ستقطاب الأموال المساحلة قطاع المامين.

باسم هنداوي

ورد في عدد الثامين الخاص خلال شهر أنار إمارس 2000 في الصفحة 61، أن باسم هنداوي يعمل كمراقب للتأمين منذ تشرين الثاني/نوفمبر 2779، والصحيح انه توثي هذا النصب منذ العام 1997. لذا اقتضى التنويه

ليبيا: شركات جديدة

وعن أهم التخيرات في سوق التأمين الليبية تحدث فرج محمد نشنوش فقال أن السوق كانت إحتكارية لدشركة ليبيا للتأمين منذ 1981 إلا أن التغيير الجذري بدأ مع بداية 1999 حيث انتقلت السوق إلى الوضع التنافسي بعد تأسيس الشركة المتحدة للتامين. وتم الإعلان مؤخراً عن إنشاء شركة الحصسن للتأمين، وهي شركة وطنية لم تبدأ أعمالها بعد. وقال أنَّ حجم الأقساط زاد من 53 مليون دينار ليبي السام 1988 إلى 87 مليونياً السام 1998، وتسمى شركة ليبيا للتأمين نحو التوسع في ايجاد تغطيات جديدة وزيادة الطأقة الاستيمابية لصافظها وزيادة مجالات الاستثمار وذلك لرفع مبستوى العاثدات والساهمة فالتنمية الإقتصابية والإجتماعية.

مصر: مخاض الخصخصة

بالنسبة للسوق المصرية قال سهير مصطفى متولي ممثل مصر في الاتحاد أن أهم المتغيرات هصلت في الجوانب التالية:

- التشريعات: وإهمها القانون رقم 91 لعام 1995 والقانون رقم 155 لعام 1998، وهذا الأخير فتح السوق أمام رؤوس الأموال الإجذبية لتملك شركات التامين للباشر بالكامل، واجاز الخصخصة.

ألقرارات والإجراءات التنظيمية:
وهي عديدة، منها إصدار النظام الأساسي
للإتماد المسري للثامن العام 1998، وقواعد
تنظيم تمامل الشركات وحماية حقوق حملة
البوالص العام 1999، ومراجعة الدعرفات
والاسحار للعمول بهما لدى الشركات،
وتنظيم الرفاية.



من اليميّ: عبد الخالق رؤوق، نهاد طالب، خلدون بركات، د. مصطفى رجب، جان شويري وقشمي همام الملوكة لشركات التأمين الحكومية في شركات القطاع الخاص ويتم التحضير

–هيكلية السوق: زيادة عدد الشركات من ١٥ نهاية 1997 إلى 14 وإقبال رؤوس الأموال الأجنبية، وزيادة مكاتب التمثيل والخبراء الإستشاريين.

- الخصخصة: حيث تمّ بيع المصص

شهدت السوق الصرية طرح تغطيات جديدة خليل: سنبذل جهوداً

لخصفصة هذه الشركات.

الإرتقاء بالمهنة: حيث تم إنشاء شعبة للدراسات الإكتوارية في كلية التجارة في —تطوير التغطيات التأمينية: فقد جامعة القاهرة ويجري تأهيل الكوادر الماملة في صناعة التأمين.

المغرب: تحرير الأسعار؟ وأخيرأ قدم ممثل السوق للغربية سعد

كانونى تقريره عن المتغيّرات في السوق فقال أنها سَجُلت إرتفاعاً بنسبة 9،79 في المئة في رقم العاملات الإجمالي، وتمّ تأجيل العمل بإتفاق تحرير الأسعار آلبرم العام 1997 بين رئيس الاتحاد الغربى لشركات التأمين ووزير المالية، وذلك السباب تتعلق بالشركات نفسها التي تبين أنها لم تستعد بما يكفى لخوض غمار النافسة والأستغناء عن الأليآت التي وضعتها الحكومة، على أن يبدأ تطبيق الأتفاقية مطلع 2001. وشهدت السوق تسابقاً على تمصيل الحصص السوقية وذلك عبر عددمن التكتلات على مستويي الشركات ومكاتب الوساطة. 🖿

عدة ويجرى حالياً إعداد مجموعة من

التغطيات الإلزامية والإختيارية.



العاملين في قطاع التأمين من خلال التعامل مع هذه التحديات، وعلى سبيل اللثال جرى تنظيم ورشة عمل هول التهارة الإلكترونية في قطاع التأمين وكذلك أسلوب مواجهة قطاع التأمين لانكماش دور الدولة ﴿ توفير القدمة الصعية، ■ تحدثتم ايضاً عن ضآلة اقساًط التامين بالنسبة للفرد العربي، هل من خطوات يأخذها

العلم من خلال نشر الوعى التأميني ورقع الستوى العلمي يين

الاشماد ومجاولات لإنهاء حال التشرذم؟ 🗆 نعم لا زَالت الأقساط صُنْيَلة مقارنة بالإمكانات المتوافرة في البلدان العربية في صوء مواردها الطبيعية وعدد سكاتها ونامل التغلُّب على هذه العقية من خلال قيام قطام التأمن بنشر الوعى التأميني بين المواطنين العرب، ومن ثم سوف ينعكس ذلك على متوسط الإنفاق التأميني للقرد

■ تعمل شركات الثامين العربية في ظل واقع قانوني وتنظيمي متفاوت بين بلدٍ عربي وآخر، ودخول الأجنبي إلى السوق أسهل منه للعربي...

 لا أتفق مع هذا الرأي لأن القوانين في البلدان العربية التي تفتح أسواقها لتأسيس شركات تأمين لا تفرق بين شركة وافدة سواء كانت عربية أم أجنبية ولكن القوانين تضع ضوابط وشروطاً عامة تنطيق على من يرغب باستثمار أمواله في قطاع التأمين الوطني.

■ تحدث أحد الماضرين عن إستحقاق داهم يواجه صناعة التامن العربية هو الإنترنت والتجارة الإلكترونية، هل تولون هذا للوضوع إهتمامكم؟

🗆 نعم، ودنيل ذلك هو تضمين البرنامج الثقاق للمؤتمر ندوة الثجارة الإلكترونية لتوضيح الرؤيا أمام العاملين في قطاع التأمين، ويمكن أن يتبع ذَلك الزيد من الندوات التكميلية.

توصيات

صدر عن المؤتمر 8 توصيات دعت إلى

الإستعداد لواجهة إنفتاح الأسواق، تسويق النتجات عبر الإنترنت، تطوير النتجات لتتلاءم مع الإحتياجات، التعاون بين الشركات وأعطاء الأولوية لشركات الإعادة والجمعات العربية، الإهتمام بتدريب الكوادر، تشجيع تنامينات الأشخاص والراتب التقاعدي، التجاوب مع الأمانة العامة ﴿ توفير المعلومات وانْشاركة ق اللجان الفنية،

عبد الرحمن سيف الغرير 20 **شركة تأمين** كافيسة للعالم العربى كله

إثر تسميته رئيساً للاتحاد العام العربي للتامين للعامين القبلين، النقت "الاقتصاد والأعمال" رئيس شركة عمان للتامين عبد الرحمن سيف الغرير واجرت معه الحوار الآتي:

اثار المؤتمر التحديات التي تواجه صناعة التأمين في العالم العربي ومنها العولمة والتقنيات الحديثة وعوامل السوق.

ما مفعة عمليم لولوية لهذه التمديات

ا تصداحة التحادين في مها تأثم لي
البلدان العربية تفقصه التشويعات
ترتيب أمور البيت الداخلية ، أدمنا مشورا
موريح من الأنخشة و القوائية
ورنحك ممل اللوسسات الصحيح
والدوني بها. لا يمكن أن نطلب من شركة
والدوني بها. لا يمكن أن نطلب من شركة
معلياً الأنظمة والقوائين اللائمة متى لو
مصلياً الأنظمة والقوائين اللائمة متى لو
الانتخاب الناسات في المناس في المغرق في
المولة سكسال عن النظام العمول به في
المولة سكسال عن النظام العربية
المولة سكسال عن النظام العربية
ليس عندها لظام العربية
ليس عندها لطام العربية
للمعربة
للمسالم المناسات
للمسالم المسالم
للمسالم العربية
للمسالم للمسالم
لاسماله
للمسالم للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم
للمسالم

تعمل الشركات من دون نظام تأميني واضعخ وضعها بيساطة غير واضعة وعير واضعة وغير واضعة تغير واضعة تميز واضعة تميز واضعة تماماً للطلوب كمجتمع عربي أن ننظم انظست وناخذ الأمور بطريقة جديدة ونتماؤنم بعضنا غير مستعد المتازنة، ويبدو أن بعضنا غير مستعد الناسة المستعد المستعد المستعد الناسة المستعدد عليه والمستعدد المستعدد المس

القرير: شمتاج للتنظيم والقوننة

في التأمين كما الحكومات لا يأتي الشخص المناسب في المكان المناسب •••

يؤخذ بالتشريعات من أشخاص لا علاقة لهم بأي صناعة

■ تصديقتم عن تصديات العولة والقونة، ولكن واقع السوق يشير إلي تنافس عدد كبير من الشركات على الساطة تأمن متواضعة في الجلدان العربية، ما خططكم المالية وفي التشرذم في السوق، وهل تشجعون الدمج والتملك في ما بين شركات القامين،

ا برايي إن كثيراً من شركات التامين الديراً من شركات التامين المحبيد لا تدليم الديراً من تتنجم لأن ليس لمنها مقومات العمل التأميني المحبيد وهي تستمر إحمالج شخصية محدودة لبحض العاملين فيها أو لرؤساء مجالس المسلمة الإدارة أو المستشمرين، وليس المسلمة الاستشمار بشكل عام والعائد على الاستشمار بشكل كاما موالعائد على الاستشمار وشكر لا مصالة في العسالم العديمي 600 شركة المتمان الناسوة لا تتحمل اكثر من 25 شركة بالنافز إلى حجم اقتصاد العالم الحريبي وليس عدد سكانه ألى العراس عدد سكانه العالم الحريبي وليس عدد سكانه العراس عدد سكانه العديم المتعال العراس عدد سكانه العراس عدد العراس عدد سكانه العراس عدد العراس عدد سكانه العر

مساحته الجغرآفية. ■ رفعت "الاقتصاد والأعمال" شمار: "من الوساطة إلى المسلاعة"، على غلاف المعدد الخاص بالبتامين الذي إصدرت بعناسية انعقاد الأوتم فمتى ستصبح لقطاع اللامين العربي مؤومات الصناعة برايات.

ت البيم بالطلق هو صناعة، ومش بيح سندويش الشاورما هو صناعة، الفرق بين باشع و آخر هر رقمي ممارسة نشاط البيع ومن لا يرقي بنفسه لا يمكن لأحد أن برفيه، وليبدا أن أضبيف المي نظرتي لو إنه إسواق التأمين العربية أن لشركات العربية التي تعمل في بلوما لا يمكنها أن تعمل في بلومي أقد بيضا يمكنها أن تعمل في بلومي أقد بيضا الشركة الاجنبية تدخل السوق بسهولة بإسم مقات الليارات التي يستموذه بإسم بإسم مقات الليارات التي يستموذه الموردة النوع بالمقادر ومذا

■ تعود لتتحدث عن مشاكل التنظيم والقوننة، ما السبيل لحل هذه الشاكل؟

الارسف الديهة المستركات العربية،
كما في بعمض الدك وسات العربية،
كما في بعمض الدك وسات الانسب ومنا
للشمك الناسب في للكان الناسب ومنا
ما ينطبق على قطاع التأمين اليضا عالمية،
الشركات من التقريمات التقريمات
وليس المكومات، أما في العالم العربي
وليس المكومات، أما في العالم العربي
سليع على مجمل النشاط الاقتصادي في
سليع على مجمل النشاط الاقتصادي في
الملذان العربية.

تحت رعاية فخامة رئيس الجمهورية عبد العزيز يوتفليقة

ملتقى الجزائر الدولي فرص الأعمال والإستثمار

فندق شيراتون-الجزائر 11-13 حزيران/يونيو 2000 تنظيم وزارة التجارة في الجزائر ومجموعة الاقتصاد والاعمال



أول ملتقى عربى مولى للاستثمار في الجزائر يجمع بين المؤسسات الجرائرية العامة و الخاصة و بين الهيئات المالية العربية و العولية و المصارف و شركات الاستثمار و هنات المستثمرين،

الجزائر:

◄ سوق إستهلاكية لـ30 مليون نسمة.

البريد الالكنروني.....

» إقتصاد متعدد الموارد و ثروات غير مستغلة.

ه تسهيلات وضمانات للإستثمار في كل المجالات.

		صرفية و الصناعية والزراعية ية للبيع الى المستثمرين.	
*			
لېدان P.O.Box: 113/6194 Beirut	سالها الى أحد الارقام المدونة .	، الرجاء ملء هذه القسيمة وإر	مزيد من المعلومات
Tel:9611780200/1-5, 799911 Fax: 961 1 780206/7 E-mail:ibe@aiwagrp.com			لاسم والشهرة:
المملكة العربية السعودية P.O.Box: 5157 Rivad 11422	العنوانالعنوان	المؤسسة:	وظيفة:
Tel: 966 - 1 - 4778624 / 4765526 Fax: 966-1- 4784946 / 4765526	الرمز البريدي:	البلد:اللبلد:	لمدينة:
الاماء العربية المتحدة			. 141

P.O.Box: 55034-Dubai Tel: 971 4 2941441



أرقام تأمينية في 7 أسواق

على هامش مؤتمر الاتحاد العام العربي للتأمين وزَّعت تقارير 7 أسواق تأمينية هي: الإمارات، تونس، الجزائر، ليبيا، العراق، السودان، والأردن. هنا أهم الأرقام عن هذه الأسواق:

أَرَدُنَ. هَذَا أُهُمَ ٱلْأَرْقَامِ عَر	ن هذه الأه	سواق:				
			300	, 54		
رصناف التأمين	1996	97	19	98	199	
~	الأقساط	الأقساط	نسبة	الأقساط	نسية	
	الصادرة	الصادرة	التطور	الصادرة	التطور	
بارات	120,887	132,377	9,51	147,288	11,26	
أمين الجماعي (الثامين المسمى)	63,990	68,404	6,90	74,484	8,89	
وادث الشفل	0,182	0.097	-	0.031	-68,18	
, in	31,070	31,839	2,47	27,793	-12.71	
در بية ،	29,886	31,237	4,52	33,547	7,40	
-رين لاك الماشية والبرد	3,144	3,786	20,44	4,220	11.46	
نطار مختلفة	37,782	42.071	11,35	42,447	0,89	
عباة	22,214	25,377	14,24	27.977	10,25	
تصدير	3,798	4,336	14-15	4,501	3,81	
	10 20			* 7		
البيان	i	آساط 996	ا إقساط	레 1997	باط 1998	
حرى بضائع	3	11,553,363	98,069	36 10.0	8,153,9	
هريق	1	12,212,431	55,718	11 11/10	10,577,7	
سيارات - الإلزامي	5	14,379,275	3,241	34 14,5	21,210,7	
سيارات - التكميلي	3	24,515,223	3,385	27 23,9	23,473,6	
معموع السيارات) الزامي ا	- تكميلي ا	38,894,498	6.626	61 38,5	44,684,3	
حوادث والقاميدات الأخرى		8,939,014	19,339	15 10,13	7,195,5	
جعوع التأمينات العامة	i	71,599,306	9,752	23 69,9	70,611,5	

البيان	أقساط 1996	أقساط 1997	أقساط 1998
البحرى بضائع	1,779,210	1,409,430	1,393,477
اجسام السفن	601,126	487,873	520,887
الطيران	443,409	533,400	386,446
البرى والنهرى	71,709	128,210	159,938
المريق	2,990,934	3,072,424	3,024,526
السيارات - الإلزامي	1,992,845	2,119,754	2,545,047
– التكميلي	3,700,998	3,461,898	3,807,248
حوادث متنوعة	703,216	831,296	924,002
السطو و/أو السرقة	192,289	160,106	152,957
زراغى	423,388	1,009,605	980,087
التأمين الهندسي	1,043,337	1,450,403	959,608
تأمينات أخرى	459,125	463,016	476,135
مجموع التأمينات العامة	14,401,586	15,127,415	15,330,358

البيان	اقساط 1996	أقساط 1997	أقساط 1998
البحري بضائع	20,404	21,180	16,597
أجسام السفن	2,270	2,239	1,782
الطيران	1,766	1,887	1,665
البري وقنهري	492	573	490
الحريق	16,792	17,992	18,395
السيارات - الالزامي	8,689	8,764	9,024
السيارات - التكميلي	10,814	12,310	12,922
جوادث متنوعة	4,005	4,217	4,667
السطو و/أو السرقة	1,391	1,553	. 1,920
التأمين الهندسي	3,751	3,847	6,276
تأمينات البترول	2.797	3,306	3,642
مجموع التأمينات العامة	73,171	77,868	77,380

البيان	أقساط 1996	أقساط 1997	أقساط 1998
البحرى بضائم	10946	14626	323323
أجسام السفن	3727	16307	19559
الطيران	1177	1111	1464
المريق	124239	138997	155022
السيارات - الالزامي	71976	83945	239237
السيارات - التكميلي	55032	98714	123416
حوادث متنوعة (السطور/أن السرقة)	138538	388457	687370
زراعى	3122	2452	2502
التأمين الهندسي	16249	73921	36306
مجموع التأمينات العامة	425006	818530	1297199

	1770 AD LAME!	1777 JOLANN	1330 mmsi	البيان	
	1787929	1756105	895051	البحرى بضائع - البرى والنهري	
			81561	أجسام السفن	
			734229	الطيران	
	1150556	911910	383372	الحريق	
	2295790	1517528	1046553	انسيارات	
	172179	111041	59205	جوادث متترعة	
	12461	9068	5479	زراعی حیواتی	
	680063	204694	300164	التأمين الهندسي	
	6098978	4550346	3505614	مجموع التأمينات العامة	
Sheet Sheet	CILL BANK	A (A) (A) (A) (A) (A)	edit Williams		
,	لدولة ،	الرئيسة ق ا	شركات الثأمين	البيان	

124

البيان	شركاء	ت التأمين نا	ؤسسة ق	الدولة	شركات	التأمين المؤا	سسة خار	ج الدولة	إجمالي	, الشركات	العاملة في	الدولة		
نوع التأمين	346	الأقساط	الثعو	الثعويضات عبد		الأقساط التعويضات		346	الاقساط	التعويضات				
	الوثاثق	التعتنية		الوثاثق		الوثا		العصية			الوثائق	للكتتبة		
			الدفوعة	تحت الثسوية			الدفوعة	تحت التسوية			الدفوعة	تحت التسوية		
فرع الموادث والسؤولية	547,568	974,802	662,778	619,326	222,046	416,039	254,121	217,788	769,614	1,390,841	916,899	837,114		
فرغ المريق	26,353	305,902	86,560	274,904	16,620	64-716	33,491	37,909	42,973	370,618	120,051	312,813		
فرع النقل البري والبحري والجوي	167,164	294,591	179,580	260,578	84,899	97,806	66,573	64,898	252,063	392,397	246,153	325,476		
الأخطار الأغرى	9,701	60,844	32,630	31,781	40	487	56	-	9,741	61,331	32,686	31,781		
اجمالي الغروع	750,786	1,636,139	961,548	1.186,589	323,605	579,048	354,241	320,595	1,074,391	2,215,187	1.315.789	1,507,184		

الاقتصاد والأعمال - أيلز/ ماين 2000



في إستقبال المعوين (من اليسار): عبد الرحمن الغرير، حسين الغويس، عبد الخالق رؤوف خليل، راشد ديماس، محمد عبد الله السلامي، حسن سعيد هاعد زعي

تخلل الدُّتمر برنامج إجتماعي حافل شمل حغلات إستقبال ومآدب غداء وعشاء وحقلات ساهرة، وكانت هذه الناسبات يدعوة من:

- جمعية الامارات للتامين.
- مجموعة ناسكو قرّه اوغلان. -- United Insurance Brokers.
- United Insurance Brokers. - الجموعة العربية للثامين (أريج).
- شركات الثامين الوطنية في الإمارات،
 - ~ الشَّركة المعرية لإعادة التَّامين.
 - او نيون فرانكو آراب، وهنا لقطات من هذه الناسيات:



غداء 1.54 مير قبال يصافح جورج ريثه وإلى يساره خلدون هرطندن وفرهات هموش



غَلَالَ إِسْتَقْبَالَ أَرْبِجِ: تَاصِرَ النَّوْيِسَ وَإِلَى يَسَارِهُ عَبْدَ الرَّحَمَّ العَرِيرَ



منظر عم من سهرة بسكو قزه اوغلان



عبري شعهوت وروجته يرنس في سكتبال غدعوين يتوسعيما نني هنينه



م اليمين: سيريل قرّه اوغلان، موريس قرّه أوغلان، الكسندر نيكلا*ن و*عقبلته



سایا قادر و ساندرا اجاز (جلوسا) و پیدو اس الیمین سامی عقیقات طونی استگفار، غایی ایجانی، کارن بیطار، سیریل اسود و بیمال مانیا



الأبعاد الاقتصادية لقطاع التأمين السعودي

إن عملية إعادة هيكلة قطاع التامين في الملكة العربية السعودية، وقوننته ضمن اطر تنظيمية تتبح الشركات وضوحاً في الرؤيا وضماناً، خصوصاً أن الملكة مقبلة على مرحلة اقتصادية مهمة مع بخولها الرتقب إلى منظمة التجارة الدولية، وما سيترتب عليه من انقتاح اقتصادي واستثماري، يجعل من الواجب وضع أسس قانونية جديدة ومتطورة استعداداً للتغييرات المرتقبة.

ما هي الانعكاسات الاقتصادية لعملية تنظيم قطاع التأمين في الملكة؟ وما هي المعطيات المطلوب توفرها لدى شركات التأمين للتمكن من الاستمرار والنمو في ظل النظام الجديد؟ ما مدى انعكاس هذه العملية على السوق المالية؟ وهل هناك حاجة لقيام شركات إعادة تأمين في ظل الحجم الكبير لعمليات إعادة التأمين والتي تتمّ عبر شركات أجنبية؟

هذَّ الأسئلة والنقاط وسواها عالجها مستشار التأمين د. سليم اليازجي من خلال المقال الآتي:

تمتير سوق التأمين في للملكة العربية
معهم أعمالها، من أكبر الإستعربية، بشنزع مواردها وضعاماه
معهم أعمالها، من أكبر الإستعربية، بدائمة إلى
الوطن الكوبي بدء أمن التأميذات العامة، إلى
والجريء والمهرية، وصولاً إلى التأمينات
والجريء والمهرية، وصولاً إلى التأمينات
والجريء والمهرية لليوم المستطورين في تفاع التأمينات
ولائعة، على يعم للمستطورين في تفاع التأمينات
للقدرات المؤلفة الكبيرة والإمسال الرحمة بهم
مصوحاً إذا صعرت شواخين بالزامية
التأمين والمائية موتيسة كبيراً أن تقديم خدمات
التأمين المائية وترسمة كبيراً أن تقديم خدمات
التأمين والمائية معاية وضعالة ختلف
القطاعات الالاسامة العامة المتناط
القطاعات الالاسامة العامة المتناط

ومن الطبيعي أن يتجه التتكير إلى وضع للطاع عام وشامل يقون ويصدد الاسس الولجية النام شركة عائية في مقان المركة الاسس مع القواعد القنية و القانونية الناظمة لباشرة أعمالها انطلاقا من مبادئ المكن التأمية التأمية التي تقوم بالساسها ومركة المكن الشيء متمان على فكرة تتعاونية قبل كل شيء متمان توزيح الخسارة ما يحقق تتحات اقتصادة مهيدة الأفريجز بها للدور المهم الذي يحولاه ضعائت دارس للل واستعواره في أداء دو فير ضعائت دارس للل واستعواره في أداء دو فير بضعائة التعويض فوراً عما يتحرّض له مداك

وضع نظام مقونن لقيام شركات التأمين لما يوفره ذلك من استقرار وطمأنينة القطاعات الإنتاجية، مع التطرخ لعملية الإنتاج من دون تشتيت للفكر في تقدير احتمالات الخسارة.

ومن للوكّة أن تعطي معلية تنظيم هطاح الشاهب هطاح الشاهب في المسلكة أقضيل التشاهية هطاح وطرق المسلكة القضيل التشاهية السياب وطرق الاستثمار الأخطل الدخوات ورؤوس الأموال الدخوات التي تممل وفق الأموال الدخوات التي تممل وفق استثمار المشركات التشاهية النافذة، إذ لا يضفى أن مصادح تمويل استثمارات شركات التشاهين ينم عن طريق مسارات مقد قبل الاختيامات الآينة، يتوجّب مسارات مقد قبل الاختيامات الآينة،

- الأموال التي تمثل رأس مال الشركة الذي تنتهي وطيقته بإنشاء جهاز الشركة وإعداد مكاتبها وبدء العمل والإنتاج فيها، والذي يمثل الضمان الرئيسي لما قد تواجهه الشركة من مطالبات خلال للراحل الأولى في عيدا الشركة.

- تشكل الإصداعات التجمعة كتلة نقدية كبيرة نظراً لا تقوم به شركات التأمير من دور التحسادي سهم وربكاءاة عالمية , من دور التحسادي ما العليات المتاليا و المتياطي الحسابي و المتياطي الأخطار السارية و احتياطي القالبات تمت التحسوية واحتياطي العسارة الواجب الاحتفاظ به والاحتياطي القانون ... والاحتياطي الإصافي للكوارة .. يذكر أن هذه لا المتياطي الأصافي للكوارة .. يذكر أن هذه المتياطي التحاليات تشكل إنقاما عالية من للبالغ التى يغير في مهدة شركة الهالا للاستغيار اللهائية و



والازيباد كاما ازدادت أعمال شركة التامين، الأمر الذي يحمل إدارة الشركة على إيجان منافذ الاستخبار بود من تلك الاحتياجات عما يعزز مكانة شركة التأمين من حيث للاءة والاستخبار والأممان، ولا شك أن الاستخمار المحادي يعتبر من أولويات الستخمار شركات التأمين، ولا بد من ترك الحرية للطلقة لشركات التأمين، ولا بد من ترك

وتنطلب عملية تنظيم سوق التامين الوطنية من النامية التامين التعافي التامين التطافية عن الرائط التطافية المناسبة وأسعا أو منالاً بو من قيام شركات تأمينية في الملكة بالاطافية والتوافق التامينية في الملكة بالاطافية والتوافق ولا بدن الإشادة بالدور الرائد الذي قامت و بعضركات التأمينية في التامينية في التحافية التي تقرضها تلك الانطمة التحافية التي تقرضها تلك الذي قامت به شركات التأميني والتخطيات والعمل في الملكة من إرساء الوعي التأميني والتخطيات اللكة عن إرساء الوعيات اللكة عن إرساء الوعيات اللكة عن إلى المناسبة الكلة عن إرساء الوعيات الكلة عن إلى اللكة عن إرساء الوعيات اللكة عن إلى التأميني والتخطيات اللكة عن إلى اللكة عن اللكة عن إلى اللكة عن اللكة عن إلى اللكة عن إلى اللكة عن إلى اللكة عن اللكة عن إلى اللكة عن اللكة عن

يذكر أيضاً أن نمو أسواق التامين نمواً
يذكر أيضاً أن نمو اسواق التامين نمواً
الاقتصادية ، ومن أجار استكمال أسس
وقراعه هذا النمو لا بدم فيام وإنشاء النمو لا بدم فيام وإنشاء الشمرك إعادة تأمين وطنية تقوم بدور فقال في
الأسواق الملية مدما للسرب بهزء من موارد
الدقد الأجنبي إلى الفارة يتجهة عمليات المنادة الكلي عن خدمات شركات إعادة التأمين، وهذا لا يضغي بالضرورة التأمين، وهذا لا يضغي بالضرورة التأمين، وهذا لا يضغي بالضرورة التأمين، والمنادة الكلي عن خدمات شركات إعادة التأمين، الأ



المؤتمر السنوي السادس للإستثمار وأسواق رأس المال العربية

The 6th Arab Investment & Capital Markets Conference فندفي فينيسيا - انتركونتيننتال، بيروت - من 18 إلى 20 أيار /مايو 2000

النجاح في عالم بلا هدود

أكبر تظاهرة بشارك فيها أكثر من ٥٠٠ شخصية قبادية مالية ومصرفية واستثمارية عربية ودولية بمن فيهم وزراء مالية ومحافظى بنوك مركزية .

المواضيع المطروحة:

- الإستعداد للمستقبل: كيف نجنى الفوائد من الاقتصاد الجديد.
 - المرحلة المقبلة من الإصلاح الاقتصادي و الخصخصة. الاقتصاد العربي وثورة الانترنت.
- المصارف العربية والتجارة الالكترونية. مصارف بلا حدود: المضاعفات المرتقبة لتحرير الصناعة المصرفية.
 - البقاء في سوق مفتوح: معضلات الدمج المصرفي.
 - اتجاهات الإستثمار العربي و الأجنبي في الاسواق العربية.

يالاشتراك مع

🖁 مجمع عة الاقتصاد والانتجال

مصرف لبثان

باللعاون مع

جمعية مصارف لبنان

غرفة التجارة الدولية المؤسسات الراحية

مؤسسة التمويل الدولية(IFC)

البنك الاهلى التجاري = اتصالات قطر - كيونل

- ينك عودة

« مؤسسة الخليج للإستثمار بنك الخليج الدولى

= ينك الكويت الوطني ء پر ايمكورپ

 شركة المستثمر الدولي المؤسسة العربية المصرفية

- مجموعة البحر المتوسط للاستثمار

المجموعة المالية هرمس ء ينك الرياض

للمزيد من المطومات الرجاء ملء هذه القسيمة و ارسالها الى احد الارقام المنوثة ادتاه الاسم والشهرة: _____ الوظيقة: المؤسسة: المراسة

العنوان: -المدينة: ----- البلد: ----- الرمن البريدي: --

E-mail:aiwaksa@nesma.net.sa

اللهن: _____ البريد الإلكتروني: ____

المملكة العربية السعودية P.O.Box: 5157 Rivadh 11422 Tel: 966 1 4778624 Fax: 966 1 4784946

P.O.Box: 113/6194 Belrut Tel:9611780200/1/2/3/4/5.799911 Fax: 961 1 780206/7 E-mail:ibe@aiwagrp.com



السعودية: شركات التأمين تترقب صدور التنظيم الجديد

كيف ستنعكس عملية تنظيم قطاع التأمين وإعادة هيكلته الجاري الإعداد لها فئ الملكة العربية السعودية على شركات التأمين العاملَة في السوق؟ كيف ستواجه الشركات العاملة الشروط التي سيتضمّنها النظام الجديد،

الكوى: البقاء للأصلح

"بدأت الإنطبلاقية المعلية لعمل "الشركة السمودية الأميركية للتأمين وإعادة التأمين" في السوق السعودية في بداية النصام 1999ء ينعند فنشرة تمضيرية دامت سنتين و تصف من الاستعداد

للانطلاق بالشركة على أسس قوية وثابتة، مأ يؤهِّلنا اليوم مواجهة التقييرات الرتقبة بثقة كبيرة". هذا ما أكَّده العضو المنتدب في الشركة هسن الكوى، مضيفاً أن شركته على استعداد لزيادة رأس مالها حسب ما يمليه النظام الجديد، وأن قرار مجلس الإدارة مؤخراً قضى بتخصيص 25 في الثة من ميزانية الشركة لشراء شركات أخرى، "لكن العنصر الوحيد الذي نهتم له هو اللاءة المالية لهذه الشركات، ونقوم بالتحقق من وضع الشركات من قبل خبراء لدينا".

وعلى الرغم من عدم وضوح عناوين نظام التأمين التعاوني الرثيسية حسب نظام الضمان الصحى المتعاوني المسادر بقرار من مجلس الوزراء رقم 71 تاريخ 4/27/1420، إلا أن الشركة على استعداد لتطبيقه، على أن يتحقق فيه تغيير مهم يقضى بمنح الحق لمالكي شركات التأمين من الآستفادة من الأربأح الناجمة عن تعريض راس المال لخاطر خسائر التأمين والتي تعتبر ممنوعة حسب أحد البنود التي تم على أساسها تسجيل الشركة الوطنية للتأمين التعاوني. وركب الكوى بالمنافسة الشريفة بين



اعتبرأن التشريعات الجديدة النظمة لعمل شركات التأمين ف للملكة ستضمن توفير النوعية والخدمة الجيدة للعملاء، وتوزع الحصص بين الشركات المتنافسة حسب أهليتها وكفاءاتها. وتتوزع محفظة الشركة السعودية الأميركية للتأمين وإعادة التأمين ما بين التأمينات الحامة بمعدل 40 في المئة ، الطيران والحوادث الشخصية والحياة بمعدل 20 ف المَّة، بينما تغطى التأمينات الطبية النسبة المتبقية أي 40 ف اللَّة.

شركات التأمين، لأن البقاء للأصلح، كما

أبي جمعة: تلازم قطاعيّ المصارف والتأمين

تعمل "شبركة الشبرق للتأمين وإعادة التأمين" في السوق السعودية منذ أكثر من 15 عاماً تحت اسم "الشركة اللبنانية الألمانية للتأمين" وهي متواجدة في دول عدة مثل لبنان، مصر، قبرص، ولديها مشاريع توسعية نحو دول أوروبية.

مدير النطقة الوسطى في "شركة للشرق للتأمين وإعادة التأمين" زياد أبي جمعة اعتبر أن تنظيم قطام

التأمين أصبح حاجة ملكة لكونه أحداهم أعمدة الاقتصاديات الحديثة، وعلى اعتباره ملجأ الحماية الوحيد سواء للشركات أو للمواطن العادي. وسيتعكس هذا النظام الجديد إيجابا على يعض الشركات وسلبأ على بعضها الآخر، خصوصاً الصغيرة منها التى لن تستطيع رفع رأس مالها لمواكبة

القوانين الجديدة، وسيكون مصيرها البيع أو التصفية، في حين ستقوم الشركات الكبرى بعمليات دمج في ما بينها أو شراء الشركات الصغيرة بهدف توسعة محفظتها التأمينية، ورأى أبي جمعة أن للرحلة المقبلة ستحدد حسب بنود القانون التنظيم الجديد الذي لم توضح معالله بعد، وأشبارً إلى أنه من الطبيعي أن تهتم للصارف بقطاع التأمين، نظراً لتلازم القطاعين، ما يعطى دفعاً أكبر وقوة لشركات التأمين من حيث ألقدرة المالية وثقة المستهلك وفتح أسواق جديدة، من خلال الشبكة الواسعة لعملاء المسارف، كما تستفيد الصارف من تقديم خدمات إضافية للعملاء وإدضال عنصر التأمين

خصوصاً لجهة تحديد رأس المال لإعطاء التر اخيص؟ وهل

من توجّه لعمليات دمج أو بيع لمواجهة هذا الاستحقاق ٩ كيف تقيّم شركات التأمين العناوين الرئيسية المتداولة

لنظام التأمين الجديد، والذي لم يعلن عنه بعد؟ ما هو تأثير التحالفات الحاصلة بين شركات التأمين وبعض الصارف السعودية؟ كيف تتوزّع الحافظ التأمينية للشركات؟ وما هي عناصر النافسة الجديدة بين شركات

التأمين بعد الإعلان عن قرب تطبيق الضمان الصحى

العضو النتدب في الشركة السعودية الأميركية للتأمن وإعادة التأمين وزياد أبي جمعة مدير المنطقة الوسطى في

هذه التساؤ لات أجاب عنها كل من حسن الكوى

الإلزامي على المقيمين في الملكة ؟...

شركة المشرق للتأمين و إعادة التأمين.

كشرط أساسي لإعطاء القروض والاعتمادات، أمَّا بالنسبة للشأمين الصحى، فإن الشركات المتخصصة في هذا ألجال تعمل في سباق مع الزمن للتحضير للمرحلة القبلة وزيادة قدراتها الاستيمابية. اما بالنسبة للمنافسة بين الشركات فإن قانون التنظيم الصحي للأجانب يلحظ نوع وحدود التغطية المطلوبة وريما تحديد السعر أيضاء ويهذا تكون القدرة على الانتشار وتقديم

الخدمة الأفضل هي الأسلوب الوحيد للمنافسة. يذكر أن الحفظة التامينية لشركة للشرق للتأمين وإعادة التأمين تتوزع مابين الشآمين على السيارات بمعدل 45 ف المئة، تأمين المتلكات 20 ف المئة وتتوزع النسبة الباقية ما بين التأمين البحري، الهندسي، المسؤولية المدنية، التأمين الصحى، الأموال للنقولة، حوادث العمال.....■

قطاع التأمين في المغرب تبدل في مراتب الشركات

■ جدل بين الحكومة والشركات حول القانون الجديد ■ حجم الأقساط 934 مليون دولار

> جاءت نتائج حصيد
> أ التأمينات في المغرب لتؤكد وضع عدم الاستقرار جرّاء حركات دمج متعددة على إيقاع مشروع قانون يثير جدلأ بين الحكومة و الفاَّعلين في القطاع.

> قدمت الفيدرائية انفربية لشركات التأمين حصيلة القطاع خلال العام 1999، وجاءت النتائج ببعض الفاجآت أبرزها تراجع شركة "الوطنية" للصف الثاني وراء "تأمينات الوفاء" وتسجيل أضعف نسبة ئمو سنوية خلال الأعوام الأربعة الأخيرة بـ6 في المشة (9,63 في المشة السعسام 1997 و 8,16 في للُّنَّة المام 1998). ويتجلى هذا التراجع على الخصوص في رقم معاملات فرع الأضرار أي حوادث السير والتأمين على السيارات الذي سجل 668 مليون دو لار العام 1999 مقابل 660 مليوناً العام 1998 أي بزيادة طفيفة لم

تتعدد 1,3 في المئة، وتراجعت كذلك نسبة تأمينات السيارات إلى 37 في المئة من إجمالي تأمينات القطاع مقابل 40 في المثَّة للحام اللضيَّ، ويعزو بعض الحللين ذلك إلى ارتفاع أسعار التأمين منذ أكثر من

تأمينات الوفاء في الصدارة

وف ترتيب الشركات العاملة في القطاع، صحّدت تأمينات الوفاء" للصدارة متقدمة لأول مرةعن "الوطنية" المنتمية لمجموعة عثمان بنجلون برقم معاملات يبلغ 124 مليون دولار للأولى مقابل 117 مليوناً للثانية (الجدول) فيما احتفظت "الشركة الأفريقية" بالرتبة الثالثة. لكن وحسب الفاعلين في القطاع فإن العام 2000 سيعرث تغييرات جذرية فهذا التصنيف لاعتبارات عديدة أهمها

حركة الدمج التي شهدتها مجموعات عدة. من جهة أخرى تمدث همزة الكشائي رئيس الفيدرالية عن آفاق القطاع محدداً أربع قضاينا مهمة يتع البحث فيها وهى إلزامية التأمين على المرض وبلورة بنك معطيات في أفق تمرير الأسعار ن القطاع وإعادة هيكلة نظام التكوين وأخيرا إصلاح اتفاقية التعويض الباشر.

وتحدثت مصادر الفيدرالية عن تقدم الأشغال في هذه القضايا بحيث أصبح بنك للمعطيات خاص بفرع السيارات جآهزاً، فيما أنجزت نحو 80 في المئة من العطيات الإحصائية الخاصة بالتأمين على حوادث السير، في وقت تعترض القطاع بعض الشاكل بخصوص جمع معلومات من فرع "الحرائق" الذي يفتقد إلى معطيات دقيقة.

أما بخصوص مشروع قانون التأمينات



الذي يعتبر القلب النابض للقطاع فإن الفاعلين ينتظرون دراسة البرلمان للنقاط العالقة والتي تشكل خلافاً بين الفاعلين في القطاع والمكومة المفربية بخصوص مستوى حصة رأس المال للملوكة من قبل الأجانب، ومنم رفع رأس المال من الاحتياط

مشروع يثير جدلأ

والخلاف حبول منشنزوع المانبون التأمينات يمتد كذلك لشركات الرساطة التي تعتبرأن الشروع يضيق عليها الخناق ويحد

من أنشطتها وقديؤدي إلى				
إفلاس هذا الفرع برمته، وهو ما لا	DWELSE.	1.2600	17674	Mot no
تراه الأوساط المكومية بالنظرة	40.00	ن دو در	مین رمییو	HILL THE
نفسها، إذ يعتبر أحد المسؤولين في	نسبة التغير%	1999	1998	
إدارة التسامينات والوقباية	11.92	123.9	410.7	
الاجتماعية أن القانون يهدف إلى	0.68	117.4	116.6	
تطهير القطاع من بعض الدخلاء	16.12	111.6	96.1	
وعديمى الكفاءة وترشيح	-1.82	86.0	87.6	
المسركات من دون الخواص	1.19	84.6	83.6	
وبشروط تؤمن السلامة المالية	12.54	68.2	60,6	
وحسن التدبير. فيبرالية وكلاء	-3.27	67.9	70.2	
الوساطة ترى أن هذه الشروط	2.64	46.6	45.4	
مبالغ فيها وستحرم مكاثب عدة	5.55	45.6	43.2	
للوساطة من مزاولة أنشطتها،	9.42	44.1	40.3	
كما تؤكد أن تحديد سقف أدني	21.35	37.5	30.9	
للسراس المال في حدود 100 ألث	-4.51	25.4	26.6	
دولار مخالف أقتضيات قانون	3.44	24.0	23.2	
17,95 المدد لرأس مأل شركات	1.00	20.1	19.9	
المساهمة (30 ألث دولار)	8.96	15.8	14.5	
والمدودة المسؤولية (عشرة	18.64	14.0	11.8	
والمصدودة المستوونية (ممستره آلاف دولار). ■	5.90	933.7	881.5	

الرتيب أطاح الثانه	ي (مليون	دولان	
البشركات	1998	1999	نسبة التغير%
ثاميثات الوقاء	410.7	123.9	11.92
الوطنية	116.6	117.4	0.68
الشركة الأفريقية	96.1	111.6	16.12
الأمان	87.6	86.0	-1.82
ما پين القارات	83.6	84.6	1.19
أظلتماا	60,6	68.2	12.54
الملكية	70.2	67.9	-3.27
صناد	45.4	46.6	2.64
السعادة	43.2	45.6	5.55
تأمين الخال	40.3	44.1	9.42
الرابطة الأفريقية	30.9	37.5	21.35
ذر يخ	26.6	25.4	-4.51
الثعاضدية المغربية	23.2	24.0	3.44
المضا	19.9	20.1	1.00
الغربية للحياة	14.5	15.8	8.96
تعاضدية التأمين	11.8	14.0	18.64
الإجمالى	881.5	933.7	5.90

الخط الأخضر في يوبيلها الفضي جائزتا الجودة وبرج العرب



) لم يكن إحتفال شركة "الخط الأخضر" (Green Line) بذکری مرور 25 عاماً علی تأسيسها، إحتفالاً تقليدياً، كالإحتفالات الماثلة التي تقيمها الشركات عند مفاصل

فالإحتفال بـ"اليوبيل الفضى" لدى شركة "الخط الأخضر" إكتسب معنى خاصاً لأنه حمل في طياته إنجازات أساسية تؤجت حقبة مليثة بالنجادات والتطؤرات التى تضع الشركة على عتبة مرحلة جديدة

ستكرس "القط الأخضر" شركة عالمية النشاط، رائدة في أعمال الديكور و الهندسة الداخلية، بقيادة رئيسها سمير بدرو.

فالإحتفال باليوبيل الفضى في شركة الخط الأخضر (Green Line) ترزّ امن مع إنجازها لمشروع شكل وسيشكل لسنوات مقبلة، علامة فأرقة، متمثلة ف فندق برج العرب" الذي تولَّت شركة الخط الأخضر أعمال المبكور والأثباث فيه من خلال مناقصة تنافسية شاركت فيها شركات







عالمية معروفة. والواقع أن الحديث عن "برج العرب" هو حديث عن الاتقان الكامل والنوعية الفريدة، أي استخدام أفضل وأغلى المواد سواء للتعلقة بالأشاث أم

كما أن إحتفال "الخط الأخضر" باليوبيل الغضى تزامن مع نيلها شهادة الجودة التكاملة "ايزو" بعدما أصبحت الشركة مؤسسة تتكامل فيها الادارة مع التقنية، والأداء مع الفعالية، والتسويق مع السمعة

وليس في سجل الشركة فندق برج العرب" وقاعة الركاب في مطار دبي وحسب، بل ثمة سلسلة من الشاريع الميزة التي نفّذتها الشركة منذ سنواتها الاولى. ومن ذلك على سبيل الثال لا الحصر: مكتب الرئيس الأميركي السابق جورج بوشء الديوان الأميري - حاكم دبي، فندق فورتي غراند - دبى، فندق فاندوم في باريس، مبنى التشريفات في مطار ماليزيا الدولي، فندق شيراتون - سكوتلندا.

مع بداية ربع القرن الثاني من عمر "الخط الأخضر" كان لا بدمن شعار جديد، يؤكد الإستمرارية المتمثلة فالنمو الطرد المدروس بعيداً عن الطفرات والنجاحات الموسمية. 🔳

LEBANESE RESTAURANTS

Below out h an while it

MAROUSH London

The Pioneers in Lebanese Food













Open for lunch and dinner 12 midday to 2.00 am.

Open fore and knehen restaurant. Make your choice direct from our chefs and enjoy watching the preparation of our specialities. Fast and efficient service for business lunches. Parties catered for, Take-away service available.



2 2JE 3 INU Maroush IV, 68 Edgware Road, London W2 IBG Tel: (0207) 224 9339

Remoush Juice, 43 Edgware Road, London W2 2JR

Tel: (0207) 723 5929

Beirut Express, 112/114 Edgware Road, London W2 Tel: (0207) 724 2700

معرض جنيف للمخترعين 20 بلداً و 65 ألف زائر

جنيف - الاقتصاد والأعمال

أقيم معرض جنيف الدولي للمخترعين في دورته الد88 في قصر المارض Palexpo في قامة كبيرة مساحتها 9880 متر مريم، وللمعرض مندوبين في 20 بدأ منها: أوستراليا، السبانيا، فرنسا، إيطانيا، رومانيا، شولبندا، كوريا، قابوان، المجر، روسيا، كندا، البرنغال، المجرة





المُدّر اعات عملية.. وللتسلية

ومن بهن المغترعين 3 من الجزائر (فازوا، في أقسام مختلف بلاث جرائز، نفعيية وفضية وروروزية)، و3 من الغوب، ومختر فرنسي من أصل لبناني، وتزييد نسية مشاركة الشركات ومراكز الإسحاث في العرض (56 في اللغة) عن نسية مشاركة المغترمين بصغة فرنية (36 في اللغة).

زَارِ ٱلْعُرِضَ 65 ٱلْفُ زِائْرِ 55 فِي اللَّهُ منهم

من الصناعيين الباحثين عن اختراعات جديدة، ووصلت أرقام مبيعات للعرض إلى 45 مليون فرنك سويسري.

وحسب إدارة المعرض يتم، وخلال فترة قصيرة نسبياً، تسويق 45 في المئة من الاختراعات العروضة.

وتوزعت معروضات الصالون على 23 قسماً هسبه نقات الاغتراعات التي شملت المحكات والاغتراعات الصناعية، الساعات والموهرات، الأموات الكهربيائية، وسائل الاتصال، أموات اللايمان الهندسية، الأدوات الصحية والتمثقة، الوسائل الأمنية،

أدوات شندسة الديكور والأثاث، الادوات المتزلية، ادوات وتجهيزات الكاتب، بالحدائق، صماعة الألسمة والنسيج، الآلات الطبئة والبحاحية، السغاطة، المحسات، السخاصة، السيخاء مقادع وممثات السيحاء، آلات الموسيحة، التعليم، آلات الموسيحة، سالتواصلات، الموات المؤسلة

الرياضة : التسلية : اختراعات عملية : الهدايا ، الطباعة : الإعلان : الترضيب : الألعاب : الطاقة وحماية البيئة .

سيد، بسيد، وأرش خائزة المسالون الكبرى ويمنح المغرض جائزة المسالون الكبرى المقتبل الرزؤار، وجائزة بولة جنيف وجائزة مدينة جنيف، فضلا عرمياليات فضية وفضية وبرويزية للإخترامات الفائزة أي مختلف الفئات، وتقم اكثر على الكفر عائق مؤسسة وجهة وسمية وغير رسمية، وسؤرة واجنية، بمنح جوائز مختلفة، وسؤرة واجنية، بمنح جوائز مختلفة، وسؤرة إدارة المحرض شسهادات المسترك للمخترعين الضاري،



هدمة مصباح الخير وبالهذيجه عني الفدمة الأولى في الفليج التي نضمن تسليم شحنانكم قبل أن تشور عقارب الساعة إلى التاسعة صهاحاً. وإذا لم تصلك الشحنة قبل الساعة التاسعة صهاحا فنحن نعوك بأن تكون شحنتك التالية مجانبة تصاماً. لذلك فإن الوهتكسير تضمن لك أن تبدأ يومك على الموعد.



www.aramex.com

متر إندوجة تلفون ۲۲۹۱۰ تكويب إنتهويت تلفون ۱۳۲۹۰۰ المدرب إنتهويت تلفون ۱۳۲۰۰۰ المدرب السيادية تلفون ۱۳۲۰۰ المدرب المدرب تلفون ۱۳۸۸ المدرب المدرب تلفون ۱۳۸۸۲۵ مدرب المدرب المدرب تلفون تلفون ۱۳۸۸۲۵ مدرب المدرب المدالة تلفون ۱۳۸۰۵۰ المدرب المدالة تلفون ۱۳۵۰۰۰ المدرب المدالة تلفون ۱۳۵۰۰۰





"مجمّع البرتقال" في تونس



الأفضل لقضاء العطلة والأهم للتجميل والعلاج (تالاسو)

 اختارها القرطاجيون والرومان لتكون
 مقرأ لحماماتهم الاستشفائية نظراً لما تتميز به من مواتع جميل على البحر التوسط ومناخ معتدل على مدار السنة، واستمرت شهرتها وتطورت في الزمن الحديث لتتبوأ مرتبة عالمية في مجال سياحة الاستشفاء والمعالجة بمياه البحر والأعشاب الطبيعية (تالاسس) والتجميل، ولتكون مقرأ لأهم مركز معالجة في أفريقيا والبلاد العربية. إنها مدينة الحمامات التونسية التسي تضم في أرجائها مركز بيو أزير (Bio Azur) للـ تألاسو Thalasso التابع لفندق رويال أزير أحد فنادق مجمع البرتقال Les Orangers.

أهم مركز تالاسو

إنه للركز الأهم والأكبر في منطقة المتوسط يقول الشرف الصحى عليه د. الباهى بو عكاز الأخصائي ف تقويم الأعضاء والقاصل، فقد تأسس في العام 1995 ويعمل فيه فريق يتألف من 4 أطباء و 11 أخصائياً ق مجالات تقويم الأعضاء والتغذية والجلد والطب الباطئي.

واكتسب الركز خبرة على مر السنين، تخوله التعامل مع الحالات المتنوعة وتقديم برامج علاج تتناسب مع كل حالة، خصوصاً في مداواة الطاصل والعمود الفقرى، والمراض الخضروف (Arthrose) وحبالات السعنية والحساسية.

البدر المتوسط، أهمها أن تونس بأتت تعتبر

ويقدم الركز برامج أخرى لزبائنه مثل إعادة تنشيط الدورة الدموية، وتجفيف الجسم من الماء، وعلاج للرأة في مرحلة ما بعد الولادة، إضافة إلى خدمات مجانية مثل الحمام بأنواعه سونا وبخار وتقليديء والرياضات التنشيطية في الهواء الطلق، والخدمة التى أدخلها حديثا وهي تقويم العمود الطقري في المسبح تصد إشراف إخصائي.

وحسب دابو عكاز فإن طاقة الركز تحسل إلى 250 شخصاً في اليوم، إلا أن المسؤولين عنه يفضلون البقاء في حدود 200 شخص لتكون الخدمة كاملة وتصل إلى مستوى الامتياز.

10 آلاف سنوياً

وذكر المدير العام للمركز السيدكريم الرويسي أن Bio Azur استقطب العام الجنسيات منهم 7 آلاف زائر، أقام الواحد منهم 4 أيام على الأقل، ويأتى الزوار من سويسرا في الشرجة الأولى (50 في المشة) وبعدهم من ألانيا والبلاد الفرنكوفونية، ثم البلدان العربية وتونس، مع الإشارة إلى أن الرواد من الجنسين.

وأضاف: "هذاك مجموعة من العوامل التى جعلت هذا للركز يتبوأ مرتبة عالية في

أول مقصد للسياح الأوروبيين بين البلدان العربية، وهي تتمتع بموقع جفراق جيد ومناخ مناسب لجميع النشاطات، وبنية سياحية عصرية، وهي أصبحت في مقدمة البلدان التي توفر شدمات السياحة الاستشفائية وبمستوى عالمي مثل الياه المعدنية والمعالجة بمياه البحر والأعشاب الطبيعية والطبن (تالاسو)."

مجمّع البرتقال

هناك عامل قوة إضافي لمركز Bio Azur كونه يتبع مجموعة فندقية وسياحية واقتصادية متكاملة هي مجمّع البرتقال". وأول عوامل التكامل هو مركز التجميل اللحق بالركز العلاجى وإسمه نسري (NESRI) وهي نبتة ملكية معروفة في إحدى المناطق التونسية وتدخل ف مستحضرات التجميل، ويختص هذا المركز بجمال المراة والرجل معأء فيقدم الحلول العملية للمحافظة على النضارة والشباب، ومعالجة السمنة بأسلوب علمي في إطار برنامج مضمون النتائج إذا تم اتباعه بدقة.

ويضم مجمّع البرتقال 6 وحدات فندقية في مدينة الحمامات، ذات مستويات مختلفة من 5 نجوم لرجال الأعمال وذوى القدرة الشراثية العالية، إلى 3 و 4 نجوم، فضلاً عن البرامج الخاصة للعائلات بحيث يمكن للسيدة أن تستعمل العديد من الآلات للنزلية

ولوازمها مجاناً مثل آلات الغسيل والتجفيف، كما يتوفر للأطفال والشباب مراكز تسلية وترفيه وملاهي وملاعب للرياضات المختلفة.

يرتميز مجكم البرتقال أيضاً بالمستوى السالي ويتميز مجكم البرتقال اليضارات جميل المستوى السالي المستوى على المستوى على الكبر المستوى على الكبر رياد إليل ويتماري على الكبر رياد إليل ويتمان عامات مناك كازيد لورياد إليل ويتمان عامات مناكا كازيد لورياد إليل ويتمان عالى الكبر وياد إليل ويتمان عالى الكبر المساليات مناكا كازيد لو

دياد يني ورياضات من الموقف والمسر. و لا ينسسي مجمّع البررتقال مسالة الرحلات والتنقل فهو يو فر وسالان نقل حديثة ومجهّزة من حافلات باحجام مختلفة وسيارات رياضية ووسائل النقل الخاصة

ومسألة التسؤق لها اهتمامها في مجمّع



توفير متطلبات السائح العربي

البرتقال، إذيو فرللنزلاء إمكانات شراء جميع منتجات الصناعات النقليدية من خزنه وجلديات ونحاسيات وبورسلين وسيراميك وسجاد ولياس تقليدي وذلك في المحلات التابعة للمجتم.

أهلأ بالعائلة العربية

يقول رزير السياحة التونسي صلاح الدين هماوي أن سنة 2000 عن مرحلة المسائح العربي، بعد أن اكتملت للتجهيزات وبانت تونس قارة على توفير متطلبات العائلة التعانى إلميزي، وقد يكون موخيا البرنقال احد التعانى إلميزي فد اللحوال فو إعلى اهتمائية لا المائة العربية، ولم يترك شيئاً ليميع متطلبات العائلة العربية، ولم يترك شيئاً للسزليمة وبحراصع إلا طفال والدحال والرياضات والملاهي والكانونية ولموحود إلى والصحة واستمادة المشاط والسحار المساعد والمتحادة المشاط والمساعد والمتحادة المشاط والمتحاد ولا يتوني يكون الكانونية ولا يتوني المناخية والمتحادة المشاط والمساعد والمتحادة المشاط والمساعد المساعدة المشاط والمساعدة المشاط والمساعدة ولم يكون المساعدة المشاط والمساعدة ولمساعدة المساعدة ولمساعدة ولمساعدة ولمساعدة ولمساعدة ولمساعدة ولمساعدة المساعدة ولمساعدة ولم

والتسلية أو في مركز الإنترنت الخاص بهم. إنها فرصة القضاء عطلة من نوع أخر خصوصاً أن تونس تستعد لتنظيم شهر السياحة والتسوق للسنة الشانية على التوالي وذلك فر الصيف القبل.



مجمّع البلاس **نجاح متواصل**

(7) كيف يحافظ مجتم لنا "البلاس" في تونس على شهرته كاحد أفضل المحمات السياحية جنوب للتوسط، في وقت تشتد للتوسط، في وقت تشتد السياحية لترضي إفاوا السياح ورغباتهم؟ تلك هي السياح لتبي تشخي المسالة التي تشخيل مجموعة كليوباترة التي مجموعة كليوباترة التي تير المجتم.



صحيح أن فندق البلاس يقم ف أجمل إطلالة على التوسط في منطقة قمرت شحال العاصمة التونسية، وهو يملك العديد من مقومات الرفاهية، إلا أن أهم ما يو فره هو الخدمة الراقية للزبائن الراقين بقول المدير العام للفندق كمال يو هلال مضيفاً، نحن نركز على جودة الخدمة لنوفر قيمة مضافة لما يتمتع به الفندق الذي تشا أساساً في إطار مجمّع سياحي موجّه لجذب نوعيات جديدة من السياح لم تكن تونس قادرة على تلبية رغباتهم ومتطلباتهم من قبل. واليوم بعد قيام مناطق سياحية جديدة ووحدات فندقية من مستوى عال وارتفاع مستوى الخدمات، أصبح لزاماً علينا تقديم الزيد من الجديد لنحافظ على التميّز والتقدم، من هذا المنطلق المخلنا خدمات جديدة في الماضى ونعمل على إدخال خدمات أخرى في المستقبل القريب.

الصحة والجمال

يمكن القول أن احداهم التجهيزات التي مدرة المعتده التتاهه قبل السيادي الصحيح البلاس مدند التتاهه قبل المدينة المعتده المدينة ا



سلاسبيه: دادي الصحة والجمال

متفصصة في عالم النصحة و الجمال سلامهم سندة بلجيكية هي ناديس المنجيهة لا بادارة التذاذي الصحي الذي يحتري على سردارة وتناو تدليك وخصوصا التدليك بالليام إضافة إلى برامج معالجة المستمدة و العنادية بالليام إضافة إلى برامج معالجة من المؤمنة من المؤمنة المرجعة متنزعة من الفضات المؤرجية للمحافظة على الصحة وجمال للحرائم المحافظة على الصحة وجمال والسيدات والسيدارة في مرحلة الحمل وما بعد اللولامة، ولم من من من عند المحافظة على الصحة وجمال وللمدان والسيدات بالمحافظة على الصحة وجمال ولا من مرحلة الحمل وما بعد اللولامة، بالمحافظة على الصحة وبالمحافظة على الصحة بوالسيدات بالمحافظة بالمحافظة والمحافظة بالمحافظة والمحافظة بالمحافظة با

عالم المؤتمرات والأعمال

بعدافتنامه بوقت قصير اصبح فندق للبلاس مقراً لأهم المؤتمرات التي استضافتها تونس، وبات مقصداً لرجال الأعمال والمؤسسات التي ترغب بعقد إجتماعاتها، كما استقبل الفندق أهم زوار تونس من ملوك ورؤساء ووزراء وأمراء وكبار أهل الفن والثقافة.

وفي الوقت نفسه، يودِّر مجمّع البلاس خدمات متنوعة تجعل من العطلة حلماً حقيقياً للمائلة باكملها لما يحتويه من مرافق ترفيهية ورياضية، ولقربه من أهم المواقع السياحية في ضاحية العاصمة مل سيني بو سعيد وترطايع وللرسي،



"التطوير عملية مستمرة"

إلى جانب قربه من وسط المدينة ومراكز التسوق والمطار.

ويقول بو هلال بان التطوير عملية مستمرة و تراكب حركة النشاط و النمو لتلبية وغبات الزبائن، قاليوم يتم تجهيز مادي الشناطي فلعصل الصيف الذي سيشه نمد السنة اقتقات معلمه جديد إلا الثانوي، كما يتم تجهيز معلمين جديدين لتقديم الأطباق الترسية بعد إن أحيزت عملية تجهيد "الكوي شوب".

هذا هو سر النجاح، تطور دائم في التجهيز والغدة على التجهيز والغدة على المتسبات والسمعة التي كزنها مجمّع البلاس في الأعوام السابقة، علماً أن هناك مناقات كبيرة في إطار المجمّع لم تستغلى حتى الآن.



خطة ستاروود تطور وتوسّع في مصر والغرب

۵ تنگذستاروود ا خطة تطوير وتجديد فنادقها الفخمة في مصر ضمن خطتها التوشعية والتطويرية التىتقومبهافي النطقة. ويشهد فندق وأبسراج شسيسراتسون القاهرة حملة تطوير وتجديد تبلغ كلفتها 10 ملايين دولآر وتشمل إعادة ثجسيد بسرج نفرتيتى المطل على النيل وتجديد الغرف

والمرات والمصاعد. أما شيراتون هيليوبوليس، المؤلف من

أجنحة فقط فمرحلته الأولى، فستضاف إليبه ببرك اطسباحية وملاعب للتنس والمسكواش وناد صحبي ومكاتب وتسهيلات إضافية.

أما فندق شيراتون للنتزه في الإسكندرية فسيعاد تجديد التصميم الداخلي لـ 100 غرفة من أصل 260 غرفة يتألف منها، كما افتتحت ستاروود مركزأ متطورأ للأعمال بلغت كلفته 75 ألف دولار في فندق وأبراج شيراتون الجزيرة،

من جهة أخرى أعلنت ستاره و دانها



مالك فندق شيراتون مراكش د، مانع سعيد العليبة يشرح اللوسعات ف سامي الزغبي رثيس ستاروود الإكيمي

الشمانية التي تديرها فمصر، وكانت افتتحت في تشرّين الثاني/ نو نمبر الماضي فندق ومنتجع شيراتون في شرم الشيخ، الذي يضم 300 غرضة. وفي كانون الثاني/ يناير 2000 أضافت إلى المحموعة فندَّق شيراتون رويال غاردنز -القاهرة (160 غرفة). ومن القرر أن يتم افتتاح شيراتون هانوفيل (254 غرفة وجناهاً) الصيف المالي قرب الإسكندرية على شاطئ المتوسط، وهو ينضم نادياً صحياً و3 أحواض للسياحة ومركز مؤتمرات (1200 شخص). كما سيشهد القصل الأخير من

ستضيف خمسة فنادق جديدة إلى الفنادق

2001 استناح فندق شيراتون رأس صدرفي منطقة البحر الأحمر، وهويضم 270 غرفة ونادياً للغولف.

كماوقيعت ستاروودعقدأ لإدارة فندق شيراتون طابا (250 غرضة) للتوقيم انتهاء أعمال تشييده في الفصل الأول من 2002.

شيراتون مراكش

يخضع فندق (من اليسار) سامي الزغبي، فالنتيتو پرثونيني – مدير عام شيراتون هيليويوليس وياري شيراتون مراكش، وهو من أكبر ممتلكات



شيراتون القامرة

ستاروود في شمال أفريقيا، لتوسعات كبيرة كلفتها 21 مليون دولار، وهي تشتمل على إضافة 300 غرفة وثلاثة مطاعم وناد للباقة

البدنية و قاعة للمؤتمرات تتسع لنحو 600

شخص إضافة إلى تجديد الردهة الرئيسية والمطاعم القائمة، وتمتد فترة التجديد على 4

وفاز فندق شيراتون هيليوبوليس

بجائزة أفضل أداء بين فنادق الجموعة ضمن قسم أقريقيا والشرق الأوسط

والبهند، وهو واحد من 5 فنادق في

مجموعة شيراتون الإقليمية حصلت على

جوائز تقديرية خلال المؤتمر العالى الذي

أقيم في هاواي. فقد خصصت جائزة

"التحسين الذهل ف البيعات" لنتجع

شيراتون ميرامار الواقع على البحر

الأحمر في الجونة، وجائزة "أفضل عملية

تجديد" لـ شيراتون البحرين"، بينما

حصد شيراتون الرياض جائزة الحصة

المذهلة من الأسواق" وفندق شيراتون

الكويت جائزة "أعلى نسبة مثوية في

تزايدعدد أعضاء برنامج النزيل

أعوام تقام على مرحلتين.

5 جو ائز تقديرية

القضان". 🔳



سترلبنكت نلدير التنفيذي لسستاروود

روتانا صيف حافل بالنشاط



إطلاق بطاقة الولاء

اطلقت مجموعة روتانا بطاقة ولاء جديدة تهدف إلى الإحتفاظ بالعملاء وبولائهم لأسم روتانا. وتخوّل البطاقة المعروفة بإسم بطاقة روتانا الذهبية أو "بطاقة روتانا البلاتينية" حملتها اختيار امتيازات خاصة في أي من مرافق روتانا في كل من الإمارات ولبنان، مع كثير من الكافآت والحسومات الجذابة التي تحمل إلى 50 في الئة من فاتورة الطعام و 35 في المئة من أسعار الغرف و 15 في المئة من فاتورة الشروبات، إلى منافع عدة أخرى،

أسعار للصيف

وأطلقت الجموعة عرضا ترويجيا سارى الشعول من 1 حزيران / يونيو حتى 15 أيلول/سبتمبر ف كل مرافقها في الإمارات ولبنان ومصر، ويشمل إقامة مجانية لليلة واحدة مقابل 3 ليال مدفوعة الأجر في فنادق روتانا وليلة مقابل 6 ليال في شقق روتانا للفروشة، كما أعلنت الجموعة عن أسعار خاصة لهذه الفترة مناهة للمقيمين في دولً مجلس التعاون الخليجي، وعن منح عمولة 10 ف المئة لوكلاء السفر في دول المجلس.

وسيتم الترويج لأسعار الصيف بشكل منشَّط في بُلدان النَّظقة عبر استعراض الشوارع الذي يبدأ في 26 أيار/مايو لمدة 15 يوماً ويشمل كلاً من قطر، الكويث، الرياض







جدّه، الظهران، البحرين وعمان. روتانا الشارقة

وتفتتح روتانا فندقاً جديداً من فئة 4 نجوم في الشارقة بالقرب من الشاطئ، يديره مصطفى الأمين، ويتألف الفندق من 220 غرفة وجناحا ديلوكس وقاعات للإجتماعات ومطاعم متنوعة ومسبحأ ومركزأ للياقة البدنية وغيرها من التجهيزات والخدمات.

منتجعان في مصر

وأضافت روتانا مؤخرا إلى نشاطها في القطاع الغندقي والشقق المفروشة المنتجعات، حيث إنضَّم مرفقان جديدان إلى الجموعة هما كورال بيتشء ثيران وكورال بيتش ـ العريش ف مصر ، ويمتاز النتجعان المقسرر افتتساحسهما أوأخبر البعبام 2000 بموقعيهما الستراتيجي ضمن الوجهات السياحية المزدهرة فمصر.

فكورال بيتش-ثيران عبارة عن قرية سياحية في شرم الشيخ ويقع على الشاطئ

بالقرب من للطار وعدد غرفه وأجنحته 370، أما كورال بيتش العريش فيشغل مساحة تتعدى الليون منر مربع في أحد المواقع المتازة ف سيناء.■





إدائركو للينتتال مسقط يعد عملية التجديد



٣ تستعد سلسلة فنادق ومنتجعات إنتركونتيننتال، التابعة لمجموعة باس، لافتتاح 6 فنادق ومنتجعات جديدة في الشرق الأوسط، لتضاف بذلك إلى 34 منشأة تديرها إنتركونتيننتال في المنطقة، وفي إطار برنامج التوشع ستدخل إنتركونتيننتال الضفة الغربية اأول مرةمن خلال إدارة فندقين جديدين هما فندق قصر جاسر إنتركونتيننتال (250 غرفة) وفندق إنتركونتيننتال أريحا.

1 10 10 21 21 21 21 21 32 32 32 3

مصمم إنتركو بتينثثال الدوجة

ويضم برنامج توسع إنتركونتيننتال في الشرق الأوسط أيضاً إفتتاح فندق في قطر يضم 300 غرفة ويقع في خليج الدوحة الغربي، كما سينضم إلى المجموعة فندق دار التقوى، ثانى فندق إنتركونتيننتال في مكة الكرمة، والقندق رقم 20 للمجموعة في

وفي مصر أضافت إنتركونتيننتال إلى سلسلتها التي تشمل 3 منشآت، منتجع شرم الشيخ، ألذي يضم 450 غرضة، وفيه قاعات مؤتمرات وأجتماعات، مركز أعمال ومطاعم، شاطع خاص، ناد صحى وترفيهي، 8 ملاعب تنس، ملاعب كرة طائرة، أحواض سباحة، نادي أطفال ومجمع تستوق، كما سينضم إلى عائلة إنتركونتيننتال فيمصر منتجع مرتفعات طابا على ساحل البحر الأحمر وسيضع ناديأ للغولف وكازبنو ومركزأ دوليأ

إنتركو متينعتال دبي

للمؤ تمرات،

خطط تطوي

وستكشف مجموعة باس، خلال معرض سوق السفر العربية (اللتقي 2000)، الستار عن خطط تطوير منشآتها في الشرق الأوسط وأفريقياكما ستطرح مجموعة عروض عطلات صيفية فريدة. وتشترك في المعرض الذكور سالاسل فنادق ومنتجعات إنتركونتيننتال وكراون بلازا وهوليداي إن تحت مظلة واحدة لأول مرة بعد إعادة تنظيم الهيكل الشترك للشركة الأم (باس) العام الماضي، واتخاذ القاهرة مقرآ إقليمياً جبيداً لها لمنطقتي الشرق الأوسط وأفريقيا.

وستكشف باس الستارعن توحيد جهود سلسلتي فنادق ومنتجعات إنتركونتيننتال وكراون بالازاق طرح

ريمون خليفة رئيس مجموعة باس للشرق الأوسط وافريقها

مجموعة عروض عطلات الصيف، التي ستمنح المسافريين في الشرق الأوسط تسهيلات ومزايا وخيارات سفر عديدة، وستسلط الأضواء على جيل فنادقها ومنتجعاتها الجديد في المنطقة.

تعزيز السياحة إلى عمان

وكدت سبعة فنادق تديرها مجموعة باس في سلطة عمان، جهودها للترويج للسلطنة فكافة أنداء العالم كوجهة سياحية فريدة. ويجرى التعاون بين جميم فنادق باس ونظام كجوزات الجموعية العالى الوصول مع أكثر من 350 ألف محطة كمبيوتر حول العالم ما سيعزز الانطباع السائد عن السلطنة كرجهة سياحية مميزة. ويشكل فندق كراون بالازا مسقط ومنتجع كراون بالازا السوادي أحدث إضافتين لمجموعة باس في عمان التي تشمل أيضاً فندق قصر البستان إنتركو تتيننتال وفندق إنتركو نتيننتال مسقط وهوليداي إن مسقط وهوليداي إن مسقط الدينة وهوليداي إن صلالة. ويعدّ فندق إنتركو نتيننتال مسقط أحد أفضل فنادق الشركة في الشرق الأوسط ويضم 265 غرفة، وخضع مؤخراً لبرنامج تَجديد بلغت تكاليفه 4 ملايين ريال عماني. ■



ماريوت يدير منتجع سيناء السياحي

تم اختيار ماريوت انترناشونال لإدارة منتجع سيناء السياحي المؤلف من 393 غرفة والتوقع افتتاحه أواخر العام 2000 على البحر الأهمر في مصر، وسيكون ثالث منتجع تديره ماريوت على البحر الأحمر، وسيطلق على الفندق، الذي تملكه شركة طابا للمشاريع السياحية، إحدى أذرع المجموعة المصرية للإستثمار، اسم "فندق ومنتجع ماريوت طابا"، وهو جزء من مشروع سياحي ضخم مساحته 4,5 ملايين متر مربع يتضمن 3 فنادق إضافية، قاعة مؤتمر آت اللقي شخص، فيللات فخمة، مركزاً تجارياً، مُلعب غولف دولي، كازينو، مرفا لـ 50 يختاً مرافقٌ ترفيهية وشطآن خلابة.

جميرا بيتش يفوز بـ Arch of Europe

فاز فندق جميرا بيتش – دبي بأفضل جاشرة تمسسح ف أورويا، وهي جائزة النجمة الذهبية، الأولى ف مرتبة جوائز Arch of Europe يضع الفندق في مصاف

أكبر المنظمات العالية ويكسيه شهرة عالية ف مجال الجودة، إذ أن

هذه الجائزة مخصصة للشركات والنظمات العالية ذات الستوى العالى من الخدمة والجودة.



من الجوائز العالية الميزة آخرها جائزة الشندق الأول في العالم من قبل مجلة .Conde Nast Traveller



شنايدر، ولوف غينغ نيتشاكى وستيورات نيوبورت

"برج العرب" في كتاب غينيس

دخل فندق برج العبرب كتباب غبنيس للأوقام القياسية بشكل رسمى، باستلام مدير عام الفندق ولوف غينغ نيتشاكي وللدير القيم كريستوف شنايدر شهادة رسمية من ممثلي كتاب غينيس.

والفندق مصمم على شكل شرام سفينة ويبلغ ارتضاعه 320,94 متراً، وسيظهر اسمه في طبعة 2001 من كتاب غينيس للأرقام القياسية.

أبراج الإمارات: تألق لدى

وكان فندق حميرا ببتش حصد العبيد

بدأ فندق أبراج الإمارات، (400 غرقة) وثالث أطول فندق ف العالم، باستقبال رزَاده، وسبقه برج المكاتب، أطول مبنى في الشرق الأوسط وأوروبا (350 مشراً)، باستقبال الشركات المحلية وألأجنبية.

يقع البرجان وسط للركز التجارى لمدينة دبي على مساحة 18 هكتاراً من الحدائق اللبثة بالبحيرات والأماكن العامة

يتكون البرجان من 5 طابقاً، ويمتمسلان بمبنى مركزي بولطارد الإمارات" الذي يضم 40 متجراً ببنها محلات ومطاعم ومقاهي.





حفل توقيع الاتفاقية ويبدو الوزير معاوي متوسطا طارق الشريف (إلى اليمين) وكارل بوجير



طارق الشريف ونادي روبنسن: مشروع سياحي في الشمال التونسي

تصحت إشدراك وزيدر السياحة التونسي صلاح الدين معلوي، ثم مؤخراً توقيع اتفاقية شراكة بين مجموعة طارق الشريف ومجموعة نادي روبنسن (Robinson) السياحية ممثلة بالسيد كارل بوجر.

تقضي هذه الاتفاقية بإنشاء مشروع سياحي في منطقة طبرقة في الشمال التونسي على مساحة 8,4 هكتارات، ويضم وحدات فندقية وترفيهية بكلفة تصل إلى 24 مليون دينار.

سيسام هذا المشروع بتعزيز الطاقة الإيراثية في منطقة طبوقة بنصر 500 سريراً إضافياً ، وتعق النطقة أو القدسي الشمال التونسي وهي تتمتع بعزايا خاصة أهمها النطقة الله المساورات المساورات المساورات المساورات الخواصة المورس وسيد البراي خصالاً إمكان معارسة وياضة الصيد البراي خضالاً عن الشاطيء الرحلي بعيامة الطالبة من عن الشاطيء الرحلي بعيامة الطالبة من

وهذا الشروع هو الثالث الذي تحققه مجموعة نادي روبنسن بعد إنجازها مشروعين سياحيين في جزيرة جربة في الجنوب التونسي.

والمعروف أنرجل الأعمال التونسي

طارق الشريف بيراس مجموعة التصادية كبيرة في ترنس تنشط في مجالات الإلككرونيات والأدوات الكهريائية وصناعة الدهان، فضلا عن نخوله شريحًا مع مجموعة إستثمارية خليجية في شريح لتربية النجام و في ويستمد لإدراج بعض الشركات التابعة للجم عنه في بورصة تونس خلال السنة للبياء تونس خلال السنة للبياء

.. رق تصريح لـ الاقتصاد والأعمال." إن طياته معان عمة، نقر ألاره الاجبابي بل الحركة السياحية في منطقة طيرية، على الحركة السياحية في منطقة طيرية، ونظراً أعمية مجموعات العاملة في كواحدة من أهم الجموعات العاملة في الشماء العالم منالها فاتحة إعداده المالية المتأولة والمراجعة أي العمام هي الآت المنافقة المتأولة المنافقة المتأولة المتأولة المتاولة المالية المتأولة المتاولة المالية المتأولة المتاولة الم

وتّرقّع الشريف نتاثج ايجابية للمشروم الجنيد، الذي سيجهّز بعد عامين وتديره مجموعة تادي روبنسن لدة 15 عاماً علماً أنها شريك ني الإستثمار.

سوده مسوده جائزة عالمية لفندق وبرج شيراتون الرياض

احتل فندق وبرج شيراتون الرياض المرتبة الأولى في نسبة إشغال الفرف للمام 1999. ويهذه المناسية جرى تكريم الأدير العام للفندق مايكل ويغنرالذي تسلم جائزة حصة السوق الكبرئ" عن مجموعة ستاروود العالمية للفنادق والمنتجعات السياحية، فرع أفريقيا، الهند، والشرق الأوسط، في إحتفال عالمي لتوزيع الجوائز جرى في جزر شاواي مؤخراً. وقام بتقديم الجائزة بماري سترلنت الرئيس التنفيذي لجموعة ستاروود، وسامي الرغبي رئيس الجموعة لأفريقيا، الهند، والشرق الأوسط، وذلك بعد أن حقق الفندق أعلى نسبة إشغال في قطاع الغرف للمام 1999 بلغت شمو 73،6 في المئة مقارنة بـ 62،9 ف المئة كمعدل عام للفئة نفسهامن الفنادق فمدينة الرباض.

مطعم فينيسيا في متروبوليتان ديي

يفتتح فندق متروبوليتان ببي مطعم تينيسية الإيطالي الجديد الذي سينقل أجواء مدينة لينيطالي الإيطالية الشهيرة إلى قلب ببي يصورة لم يسبق لها مغيل حيث من المتوقع أن يكون أكبر الطاعم وأكثرها اختلافا وتجدداً في هذا الجزء من العاالة العالمة المتالا

مطعم "فينيسيا" الإيطالي الجديد يحمل بين جوانبه كافة التفاصيل الدقيقة

مروبوليتان دي النقولة عن فينيسيا بصورة واقدية متجها من بينيش الك الجوية الله مجموعة من الشاعل التقليدية الشاءة بوقود من الشاعل التقليدية الشاءة بوقود من الشاعل التقليدية الشاءة ومقطلة بالقش، وق الجهة البسريء من ومقطلة بالقش، وق الجهة البسريء المية النقل سيكون مثاك حطاً لبيع الميه الزماع الأخفة المسارعة سب الطلب.



Radisson sas

اللوغو الجديد

راديسون ساس تطلق شعارها العربي

اعلنت مجموعة راديسون ساس، التي تدير 7 فنادق في الشرق الاوسط اضافة إلى 3 فنادق أخرى قدر الإنشاء في من الطرق المسخة العجارية الجديدة المجارية الجديدة للمجموعة، تعبيرا منها عن فناعتها بالمعربية والكين الكديمية الاسواق العدربية وتأكيداً لالتزامها المستمر تجها النطقة.

وكانت المجموعة أطلقت مطلع العام الحالي الإسم والعلامة التجارية بما يعطي تجعداً إضافياً لعناصر النمو التي تشيخها في قطاع السياحة والسفر.

كما إطالت رابيسيون ساس حملتها التدريب لهيئا الصيديت مماني مالجريب على الحريب المناسبة المسلمة عملات مبالة المسلمة عملات سيامية عملات سيامية عملات سيامية عملات سيامية عملات سيامية الماللات التي تحجل أي أي من فانانق المجومة التماني أي المالية عملات المعليات المعلوبة ما المعلوبة المالية عملات التي توفيرها عنه القضائية أن المحلوبة المناسبة عن توفيرها عنه القضائية المحلوبة المناسبة وقراما عنه القضائية المحلوبة المناسبة المحلوبة المناسبة المحلوبة المناسبة المحلوبة المناسبة المحلوبة المناسبة المحلوبة المحلوب



حملة "قاميني ماجين"



لجتماع المديرين العامين في مؤتمر باس

مؤتمر فنادق ومنتجعات "باس" إجراءات زيادة الأرباح وتعزيز القنوات الادارية

إستضافت بيروت المؤتمر الدولي لشركة هنادق ومنتجعات باس الشرق الأوسط والهريقيا بمشاركة اكثر من 60 مديراً إقليمياً لفنادق ومنتجعات انتركونتينتال، كراون بلازا وهوليداي إن في الشرق الأوسط والديقياً.

المؤتمر الذي عقد في فندق فينيسيا انتركونتيننتال بيروت تحت شعار معاً مستحقق النجاح والستمر خمسة أيام ركّز على إجراءات زيادة النخل و الأرباح تعزيز اللعاون بين فاتات فنادق ومنتجمات باس، وتحسين لفوات الإنصال الإداري.

تحالف ستراتيجي بين ميريديان ونيكو



من اليسارة بيرنارد لاميرث الرئيس والدير الإداري لسلسلة فنادق ومنتجمات ميريديان، وشيئزو سوتو رئيس مجلس إدارة نيكو انترناشونال مع بوابين من فندق ميريديين بيكاديللي وفندق مونكالم نيكو

وسيوفرهذا التحالث للعملاء حول السالم خيارات إقامة واسعة في وجهات السغر للخطفة وسيوفر لميريديان فرصة توسيع قاعدة الحملاء في منطقة اسيا الباسية يمكي وبعض الوجهات في الأميركيتي واستشتيذ نشان يتيكو في القابل من وجور شبكة قوية لميريديان ميريديان

السف غيرضة في 60

أوروبا تضم 77 فندهاً، وقاعدة عملاه يدكر أن فنادق نيكو انترنا أفرسط يدكر أن فنادق نيكو انترنا أشودال تصنف ضمن سلسلة الغنادق الفخمة وصلكها وتديرها شركة "جال" هوتهل التابعة للخطوط الجوية اليابانية، ومقرها الرئيسي في طوكيو.

تغيرات ثورية في السيارة



FCX age

م السيارة مقبلة على حقبة متفيّرات تذكّر ال بما شهدت الطائرة بدءاً من الخمسينات. وكان يؤخذ على السيارة أن نظامها الأساسي لم يتبدل منذ إختراعها بل استمر على النوآل نفسه، علماً أن مكوناتها الأساسية تعرضت لتطويرات هائلة، وكذلك شكلها الذي أصبح أقل مقاومة للهواء.

غيرأن بداية القرن الحادى والعشرين تنبىء بتطور جذري في السيارة يتناول بشكل رئيسي المحركات، إلى درجة ان السيارة الآن على أعتاب مرحلة جديدة.

والدليل أن الطرازات التجريبية التى عرضت في معرض جنيث وديترويت هذاً العام، وحملت الثورة على التقنيات التقليدية للسيارة، وتتجه هذه الثورة نحو خفض استهلاك الوقود، وتقليل العادم النبعث من السيارة، وبعبارة أوضح تتركز التطويرات على تقليل الإعتماد الثقيل على النفط، وإنقاذ البيئة المتضررة من غازات ضارة تنبعث من السيارة وتسهم في تلويث الهواء، وترفع درجة حرارة العالم، وتمزّق طبقة الأوزون.

تستركز الجهود الأن على تطوير تكتولوجيات أنظمة الدفع الآتية:

 ١- السيارة العاملة بالبطاريات: انخفض زخم هذا الاتجاه في تطوير نظام دفع بالكهرباء المفزنة بالبطاريات، أو لا لكلفته العالية، وثانياً لأن هذا الإختراع يزيد من الطلب على الكهرباء الأمر الذي يستلزم توسعاً في إنتاج الطاقة وبالتالى مزيداً من الحرارة للكرة الأرضية، ومن التلوّث. وصنعت بعض الشركات نماذج لسيارات تسير بهذه التقنية ف مقدمها تويوتا وهوندا. 2-اتماه اكتمل أخيراً، وبدأ يأذذ حجمه التجاري، وهي السيارة العاملة بالمصرك الإحتراقي وبمحرك الكهرباء

(السيارة الهجينة). يقوم الحرك الإحتراقي



توبوتا Prius

بإمداد المحرّك الكهربائي بالطاقة الكهربائية، كما أنه يحمل كنظام لدفع السيارة، مثل شقيقه المحرك الذي يسير بالطاقة الكهربائية.

بطلة هذه التقنية هي شركة ‹‹تويوتا›› اليابانية ثالث أكبر شركةً للسيارات ف العالم بعد ‹‹جنرال موتورز›› و ‹‹فورد››، وقامت الشركة اليابانية بطرح سيارة هجينة في الأسواق قبل عامين أسمتها بريوس

ويقول كبير مدراء تويوتنا يوشيو ايشيزاكا أن السيارة تجمع بين أفضل مميزات محرك إحتراق وبين أفضل مميزات المحرّك الكهربائي، ويبلغ معدل استهلاكها أدنى نسب الإستهلاك في العالم.

ويعطى هذا النظام ضعف كفاءة الوقود، مقارنة مع تكنولوجيا السيارات التقليدية، ونصف انبعاثات غاز ثاني اء كسيد الكربون، أما انبعاثات الغازات السامة مثل أول أوكسيد الكربون واوكسيد النيتروجين فلا تتخطى 0،1 في الله من الستوى المدد في قوانين البيئة.

مبدئياً السيارة تسير بالكهرباء، ولأن محرك الكهرباء يسير بطاقة بدئية كاملة يقوم المعرّك الكهربائي بدقع السيارة في البدء وما أن تصل إلى سرعتها النشودة حتى بتولى المحرّك الإحتراقي بهم السيارة، ويقوم في الوقت نفسه بتوَّليد الكهرباء وتخزينها فبطارية السيارة التي تمد شقيقه محرُك الكهرباء، وعندما تتباطأً السيارة في سرعتها يتولى محرّك الكهرباء ثانية تسييرها، حتى إذا توقفت السيارة عند اشارة كهربائية انطفأ المحركان، وفي جزء من الثانية يعمل محرك الكهرباء على دفع السيارة من جبيد،

3-فأجأت هوندا الجمهور بأنها ستطرح سيارة HONDA FCX تعمل بتكنولوجيا خلايا الوقود في العام 2003، وكان يُظن أن هذه التقنية لن تشهد النور قبل 20 عاماً من الآن، وهذه وجهة نظر "تويوتا" وأغلب الشركات المنتجة للسيارات.

هذه التكنولوجيا هي عكس عملية التحليل الكهربائي للماء الذي بنتج هيدروجين واوكسجين وتقضى بتغاعل الهيدووجين مع الأوكسجين لينتج عن ذلك ماء وكهرباء. وهكذا قإن عادم هذه العملية هو الماء، الذي يمكن تجميعه في السيارة. وتستخدم الكهرياء في تشغيل مصرك السيارة الكهربائي، فالسيارة تسير بوقود الهيدروجين الذي يحول إلى كهرباء، وهذه تقنية رفيقة بالبيثة 100 في الثة، وستعرض هوندا تقنية أخرى هي خلايا الوقود العاملة بالميثانول حيث تندّمج هذه المادة بالماء في خزان السيارة وينتج عن ذلك الهيدروجين الذي بدمجه بالأوكسجين (الهواء) يؤدي إلى توليد الماء والكهرباء. ويعتقد على نطاق واسم أن هذه التقنية سنكون سائدة في القرن الحادي والعشرين.

4-تعمل شركة ‹‹مازدا›› على محرّك إحتراقي رحوي، ومع أن هذا الحرك غير بيئى، إلاَّ أنه مقتَّصد في إستهلاك البنزين، لكونَّه شديد الفاعلية، ويختصر المحرَّك مرحلتين من مراحل توليد الحركة في المركات التقليدية الاولى مرحلة توليد الحركة بالكابس (البستونات) ثم مرحلة تحويل الحركة من عمودية إلى دائرية، ويولد المعرّك الرحوي مباشرة حركة دائرية ما يؤدى إلى وهر في الطاقة ووزن المسيارة، وتعتبر ‹‹مازدا›› رائدة في هذه التقنية.

الشركات الصائعة الأخرى تحضر للرد على ‹‹توپوتا›› و ‹‹هوندا›› و ‹‹مازدا›› فشركتا ‹‹نيسان›› و ‹‹اوبل›› خرجتا بسيارتين تقليديتين تستهلكان 3 ليترات في كل 100 كيلو متر هما السيارة ‹‹سيبكات›› من نيسان، والسيارة سي ~90 من اويل، ثم سرعان ما أعلنت نيسان عن طرح سيارة هجيئة ثم تبعتها ميتسوبيشي.

أما الشركات الأميركية والأوروبية فاختارت تأجيل طرح السيارات الهجينة أو السيارات المقلَّة بأستهلاك البنزين أو سيارات خلايا الوقود بانتظار أن تحدث مختبراتها ومراكز البحث فيها تطويرات جوهرية على هذه التقنيات.

وهكذا العالم مُقبل على سيارات من نوع

143



طرازات جديدة من ب.ام. دبليو



مجموعة ب.ام. دبليو عرضت ثلاثة طرازات جديدة إضافة إلى طرازين متميزين في معرض جنيف للسيارات الذي أقيم في بدانة آذار/ عاس اللاضي.

بداية آذار / مارس للاضي. وعرضت الشركة الألانية الطراز الجديدم 3 وتشكيلة من سيارات الفئة الثالثة للكشوفة إضافة إلى سيارة ب،ام، مهليو إكس كالمهرزة بمصرك سعة 3 ليترات وجميعها عرضت للمرة الأطار

وقبال روبرت بنايلي ماكيوان، للدير العنام لجموعة بـــام. ديليو الشرق الأوسط "أن سيارة إم 3 الجديدة، ثم تصميمها لتكرن التجسيد الأمثل لتعة القيادة، وسيتم طرح هذه السيارة ي أسواق منطقة الشرق الأوسط أن إيلول/ سيتمبر للقبل.

الجفالي للسيارات: أكبر نسبة مبيعات



عقدت شركة إبراهيم الجفالي وإخواته (قسم السيارات) مر خراً مؤترمرا السنوية للبيونات أن بدائية بها ألماغكة العربية السعوبية. رحضر المؤتمر بالإضافة القاروق الأسطواني اللدين العام وكبار للوظفين الدكتور وبر من شركة دايملر كرايسلر في كانسلا ، ديد... كانسلا ، ديد...

وتسلَّم الأَسْطوائي، ممثلاً شركة إيراهيم الجفالي وإخوانه، درعا تقديرياً من بيور واسموسن نائب رئيس شركة دايملر كزايسلر في دبي لتحقيق شركة الجفالي إعلى نسبة مييمات لسيارات مرسيدس - بنز بين دول مجلس التعاون الخليجي لعام لعالم مرسيدس - بنز بين دول مجلس التعاون الخليجي لعام

"ميني" مطورة في بداية العام المقبل



قبل اتطاق بيع "روفر" لشركة بريطانية، وهر الاتفاق الذي أثار جدلاً واسماً في بريطانيا والمائية، أعلنت شركة بـ، أم. سليني عن أن "روفر ميني"، أسميارة الصغيرة التي أنتجت قبل 41 عاماً ولا تزال انتدتج، أعيد تصميمها كلباً، وستنزل إلى الأسواق في نهاية هذا العام، وتردد أن الشركة احتفظت بميني ولم تبعها.

و تقول بدام. دبليو آن الجيل الجديد من سيارة مبني التي طبقت شهرتها الأفاق في الستينات والسبعينات، مختلف كلياً عن الجيل القديم، ويتمتع بكافة مقاييس الجودة والحداثة، وسيبدأ بيع السيارة في بداية العام القبل.

دايملر كرايسلر تطرح مرسيدس فئة C

طرحت شركة دايملر كرايسلر الطراز الجديد من مرسيدس بنز فئة سي C بعد إدخال أساليب هندسية وفرّت للسيارة بيناميكية استثنائية وقرادة ممتعة.

وفي الطراز الجديد 20 ميزة جديدة مستوحاة من طراز مرسيدس الرئيسي متوافرة كمزايا قياسية.

كما أدخلت على السيارة مجموعة من الإضافات على التجهيزات للعيارية مثل أكياس هوائية جانبية وأخرى في النوافذ متوفرة في كل طراز.

وبلغت كلغة تطوير السيارة 1,36 مليار دولار، وتنتجها مصانع الشركة في شتونغارت في ثلاثة طرازات كلاسيك Classic و"اليغانس" Elegance و أفانتغار، Avantgard.

مرسيدس فئة ٢





نيسان: ... مركز إقليمي

افتتحت نيسان الشرق الأوسط مركزها التدريمي في طي طي في دبي، وهر يعتبر للركز الإثليمي الجديد الكافة نشاطات ديسان الذي تشمل البيع وخدمات ما بعد البيع من صيابة وقطة غيرا يسهدات الإطاء والتزامها ونحم نظرتها للستقبلية تجام منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا، وشاب في الإفتتاح كانة وكلات نيسان في النطقة، الذين ساهموا في نجاح نيسان في السنوات للشيرة ورحضور توفسها غاكويزومي شائب الرئيس الأول

ويعتبر المركز الجديد لـ نيسان مركزاً إقليمياً ثالثاً على مستوى العالم بعد أميركا الشمالية وأوروبا، شبّد على مساحة 50 الت م2، ويضمّ بالإضافة إلى الكاتب مركزاً للتدريب مؤرداً باكثر العدات تقدماً ومستودعاً للسيارات يستوعب 2500 سيارة لو وقت واحد.

ثلاثة وكلاء لـ "كاديلاك" فازوا بـ "ماستر ديلر"



عاديلاك عاتيرا 2000 الأميركية الصنع الألانية التصميم اسهمت في فوز ثلاثة وعلاء

هاز ثلاثة من أبرز وكلاء السيارات في الشرق الأوسط بجائزة "كابيلالا"" ماستر ديلر" للسام 1999، وهم شركة الجميح للسيارات في جزء ومؤسسة عبد اللطيف العيسى في الرياض والتركيلات المالمة للسيارات في الخبر.

وهذه الجائزة المخصصة لوكلاء كاديلاك المتفوقين، تمنحها كاديلاك لستة وكلاء فقط خارج الولايات المتحدة كل عام.

وقال مدير كاديلاك في الشرق الأرساء، قادي قصن أن الغوز بهذه الجوائز ليس أمرأ سهلاً على الإطلاق و الإنجاز الذي حققته شركات الجميع و التجيسي والتركيلات العالمية يمكن جهودها لتلبية العابير الصارمة التي وضعتها كاديلاك في ما يتعلق بالميمات ورعاية المعلاء."



"كورفيت" و"مرسيدس 500" سيارتا القرن



فنازت سيبارتنا "شقروليه كورفيت" و"مرسيدس 500 الرياضية الكشوفة للعام 1999 راقب أفضل سيارتين صممتا في القرن العشرين، من قبل الجمعية الأميركية لهندسي السيارات نظراً لخطوطها الهندسية الجديدة وادائها المتميز ونجاحها في الاسواق.

بورش: نمو البيعات في الشرق الأوسط



حققت شركة "مورض" للنتجة السيارات الرياضية الغاخرة (يباحاً بلعات 17.9 مليون مو لار أميركي خلال الأسهر السنة الأولى من السنة الثالية (خيار) الفترة المتنة بين آب/ المسطس و إضارة 13 كانون (الأول/يطاير 2000)، أي برنيادة مستجها 1.51 في للكة مقارنة بازياح الفترة فلسها من العام للناضي (1024 مليون

دولار). وتتوقع شركة "بورش" العالية أن تتجاوز مبيعاتها 45 ألف سيارة في نهاية العام 2000.

يُنكَر أنه بيع في منطقة الخليج 305 سيارات من طرازي "بوكستر" 1977 خلال العام 1999 وتتوقع الشركة أن تصل مبيحاتها إلى 300 سيارة في العام الحالي، وإلى 500 سيارة في النطقة بحلول العام 2000، حيث سيشهد هذا العام طرح سيارة بروش متعدة الإستمعالات. هذا يمكنها الإقلاع والهبوط في المطارات

الصغيرة والتي تتضَمّن تسهيلاًت خاصة للطائرات الصغيرة. ومن الملفت حول تصميم

لتعديل إلى المحمت بحيث تكون قابلة للتعديل إن السيعات للقصورة حسب حاجة كل عبيل أما المالسية المقصورة حسب حاجة هي لا تزيد عن مذائساتهم إلا بقدر يكاد لا يكون المالية على المالية المالي

في العالم رقياً وخصوصية، وباتت خدماتها مطلوبة من القادة السياسيين وأصحاب

الناصب الرفيعة والشخصيات المرموقة,

الذين يحتاجون إلى وسيلة مواصلات فورية

آمنة و فخمة ومميزة تنقلهم من مكان إلى آخر

"برايفت آير" تقوم على تو فير خدمة طيران

متميزة تقدم للشخصيات المرموقة حيث تفي

بما يتوقعونه منهاه استجابة سريعة وفورية

لطالبهم العاجلة، طاقم طيران ودعم أرضى

عالى الكفاءة والخبرة والتدريب، طائرات

نفاثةً ذات فخامة عالية مع صِيانة متميزة،

خدمة ليس لها نظير، إضافة إلى أنها توفّر

عنصر الخصوصية للطلقة. والشهادة

ألفكرة الأساسية التى ارتكزت عليها

حول العالم.



Private Air خدمة النقل الجوى الفخمة



1BB من الخارج

مرضت شركة برايفت آير" Privato Air مرضت شركة برايفت آير" Add على جمهور من المقتصين في عدد من المبلدان، وظلت المتورض، التي بدأت أو اثل نيسان/ ابريل متراصلة لدة 5 أسابيع حيث أقيمت في 24 يدول في أوروبا ومنطقة الشرق الأوسط.

وكانت مدينة هذه بين المن القرق بودت فيها التجريبية للطائرة، ميت فيها التجريبية للطائرة، ميت أقيمت رها أقيمت الإعلامية المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة الرحية والقفاءة والأنافة والجمال داخل الطائرة، وسقوم شركة "برايضة الطائرة، وسقوم شركة "برايضة المائرة، وسقوم شركة "برايضة المائرة، وسقوم شركة "برايضة أيت خداماء رها تقدم خدماتها باستخدام إداماء رهم القدم خدماتها

لشريحة واسعة من العملاء من خلال طاقمها للدرّب والمؤمّل تماماً لتقديم أقضل برجات الخدمة والراحة للمسافر.

الرسمية على تمدير Trivate بكل هذه المرسمية على تمدير آلم 1990 منسا لليزات جاء في نيسان/ أبويل 1999 منسات من مركة الطيران الأوروبية الأولى التي تقدمها التي تقدمها على 1950 1950 الطياسية المالية للجودة.
للجودة المالم على المرابطة أورايكان المالم عن المالم من 100 شخص، من بهنهم 25 طيارا، وتتم من 100 شخص، من بهنهم 25 طيارا، وتتم عليا مالم المالم الموالم المالم ميلان المالم الموالم المالم ميلان المالم الموالم الموالمة الموالمة

وسيضم أسطول برايادت إو الناسي، والمساسي، والمساسي، والمساسي، والمؤلف يدخ وسيضم أسطول برايادت إو الذي يدخ احتياجات مسلافيات فياما إلى أرام أون 2000 المتارات المثالة اذات تجهيزات عاليا الفخامة: ثلاث ملاؤرات بوينغ للأعمال القام طائرة بوينغ 757—200، وطائرة أصطر حجماً لكناماً أيضاً بعينة للدى في غالف سريس — (Gilsteam V.)

٠٠ ومن الدنخل

الاقتصاد والأعمال - أيار/ مأيو 2000



جامكو: تعاقد مع السلاح الجوي البريطاني

هارت شركة الطلبو المسابات فارت شركة الطائرات مهامكر" بمقاده من سلاح المجدة طائرات الدريطاني لتعديل معكماً الجدمة طائرات التذاويستار بعد منافسة قوية مع شركات التذاويسيس أي ريطانيا وشركة HABCO بيروسيس أي ريطانيا وشركة HABCO ومقارضاً مريطانيا وشركة الطائرات والمدينة من شركة معاونة أشريكة طائرات الديريكة من شركة معاونة أشريكة طائرات يغرب كاليورينا.

وقال الن دولي المدير التنفيذي لشركة جامكو "السعر كان عاملاً مهماً بالنسبة لوزارة الدفاع البريطانية إلا أن اختيار

جامكر التنفيذ معلية التعديل يمود المتقدة العالية التي تصدع بها الشركة إن تدنيذ (عمل التركيب والتعديل بالإنسافة إلى السمعة للمتازة التي اكتسبتها علي مدى عشرة أعوام، كما أن مدة الإنجاز كانت إيضاً إحد الأسباب التي عززت فرستة القوز بالعقد خصوصا



أن جامكو تحرص على الإلتزام دائماً بالمواعيد". يُذكر أن كل أعمال التعديل ستحم في أعامدة الشركة الكائنة في مطار أبو طبي الدولي والذي من القرر الباشرة بها هذا الشهر ويعمل شهر وأعد لكل طائرة وعلى مدن عامين.

سرير خاص بالرُضَّع على طائرات بريتش إيرويز

بدأت بريتش إيرويز تقديم خدمة جديدة على متن طائراتها ستحل مشاكل الأهل الذين يسافرون مع أطفال رضّع...

فابتداء من اليوم سيسافر الأطفال الرضح في أسرّة معممت خصيصاً للذين هم الحت سن السعة أشهور ء ايسمح للأمل بنالاسترخام و الاستمتاح بالرحلة ، والتقييما للأهلة على الطاشرة، بكل راحة بال، الأمر الذي لم يكن ممكناً من قبل.

نحو النب من هذه الأسرّة، زودت بها طائرات الشركة من طراز بوينغ 747 و767 و777، بعد أن تم اختبار سلامتها على الأرض وفي الحد.

مارثن جهورج مدير النسويق في بريتش إيرويز أكد التزام الشرركة براحة ركابها مهما بلغ عدوم وقال ؟إن هذا السرير هو تكملة المعقد الخاص بالأولاد الذي وضع أي التفاحة في العام للأضيء وهكذا سيتمكن الصغار من السغر في وضعية تتراوح بين السطحة تماماً والجالسة تماماً، كما يأتي ذلك بعد تجهيز درجة رجال الأعمال بـ "السرير الطائر" إي القعد الذي يتحول إلى سرير القي تماماً.

صيف نشاط حار للخطوط الجزائرية

تدسيم المفطرة اللجوية الجزائرية في تصريا إبوليو للقبل المثارة الإيلى من اصبل 4 مثارة ان بوينغ فرع 1757 ثات الـ150 معتمداً إلى إلما خطة تجديد الصرية لا تسطيعاً إلى إلما خطة تجديد الصرية لا تسطيعاً المؤلفة الشركة وصنيها المثم العظيم بطويس مضيعاً السرية الجزائرية محتسلم المثارة والنابية المسلمات المتردسية امضات الضرية المحتبة المستويد المتحبة المستويد المتحبة المتحب

العام الماضي. وكان يخويس زار باريس اخيراً على رأس وقد من الشركة لتقييم الخطوات التحضيرية والادارية التي تعدها الشركة في هذا الشأد.

سابو تؤسس شركة للطيران الخاص

بعد أن ثبّتت موقعها كإحدى أهم شركات تأجير السيارات واليخوت الفاخرة في العالم، أسست سابو انترناشونال شركة جديدة للطيران الخاص الفاخر.

وستستقدم الشركة الولطائرة "ايرباص كوربوديت إيرلايدة" إلى دولة الامارات إن تشرين القائمي أنو فصير للقباب وستستم طائرتها الثانية إن شهر إيارا مايو 2000 وسيتم قرويد كل من الطائرتين بمحركين من انترناشوخال واليروانجين كل من الطائرتين بمحركين من انترناشوخال واليروانجين أوزارك ايركزافت سيستمزا الاميركية لتصميم الطائرة الداخلي الذي سيمكس أعلى مستويات الذهامة للمقصورة العريضة

طيران الخليج لوحات فنية طائرة



مشاركون في الاحتقال أمام طائرة 767 Gulf Air B

لوفتهانزا وبرنامج "مایلز اند مور"

إنضمّت الإمارات إلى البلدان العربية الستفيدة من برنامج "مايلز أند مور للعائلات التابع لطيران لو فتهانزا: ما يسمح لرب العائلة الاماراتية او أي من أقراد العائلة تحويل أميال الطيران

جدول لوفتهانزا الصيفي لرحلات السعودية

اعلنت شركة الخطوط الجوية الألمانية، لوفتهانزا عن بدء العمل بالجدول الصيغي الجديد لرحلاتها في الملكة العربية السعودية، وبالتالي سيتم زيادة عدد الرحلات المتجهة من مدن الملكة الرئيسية إلى أميركا الشحالية ودول أوروبا وبزمن

يتعدّبر لونقهانزا من أكبر 10 شركات طيران في العالم من حيث عدد طائرات السطولها الذي يتكوّن من 250 طائرة، و تحدّل للزكر الكانم من حيث عدد الركاب النائلة على طال المواثد الدولية التي تصل إلى أكثر من 300 وجهة حيرا العالم ميز محطنها الركزيتين المواثنة و ولانكلاور مرهى من الأعضاء البرازين في تحالف سطال الذي يصل إلى 50 مدينة في 12 ادولة من دول العالم.



اللوحة القلية جائمة في مطار ابو ظبي

تحرّلت طاشرات "طيران الطليح" إلى لوحات فنية طاشرة بعد إن قررت الشركة، بمناسبة مرور 50 عاماً على تأسيسها، تصميم كل من طاشراتها بشكل خاص ومعيز بريشة الفنان التونسي للشهور عالمياً فهادوي.

وتمكّن مهداوّي بيراعة من الجمع بين جمال الخط العربي والفن التجريدي في أبتكار تصاميم مميزة للطائرات. وأقيم بهنه التاسيم إحتفال رسمي في القرّ الرئيسي الشركة الطنج لصيانة الطائرات في ابر ظبي حضره مهداوي و القيّمون على الشركة و شخصيات.

المجمعة من قبل أفراد العائلة إلى حسابه، شرط أن يكون كل فرد من أفراد العائلة مقيم في الإمارات ومسجّل بشكل مستقل في برنامج "مائلز اندمور".

ويتمح هذا البرنامج لركاب لوفتهانزا جمع أميال الطيران واستبدالها برحلات مجانية أو ترفية برجة السفر أو المصرل على هدايا مميزة. ومن المكن جمع الأميال عند السفر على متن رحلات لوفتهانزا أن إي من الشركات العضو في غالف ستار أو تلك التي ترتبط بضراكة مع هذه الشركات وعداما كان شركة.





موريس سبيري المسؤول عن الشرق الاوسط لدى جيرار _ بيريجو:

رواج كبير لطراز "فينتاج 1945"

 اهتمام الناس يزداد بالحركة اليكانيكية فتحنا "المتحف الخاص" بتاريخ ساعاتنا

في حديث خاص لـ"الاقتصاد والأعمال" قيّم موريس سبيري السؤول عن الشرق الأوسط لدى جيرار بيريجو أداء الشركة الحالى والكانة التي تحتلها في أسواق المنطقة عارضاً لأبرز الموديلات الجديدة ومميزاتها.

كيف تقيّمون إداءكم ق الشرق

 تغطى ماركة "جيرار - بيريجو Girard - Perregaux كافة أسواق الشرق الأوسط تقريباً، ومع ذلك علينا أن نحسُّن وضعنا فيعض الناطق لكن بوجه الإجمال نحن راضون عن توزيع ساعاتنا، وإن كانت الأسواق في تعلور مستمر، وعلينا

التكيّف مع كلّ تغيّر يطرأ عليها. ■ ما هى المكانة التى تحتلها جيرار — بيريجو ف اسواق المنطقة؟

□ إستطاعت "جيرار - بيريجو" أن تطور وجودها ف النطقة وبصورة نشيطة منذع شرات السنين، وأن تتكيف مع

حاجيات وأذواق النطقة، مع الإحتفاظ بالكلاسيكية التي تميّز ساعاتناً، فالتجديد لا يعنى قطعاً ألهروب نحو الأمام، بل العكس، أنه يعنى تطوراً مستمراً لترافنا في صناعة الساعات.

 ما هِي اللوديالات الـتي تـالاقي رواجاً كبيراً؟

🗅 لقد وجد طراز "فينتاج 1945" ذو الشكل الستطيل رواجا كبيرا، وهو يأخذ شكل ساعة مرجودة ف"التحف الخاص" بساعاتنا، والتي تعود إلى العام 1945، والشكل الخاص بـ "علية" الساعة المدّية، أخذ أيضاً للعدسة والميناء. و"المودبل" المالى – للرجل – مزوّد بنظام حركة

بمناسبة مرور 70 عاماً على تأسيس "ضيراري"، إنه موديس كرونوغراف أوتوماتيكي، وحركة الساعة معقدة للغابة، اخذت معه ساعة جيب موجودة في "المتحف الخاص" بنا، وهي تسمح بتقسيم الوقت حتى 8/1 من الثانية، وهذه معجزة

 الماوندا مع فيرارى العام 1994، بعرض موديل "كرونوغراف"، وكان

هذا الطراز بعدد محدود، ثم توالت بعض الموديلات التي حملت شعار "فيراري" كان آخرها "سكودريا فيراري" الذي صنع

أوتوماتيكية. أما للمرأة، فهو مزؤد بنظام حركة تعبئة يدوية أو كوارتز، وإذا كان الفولاذ أخذ مكانته التي يستحقها، فقد لاحظنا عودة المعادن الثمينة بقوة، كالذهب الأبيض والبلاتين خصوصاً. ■ تعاونكم مع "فيراري" يعود إلى نحو خمس سنوات، فهل ثمة مشاريع

جديدة بيتكما؟

بالنسبة لساعة ميكانيكية. 🔳 والـ كوارتز ؟ هل تعتقدون بأن الناس يقضلون عليه اليوم الساعة الميكانيكية؟

🛭 حتماً، نحن نلاحظ ازدیاد إهتمام الناس المتعاظم بالحركة اليكانيكية التي تسحرهم، ولو أن دقة هذا النوع من الحركة لا يصل إلى مستوى دقة الـ "كوارتز".

■ نُكر تم مرتين "المتحف الخاص" بكم، هل تستطيعون إعطاءنا بعض العلومات

🗆 يعود تاريخ "جيرار -- بيريجو" إلى اكثر من قرنين، وهي تشكل جزءا من تاريخ تطور صناعة الساعّات، لذا فتحنا للجمهور "المتحف الخاص" بنا العام 1999، الذي يروى تاريخنا رواية كاملة، سواء بعض للوديلات القديمة، أو بشرح النواحي التقنية، إضافة إلى ذلك، فإن متحفناً يحتوى على مكتبة واسعة حول صناعة الساعات، وساعات "جيرار - بيريجو، بصورة خاصة.

■ هل لا زالت نظرتكم إلى منطقة الشرق الأوسط كما كانت في أول زيارة لكم

🗆 إننى أشعر بمتمة كل مرة أزور فيها هذه للنطقة المساحرة، والتي تتطور باستمرار. وهدذا المزج بسين التقاليد والتجديد يجعلها منطقة يهتم بها المرءمن كافة وجهات النظر.









"ڤريش" و"بايڻون" تمايز وتناهم

"تروساردي" "فريش" للرجل و"بايثون" للمرأة

عطر "بايثون" الجديد للنساء جمع الأضداد، فيه شراسة الغابات النائية وحداثة العياة المصرية. مسارخ بتعبيره، قوي بشذاه، لكنه ناهم بأسلوبه ورقيق بمعانيه.

ولا ينفرد آبايثون "بذاته، بل يترقر ضمن مجموعه متكاملة تعمل ترونج "تروساريقي" ماء قراليت عالي التركيز ينوم طويلاً، جبل كريم للجسم مع المحبيبيات اللاصحة والمؤدا الفذية المراجعة جمال الإستمام مع العبيبات الذهبية والفرتاميذات التي تصناجها البخسرة، ومزيل الواضعة الفقال على عندا، الساعة

وهين صمم "تروساردي" عطر "فريش" للرجل، أهداه ثمرة أعوام طويلة من الخبرة في مجال الأناقة

يتوقر "فريش" في مجموعة كاملة من مستحضرات العناية ماء تواليت مركز ليدوم اطراء، ماء ما بعد الحلاقة من اجل حلاقة أندع، شاميو وجل للإستحمام لطيف وناعم ومزيل للزائحة فقال ومنفش.

"بايشون" و"فريش" متوفران في كافة محلات العطور الكبرى، وتشرف على تسويقهما "شركة عبد الله سعيد بقشان وإخوانك" الوكيل الحصري لعطور "تروساردي" في للملكة العربية السعود السعودية

مكيفات الزامل خطط 2000 وموقع إنترنت

احمد وعبدائله الزامل مع قرق البيعات

أعلنت شركة مكيفات الزامل عن خططها للعام 2008. خلال مؤتمر عقد في فندق الطليح في البحرين، برئاسة أهمد الزامل رئيس الشركة وعبد الله الزامل الرئيس التنفيذي، ونُزه خلال للؤتمرب أهمانين فريقاً متفصصاً بالبيعات لما

هققوه من إنجازات العام الماضي. واستعماراً الفصل الصيف اللقبل، وقرت مكيّفات الزامل هلاً عملياً لعملائها، عبر موقع الشركة على الإنترنت بعنوان WWW.Zamilac.com. يؤمن الموقع تعريفاً كاملاً بـ الطرازات

والمنتجات والخدمات التي تقدّمها الشركة، ويتيح إمامها تنفيذ الأعمال التجارية مع عملائها وشركائها في انحاء العالم عبر الإنترنت. وإشار نائب الرئيس التنفيذي في

رأشار ناقب الرئيس التنفيذي في مكونات الأراض والكافر والكافر والكافر والكافر والكافر والكون الكافر والكون الكون ال

... وفازت بعقد 6.46 ملايين ريال

فازت شركة مكيفات النزامل السعودية بعقد توريد وحدات المالجة الهواثية ووحدات التكنيف إلى شركة أوليفنز بتروكيميا في منطقة الجبيل بقيمة 4-6، ملايين ريال سعودي.

يتيوري وتقوم مكفات الزامل بإنتاج وحدات العالجة الهوائيية ورحدات التكديث المتاجزة الاستخدامها في بيئات العمل التي تتطلب أقصى مستويات السلامة والأمن وفي العام 1999 هازت بهائزة الأمير محمد بر فهد بن عبد العزيز للسلامة لم حققة من مستويات اعالية في خدمات الصيالة ولقيامها بتنفيذ معايير وانظمة السلامة

يذكر أن مكيفات الزامل تعتبر من الشركات الرائدة المنتجة لأنظمة تكييف المواء ذات الجودة الطائقة، بما شيها مكيفات كلاسيك وكوول لاين، وتصل



صادراتها إلى أكثر من 30 بلداً حول العالم، ويصل إنتاجها إلى أكثر من 530 ألف وحدة سنوياً من أنظمة التكييف المختلفة.



ن اليمين: فرانت شميدت، روهر هوا، اسامة القاوقهي، هورج شيقي، مايك والش وادمون عطران

مجلس إدارة ميماك/ أوغلفي أند ماثر ينعقد في ديي

عقدت شركة ميماله/ أو غلقي أند ماذر إجتماع مجلس الدادها الثالث في ديني في نفدق برج العرب، وحضر بالنيابة عن أو غلقي أند ماثر كل من «علياك والخل (رئيس مجلس إداد) أو غلقي أند ماذر أو روربا وأدريها و الشرق الأوسسة)، وذرالك شميدت. وحضر دياية عن ميماك، أرغلقي أند ماذر (دمون مغران (الرئيس التنفيذي ورئيس مجلس الإدارة)، جورج

سيعية المساء المدوسهي وروبير سرة و دافش الجلس قضاياً عدة مهمة للتأكد من إحتفاظ ميماك/ أوغلفي أند ماثر بموقعها للتقدم في صناعة الإعلان في الشرق الأوسط، كما نافش للجلس الوسائل التي يجب إتباعها لتلبية توقعات العملاء.

ومن ضمن البنرو، التي جوت مناقشتها الشعار الجديد للشركة الذي سيتم طرحه في الشرق الأوسط وسيمكس التفكير للستقبلي للشركة مع الإحتفاظ بالقيم الأساسية التي يقوم عليها الاتصال، وسوف يتم إشهار الشعار الجديد في وقت لاحق من هذا العام.

كما تَمُت مناقشة خَنِمَة الإسمُ التجاري في معيط 360 دُرِجة Degree Branding ، وهو عبارة عن رؤية لـ أو ظلفي أند ماذريتم تطبيقها عائلياً كاهد حلول الإتصال، في طريقه للتطبيق * ده - الله - الله -

. ويقرل أردهون مطران، رئيس مجلس أدارة ميماأن/أو لطقي أند مائر: "مدن تذخير بقدرتنا على أن نقدة معملاننا الخيرات و للهارات في الجالات الفقطقة تحت سقف واحده والتع تتمل خدمات الشركات مايندشير windsher التي لا تقاران، وخدمات أكبر شركة عالمية للإتصال للباشر وهي أوغلقي وأن، ومع هذين المعلاقين يكتنا تنسيق مدخلاً كاملاً لجميع حقال الاتصال على

معرض باريس للمفروشات: 50 ألف زائر

است قطيره مصريق بداريسي لمفروشات الذي أقيم بركز معرض بروت دو فرساي، نحو 50 ألفرائر من ما ترصات آيه مساعة الإثارات الطباقة معرضات آيه مساعة الإثارات الطباق ومستلزماتها من في رسطور رواماع. ويزم 500 عارض، منهم 50 بالله غمارج فرنسا، على مساعة تعتد على شعاد آلف يكر مؤلل المنتهات تعتد على شعاد آللاسيكية، والمسرية الطورة.

ضم المعرض، وضافة إلى الأشاث المنزلي والتصميم الداهلي، السجاد الشرقي والتصف واكسسوارات الديكور المنزلي، إلى جانب اللوكات والصور وقسم غاص بمستلزمات صناعة الأشاث من مواد ومعدات

بلغ عدد الزوار العرب هذا العام أكثر من 300 تاجر ومشخصص مقارنة ب-175 زائراً لموض العام 1999.

تى إن تى مشروع خدمات مشترك

وقَعت مجموعة البريد"إن في" التابعة لشركة تي إن تي الهولندية عقداً مع مكتب البريد البريطاني والبريد السنغافوري لإقامة مشروع مشترك يهدف إلى تسهيل عمليات توزيع البريد، وهو أول مشروع من نوعه في العالم.

ومن خلال مذه الإتخالية استم أكبر عملية شراكة برينية في العالم حيث تجمع خبرة و النظمة وشبكات ومنتجات أكبر ذلاث شركات توزيع بريد في العالم، و سبكرن الفق الرئيسي للشركة في بلجيكا، واتفق الشركاء الغلافة على استكفيات سبل تعابر الشبكات الداخلية

وسوف يستفيد المعلاء في اوروبا والأميركيتين ومنطقة للمهط الهائدىء من يندو وخصائص الشراكة التي تتميز بمرونة المعليات من خلال شبكة عالمية بديلة مشتركة وتطوير النتجات والخدمات التخصصة وإمكانية تقديم خيارات متنزعة في الأسعار.





رؤوف محسن ممروس (اليمين) يتسَّلُم الجائزة من مالك عوض

أفضل موظف للعام في يو.بي.إس

قامت يو بي. إس البحرين باختيار موناف من موظفي قسم العمليات، رؤوف محسن محروس، ليكرن أقضل موناف للعام 1999

وصرّح **مالك عوض،** للدير الإقليمي أـ يو.بي. إس البحرين بقوله: "للكافاة هي على ما حققه محروس من إنجازات متميزة خلال السنة".

و تعتبر شركة يو.بي.|س التي تتخذمن مدينة أطلنط! الأميركية مقرآ لها، أضخم شركة توصيل سريع للطرود في العالم، هيئة تقوم بتقديم خدماتها لأكثر من 200 دولة ومنطقة حول امال.

مْن جِهة ثانية ، إنضفت يو.بي. إس البحرين إلى جمهور المساعدات الدولية في توفير إمدادات طبية لمتضرري الفيضائات في موزمبيق من خلال تقديمها خدمة الشحن للجاني.

و قامت بعدة الستشفى الأميركي في النامة بإرسال 80 كيلو تقريباً من الأدوية كجزء من الحملة الدولية لمساعدة الآلاف من ضحايا الفيضانات.

يو. بين. إس. هازت مرتين على جائزة مجلة فورتشن باعتبارها "أفضل شركة لتوصيل البريد والطرود والشحنات". وتوغّف الشركة 340,000 شخص في كافة أنحاء العالم ووصلت عوائدها إلى 27 مليار دولان إلعام 1999 من خلالها عملها في إيسال 1922 مليون طورة.



من اليسار؛ بول هونسون الدير الإقليمي لجذرال موتورز وهوزيف خوري رئيس ريتش ماس

استقصاء حماس عملاء جنرال موتورز

المائدة ريقش ماشر ERACH MASS سعن شركات الإسحاد الرائمة في للنطقة ، من اختيارها من قبل جنرال مودور (conerd الرائمة في للنطقة من اختيارها من قبل جنرال مودورك المحادثة قبلات المحدودة المحادثة المحدودة المحدودة المحدودة المحدودة المحدودة المحدودة وتفادت من عملات المحرودة المحدودة المح

وقال عدنان الفهيس، مدير الموارد الإنسانية والاعمال الإدارية لدى شركة جدرال موتورز تشكّل الأبحاث الخاصة بالتعرف على محاس العمارء بارة عهمة جداً بالنسبة البنا، حيث اننا تسعى دائماً إلى إيجاد أساليب جديدة لتزويد عملائنا باعلى مستويات الخدمة لنضمن رضاهم الثام.

رمَلَق طَفِيل القرعوني، مدير عام شركة ريتش ماس "إننا سعداء جداً وتقتفر بأن توكّل الإنباء بهمة أجراء هذا البرتامج المؤرّض بقيل إحدى أمم الشركات إن العالم" أو إضافت، "حدى تتطلع إلى علاقة عمل ناجحة ويستعمل جاهدين على أن نمنح شركة جدّرال مرقريز مصرفة أفضل بالحتياجات عملائها وانجاها أسوق.

شركة "المعاريون" مشروع سكنى في بيت مري - لبنان

The visw" مشروع سكني مميز قيد الإنجاز تملكه وقتذَّذَه "شركة المعاريون" للأكها للهندس سومد شعيوب على ثلة في منطقة بيت مري تعلو نحو الـ 700 متر عن سماح البحر ومطلة على وادي لامارتين وجبل صدين وجبل الكنسة.

يتألَّف المشروع، المشادعلي قطعة أرض مساحتها 2500 م.م، من مبنيين:

 مؤلف من أربع طبقات (كل طبقة بعثابة شقة بمساحة 370 م.م) بالاضافة إلى دوبلكس بمساحة 700

بمساحة 700 م.م) بالأضافة إلى دويلكس بمساحة 700 م.م. 2 - مؤلف من ثلاث طبقات، كل طبقة مؤلفة من شقتين واحدة بمساحة 200 م.م. والأخرى بمساحة 250 م.م، بالإضافة إلى دويلكس عدد 2 بمساحة 400 م.م. و 200 م.م.

كلفة المشروع لامست آلـ 27 مليون دولار اميركي، وينتهي العمل به هذا الصيف.

152 الاقتصاد والأعمال = أيار/ مايو 2000



من اليسار؛ مايكل مايدل (جي والقر تومسون) الشيخ عبد العزيز عبد القادر، (تهامه) روي هداد عقد مشاركة بين تي إم آي

وجي والتر تومسون

وقُعت تهامه المني الدولية "تي إم آي" -- الشركة الشرق الأوسطية الرائدة فسي مجال إستشارات الإعلانات - عقد مشاركة رسمي مع شركة الإعلانات الدولية الكبري "جي والتر تومسون" بعد 12 عاماً من تمثيلهاً لها في الشرق الأوسط لتصبح شركة تى ام آي - جى دبليوتى الشرق الأوسط وشمال افريقيا (جي دبليو تي مينا). فقد قامت جي والتر تومسون بشراء 51 في الثة من أسهم شركة تي ام أي من خلال صفقة وقعها جميع

الأطراف في مكتب تي إم آي في لندن. وقسال روى حسداد - السرشيسس التنفيذي للشركة: "بجب ألا يفهم أن تعاوننا مع عملاء جي دبليو تي کان نتيجة تلقَّائية لاتفأقية التمثَّيلُّ، وأضاف: "لقد كنا نتقدِّم لهم بعروضنا لكي نفوز بتلك الأعمال تمأماً كما هو معتدمم العملاء الأخرين، وتلك الإنجازات تؤكد مواطن قوتنا وقدراتنا التي تجاوزنا بها الحدود لنكسب عملاً ، جدد - وذلك بعد تقديم عروضنا وتكليفنا بإنجاز العمل في تلك السوق

الشيخ عبد العزيز عبد القادر -رثيس شركة تهامه - أكدمن جانبه على أهمية هذه المشاركة بقوله: "أن اتفاقية الإندماج مع شركة المنى كانت قراراً ستراتيجياً تمكنت تهامه من خلاله من زيادة سقف عملياتها، وبرأيي أن الشراكة الجديدة مع جي دبليو تي تشكل نقلة نوعية جديدة".

كريغ هاردي

عينته شركة المشسروعسات التجارية، وكيل س____ارات



كرايسلر وجيب دودج في دبي و الإمارات الشمالية، مديراً

للمبيعات والتسويق فيها. -هاردي (30 عاماً) منخرج من سيدنى غرامرسكول، وشغل منصب

مدير عام في كبرى شركات توزيع سيارات جيب في أستراليا، وهو عضو مجلس الإعلان لوزعى دايملر كرايسلر في مقاطعة نيو ساوث ويلز.

وأعرب هاردي عن سعادته لوجوده في ديس وأنه يتطلع لتحقيق النجاح الملوب خلال مهامه الجديدة.

ماركو سيمونيللي

غُنُ مديراً عاماً لبنك المؤسسة العربية

المصرفية - ميلانو. وكان سابقاً عضواً منتدباً في "جنرال إلكتريك كابيتال فاينانس" في ميلانو، ولديه خبرة مصرفية من عمله في "سيتي بنك وشركات كبرى مثل فيات الايطالية و جنرال الكتريك .

فنسنت کنوبس

عبنه تجالف الطيران العالى "KLM و البطالياً ونورث ويست مديراعاما لناطق الخليج والباكستان



وسريلانكا والمالديف كتوبس (48 عاماً) انضم إلى KJ.M قبل 20 عاماً وتقلب في مناصب عدة.

ايهاب سورياك عبنه تحالف

الطيران العالى مديرا إقليميا لناطق الامارات وعمان والباكستان



و اليمن. سوريال (33 عاماً) إنضم إلى KLM العام 1985 وتولى مناصب ادارية في قطر سوريا وباكستان.

فؤاد ناصر

جرى تعيينه مديرألبيعات المسركات في شركة نسما إنترنت في الملكة السعربية

السعودية.

ويتمتع ناصر بخبرة عملية طويلة في حقل للبيعات للشركات حيث عمل سابقاً في مؤسسات سعودية مثل البنك العربى الوطني وشركة "ناسكو".

غاي ايسوم

الإمارات والبحرين.



دبى مع الإحتفاظ بمنصبه كمدير إقليمي للمبيعات والتسويق لـ 6 فنادق ومنتجعات انتركونتيننتال وكراون بالازان

وليدبن عبد المجيد ابو خالد



الشركات العالية في مجال المقاولات وتكامل الأنظمة للعملاء في القطاعات الجوية، البحرية والبرية. وهو يحمل بكالوريوس علوم في الهندسة الصناعية والأنظمة الإدارية من جامعة ساوث فلوريدا ويعمل في الشركة

منذ 1995. عدنان اللوغاني

تمٌ إختيار الإعلامي الكويتي عدثان اللوغائي على رأس ادارة العلاقات العامة والإعلام أدى "بيت التمويل الكويتي"، وقبل انضمامه إلى المصرف شغل اللوغائم منصب مدير لآدارة الإعلام في مجلس الأمة الكويتي حيث كان عنصراً اساسياً في تشكيل الإعلام البرلماني في الكويت.

Offices and Representatives

Web Site: www.aiwa.com.lb

Exclusive Advertising Sales Representatives

LEBANON

Al-Iktissnd Wal-Annual Minkera Center, Mine Curie St. P.O.BOX: 113/6194 BEIRUT TEL: 00 961 1 854139 - 864267 - 353577899 FAX: 00 961 1 354952 Email: alva@alwa.com.lb

SAUDI ARABIA

Al-Iktissad Wel-Anmal Dur Al Weten P.O.BOX: 5157 RIYADH 11422 TEL: 965 1 4778624 FAX: 966 1 4784946 Emoil: eitweken@nesnie.net.sa

U.A.E.

Al-fiktissed Wel-Assnel RO.BOX: 55034 DEIRA - DUBAI TEL: 00 971 4 295 6833 FAX: 00 971 4 295 6918 Email: altwe@cmfrates.not.oc

FRANCE

Al-liktissud Wei-Aarmet C/O Butce 22, Ruo La Boetie 75008 PARIS TEL: 00 33 1 42 66 92 71 00 33 1 47 42 33 [6 FAX: 00 33 1 42 66 92 75

KUWAIT

BOBYAN ECONOMIC CONSULTANTS P.O.BOX: 22955 SAFAT 13090 KUWAIT TEL: 965 2416647 - 2441231 PAX: 965 2416648

YEMEN

SURWAH ADV. & TOURS YEMEN - 35 HADDA St. RO.Box: 1990 - SANA'A TEL: 967 | 265132 - 276072 FAX: 967 | 275895

Local Media Representatives

JAPAN

SHINANO INT'L AKASAKA KYOWA BLDO I-16-14 AKASAKA MINATO - KU, TOKYO 107 TEL: (R13) 35846420 FAX: (813) 35055628

RUSSIAN FEDERATION & CIS

LAGUK CO. Krasnokłośniakaya Naborozźniaja Dom 11/15, App. 132 109172 Moscow, Russian Pederstion Tei: +7-095-911 2762, 912 1346 Fox: +7-095-912 1260, 261 1367

SOUTH KOREA

BISCOM RM 321, MIDDPA BLDG. 145, DANQIU-DONG. CHONGINO-GUI, SEDUL. 110-671 KOREA PO. BOX 1916 SBOUL. 110-619 KOREA TBL: (82-2) 7339-7841 PAX: (82-2) 7323-62

SWITZERLAND

LEADERMEDIA S.A. CASE POSTALE 166, ROUTE D'ORON 2 CH-1010 - LAUSANNE 10 TEL: (21) 653 50 71 FAX: (31) 652 12 90

UNITED KINGDOM

POWERS INTERNATIONAL LTD. 100 ROCHESTER ROW LONDON SWIP 1JP TEL: (0171) 630 9966 FAX: (0171) 630 9922

U.S.A

THE N. DE FILIPPES CORPORATION 130 WEST 42 STR. SUITE 804 NEW YORK, NY 10036 - 7892 TEL: (212) 391 0002 FAX: (212) 391 7666 E - MAIL: delstella@sol.com

OTHER COUNTRIES (*) PUBLICITAS INTERNATIONAL

AVENUE DES MOUSQUINES 4
CH - 1005 LAUSANNE,
SWITZERLAND
TEL: (41 - 21) 213 61 31 FAX: (41 - 21) 213 62 22
Emall: pid.hq@publicitas.com

(*) Including: QERMANY, ITALY, BELGIUM, SPAIN, FRANCE AUSTRIA, NETHERLANDS, GREECE, AUSTRALIA, PHILIPPINES, SINGAPORE AND MALAYSIA.

Advertisers' Index

- 3COM33
- ACER
- AL BUSTAN HOTEL
- AL BUSTAN RESIDENCE 113
- AL BUSTAN RESIDENCE
- ARAB CAPITAL MARKETS 2000 127
- ARAB NATIONAL BANK77
- ARAMEX INTERNATIONAL 133
- BANQUE DE LA MEDITERRANEEOBC
- BANQUE DU LIBAN ET D'OUTRE-MER 13
- BANQUE LIBANO - FRANCAISE 103
- BASS HOTELS & RESORTS31
- COMPAQ27
- ELOUNDA BEACH48-49
- EMS MUMTAZ POST 119
- FOUR SEASONS HOTELS35
- GENERAL MOTORS22-23
- GERALD GENTA IBC
- HUGO BOSS71
- IBM45
- INMARSAT IFC
- JEDDAH HOLDING FOR DEVLPMT41
- JERAISY 107
- LE PALACE HOTEL88
- LEONARD PARKER57
- LEXMARK 110-111
- MAROUSH RESTAURANTS 131
- MARRIOTT HOTELS59
- MIRAJ GLOBAL EQUITY FUND81
- PATEK PHILIPPE
- PHOENICIA HOTEL55
- PORSCHE11
- PRIME EURO FUND
- OATAR NATIONAL BANK96
- RAYMOND WEIL
- ROBERGE9
- ROYAL JORDANIAN AIRLINES85
- SAIF ZONE
- SAMACO73
- SAUDI LIGHTING CO. LTD
- TETRA PAK 63
- VOLVO17
- WADI EL-KHEIR FOODS
- ZAMIL STEEL
- ZAMIL STEEL

gerald genta



BACKTIMER

ىاك تايمر





119. 1 ...

مجــوهـــرات معــــوّض - شارع السنين - ت : ٤٧٧٨٩٠ مجــوهـــرات جمانـــــة - العليــــــــا - ت : ٤١٩١٩٤٩

رات معسوض - طريق المدينسية - ت: ١٥١٩٧٠٠ وه رات معرّوض - التحلي - ت : ٦٦٢٥٨٨٦ رات جمانــة - صوق جمدة الدولي - ت : ٦٦٩٤٧٠٤

سرات معسوّض - مجمع الراشسيد - ت: ١٩٤٥٧٤٧

